

## ئۇلگا بۇرۇدینوفا

دهزگای چاپ و بلاوکردنهوهی



زنجیره‌ی پوښبیری

\*

**خاوه‌نی ئیجتیاز: شهوگه‌ت شیخ به‌زدین**

**سهرنووسهر: به‌دران ئه‌همه‌د هه‌یب**

\*\*\*

ناوونیشان: دهزگای چاپ و بلاوکردنهوهی ئاراس، شهقامی گولان، هه‌ولیر

# ئۆلگە بۆرۈدۈنۈقە

زانا خەلىك

ناوی کتیب: ئولگا بۆرۆدینوفا - رومان  
نووسینی: زانا خلیل  
بلاوکرارهی ئاراس - ژماره: ۶۰۷  
دەرھینانی هونەریی ناوہ: سەنگەر عەبدولقادر  
دەرھینانی بەرگ: حەمید رەزا ئازموودە  
پیت لیدان: سەھەند سەرتیپ  
ھەلەگری: شێرزاد فەقی ئیسماعیل  
چاپی یەكەم، ھەولیر - ۲۰۰۷  
لە کتیبخانە ی گشتیی ھەولیر ژماره (۶۰۹) ی سالی ۲۰۰۷ ی دراوہتی

خوشى نەيدەزانى بۆچى پېۋىستە بۇ ھەمىشەيى و بەردەوام ھەۋەس و ئارەزوۋىكى ئاۋا شىتانهى سنورسى ھەبى بۇ ھەلۋەراندىنى دلوپە فرمىسكە درشتەكانى! ھەۋەس و ئارەزوۋىكى ئاۋا شىتانهى بى سنور ھەبى بۇ ھەلۋەراندىنى دلوپە فرمىسكە سوورەكانى!

بۇ ھەمىشەيى تابلۇكەى دەھاتەۋە ياد.. تابلۇكە لە سى قۇناغدا.. تابلۇكە ۋەكو سكىچ.. تابلۇكە لە كاتى رەنگکردندا.. تابلۇكە دواى تەۋاۋوبون..

لەبەر خۇيەۋە گوتى: ھەندى تابلۇ ھەن لە ژيانى مروڧدا، نەمرى خۇيان لە ناۋ خۇياندا ھەلگرتوۋە، ئەۋ جۇرە تابلۇيانە گرىبەستىكى تاھەتايبيان لەگەل پۇچدا ھەيە.

”ئاۋرەنگ“ بەردەوام تابلۇكەى دەدیت، تابلۇكە لەسەر دىۋارى ژوورەكەيدا چروى دەکرد، سەرەتا چۈرچىۋە رەشەكەى دەردەكەوت، دواتر

وئەنە و زەمەن و پەنگە خەزەنەيەكەي.. لە ھەموو شوئەيەكەي ھەر ئەو تابلۆيە، لەسەر شاشەي كۆمپيوتەرەكە.. لە نۆو وشەي كتيبەكان.. لە نۆو قەلەمەكەي.. لەسەر كاغەزە سېيەكان.. لە نۆو پيەك و گۆلدانی گۆلەكان.. لە ھەموو شوئەيەكەي ھەر ئەو تابلۆيە، ئاوپەنگ گوتی: مردن سەرەتاييكي ئەزەليە بۆ لەناوچوون.. كەچي ھەندى شت ھەن دواي مردن لە دايك دەبن.

نەختى بېزار بوو، گوتی: ئەو تابلۆيە دواي مردنى شتەكان ھاتە نۆو ژيان.

ئۆھ خوايە لە ھەموو شوئەيەكەي ھەر ئەو تابلۆيە «فريشتەيەكي سېي پيەست، بەلام ھەميشە پەشپۆش، بژانگە پەشە دريژەكاني لەسەر دوو گليئەي كەسك بە نەرمى ئاويتە دەكا و دەگريئ.. لەگەل گرياندا لە ئاوابوونى خۆرى زېرين دەروانى.. لە دۆليكدايە و دەست دريژ دەكا كەچي ھيچ قەرەجەك، ھيچ كاروانچيەك، ھيچ رېبوارەك، بەويدا پەت نابى.. ھاوار دەكا، دەنگەكە بەرەو خۆي دەگەرپتەو.. فريشتەيەكي سېي پيەست لە ئاوابوونى خۆر دەروانى، خۆر ئاوا دەبى و چيرۆكەكە تەواو دەبى».

لە نۆو كتيبخانە بچووكەكەدا شاعيرە گەورەكان شيعر دەنووسن، رادەچلەكن و شيعر بۆ ئەو تابلۆيە دەھۆننەو، تابلۆكاني سەر ديوار تابلۆي تريان لى لە دايك دەبى، ئاوپەنگ رادەبوو، ويلا ئە شيعرەكاني دەخويندەو، لەگەليان دەوا، لە تابلۆكاني دەروانى و ورد دەبوو، ژوورە بچووكەكەي دەبوو مەملەكەتيكى گەورەي يادگار يەكان، دەروازەكان دادەخران، چوونە دەروو لەو ھەريمە غەمگين و ترسناك و فرميسك دۆستە كارەك بوو لە كونكردى چيا دەچوو بە دەرزى.. لە شەقكردى ئوقيانۆس دەچوو بە مەلە.. گوئى لە دەنگى كلارنىتيك دەبوو كە لە دوورەو بۆ پەنگ و بۆنى تابلۆ تەواوبوو كە دەينالاند.. ھەستى دەكر لە نۆو خەونە قوول و سامناكەكانيدا

زەمىن دەگرىيى.. لافاۋ ھەلگىرساۋە.. خويىن و ئەستىرە و مانگ لە نىۋ  
چاۋەكانىدا دەدرەوشىنەۋە و پىدەكەنن.. پىۋىستى بە سوكراتىيىك نەبوو تا  
پرسىارى لى بكا، ئەو خۆى دەيزانى «بەختەۋەرى» ئەو خۆرىيە كە بەر لە  
دەركەۋتنى لە ئاۋابوون دايە...» «بەختەۋەرى» جۆرىكى ترە لە  
بەدبەختى... ئاورپەنگ لە خۆى پرسى: ئايە جياۋازىيىك ھەيە لە نىۋانى  
بەختەۋەرى و بەدبەختى و گريان و پىكەنن و پروناكى و تارىكى؟

تابلۆكەى ھاتەۋە ياد، لەگەل شىعەرى شاعىرەكان كەۋتە دوان و  
دىالۆگ، گوۋى بۆ گريانى كلارنىتەكە رادىرا كە لە دوورەۋە دەھات، لەو  
تابلۆيانەى دەروانى كە لە تابلۆكەى سەر دىوار لە دايك دەبوون، بە خۆى  
گوت: بەختەۋەرى گريانە و بەدبەختىش گريان.

ئاورپەنگ تابلۆكەى ھاتەۋە ياد.. لەگەل ئەۋەشدا نەيدەۋىست جىگىر و  
ھاۋولاتىيىكى بەردەۋامى دنيا كارەساتاۋىيەكەى رابردوۋ بى.. كەچى بۆ  
ھەمىشەيى پشیلە پەشەكەى دەدیت كە لەسەر رىگاكانى دەۋەستا و پىاسەى  
دەكرد، پشیلەيەكى پەش كە لە مندالىيەۋە بەدۋايەۋە بوو، پشیلەيەكى پەش  
پەش، لە ھەموو شوۋىنىكدا دەردەكەۋت، ئاورپەنگ دەيوۋىست بەر بەرەكانى و  
مىلمانى لەگەل ھەستەكان و وىنەكانى رابردوۋ بكا و چىتر فرمىسك  
ھەلنەۋەرىنى، كەچى خۆى بۆ نەدەگىرا و بەدەم گريانەۋە دەيگوت: رابردوۋ  
ۋەك سىبەر وايە.

دلوۋپە فرمىسكە سىپىيەكانى لە پارچە كرىستالى سىپى سىپى  
دەچوون.. دواتر دەبوونە دەنك دەنكى ھەنار و ۋەكو گەلای پايزان بەسەر  
گوناكانىدا ھەلدەۋەران و لەبەر خۆيەۋە دەيگوت: رابردوۋ زرياننىكە،  
ھەموو چركەيەك ھەلدەكا و رۇخ دەتەزىنى.

ئەو تابلۆيە چى بوو كە رۇخى ئاورپەنگى دەتەزاندا؟ بۆچى پىۋىست بوو  
بگرىيى؟ بۆچى دەيوۋىست حىكايەتەكانى رابردوۋ ھەمدىس بخوۋىنىتەۋە؟

پى دەچوو بۇ ئەوۋە بگريى "كە ناتوانى جاريكى دى بچيئەوۋە ھەمان روبرار و مەلەى تيا بكا، چونكە ئەو ھەمان كەسى جاران نەبوو لە لايىك و ئاۋەكەش ھەمان ئاۋەكە نەبوو لە لايىكى ترەو".

ئايە دەيتوانى بچيئەوۋە بەرامبەر تابلوكە و رېگا بە خۆر نەدا كە ئاۋابى؟ ياخود تابلۆ ناكاملبوۋەكە بە شيۋەيەكى تر رەنگرېژ بكا..؟ بى گومان نا.. چونكە تازە كار لە كار ترازازا بوو، ھەرگيز نەدەشيا رېگا لە بەردەم ئاۋابوونى خۆر بگرى.. تابلوكە تەواۋ رەنگ كرابوو.. چيرۆكەكە كۆتايى پى ھاتبوو..

ئاۋرەنگ دەرويشت و نەيدەزانى بەرەو كوى لە رېدايە! گرینگ نەبوو بزاني مالى دەكەويئە كوى، كامە گەرەك، كامە كۆلان، كامە ژمارەى مال، دەگرىا و مالەكەى خوى ون كرددبوو، ئايە ئەو مالى ھەبوو؟

لەبەر خويەوۋە گوتى: شەو مالى منە.. ئەو تابلويە مالى منە كە جاريك لە جاران لىيم روانى و نەمتوانى چارەنووسى رەنگەكانى بگۆرم.. نەمتوانى چارەنووسى بەدبەختيەكانى بگۆرم..

لە خوى پرسى: بوچى من ھىندە عاشقى ئەو تابلويە بووم؟ ئەو چيرۆكە بوچى ئەوئەندە لەگەلم ھەناسە دەدا و سات لە دواى سات ئازارەكانى گەرەتر و گەرەتر دەبى؟

بەگرىانەوۋە وەلامى خوى ئاۋا دايەوۋە: جوانى.. جوانى..

دەرۋيشت و بەدەم گرىانەوۋە دەيگوت: جوانى، پېرئىنگ و درەوشانەوۋەى بزەكانى رۆحى خوداۋەند كەوتۆتە سەر روخسارى بەشى لە مروقەكان.

ئاۋرەنگ بەدەم رويشتنەوۋە بىرى كەوتەوۋە.. كاتى ھەرزەكار بوو لە يەكى لە ژوورەكانى نھۆمى دوۋەمى مالەكەياندا بە نھىنى ويسكى دەخواردەوۋە و لە دەرگا دوودەرييە زەردەكەى بەرامبەريانى دەرۋانى.. كات دەھات و دەچوو، ئەو بە چەقبەستى لەو دەرگايەى دەرۋانى، كاتى "ئاقژەن" خوى و



گلیڻه كەسكەكانى كە كەوتبۇونە ژېر برژانگە رەشەكانى دەردەكەوت،  
هەناسەيەكى گەرمى ھەلدەكېشا، ئەو ھەناسەيە زۆرى نەدەخاياند كە  
پشیلە رەشەكە دەردەپەپرى، ئاوپرەنگ تەماشای بەر دەرگاگەى  
دەكرد، "ئاقژەن" نەماپوو، پیرەژنیكى پیری رەشپۆش، گەسك و سۆندەكەى پى  
بوو، خەرىكى شۆرىنى بەر دەرگاگە بوو. ئاوپرەنگ لەبەر خۆیەو گوتى:  
چەندین كاتریمم لە بەدبەختى لە پینا و چەند چركەيەك بەختەوهرى  
دەژمارد... چەندین كاتریمم بە گریانەو تیدەپەراند لە پینا و چركەيەك  
پیکەنین.

ئاقژەن كى بوو؟ بۆچى دەهات و لە چركەيەكدا دەردەكەوت و لە ھەمان  
چركەساتیشدا ون دەبوو؟ پەيوەندى نۆوانى ئاوپرەنگ و ئاقژەن چى بوو؟  
ئەى ئەو تابلۆيە لە كوئى ھاتبوو كە ببوو سېبەرى ژيانى ئاوپرەنگ؟

## ۲

بەھار بوو، گولەكان بەجۆرئەك رەنگاوپرەنگ و پر لە بزە و بەختەوهرى  
ببوون دەتگوت خۆيان بۆ مەوسیمیكى نوئى نمایشى مۆدە ئامادە كردووھ!  
بە شپۆھەك سەرنجى نىگاكانیان بەكیش دەكرد وەكو ئەوھ و ابوو بیانەوئى  
سېحر لە ناشرىنى بكەن و لاف بەسەر بەفردا لى بدەن..

ھەموو شتەكان سەوز سەوز دەبریسكانەوھ، رۆحى سروشت كامەران  
بوو، بالندەكان و گۆرانىيەكان ئاویتە ببوون، دەتگوت بەھار كىمیاگەرئەكە  
و بە ئىكسىرى عیشق جوانىيەكان تىكەل دەكا..

بەلام جوانى ناتوانى و ھىندە دادوھرىش نىيە كە بتوانى بە يەكسانى  
رۆو لە ھەموو مال و ھەموو رۆحئەك بكا.. رەنگە لە دەرەوھى دەسەلاتى  
بەھار و جوانىدا شتئەكى تر ھەبى كە ناشرىنى لە پیناوى مەرامئەك ياخود  
چەند مەرامئەك، يانىش ھەر بى مەرام ئاراستەى كەسانئەك بكا.. رەنگە لە

پۆستی ناشرینی نووسرابی «ژیان تاقیکردنه‌وه‌یه، ئه‌وه‌ی که تامی به‌دبختی نه‌چیژی، ناتوانی له‌زرت له به‌خته‌وه‌ری بکا! ئه‌وه‌ی که تاریکی نه‌بینی، هه‌رگیز ریژ له پووناکی ناگری»

ئاورپه‌نگ له‌به‌ر خۆیه‌وه‌ گوتی: من له به‌های پووناکی و به‌خته‌وه‌ری و گه‌وره‌ییان ده‌زانم.. که‌چی به‌رده‌وام پشیل‌یه‌کی ره‌ش له‌سه‌ر ریگا‌کانمه.. هه‌میشه‌ سی‌به‌ریکی تۆخ به‌ری تیشکی خۆرم لی ده‌گری.. چی له‌وه‌ جوانتر هه‌یه‌ یه‌کێک له‌ ژياندا دوور له‌ سی‌به‌ر و په‌سمی پشیل‌ه‌ره‌ش‌ه‌کان و هه‌ی‌رش‌ی تارما‌ییه‌کان، چیژ له‌ بینینی پیکه‌نینی په‌پوله‌ سپیه‌کان و دره‌وشانه‌وه‌ی گۆله‌ نی‌رگزه‌کان بکا؟

له به‌ره‌به‌یانیکی تاریک و فی‌نکدا، له پۆژی ۱۹۷۴/۳/۲۱ دا "ئاقره‌ن" له دایک بوو.. له‌وه‌ به‌ره‌به‌یاندا به‌ته‌نیا ئاقره‌ن نه‌بوو له دایک بوو.. به‌لکو له زۆر شوینی تری ئه‌وه‌ ئه‌ستیره‌دا که‌سانیکی تریش له دایک بوون، به‌لام چاره‌نوسی ئاقره‌ن هه‌ندی جیاتر بوو له چاره‌نوسی زۆربه‌ی زۆری ئه‌وه‌ که‌سانه‌ی که له‌وه‌ پۆژدا له دایک بوون..

که ئاقره‌ن گه‌یشه‌ نی‌وله‌پی مامانیک، دایکی ئاو‌زینگی دا.. هه‌تا ئاقره‌ن هاواری یه‌که‌می هاتنه‌ سه‌ر زه‌مینی له قورگ هاته‌ ده‌ر، دایکی هاواری ده‌رچوونی پۆخی کرد.. ئیدی نه‌دایکی ئاقره‌ن توانی بۆ جارێک کۆرپه‌که‌ی خۆی بخاته‌ ئامیز و تیر ماچی بکا و بۆنی بکا، نه‌ ئاقره‌نیش توانی چیژ له‌ ماچه‌کانی دایکی بکا و نه‌ که‌سینکیش مایه‌وه‌ که‌ وه‌کو دایک بتوانی نازی بکیشی..

له‌ مایکی تری هه‌مان گه‌رک و هه‌ر له‌ ماله‌که‌ی به‌رامبه‌ری ئه‌واندا، به‌ دزی هه‌له‌له‌ لیدرا و شیرینی دابه‌ش کرا.. دایکێک ته‌واو به‌حه‌سانه‌وه‌ و ئۆقره‌گیریه‌وه‌ گوتی: کورپ بۆ یا کچ گرینگ نییه‌، گرینگ ئه‌وه‌یه‌ ناوی بنین "ئاورپه‌نگ".

پښوېسته من چی بکه م؟

چ شتی پښوېسته من بکه م؟

ئاورپهنگ تابلوکه ی بیر که و ته وه، چیروکه که ی هاته وه بیر و له بهر  
خویه وه گوتی: خودا وشه ی به ئیمه به خشیوه، ئیمه ییش له نیو وشه دا روچی  
گهردوونمان خولقاند، له ناو وشه دا ده توانین مردووه کان زیندوو کهینه وه،  
ده توانین میهره بانی و به خشنده یی "روچی جیهان" و "جیهانی خودا"  
بدهینه مروقه کان.

ئاورپهنگ هه میسه له گه ل شاعیره ئیسته تیکیه کانی نیو کتیبخانه پر له  
غه لبه غه لب و تیکه ل و پیکه له که ی ده دوا.. تابلوکه ی بیر که و ته وه،  
ئاو ابوونی خوړ و خه رنده که ی بیر که و ته وه، دهستی دریزکراوی ئاقره نی  
هاته وه یاد.. هاواره بی دهنگه کانی ئاقره نی هاته وه بیر و به نه رمیه وه  
گوتی: سهیره مردووه کان ده توانن وه کو ئیمه بژین.. له گه ل ئیمه دا پیاسه  
بکه ن، کافی بخونه وه، پیکه نن، ناهیلن خیانه تیان لی بکه یین.. سهیره  
مردووه کان ده توانن وه کو ئیمه بژین!

ئاورپهنگ دهستی دایه هه لبراره ده یه کی شیعری و که و ته خویندنه وه ی نه و  
شاعرانه ی روژا ئاوسلینده:

من کیم؟

نه گه ر من بی ئومید بم

شاعر ده نووسم

من خوشحالم

که شیعرهکان خوځيان

له ناو مندا دهنوسن

کيښمن؟

ننگر من نهنوسم؟

نورنگ هاتوه بيرى که جاري برادرىکى پي گوتبوو: «بنوسه، تا توانا له په نجهکاندا مابى بنوسه، همو شتى بنوسه، بيره وهر ييه کانت، ياداشتى روظانته، تيروانينت بو گهر دون، بو خوشه ويستى، گرینگ نوهيه بنوسيت، چونکه نووسين روج نارام دهکا و له روجى گهر دونت نزيک دهکاتهوه.. گرینگ نييه تو سه بارهت به بابته يکى گران بنوسيت».

نورنگ پي و ابو دهبي نوه خواهنى نوه هيژه بي که بتوانى بنوسى، له بهر خويه وه گوتى: کيشه يهک نييه چى دهنوسن، با سه بارهت به چونه تى چروکردنى فرميسکه کاني عاشقى بنوسن که به خوشه ويسته کهى ناگا.. با سه بارهت به دهنگى باله کاني په پوله يهکى سپى بنوسن که له گوليکى شينه وه بو گوليکى شين هله دفرى و نامه کاني جوانى دهگواز يته وه، با سه بارهت به خوشه ويستى بنوسن که دى و به ناوياندا تيدپه پرى، با سه بارهت به خوځيان بنوسن که به ناو خوشه ويستيدا تيدپه پرن، با سه بارهت به رهنگى ناو ابوونى خور بنوسن، با سه بارهت به پيکه نيني پياويک بنوسن که کورپه کهى خوى دهکوژى، با سه بارهت به مردوويک بنوسن که هميشه قسه دهکا.. با سه بارهت به وشهکان بنوسن که له سره لاپه رهاکان سه ما دهکن، با سه بارهت به ژيان بنوسن که له کاتى چرپنى موسيقادا نوتهاکان تیکه ل دهکا، با سه بارهت به مردن بنوسن که سيبه ريکى هميشه ييه به دواى مروقه کان....

فرپکى به يه کجار له پيکه فودگا کهى به رده مى دا و دهستى کرد به نووسينى نوه بيوگرافيانامه ي که دهمان يکى دريژه خريکى نووسينيه تى:

### خۆشەويىستى ھەموو كاتەكانم سلاو

زاكىرە و بىر كىرەنەو دەو وشەن ژيان و مەرگ بە يەكەو گرى دەدەن.. ئەو شتەيش كە ناھىلى بۇ قوناغىك مردن بەسەر ژياندا زال بى "وشە" يە.. گومان ناكەم كە وشە پردى نىوانى زاكىرە و بىر كىرەنەو و ژيان لە لايتك و مردنیش لە لايتكى تر بى.. من ھەمدىس بە وشە، بىر كىرەنەو و زاكىرە و ژيان دەگەيەنمەو مردن، ياخود مردن دەگەيەنمە ژيان و لەگەلت دەدویم. وا لەگەل باقوبرىق و پۇشنايى و ترووسكانەوئى بىرەوهرىيە كورتهكانى تۆ، تارىكىيى دوور و درىژى ژيانم پرووناك دەكەمەو.. دەمەوى بۆت بنووسم.. تا خۆم لەو تەنبايى و گۆشەگىرىيەى ناوہخۆم دەرباز بكەم.. چونكە نووسىن بۆ من وەكو قسەكردن واىە لەگەل نوورى پاك و جىھانى خودا.. نووسىن بۆ من وەكو قسەكردن واىە لەگەل تۆ..

گوتم: دەمەوى خۆم لە گۆشەگىرىيەكانى ناوہخۆم دەرباز بكەم؟

بەلام كەى پەپوولەيى دەتوانى واز لە پياسەى نيوگولەكان بەيئى؟ كەى "ھىبييك" دەتوانى واز لە سەگ و بەرەللايى و بى شويئى بەيئى؟ كەى خۆشەويستىش دەتوانى واز لە مېھرەبانى و بەخشندەيى بەيئى؟ گولە زىندووئەكەى خۆم منىش ھەروا، كەى و چۆن دەتوانم واز لەو گۆشەگىرى و ئەو بى كەسيەى ناوہوئى خۆم بەيئىم؟

ھەرگىز ناتوانم ئەو كارە ئەنجام بدەم تا ئەو كاتەى كە تۆ ھەم بىر كىرەنەو و ھەم زاكىرە و ھەم ئەو مەراقە درىژكراوہ بى لەژيانى مندا.. راستە ئىستا وەكو بوونىكى مەلموس و بەرجەستە لىرە نەماوى، بەلام تۆ پۇحى سروشتى، لە نيو ھەموو شتەكان بوونت ھەيە، تۆ لەناو مندا دەژىت، بۆ ھەمىشەيى و جوودىكى جىگىرى لەناو بىر كىرەنەو و پۇحانبيەكانى مندا. ئەستىرە دوور دوور و نزىكەكەى من: گەر مروقاپەتى بىەوى لەسەر ئەو ئەستىرە تارىكەدا بە ئارامى لەسەر قەرويلەى بەختەوهرى و لەناو

رۆشنایى خەونەکاندا رابکیشی و تەمەنى كورتى خۆى بەرپى بکا، دەبى له فۆرمولادىك پيشنارى بۆ ئاسمان بنووسى بۆ ئەوى ئەو دەستورەى مروفايەتى پى بەرپۆه چوو و پى بەرپۆه دەچى هەلبوھ شىندىتەو و سەر له نۆژەن دابرىژىتەو. چونکە هەموو ئەو شتانەى ئىمە دەمانەوى بوونيان هەبى، بوونيان نىيە و هەموو ئەو شتانەيش کە ئىمە نامانەوى بوونيان هەبى، بوونيان هەيە و بە زۆرى و زۆردارەكيش بەسەرماندا سەپىنراون و چەسپىنراون..

مەبەستمە بلیم: بۆچى ئەو کاتەى تۆم دەويست بۆ من نەبووى، ئىستايىش کە نامەوى هەمبى کەچى بە تەنيا هی منى؟

بەو خۆر کەوتنە لە يانەى "پلازا" لە شارىكى دور و لە کيشوهرىكى تر رۆنىشتووم، پىک لە دواى پىک هەلدەدم.. خەمەکانى بىرەوهرىيە تالەکە و رەنگەکانى تابلۆ تەواو بوو کە وەکو تۆپەلى ئاگر غلۆر دەکەمەو نىو جەستە و رۆحم.. تا هەر هىچ نەبى، فەنتازيا بکەم و پىکگەيشتن و دىالۆگىكى رۆحى لە نىوانماندا بىتە ئافەرىدە.. کەچى کە بە تەلەسکۆپى عەقل لە زەمەن و وردەکارىيەکانى ناوہوى ورد دەبمەو هەر زوو تىدەگەم هەموو شتەکان برىتین لە بى ئومىدىيەک و هىچى دى.. هەر زوو تى دەگەم کە شوین هەر هەمان شوینە بۆ کەسەىک کە خۆرى بەختەوهرى لى ئاوا بووبى، زەمەن هەر هەمان زەمەنە بۆ کەسەىک کە شەوى بەدەبەختى لى هەلاتى.. جا لە هەر سووچ و کەلەبەرەىک و زەمەنىكى ئەو گەردوونە دابى. شوین و زەمەن هەر هەمان زەمەن و شوین بۆ کەسەىک کە لە ژىر خىوہتى رىککەوت و هەوہسىكى چرکەساتى ئالۆزکاو لەناو کۆمىدىيەکانى وجود لە دايک بووبى.. گريان و پىکەنين و بزە و هەنسکيش هەر هەمان هەنسک و بزە و گريان و پىکەنين، جا لە هەر شوینزەمەنىكى ئەو ئەستىرەيە تارىکەدا تەمەن تىپەرپىنى.

ئەستىرەى روناک و بەدەبەختى من:

ئايە كەسئىك ھەيە لەو گەردوونەدا، بەلایەنى كەمەوہ جارئىك بىرى لە  
”بەختەوہرى” نەكردبئتەوہ؟ ئەى ئەگەر بىرى لەو وشەيە كرددۆتەوہ،  
”بەختەوہرى” چىيە؟ باوكت بىرى لە بەختەوہرى توى تاقانە كرددبۆوہ؟  
ئەى ئەگەر بىرى لى كرددبۆوہ بۆچى بەو كارەساتەى گەياندى؟

دواى ۱۳ رۆژ لە مردنى دايكت ژنى مارە كرد، ئەوہشيان ئاساييە،  
بەلام توى تەمەن سىزدە رۆژيشى لە باوكى كچە مارە كرد.. بەختەوہرى  
باوكت ئەوہ بوو كە توى ھەميشە رەشپۆش جارئى لە جاران خۆر بە تاقى  
ئاسمانەوہ نەبىنى؟ تۆ چىت كرددبوو؟ بۆچى پىويست بوو خاوەنى ئەو  
چارەنووسە ناويزەيە بيت؟

من ئىستاش تابلۆكەم دىتەوہ ياد، چىرۆكەكەم دىتەوہ ياد، تابلۆيە  
رەشەكە و پشيلە رەشەكە و پۆشاكە رەشەكانت.. ئەو تابلۆيە رەشەم دىتەوہ  
ياد، كە بۆ ھەميشەيى بۆتە بەشئىكى دانەچراوى ژيانم و وەكو پشيلە  
رەشەكەش بەردەوام لەسەر رىگاكانمە.

رۆژانە زۆرم چاوەرپى دەكردى، تەنيا چركەيەكە بتبينم، كەچى كە لە  
دەروازە دوودەرييە زەردەكە دەردەكەوتى، لە ھەمان چركەيش ون  
دەبوويت.. نەنكت لە شوينى تۆ بەر دەرگاكەى دەمالى.. منيش بەردەوام  
وئىسكىم دەخواردەوہ و چاوەرپوانى رۆژئىكى نويم دەكرد.. ئايا من نوح بووم  
و تويش كۆترئىك كە ھەرگىز وشكانىت پى نەدۆزرايەوہ؟

من لە خۆم دەپرسم: بۆچى نەمتوانى چارەنووسى ئەو تابلۆيە بە  
شپۆھيئىكى تر بگۆرم كە گۆرانى بە من سپىردرا بوو؟ ئايا تاوانبارى گەورە  
من بووم؟ بۆچى نەمتوانى كۆدى كرانەوہى دەرگاي ئەشكەوتئىك بزنام، كە  
پىر بى لە زىر و زيو و ئەلماسى بەختەوہرى؟ بۆچى نەمتوانى لە نيو  
رەنگەكانى پەلكەزىرپىنەيەك پاكئىشم و تويش بە ھيورى تا ئەبەد ماچم  
بكەى، ماچت بكەم؟ بۆچى نەمتوانى بۆ تاھەتايە دەست بەو پىستە سپىيەى

جەستەت دابھېنم كە تا كاتى تەواو بوونى تابلۇكە خۆرى پى نەكەوتبوو؟  
بوچى نەمتوانى بۇنى ئەو پرچە خەرىراويىيەت بكەم كە لە تاڭگە دەچوو؟  
بو ھەمىشەيى چاوەرپوان بووم تىنوويەتيم بە تو و بە ئەفسوون و  
سبحرى جوانيىيەكانى تو بشكىنم.. ئايە چ شتى بوو بەر بەست و لى نەگەرا  
بو تا ئەبەد تو م ھەبى كە دەبووايە ھەمبوواي؟

دەى بلى، كوانى ولامت؟ وا خەرىكە فرمىسكەكانم دەبنە ئەو پۆلە  
بالندەى كە بى پرس روو لە ئاسمانى زەرد لە شەقەى بال دەدەن..  
ئىستا تەواو وەكو ئەو چركەساتەم بەسەر ھاتووە كە دارەبازەيىكى  
زەردم لەبەر دەروازەى دوودەريىيە زەردەكەتان ديت.. وەكو ئەو  
چركەساتەم بەسەر ھاتووە كە كتيبەكانم لە دەست كەوتە خوار و بۇنى  
تەواو بوونى تابلۇكەم كرد.. بەردەرگاگەتان شورابوو، ئايە تو بووى بەر  
دەرگا دوودەريىيە زەردەكەت شۇرىبوو؟

كە ھىدى ھىدى و بە شەكەتییەو لەو سەرى كۆلانەو دەھاتم، پشیلە  
رەشەكانم دیت لەم سەرى كۆلان وەستابوون، ئايە ئەوان كۆنگرەيان  
ھەبوو؟ لە دارەبازە زەردەكە نزيك كەوتەو، بۇنى تابلۇيىكى زەردى لى  
دەھات كە تا ھەتايە بىيىتە بەشكىكى ژيانم.. بۇنى گوناح و بەرائەت  
كاسيان كردم.. چاوەكانم زەرد ھەلگەراپوون، تابلۇكە تەواو ببوو، خۆر  
بەر لە ھەلاتن ئاوا ببوو.. دەستىكى دريژ لە خەرنەندەكەو دەبينرا، كەچى  
كەسك نەبوو روو لە رووناكى رايكىشى!

ئەو كاتەى كە گەيشتمە سەر دارەبازە زەردەكە لە بەردەم دەرگا  
دوودەريىيە زەردەكە، منداليكى رەنگ زەرد، بە خەندەيەكى سىسەو گوتى:  
نەتزانىوہ چى بووہ؟

من بە رەنگ زەردى و پەشۇكاوى و سىسەو گوتم: زوو بلى چى بووہ؟  
ئەو بە قاقاوہ گوتى: ئاقرژەن خۆى سووتاند و مرد.



من ئەو كاتە نەمدەزانی مردووھكانیش دەتوانن لەگەڵ عاشقەكانیان بە بەردەوامی بژین، بۆیە كەوتە سەر چۆك و گریام، ھاوارم كرد: ئاقرژەنی پۆحی من.. خوشم دەوێی.

«ئاورپەنگ لە یانەى "پلازا" ش بە دەم نووسینی ئەو نامەى ھاواری كرد، ئاقرژەن گیان خوشم دەوێی... ئاورپەنگ لە نووسینی نامەكەى بەردەوام بوو..»

دە پیم بلی ئەى تاقانەترین ئەستیرەى پوناك و تاريكى من: كى بەقەدەر من تا هەتايە ئەو تابلۆیە دەپاریزی؟ «تابلۆى ئاوابوونى خۆر و دارەبازە زەردەكەى بەر دەرگا دوودەرییە زەردەكە.. تابلۆى تۆ كاتى لە خەرنەكە دەست درێژ دەكەیت و كەسى بەویدا تێپەر نایى.. تابلۆى دەرکەوتنت لە چركەییكدا و ونبوونت لە هەمان چركەدا...»

من لە كاتى گەشتنى هەوالى مردنت ھاوارم كرد: ئاسمان خوشم دەوێی.

«ئاورپەنگ هەمدیس لە یانەى "پلازا" ھاواری كرد: ئاقرژەن خوشم دەوێی.»

باوكت بە سەرسورمانییەوه لیمی روانی، بە دوو چاوی زەق و زۆر بە بى رەحمانە لیمی روانی، لەوێووه تابلۆكە بە یەكجاری تەواو بوو، منیش وەكو تۆ بەلام بەشیوێهەكى تر مردم.

#### ٤

لە پۆژی ١٩٨٩/٣/٢١ ئاورپەنگ نامەىكى بۆ ئاقرژەن نووسی..

ئاقرژەن گیان ئەستیرە پوناكەكەى من: سەلام..

دەمانىكى درێژ بوو چاوه‌روانى دیتنت بووم.. كەچى تۆ لە چركەیهكدا دەردەكەوتى و بزر دەبووى، بەلام دیارە خوا حەزى كرد، بۆیە من تاكە

مرۆڤىك بوم كە تۆ رېڭگات دا، تەئەمول بۇ جوانىيەكانت بكام و خۆشم  
بوئى..

بە بۇنەى سالرۆژى لەداىكبوننت پىرۆزبايىت ئاراستە دەكام، هىوا  
خوازم تەمەنت هىندەى زمەن درىژ بىت، ھەمىشە لە بەختەوهرىدا ژيان  
بەپۆه ببەيت..

ئەگەر چى دەزانم ئەوھيان بە تەنيا تەمەننايىكە و ھىچى تر، چونكە  
دەزانم تۆ دەستگىرانى بەرازىكى پىرىت و، گرانە ئىمە ئەو كارە  
ھەلبوھشىنەو، بەلام من دەتوانم تەنيا تاكە شتىكت پى بلىم، «لە  
توانامدایە تا ماوم خۆشم بوئى، چونكە خۆشەويستى وەكو مردن و ژيان  
وايە، ھەمىشە بوونى ھەيە».

دىسان سالى لەداىكبوننت پىرۆزبىت، خۆشم دەويى.

ئاقرەن خەرىكى وەلامدانەوھى ئەو نامەيە بوو.. سەرەتا نووسى:

ئەى ئەو كورەى كە دەتەوئى چارەنووسى تابلۆيى بە شىوھيىكى تر  
بگۆرىت، ئەى ئەو كەسەى كە تا درەنگكاتى لەگەلتدام، پىرۆزبايى  
سالرۆژى لەداىكبونن لە خۆتیش، بەلام تازە ھەموو شتەكان روولە  
كۆتايىن.. چونكە نووسراوى چارەنووس گەورەترە.. تۆ بۇ ھەمىشەيى بىر  
لە من دەكەيتەو، بۇ ھەمىشەيى بۇ من دەگرى، بۇ من دەسووتىيى، بەلام  
رۆژى دادى من لە شوينزەمەنىكى تر بۇ لای تۆ دەگەریمەو، كە ھەمدىس  
وەكو ئىستا ناتوانى چارەنووسى تابلۆيى بگۆرى كە گۆرىنى بە تۆ  
سپىردراو.. تۆ لەسەرت پىويستە برپارەكانى سەرووى خۆت جىيەجى  
بكەيت.. سەرووى خۆت كىيە؟ بەراشكاوييەو دەيلىم "خودايە".

ئاقرەن ھىشتا ھەر خەرىكى نووسىنى ئەو نامەيە بوو، كەچى باوكى  
بەسەر داھات، نامەكەى دىت و كەوتە لىدانى، ھەرچەند ئاقرەن بەرائەت  
و پاكىزەيى خۆى دووبارە و دووپات دەكردەو، كەچى بى ئەنجام بوو..

پوژيک دواتر پيرهميږديکي هفتا سالان خوځي و جانتايي جلوبه رگ و چهند مسقالي زيږهات و پوژي هيني ديارى کرد بوگواستنوهى ئاقرهن.

داپيرهى ئاقرهن، به خه زوورى کورپهکهي خوځي گوت: پييهکانت ماچ دهکهم، چي دهخوازي، بخوازه، پاره، مال، زيږ، کيشهيهک نييه، بهلام ئاقرهن هيشتا بچووکه و جهنابيشت به تهمهن گورهيت.. له ناو خه لک و دنيا هيامان دهچي، واز له و کاره بيته.

پيره ميږدهکهي گوتي: خوا قبول ناکا، کچهکهي منيش بچووکه، که بي هيچ کيشهيهک به کورپهکهي توډم بهخشي... دواتر من چيم له ژياندا ماوه؟ نهوه نهبي که دوو پينج پوژيک له گهل ئاقرهنهکهي خوډم بهسهر بيهم.. نهگهر رازيش نيت کچهکهي خوډم که ئيستا خيزاني کورپهکهي توپه و منداليان ههيه، دهبهمهوه لاي خوډم و تهواو.

پوژي پينج شه ممه بو حهوتهم جار له ژيانيدا ئاقرهن له تاريکيدا هاته بهر ده رگا.. هيشتا خوځي نهديتبوو.. به حماسه تهوه له وسهر و نهو سهرى کوډلاني دهرواني، ئاقرهن پرواني خوځر ئاوا بووه، فرميسکه درشتهکانى بي ژمار هه لده وهراند، ئاورهنگ له وسهرى کوډلان ده رکهوت، ئاقرهنى بو يه که مين جار به پوڙشاکيکي زهره بيني، لاي سهير بوو، سهرى سوږما، که پشيله رهشهکهي ديت پياسهي دهکرد، دلئى کهوته له رزه، ههنگاوهکانى خيراتر کرد و گهيشته لاي ئاقرهن، به زهردهخه نهيه کهوه که کس نهيده زاني چ پهنگيکه گوتي: سلاو نهستيره پوونا کهکهي خوډم، نامه کهت خويندهوه؟

ئاقرهن به دم گريانهوه گوتي: خوځي ژيانم، نهو خوځرهى که تا ئيستا نه مديوه، پيش ده رکهوتنى پروو له ئاوابوونه، نهگهر بهراستى منت خوځ دهوى، تهنيا نهو شهوت له پيشه وهکو دهرفهت، يا نهوتهيه پزگارم

دەكەيت، ياخود كاتىكى تىرىش كە لە زەمەنىكى جياتر و لە شۆينىكى جياتر بۆت دەردەكەوم ناتوانى پزگارم بكهيت و خۆتىش لەو ئاوابوونى ھەميشەيەى خۆر دەرباز بكهيت..

ئاورپەنگ دەيوست وەلامى بداتەو و وەفای خۆى بۆ دووپات بكاتەو، كەچى ئوتومبىلى باوكى ئاقرەن لە سەرى كۆلانەو بە دەركەوت و ئىدى پشیلە رەشەكە لە قاقای دا و، پەپوولەيىكى سېپيش گریا.

«ئاورپەنگ چوو مالهەو و دەستى كرد بە نووسىنى يەكەمىن نامەى ئەو بيوگرافيانامەيه، كە دواتر ھەموو ژيانى كۆلى و داگير دەكا»..

«لەو رۆژە بوو كە ئاورپەنگ باوهرى ھات تەنيا وشەيه دەتوانى دوورەكان نزيك و مردووھەكان زیندوو بكا و، جیھانى رۆح و مەملەكەتى خودا دروست بكا».

رۆژى يەك شەممە تابلۆكە بە تەواوى كۆتايى پى ھات، لە رۆژى ھەينىيەو، ئاقرەن بە جلى بووكىنييەو، دەرگای ژوورى نووستنى بە پرووى پيرەميرد و كەسەكانى تردا كلۆم دا، لە رۆژى يەك شەممە درامای خوونكردى دەستكرد كۆتايى پى ھات، ئاقرەن نەوتى نيو لەمپاى ژوورەكەى زاوايەتى پيرەميردى بەسەر جەستەى دەست لى نەدراوى پەخشان كردو ئىدى پاش چەند چركەيىك بوو تۆپەلى ئاگر و خۆرەكە بەر لە ھەلاتنى ئاوابوو.

كە ئاورپەنگ دارەبازە زەردەكەى لە پيش دەرگا دوودەرييە زەردەكە ديت، ئىدى خۆرى بەختيارى ئەويش بۆ زەمەنىكى دوور و دريژ ئاوا دەبى.. پاش تىپەرىنى رۆژانى پرسە و ماتەمىنى كە بە دزييەو سازيان دابوو، كۆمەلى پياوى چەكدار، لە پيش ھەمويانەو پيرەميرد و باوكى ئاقرەن ھاتنە لای باوكى ئاورپەنگ و بە دوو رستە كۆتايىيان بە كيشەكە ھىنا.. «ئاورپەنگ رۆلى بينيوە لە كوشتنى ئاقرەن.. بۆيە جىگای نەماو لەو ولاتە، ياخود چاوەروانى تەرمەكەى بكن».

ئاورپىنگ لە يانەى "پلازا" ھىشتا ھەر خەرىكى نووسىنى نامەكە بوو بۆ ئاقرژەن..

گيان: ھەز دەكەم بۆت بنووسم.. لە رېگاي وشەوہ لەگەلت بدویم.. چونكە نووسىن تاكە پردىكى ئەمەكدارە لە تارىككەوہ دەمگەيەنئتە پروناكى.. نووسىن تاكە دەرگاي نيوانى ژيان و مەرگە.. نووسىن ئەو فيردەوسەيە كە تاوئ ھەندىك لە خەمەكانى گۆشەگيرىم كەم دەكاتەوہ..

ئەستىرە دوورەكەم: ئاگادارى كە چەند غەربىت دەكەم؟! تۆ لىرەى لە نيو دلم، لە نيو رۆحمداي، لە نيو تابلوى ژيانداى، بەردەوام لىت دەروانم، بەلام ترسم ھەيە، ترسىكى گەرە، دەترسم تەمەن تەواو بى و منىش ھىشتا لە تەماشاكردنت تىر نەبووبم.. گيانەكەى من، با زياتر بۆت نە نووسم، چونكە ھەموو شەو و پۆژەكانى تەمەنم بخەمە سەر يەك ھىشتا ناتوانم ئەو شتەت بۆ بنووسم كە دەمەوئ بۆتى بنووسم.. بەلام ئەوہى كە لە كوٹايى ئەو نامەيەدا دەمەوئ بىلیم ئەوہيە:

تابلوقەفر كراوہكەى ناو زاكيرەى من، چىرۆكە بى كوٹايىيەكەى ژيانى من، گرینگ نىيە من كىم.. لە كوئ ھاتووم.. سەر بە كامە ئايىنم.. رەچەلەكم چىيە.. لە پىرپى چاكانم يا ئەھرىمەن.. من كورپى خىرم ياخود شەپ.. گيانە بە زۆر جياكراوہكە لە گيانى من: ھىچ يەك لەو پرسىيارانە گرینگ نىن، ئەوہى كە بۆ من گرینگە و ھەمىشە دووبارەى دەكەمەوہ ئەوہيە «من بۆچى ئەوہندە تۆم خوئشەوئ»

تا نامەيەكى تر، چاوەروان بە، خوئشم دەوئى.

ئاورپەنگ لە يانەى پلازا دواترەمىن پىكى قۇدگاي خوار دەووە باوكى خۇى  
بىر كەوتەووە كە بە چاوى فرمىسكىنەووە پىي گوتبوو: كورەكەم تۆ ئەمانەتى  
خودا بووى لاي من.. ئىستا من تەسلىمى دەستى ئەوت دەكەمەووە، چونكە  
ئەو كارەكان باشتەر دەزانى و ھەر ئەويشە دەتوانى باشتەر بتپارىزى..  
داواى لى دەكەم و لەبەرى دەپارىمەووە كە ئاگادارت بى.

دايكى بىر كەوتەووە كە بە دەم گريانەووە پىي گوتبوو: برۆ كورم برۆ.. با  
ئەو پىاو كوژانە نەتكوژن، دەزانم تۆ كارى خراپت نەكردووە، كوانى  
گوناح، گەر دوو كەس يەكتريان خۆشبووى؟ ئەوويش كە روويدا خودا  
نووسىبووى.. برۆ كورەكەم برۆ، خودا بتپارىزى.

ئاورپەنگ يانەى پلازاي جى ھىشت و بەمەستى بەرەو مالىكەى خۇى لە  
شەقامى -ئاو- كەوتە رى.. ئەو نامەيەشى خستە سەر نامەكانى تر كە بو  
ئاقرەنى نووسىبوو.. لە چەقىكى ژوورەكەى خۇى روانى و كەوتە بىر  
كردنەووە، "ئاويار" ى برادەرى كەوتەووە ياد كە پىي گوتبوو: ئايە ئاقرەن تاكە  
كەشتىكە كە بتوانى تۆ بەرەو كەنارەكان ببا؟ بى گومان نەخىر.. چونكە  
ژيان دەروا و ناوەستى.. من بو خۆم لە ھەموو ئاوەكان دەخۆمەووە، سوارى  
دەيان كەشتى جيا جيا دەبم.. بۆيە پىم وايە مرۆف دەتوانى زياتر لە  
كەسىكى خۆش بووى، يان بە لايەنى كەمەووە لە ھەر كەسەو شتىكى خۆش  
بووى.

ئاورپەنگ لەبەرە خۆيەووە گوتى: ئاخىر من ھەموو شتەكانى ئاقرەنم  
خۆش دەويست.

ژانەسەر دەستەويەخەى ببوو، بەيانىش دەبوايە بچىتە كار، بۆيە بە  
ھيورى پىلوووەكانى داخست و چوو نىو دنياى تاريكى و خەونە پەشەكانى.

رەش رەنگىگە گوزارشت لەو چركەساتە خەفەت ئامىز و كەسەر دۆستە دەكا كە ئاورپەنگ و كرىكارەكانى لە بەردەم دەروازەى كارگەى "ئۆتۆ" لە ژىر ئاسمانىكى ھەورىنى و دووكە لاوى ھەستابوون.

ئاورپەنگ لە خۆى پرسى: ئايە رەش ئەو رەنگەيە كە لە غىابى سېى دەردەكەوئ، ياخود لە بنەرەتدا زەمەن لەنئو ھەردووكيان بە يەكسانى دابەش كراوھ؟

ئەو رۆژە پى دەچوو سېيىھەتى بىھوئ تارىكى لەق بكا.. ئاورپەنگ بۆ يەكەمىن جارە لە ژيانىدا پەپوولەيەكى سېى دەبىنى پىدەكەنى!.. ھەلدەفرئ و رۆشنايى دەدا.. چاوى بە مارمىلكەيەكى سەوز كەوت لەسەر ەرد ھەلدەخشا و گۆرانى دەگوت.. ئاورپەنگ چاوى گىرا پشيلە رەشەكەى نەدۆزىيەوھ.. لە خۆى پرسى: ئايە سرووشت لە ياسا سروشتىيەكەى خۆى لايداوھ؟ ياخود ئەوھيە ياساى سروشتىيە سروشتەكە كە پەپوولەش بتوانئ جى بە پشيلەى رەش لەق بكا.

پەرەسئلكە خەوتووھەكەى گيانى ئاورپەنگ واگا ھاتەوھ، لە كاتى كۆتايى ھاتنى چىرپۆكەكە و تەواوبوونى تابلۆكە ئەوھ جارى يەكەم بوو كە پەرەسئلكەكە ئاوا بكەوئتە نئو حالەتئكى سۆفيايەنە و بە چاوى خۆى نوورى پاك ببىنى و چاويشى بەو ھەوالە خۆشە بكەوئ كە لە لاي نوورەوھ بۆى ھاتبوو.. پەرەسئلكەكەى گيانى ئاورپەنگ كەوتە ھەلفر ھەلفر و لە شەقەى بالە ناسكەكانى دا و لە ئاسمانى چارەنووسئكى نۆژەندا دەستی كرد بە چرىنى نەوا و دانانى چەند نۆتەيئكى ئەفسوونكار بە دەنووكەكانى چەند چلە تيشكئكى سەوزى ھەلگرت و گەرايەوھ نئو رۆحى ئاورپەنگ و گوتى: تۆ

خۆت داۋەتە دەستى قەدەر، بۆيە تۆ سەرىشك نابىت لە ھەلبۇزاردى ئەو  
چىرۆكانەى كە لە ژيانى تۆدا رۈودەدەن..

كاتى ئاورپەنگ ھەستى بە ھەلفر ھەلفر و نا ئۇقرەبى ئەو پەرەسەيلكەى  
نۆوگيانى خۆى كرد، زانى شتى لە پىگا دايە و دەبى رۈو بىدا.. كاتى پشيلە  
رەشەكەى دەدەت، دەيزانى تارىكى بەرپۆۋەيە..

زەمەنىكى دىژ بوو پەرەسەيلكەكەى نەبىنىبوو، مارمىلكە سەوزەكە،  
پەپولەيىكى سىپى پىبەكەنى.. لەبەر خۆيەۋە گوتى: خودا تا ئەۋپەرى  
دادۈرە، چونكە ھىچ كەسى لە بەھرە بى بەش ناكە، ھەركەسە و  
بەھرەيەك، يان چەند بەھرەيەكى بەردەكەۋى، بەلام گرینگ ئەۋەيە كە  
بزانين و بتوانين ئەو بەھرانە لە شوين و زەمەنى خۇياندا بەكاربىنين..

## ۸

ئاورپەنگ بە سەرسامىيەۋە لە خۆى پرسى: دەكرى مېژوو خۆى دووبارە  
بكاتەۋە؟

– بۆچى نا؟

ئەگەر لە ھەندى فيكر و فەلسەفەى ئىستاي دنيادا بىكۆلەينەۋە، كە  
بانگەشتەى نەمانى سنوور و ئازادى مروۋقەكان دەكەن، كۆمەللى  
فەيلەسووفى دوو ھەزار سال بەر لە ئىستامان دىتەۋە ياد كە ھەمان  
بانگەشتەيان دەكرد، لەۋەش گرینگتر ژيانى قەرەجەكانمان دىتە بەر چاۋ  
كە سەرچاۋەى ھەموو ئەو بىر و فيكر و فەلسەفانەن.

لە ژىر ئاسمانىكى خۆلەمىشى و لەبەر دەروازەى كارگەى ئوتۇ، تاووتىن  
و ھىزىكى سىحراۋى پرسىار دۆست، سەرپاي رۆحى ئاورپەنگى داگىر  
كردبوو.. لەبەر خۆيەۋە گوتى: ھەست دەكەم من جارىكى تر لەنىۋ ھەمان  
ئەو چركە ساتەى ئىستا ژياوم.



په پرسیلکه که ی گيانی ئاورپهنگ هه لفری، ئه و باوه ری به چاوه کانی خوئی نه ده کرد، کاتی که ئه و په پرسیلکه یه له سه ر سه ری فریشته یه کی سپیی پیست به لام ره شپوش هه لنیشت، فریشته که برژانگه رهش و دریزه کانی له سه ر گلینه سه وزه کانی لیکده دا، ئه و فریشته یه هینده به ئاشکرا تیشک و درهوشانه وهی ده دا که یه کی که نهیده توانی به سانایی خوئی له ته ماشا کردنی لادا. ئاورپهنگ چیرۆکه که ی هاته وه یاد، گلینه که سک و برژانگه رهش و دریزه کانی هاته وه یاد، پۆشاکه رهش و پیسته سپییه که ی ئافرته نی هاته وه یاد و به و فریشته یه ی به راورد کرد، که له بهر ده روازه که ی کارگهی ئوتو بزه یه کی غه مگینی ده کرد. له په پووله سپییه که ی پروانی که گورانی بو گوله شینه کان ده چری، ئاورپهنگ بی ئه وه ی ئاگاداری خوئی بی که چی ده لی، پرووی له و فریشته یه کرد و به ده نگیکی نزم گوتی: ئافرته ن گیان ده مزانی دییه وه، ده مزانی تاریکی له ناو پروونا کیدا هه شار ده دهیت و پۆزی له پۆزان دییه وه. ده مزانی پۆزی دادی دییه وه، تاریکی تی هه لده دهیت و به ره و پۆشناییه کانی پۆچی گه ردوونم ده بهیت.

هیشتا ئاورپهنگ قسه کانی ته و او نه کرد بوو که فریشته که له بهر چاواندا ون بوو.

## 9

دیداری پۆزی دووهم له گه ل ئه و فریشته یه ی که ئاورپهنگ باوه ری وابوو ئافرته نه.

هه ور هینده خوئی له زه مین نزیك کرد بووه، ده تگوت شه ری ئیرو تیکی پی ده فروشی. ئه و دلۆپه بارانانه یه که ده که وتنه سه ر جهسته ی لووسی زه مین وه کو ئاره قه ی ته ویلی ئاسمان وابوون. هیشتا ئاسمان تاریک بوو، هه ور و ته م و دلۆپی باران و برووسکه ی خیرا خیرا و گه واله، خه وی مروقیان خویش ده کرد.

دەمەو بولۇپ دىۋان گوزەراندى زەمەنى لەو شارە، ئاورپەنگ دەستى  
 دايە قەلەم و ويستى شتى سەبارەت بەو شارە بنووسى، چونكە بىرى  
 كەوتەو كە يەككە پىي گوتبوو: بنووسە، تا پەنجەكانت لە كار دەكەون  
 بنووسە، گرینگ نىيە چى دەنووسيت، حەز دەكەيت دەربارەى خەمەكانى  
 كەرويشكىك بنووسە كە زاووزى ناكە، دەربارەى ولاتىك بنووسە كە نووسەر  
 تىيدا بەقەد كەرىك رېزى لى ناگىرى، دەربارەى ژنىكى سۆزانى بنووسە كە  
 بىرەوهرىيەكانى خۆى نووسىووتەو و ناوى ناوہ "سەگىكى ونبوو".  
 دەربارەى مانگ بنووسە كە خۆى نىشانى شاعىران نادە، دەربارەى  
 پىشلىيەك بنووسە كە خۆشەويستى لەگەل ماوسىك دەكە. حەز دەكەى  
 سەبارەت بە يەككە بنووسە كە دىۋان چەند سالىكى تر شىعەرىكى ئاوا  
 دەنووسى:

خۆركەوتن بوو.. خۆركەوتن بوو  
 لە ژىر ئەستىرە سوورەكانى ئاسمانى فرانكفورتدا  
 تابلۇپى كوزايەو.. دوو-با- داگىرسان  
 خەونىك لە ئوقيانوسى خەوندا نقووم بوو  
 من مانگىكى شىن شىنم دابەزاند و گوتم:  
 ها.. ئەوھيان ئومىدى دىدارە  
 ھەركاتى تەماشات كرد  
 منت بىتەوھە ياد.

خۆركەوتن بوو.. خۆركەوتن بوو  
 لە ژىر درەوشانەوھى گلۇپە شىن شىنەكانى فرانكفورتدا  
 تۆپوخسارى خۆلەمىشى منت لى ديار بوو  
 من پوخسارى شىنى تۆم لى ديار بوو  
 باران گۆرانىكى بى دەنگى خۆلەمىشى دەگوت  
 -با- رەنگى ھەلينا، رەنگىكى شىن شىن

تۆ مانگیکی شینت هیئایه خوار و گوتت:

ها.. ئەو هیان وهفایه

هەر کاتیک لییت روانی

منت بیتهوه یاد..

هه موو شتی بنووسه، گرینگ ئەوهیه بنووسیت و ناخی خۆت بهتال  
بکهیت.

ئاورپهنگ نووسی: له نهخشه جوگرافیهکانی ولاتی ئیمه دا، نهخشی ئه و  
شاره نییه که من ئیستا تییدا دهژیم.. هیچ ییک له جوگرافیاناس و  
ماموستاکانی جوگرافیا له ولاتی ئیمه دا گوئی بیستی ناوی ئه و شاره  
نهبوینه که من ئیستا تییدا دهژیم، ئیره شاریکه وهکو دلۆپیک ئاو وایه له نیو  
دهریادا، من چون ئه و شاره م دۆزییه وه؟ بوچی هاتووم بو ئیره؟ خو ده توانم  
بچه شاریک که هه موو مندالهکانی دنیا ش به هوئی یهکی له په مزهکانی  
بیناسن، بهلام دیسان ده پرسمه وه، من بوچی لیهره؟ ئایه لیهره دا  
گیرسانه وهی من چ په یوه ندییکی به چیرۆکه که وه و به تابلۆ ته وایوو که وه  
ههیه؟

ئاورپهنگ ئاهاندى، کاغه زه کهی دراند و له بهر خۆیه وه گوتی: مرۆف  
بوونه وهریکی سهیر و ئالۆز و گه مژهیه، هه ندی جار وهکو بالنده وایه، به  
دوای خو ش گوزهراندنیکی خه له تینه ردا هه میشه له گه راندایه.. هه موو  
گو شه و کون و که له بهریکی ئه و گه ردوونه تهی دهکا و نایدۆزیته وه،  
به راستی دۆزینه وهی به خته وهری له و بازنه بهر ته سه کهی که پپی ده لپن:  
ژیان، کاریکی ئه سته م و پر له ئاستهنگ و موسته حيله.. دواتر ئه و کاته  
خیرایه ش که ناویان ناوه "ته مهن" هه ر به ته نیا له برووسکه یه که ده چی و  
به شی ئه و گه رانه هه میشه یییه ناکا.

ئاورپهنگ تاوی پاما و گوتی: من چی ده که م لیهره؟ بوچی له و شاره م؟

بۆچى له نۆتە ئاوييه كانى گۆرانى منداليم نەدەبوومە بەشېك له رابردوو؟  
 يان بۆچى له ناو بازنە خەتەرناكە كانى گەمەى زەمەندا بە يەكجارەكى  
 نەدەكوژامەوه؟ ئايە من پشیلەم و بۇنى بەختەوهریم کردوو له و كيشوهره؟  
 كهوايه من بەختەوهریم دۆزیوتهوه؟ ئەى ئەگەر دەزانم بەختەوهریم  
 نەدۆزیوتهوه و یەقینیشم له نەدۆزینەوهى من چكارەم له و ژيانە واتاسزە؟  
 ئايە ژيان ئەوه دەهینى مرۆف وەكو مشكېك له كونی ناندینی تەمەندا بە  
 دواى دۆزینەوهى بەختەوهریدا بگهپیت و یەقینیش بى له نەدۆزینەوهى؟  
 من لیم دیاره كه ژيان هەروا دەمینیتەوه كه له سەرەتاوه دارپژراوه،  
 گۆرپینی قەدەرى كهسېك له دەستی قەدەر خۆیەتى، قەدەرىش له دەستی  
 زەمەندایە، زەمەنیش حالەتیکه له دۆگما و له كۆتایییدا له هەموو كهسېك  
 و له هەموو ئەفسانە و له هەموو خوداوەندیك دادوهرتره.. زەمەن بۆ هەموو  
 بوونەوهرى یەكسانە بەبى جیاوازی، بۆ پادشا و مشكېك، بۆ كرېكارىك و  
 شېرىك، بۆ بزى و پەپوولەیهك، بۆ فىل و زەرافە و شاعیرىك، زەمەن بە بى  
 وەستان و گوى دانە هیچ كهسېك دیت و تیدەپهپى.. زۆر جارەن دەبیستین  
 بە یەكېك دەلین: "بەختەوهر" .. ئەویدى ناشاد و بەدبەختە.. من له خۆم  
 دەپرسم دەبى جیاوازی چى بى له نیوانى بەختەوهرى و بەدبەختى؟ ئايە  
 ئیمە ئاگادارىن كه هەردوو وشەى بەختەوهرى و بەدبەختى دەبن بە  
 رابردوو؟ هەر شتیكیش كه دەبى بە رابردوو واتە: نەمان، لەناوچوون،  
 ویرانەبى.. كهوابى خۆشى و ناخۆشى مولكى كەس نین، ئەمانەتیکى  
 كورتن، دەدرین و دەسەنرینهوه..

لەبەردەم دەروازە دوو دەریه زەردەكهى «پېرزونات سېرقس كۆمپانیای  
 بەكریدانى كرېكاران» كه كۆمپانیایكە، كرېكاران بە پارەیهكى كەم  
 وەردەگرى و بە پارەیهكى زۆر دەیانفرۆشیتەوه كارگەى گەوره، گۆلفىكى  
 رەش وەستا بوو.. سى كرېكارى ژنى رەشپۆشى تیدا بوو، قسەیان دەکرد..  
 شوفیرەكه یۆنانى بوو، گوتى: ژيان دەسەلاتدارە و مرۆفیش بى

دەسەلات.. مردن له ژيان و له مروڤيش دەسەلادارتە.

ئەو ژنەى كه له تەنیش شوفیرەكه دانیشتبوو، كوردی تورکیا بوو  
گوتی: راکه راک و غارە غاریکی بەردەوام، تەنیا له پیناوی تیرکردنی  
ورگ، کار بکه و کار بکه، ئینجا حەقی رەنج و ماندوووبونەكەت پئی  
نادەن! جیاوازی نیوانی ئیمە و کویلەکانی سەردەمە تاریکەکان له  
کویدایه؟ تا ژیان له پرووی تەکنەلوژیا و پیوستییە مۆدیرنەکان بەرەو  
پیشتر برۆا، هیندەى تر غەریزەى چەوساندنەو و خوقەلەوکردنی  
مروڤەکان بەرەو زیادبوون دەروا.

سییەمیان له پشتهوی گۆلفەكه دانیشتبوو، برژانگە پەش و دریزەکانی  
لەسەر گلینە کەسکەکانی لیک دەدا و بەو پیستە سپییەى لەنیو پۆشاکە  
رەشەکانی دەتگوت پەری ئاسمانە، له کاتژمیرەكەى پروانی و گوتی:  
وابزانم درەنگە، ئەو کورپە دئی، یاخود....؟

یونانییەكە ئاوریکی پشتهوی دایەو و گوتی: ئیستا دئی، گەر نا  
تەلەفۆنی دەکرد... دوینی یەكەم رۆژی کارکردنت بوو له کارگەى ئۆتۆ؟

کچە پرووسیەكە بەسەر راهەژاندنیکەو گوتی: بەلئ

كوردەكە: دوینی لەگەل كئى هاتی بو سەر کار؟

پرووسەكە: بە شەمەندەفەر، بەلام لیڤرە بە دواو لەگەل ئیو دەیم.

## ۱۰

ئاورپەنگ، چونكە دوینی شەو بەتەنیا لەبەر سڤینەوێ درپۆنگی و كۆتایی  
هینان بە بیرەوهرییە تالەکان دیالۆگە ئالۆسكاوہکانی ناخی و ئەو  
بەرآوردکردنەى نیوانی ئافزەن و ئەو كچەى كه لەبەر دەروازەكەى  
کارگەى ئۆتۆدا بینیبوو، خۆى تەواو سەرخۆش کردبوو.. بەو بەیانییە بە  
زەنگی یەكەمى کاتژمیرەكە واگا نەهات، خەریك بوو چارەنوسى ئەو

كاترزميرەش باشتەر نەبى له ئەوانى پيشتەر، چونكه زوو زوو كاترزميرىكى به ديوارەكه دەدا، بەلام ئەو جارەيان به زەنگى دووهمى كاترزميرەكه خەبەرى بووه و له دواترەمىن چركەدا به چاوى خەوالوووه خوئى گەيانده پاسەكه. له ناو پاسەكهدا بىرى له تەواوبوونى چىرۆكهكهى دەكردهوه، بىرى له ئاوابوونى ناكۆتاي خوۆرەكه دەكردهوه، بەلام خوۆ دەوئىنى بوۆ چەند چركەيهك ئاقژەنى به زىندووىى بينىبوو، وههم و خەيال بوو ياخود راستى؟ لهبەر خوۆيهوه گوتى: كئى نالى ژيان تەنيا خەونىكه، وههمىكه و، هيجيتەر؟

ئايە ئاورپەنگ بەراستى ئاقژەنى لهبەردەم كارگەى ئوتودا بينىبوو؟  
ئاورپەنگ له شەقامى "سئو" له پاسەكهدا دابەزى و سواری ترامى ژمارە "۱" بوو، بەرهو سەنتەرى شار بەرئىكهوت.

له جامى بەنجرەى ترامەكهوه له تارىكى و پروناكى بەرەبەيانى دەرپوانى، له گەلاو پزوپۆى درەختەكانى دەرپوانى، جياوازى نيوانى لق و پۆپه بەردارەكان و بئى بەرەكانى هاته پيشتەر چاو، «-با- نەيدەتوانى لق و پۆپى درەختە بەردارەكان به ئاسانى راهەژئىنى، چونكه گران بوو. بەلام كاتى له درەختە بئى بەرەكانى پوانى -با- به ئارەزووى خوۆى رايدههژاندىن»، ژيانى خوۆى هاته بەرچاو و گوتى: منيش درەختىكى بئى بەرم، بەلام لهجياتى ئەوهى -با- رامههژئىنى، ژيان به ئارەزووى خوۆى يارى به گەلا و پز و پۆكانى تەمەنم دەكا.

بەردەوام بوو: بەلام خوۆ له كوۆتاييدا هەردوو جوۆرە درەخت وشك دەبن و لەنيو دەچن.

ئاورپەنگ پيى باشتەر بوو خوۆى لهو بەراورد پيكردنه لهگەل درەخت دەرياز بكا و خوۆى به ميرووله بچوئىنى له بيدەسەلاتى و بچووكيدا و گوتى: من نامەوى بزەنم من چيم؟ كيم؟ بوچى هاتووم؟ كيشەى من ئەوهيه چوون

بگه مه دواترهمین خالی ژیان و بهخیرایی ئه شته تیپه پینم که پئی دهلین:  
تەمەن.. کیشەئ من ئیستا تیپه پاندنی تەمەنه بهو هەموو مەراقە  
گه ورهیه وه که هەرگیز هیچ ئومیدیکیشی لی نابینم.

ئاورپەنگ له سەنتەری شار و لهو تونیلە له ترامەکه دابەزی، که خوئی و  
ئاویاری برادەری ناویان نابوو: تونیلێ خەونی مەست... چونکه هەستی  
دەکرد دواکه وتوو، راپکرد.. تەنیا ئاورپەنگ نەبوو که بهو تونیلەدا راپدەکرد،  
بهلکو پیر و گەنج و ژن و مندال و پەپووله و پشیلە رەشەکان و سەگ و  
خالخالۆکه و هەموو شتەکان وەکو یەك بهو تونیلەدا راپان دەکرد.. هەر  
یەکهو به لاییکدا و چەند یەکیك به یەك لادا.. کەسانی نیو ئه تونیلە تیکقژاو  
بوون، ئه وه یەکه مین جار نییه که کەسەکانی ئه تونیلە ناگیان له یەکتەری  
نامینی.. ئاورپەنگ بە دەم راکردنەوه گوئی: وینەئ گه ورهئ دنیا، له وینەئ  
بجووکی ئه تونیلەدا چرکراوه تەوه.. ژیان تەواو وەکو ئه تونیلە وایه.

لهو تونیلەدا کریکار و قوتابی و عاشق و چاوچنۆک و ئەلکحولیکه و  
هەموو شتەکانی تریشی لی بوو، هەبوو پیدهکەنی، ئەویدی دەگریا، هەبوو  
دەبخواردەوه، له ناویشیاندا هەبوو بهرۆژوو بوو، هەبوو له رەزلی به ترام  
هاتوچۆئ دەکرد و هەشیوو پارەئ بلیتی پی نەبوو، به رەش دەچوو کار..  
به کورتی ئه تونیلە دنیا بوو.

ئاورپەنگ سەر پەیزه ئەلیکترونییه که کەوت و نەختی هیور بووه، به لام  
هیشتایش هەنگاوی وەکو غاردانی دەهاویشت و گوئی: تەمەن له غاردانی  
ئەو خەلکه دەچی، به لام بەرهو مەرگ.

که ئاورپەنگ له تونیلەکه دەرکەوت و هەمان غارە غار و راکه راکهئ له  
سەر زهوشدا دیت، له بهر خوێه وه گوئی: کی نالی سەر زه مین و تونیلەکه،  
وهکو ژیان و مەرگ وان؟ خو ئەگەر مردن ئه تونیلە بی، ئه کات ئومیدی  
چیم هەبی؟

ئاورپەنگ تابلۇى ئاوابوونى خۆر و دارەبازە زەردەكەى كەوتەوہ ياد، بەلام لەو چركەيەدا خۆرى لى ھەلھات، پەپوولەيىكى سىپى دىت و پەرسىلكەكەى نىو گيانى دەستى كرد بە ژەنىنى نەوا دل خۆشكەرەكە و دەستى كرد بە چىرىنى گۆرانىيە ناسراوہ مژدەھىنەرەكەى خۆى و لە شەقەى بالىدا..

ئاورپەنگ سەرى سورما بوو، كە گووى لە شەقە شەق و ھەلفر ھەلفرى بالندەكەى نىو گيانى خۆى بوو لەو بەيانىيەدا.. لەخۆى پرسى: بەو بەرە بەيانىيە دەبى چ شتىكى نوى پوویداى؟

بۆيە ھىز و چالاكى چىژگە و تاوتىنى زانىنى نەزانراوہكان لە پۆھيدا زىادى كرد و بەخىراتر لە جارەن بە نىو باوبوران و تۆف و كەلواز و لىلايى و تەمى ئەو بەرە بەيانە و تىشكى بالى پەپوولە سىپىيەكە رايكرد و بە پۆشاكىكى سەرتاپا تەر و بە نەختى لەرزىن و پۆھىكى پرسىيار دۆستەوہ خۆى گەياندە ناوگۆلفەكە و بەيانى باشىكى كرد و داواى بووردنىشى كرد بۆ دواكەوتنەكەى.

## ۱۱

شوفىرە يونانىيەكە سولفى لىدا و بەرىكەوتن.. بەرەو كوى؟ بى گومان بەرەو ئەو شارەى كە ئاورپەنگ ناوى نابوو، شارى مردنى شىنەيى.. دواى چەند چركەيى ئاورپەنگ دەستى بەسەر خۆيدا ھىنا و ھەندى بەنىو لەپەكانى -ئاو-ى ئاويىتەى بە جەلى نىو پرچى سىپىيەوہ، پەپوولەيەكى سىپىيە لەنىو ئوتومبىلەكەدا بىنى پىدەكەنى، بۆنىكى خۆش سەرنجى رايكشا..

زۆر ھەولى دا، بەلام نەيزانى بۆنى ئاگرە يا بۆنى ھەتاو؟ نەيزانى ئايە ئەوہ بۆنى رەنگەكانى نىو تابلۇيىكى نوئىيە يا ھەمدىس تابلۇ



تەواپوۋەكەيە ھاتۆتەۋە نىۋىژىيانى؟ كە ئاۋرپى تەنىشتە خۆى دايەۋە ھەمان ئەۋ فرىشتەيەى دىت كە دۋىنى بۆ يەكەمجار لەبەردەم كارگەى ئۆتۈ بۆ جارى يەكەم چاۋى پى كەوتبۈۋ. ئايە ئەۋە ئاقژەن بوو كە لە تەنىشتى دانىشتبۈۋ؟ ھەمان پوخسار و ھەمان بەژن و ھەمان برژانگ ھەمان پەنگى چاۋ و ھەمان جوانى.. ئايە ئەۋە ئاقژەن بوو ياخود كۆپىيىكى تەۋاۋى ئەۋ؟ ئاۋرپەنگ بە ھەموو ھىزىيەۋە عەترى قژى ئەۋ فرىشتەيەى ھەلدەمژى، بەلام ھىشتا نەيدەزانى كە ئەۋ لە تەنىشت ئاگر يا ھەتاۋ دانىشتۈۋە؟

ئاۋرپەنگ ئەۋ كچە شوخ و شەنگ و سەنگىن و پەنگىنەى لى ديار بوو لە تەنىشت خۆى كە دۋىنى گەۋرەترىن پرسیارى لە ناخيا دروست كردبوو، چەند جارى ھەۋلى دا، دەيوست بە ئاقژەن بانگى بكا.. چونكە ئەۋ بوو، بەلام تریە تریى دلۆپەكانى باران كە لە پەنجەرەى ئۆتۆمبىلەكەى دەدا سەرنجى پاكىشا و لەۋ بىرکردنەۋەى پچراند و لەبەر خۆيەۋە گوتى: بەختەۋەرى پۆژىكى تەمەن كورته و لە برووسكە دەچى، بەدبەختى شەۋىكى درىژە و، ۋەكو مردن وايە.

بۋنىكى خۆش لە تەنىشتەۋە دەھات، ۋەكو بۋنى ھەلاتنى خۆر واپوۋ، تاۋ نا تاۋى گەۋارە توورپە دەبوو، دەيقىراند، دەتگوت دەيەۋى خۆى لە تارىكى و ئاۋابوۋنى خۆر توورپە بكا، برووسك دەپۆشنايەۋە، شاعىرە بچووكەكەى ناۋەۋەى ئاۋرپەنگ دەپۆشنايەۋە، شەقامە تەپكە دەپۆشنايەۋە، سەماى فلچەى گولفەكە و بزەى بالندەكەى نىۋىگىيانى ئاۋرپەنگ ئەتمۆسفىرەكەيان ھىندەى تر خۆش كردبوو، ھىندەى تر رازاۋە كردبوو..

ئاۋرپەنگ لە دلەۋە گوتى: بەختەۋەرى ۋەھمە، خەۋنە.. بەدبەختىش ھەقىقەت.

ئاورپەنگ كىتەبىكى گىرفانى دەرھىنا كە لە دەزگای "كىتەب، مالى  
 بەختە وەرىيە" چاپ و بلاو كرابۆۋە، ھەلبۇزاردەيەك بوو لە شىعرى شاعىرە  
 ئىستىتىيەكانى جىھان.. كىتەبەكە پېر بوو لە شىعرى ئەو شاعىرانەى كە لە  
 چركەساتى قەلىسى و غەمگىنىيەكان و دەرکەوتنى تابلۇيە تەواوبوۋەكە،  
 شىعر و ئىحساس و دلنە و اىيىيان بۇ ئاورپەنگ دەھۆنىيەو.. زۆربەى  
 كاتەكان ئەو كىتەبەى لا بوو، ئەو كاتانە دەيخوئىندەو كە بەرەو كار دەچوو  
 يا دەگەرپايەو، لە كاتى سەرمەستى و لە كاتى دلئەنگىدا دەيخوئىندەو، زۆر  
 جار ھەستى دەكرد كە ئەو خۇى بەشىكى لەو شىعرانە نووسىو..  
 ناوەرەستى كىتەبەكەى كردهو، بەرپىكەوت شىعەرىكى گوینتەر گراس بوو:

من به ناخوشحالییەو خۆم دووبارە دەكەمەو

بەبەغایەكە وای گوت:

من به ناخوشحالییەو خۆم دووبارە دەكەمەو

خودا بورھانە

كاهینەكە وای گوت و سواری پاییسكلەكەى بوو و

بەناو بورھاندا تپپەرى

حوبر گوناح ھەلدەگرئ

دادوەرەكە وای گوت و

ئیمزای كرد

سەرم دیشی

من وام گوت

پیللاوھكانم داكەند

ئاورپەنگ بە تەواوى ھەلۋەستەى لەسەر كۆپلەى يەكەمى شىعرەكە كرد،  
«من بە ناخۆشخالىيەو ھۆم دووبارە دەكەمەوہ.. بە بەغايەكە واى گوت:  
من بە ناخۆشخالىيەو ھۆم دووبارە دەكەمەوہ..»

لە دلەوہ گوتى: ئەو بە بەغايە گەردوونە كە خۆى بە ناخۆشخالىيەوہ  
دووبارە دەكاتەوہ، گەردوون شۆوہيەكى بازنەيى ھەيە، ئەو لە پىناوى  
گۆپان جوولە ناكە، بەلكو گەمەى خۆ دووبارە كردنەوہ ئەنجام دەدا.. ئەو  
بە بەغايە منم كە ھۆم بە ناخۆشخالىيەوہ دووبارە دەكەمەوہ..

بىرى كردەوہ كە ئەويش ئەورپۆ ئەو گەمەيى خول خواردنەوہ سازدەكە،  
بە شۆوہيەكى كاتى لە شوپىنى خۆى دەروا، ھەمدىس لە دلەوہ گوتى: ھەموو  
رۆژەكان كۆپى كراوى ئەوى ترن!

رەنگە سروشت يا خودا ئاواى دارشتبى، كە پىويستە ئىمە تامى  
بەدبەختى و گريان و ناخۆشبيەكان بكەين، تاكو بەھاي بەختەوہرى و  
پىگەنين و خۆشبيەكان بزائين..

ئاورپەنگ ديسان ھەستى كرد كە پى دەچى ئەورپۆ نەختى جياتر بى لە  
رۆژانى تر، ھەر نا بە ئومىد و تىھەزىن لەو فرىشتەيە كات دەگوزەرىنى..  
لەبەر خۆيەوہ گوتى: "ئومىد لە ژياندا" وەكو رووداويكى سەرنجراكىش واىە  
لە رۆمانىكدا، كە ھەمىشە وات لى بكا دەست لە خويندەنەوہى ھەلنەگرىت.  
بى گومان دەبى تەواوى رۆژ ئەو لىكچوونە بەراورد بكەم كە لە نيوانى  
ئاقژەن و ئەو كچەى تەننىشتمدايە، ئايە ئەوہ ئاقژەنە كە لە تەننىشتم  
رۆننىشتووہ؟ ئايە سەرلەنوئى لە داىك بوئەوہ؟

ئاورپەنگ جارىكى دى لەو كچەى تەننىشتى رۆانبيەوہ و لە دلەوہ گوتى:  
گەيشتن بە وەلامى ئەو پرسىارانە و گەيشتن بە تو، رەنگە دەروازەى  
دنيايىكى تەواو جيام بو ئاوەلا بكا.

پەنجەى گەورەى دەستى چەپەى تەر كردو ئەو لاپەرەى ھەلدايەوہ،

شيعريكى ئىريش فريد بوو:

وهفا

واته:

پهيمانىكى شكاو

تاوانىكى به پهيمانه.

به لام ناكري

پهيمانىكى نه شكاو

بيته

تاوانىكى بى پهيمان.

ئاورپهنگ، ئاقرهنى بيركهوتوه، چيرۆكهكهى هاتهوه ياد و تابلوئى خورهكهى بيركهوتوه كه بى پرس ئاوا ده بى، نامهكهى خوى كاتى پهيمانى خوشهويستىكى تاهه تايى پيدا بوو، خه رندهكهى كهوتوه ياد، له فرشتهكهى تەك خوى روانى و له دلّه وه گوتى: رهنگه رۆزى دابى منيش بيم به پهيمانىكى شكاو و تاوانىكى به پهيمان.. ئاى خودا چەند حەز دەكەم بىت و لەناو مندا خوى عارى بكا، بو ئه وهى له هه موو په نهان و نهينيه كان تى بگه م.

چل ده قيقهى رينگا برايه وه، ئاورپهنگ هه ر خه ريكى هه لدانه وهى لاپه ركهانى ئه و كتيبە بوو، كه سيان ته نانه ت يه ك وشه شيان له گه ل يه كتر نه گورپيه وه، ئه و بابته جيگاي سه رنجى بوو، جار يكيان "ئاويار" ي براده رى پى گوتبوو: سه روشتى رۆحى كر يكار ئاوايه، له كاتى چوون بو سه ر كار هه ميشه له بير كردنه وه يه كى قوولدايه، هه ميشه وه كو ئه وهى (تا) ي گرتبى له ناوه خويدا ورپنه ده كا، وه كو ئه وهى شيرپه نجه ي گرتبى هه ميشه له ترس و گوماندا هه لده كا، وه كو ئه وهى بووبته ئاميريكى

ئاسنین ھەمیشە خۆی دووبارە و ملیۆن بارە دەکاتەو، بىر لە بە خۆپرايى  
تەيپەپىنى زەمەن و تەمەن دەکاتەو، مەن لێردا بە تايبەتى ئەو کرىکارانەم  
مەبەستە کە توانستى بىرکردنەويان ھەيە.

ئاورپەنگ بەدەم رېگاوه خۆى بە بۆن و بەرامەى قزى ئەو کوکوختىەى  
تەنیشتى مەست کردبوو، کە نەشیدەزانی بۆنى ئاگرە، یا بۆنى ئومیدىكى  
کاتى کە لە چرکەساتیکدا تەسلىمى دەستى بى ئومیدى دەبى؟ گوئی بۆ  
ترپە ترپى دلۆپەکانى باران رادیرا بوو، بۆ ھەمیشەيش شىعرەکان  
مەستتریان دەکرد.. لەو کاتەدا بىرى بۆ شکاندنى پەيمان چوو لەگەل  
ئاقژەن و لە دلەوہ گوتى: بەلام خۆشەويستى يەكەم لە ژياندا وەكو ئەو  
پارچە خاکە وايە کە مروّف تپیدا لە دايك دەبى.

تاو نا تاوى بە تيغى چاوانى لە کچەكەى تەنیشتى دەپوانى و بە  
پەرسيلکەكەى نيۆ گيانى خۆى دەگوت: -با- ي مەراق خەريکە ساباتى  
سەبرم ويران دەکا.. تەماشأ مەن چەند مەستم بە رەنگى چاو و عەترى  
پرچى؟ بەلام نازانم بۆنى ئاگرە يا رەنگى ھەتاو؟ ياخود تامى ئومیدىکە  
کە ھەرگيز زمانم ناتوانى چيژى لى بکا؟

چل دەقەى رېگا بە بى دەنگى بپايەو، لەبەردەم کارگەى ئوتۆ دابەزين  
وہکو ئەوہى فەرز بى، بەرپز چوون يەکا و يەك قاوہيان لە ئەوتۆماتیکەكە  
دەرھيئا و ھەر کەس و بە كزى و مەلوولى بەرەو شوينى ديارىکراوى  
کارکردنيان بەرپى کەوتن.

## ۱۳

فريشته سەنگين و نەرم و قەشەنگەكە دەتگوت شەراب فرۆشە کاتى بە  
گلپنە کەسکەکانى لە ئاورپەنگى دەپوانى، تاو نا تاوى بزەى دەکرد، خۆشى  
نەيدەزانی بۆچى نيگاكانى ھيندە بە دواى ئاورپەنگدا دەگەران..

تاوى بە سەرسامى پاما و لە دلەوہ گوتى: گومانم نيپە لە ناسينى ئەو

كورپ، بەلام وەك خەونىك دىتەو ە يادىم.. ئايە ئەو چلى زەيتوونە؟ يا كراسىكى خوينىن؟ پەيامى چى بۇ ەيناوم؟ كوشتنى پووناكى لە پۇخدا؟ ياخود دۆزىنەو ەى وشكانى لە لافاودا؟ پى دەچى تۇ بەشىكى گرېنگى بىوگرافىاي منت لا بى، دەلى تۇ رابردوويىكى لە مېژىنەى و ەاتووى چارەنوسى ئىستا و ئايندەم بۇ دارپىزى، دە ئاوردەو ە و لىم برۋانە بزىنم تۇ كىيت و لە كویدا تۇم بىنيو ە؟

وزەو ەىزى زەينى خوى لەسەر ئاورپەنگدا چەقبەس كرد، زورى نەخايەند كە ەزر و ەستى ئاورپەنگ، ئاورپەنگيان ئاگادار كردهو ە، لە گلېنە سەوزەكانى ئەو كچەى رۋانى كە كۆپىيىكى ئاقرەن بوو.. تاوى لەنىو دىالوگىكى چاوييدا مات دامان و لە يەك كاتدا بزەيەكى سىحراويان "بەلام پىر لە پەژارە و مەراقى لىكدوورى" بۇ يەك كردن.. كە دەكرى ئىرە بكەين بە سەرەتاي ئەو چىرۆكە..

بە فەرمانىك كە لە نائاگايىيەو ە دى، تىشكى گلېنەكانيان لەسەر گلېنەكانى يەكتريدا لاداو ەر يەكەيان لە ئاراستەيەكى جياترى پۋانى... ئاورپەنگ ئاقرەنى كەوتەو ە ياد، تابلۇ تەواو بوو كەى كەوتەو ە ياد، واى ەست كرد ئىرە سەرەتاي كۆتايىيە و دەسپىكى سەرەتايىكە، كە ەرگىز چاوپۋانى نەدەكرد.

كچە قەشەنگەكە، بەدەم كار كردنەو ە لەبەر خۆيەو ە گوتى: رەنگە تىگەيشتن لە مروقى بەرامبەرت كارىكى ەيندە ئەستەم و سەخت و دژوار نەبى كاتى كە مروقى لە خوى گەيشتبى.

ئاورپەنگ بىرى لە ئاوابوونى خۆرەكە دەكردهو ە، پشيلە پەشەكەى ەاتەو ە ياد، ئاقرەنى ەاتەو ە ياد، ئاقرەنى كەوتەو ە ياد كاتى لە خەرەندەكە ەاوار دەكا و بەرەو خوى دەگەرپىتەو ە، ئاورپەنگ پىي و ابوو ەردەبى رۆزى بى بىيتە تاوانىكى بە پەيمان و پەيمانىكى شكاو، لە دلەو ە گوتى: ناو ەرۋكى

مرۆف ناگۆپۆ، مرۆف له وهتهی ههیه و ههتا دنیا دنیا بێ، ههه وهکو  
خۆی ده مینیتتهوه.

کچهکه به تیغی چاوانی له ئاورهنگی پروانییهوه به نهرمییهوه له دلّهوه  
گوتی: خو شه ویستی وهکو -با- وایه کهس نازانی بوچی هه لدهکا؟ به رهو  
کوی دهر و له کوی داده مرکیتتهوه؟

ئاورهنگ له کچهکهی پروانی و به بزهییکهوه به ژنه یونانییهکهی  
هاوکاری گوت: رهنگه هه موو شتهکانی که له دنیا دا پروو دهن به  
هۆکارهوه په یوه ست بن، به لام پرسپاری ئاوه لا لیهدا ئه وهیه هۆکارهکان  
به چیه وه په یوه ست بن؟ بوچی هۆکارهکان دروست دهن؟ چ شتی دروست  
ده بن؟ چ شتی ههیه هوکم دهکا، هۆکار له پیناوی ئاکام بخولقی؟  
ژنه یونانییهکه که سۆزیکه ئاگرین و دایکانه له رۆحیدا هه لگیرسا بوو،  
له ئاورهنگی پروانی گوتی: چاره نووس کوپم چاره نووس.

#### ١٤

- چاره نووس چیه؟ باوه رهینان چیه؟ ئاورهنگ ئه و پرسپارانیه له  
خۆی کرد..

هه ندی ده لێن خو له خو شیواندنه، هه ستردنه به بێ ده سه لاتی، بێ  
ئومیدییه، نه توانینی خه باتکردنه له پیناوی به ده سه تهینانی خه ونهکان،  
خورافیاته، بێ عه قلیه، جارپدان و بانگه شته کردنی دۆرانه، ته سلیم بوونه..  
تاد، به لام نا، من پیم وایه چاره نووس و باوه پرکردن به چاره نووس  
برپاریکه له سه رووی شوین زه مه نه وه دهر ده چی و بو مرۆقی بێ ده سه لات  
نییه و ناشتوانی ره تی بکاته وه، ئه گه ر وا نییه بوچی ئیمه ناتوانین به و  
شیوهیه بژین که ده مانه وی؟ هه موو زه مین ته ی بکه و به راوردی مرۆقهکان  
بکه، رپژهی ئه و مرۆقانه چهنده که چۆنیان ده وی و بژین به و شیوهیه

دەژىن؟ پېژەنەنەكى زۆر زۆر بچووكى مروۆكى بەختەوەر ھەيە لەو سەر زەمىنەدا، كە ئەوانىش چارەنووس پىيى داون نەك خۇيان دروستيان كەردى، چونكە بەختەوەرى مروۆف و ژيانىكى خۆش ھىچ پەيوەندىيىكى بە عەقلەو نىيە، لە دەرەوەى گەمەى دۆزىنەوەى بەختەوەرىدايە، تۆ كاتى ئەو رېستانەى من دەخوینىتەوە لە خۆت پېرسە، ئايە من بەختەوەرم لەو تەمەنە؟ بى گومان پىيى ناچى بەختەوەر بىت لەبەر ھەزاران ھۆكار، پىيش ھەموو ھۆكارەكان ئەو نادادوهرىيەيە كە ھەموو مېژووى مروۆقاىەتى داگىركردو، (ئىستا) وەكو زەمەن لەناو ئىمەدا دەژىيى، ئىمەش لە ئىستادا ھەموو كارەساتەكان دەبىنەن كە لە دنيادا پرو دەدەن، گومانم نىيە كە لە داھاتووشدا باشتەر نابى لەوى ئىستا، بۆيە من باوهرم بەو ھەيە دەبى باوهرمان بەو ھەبى كە دىتە سەر پىگامان.

لەبەر چى بوو كە كەسەكان ھەمىشە شوپىيىكى گرېنگى دلى خۇيان دەدايە ئاورپەنگ؟ لەبەر ئەو بوو كە لە يەكەمىن چركەساتدا كەسەكانى بەرامبەرى ھەستيان بەو دەكرد كە ئاورپەنگ لە ناوهرۆكى حەقىقەتەكان نزيك دەكەوئتەو؟ يا لەبەر ئەو بوو كە باوهرى بە ئازادى باوهرەكان بوو؟ با وەكو لەگەل باوهرى ئەویشدا يەكانگىر نەبووايە.. ياخود ھەر كەسى كە دەيدى دەيزانى (جوانىيى) خۆشەوئى و خۆشى بەشېكى لە جوانى دەرەو و جوانىيەكانى ناوھو بەركەوتبوو؟

پەنگە وەلامدانەوەى ئەو پىرسىارە و گەران بەدواى وەلامدانەوەى ئەو پىرسىارە گرېنگ نەبى لە لايىك و لە لايىكى تىرش بمانگەيەنئىتە بنبەست..!

جارى ئاويارى برادەرى پىيى گوتبوو: تۆ زۆر بە قوولى ھەست بە ئازارى مروۆقەكان و تىپەرىنى زەمەن و پىر بوون و لەناوچوونى مروۆف و شەر و ئاشتى و خۆشەويستى دەكەى، بۆيە دلت بۆتە كانىيىكى سازگار لە بيانى و جوودا، بۆ ھەموو كەسى، ھەموو كاروانچىيىك رىگا ئاوەلايە كە لىيى بخواتەو.



له شهوئیکى هاویندا که ئاویار و ئاورپنگ به تهنیا له شهقامیکی چۆلدا پیاسهیان دهکرد، ئاورپنگ به دەم ته ماشاکردنی ئهستیرهکانهوه گوتی: تهنیا میهرهبانى و خوشهویستییه که مرۆف له بهختهوهرى نزیك دهکاتوه، مه بهستم له بهختهوهرى ئه و گۆرانیه ته مه ن کورتهیه که دیت و ده بیته رابردوو. چونکه بهختهوهرى ئه زهلی و به دبختی ئه زهلی دوو وشه ن بوونیان نییه! له گه ل ئه وه شدا ئه و کاته ی که من رووخوشی و میهرهبانى و عه شق و به خشنده یی به رامبه ر که سانی دی دنوینم، مانای ئه وه نییه که ئه وه وینه ی راسته قینه ی خو مه، به لکو وینه ی راسته قینه ی من ئه وه یه که له ناوه خو مده هه مه، من تهنیا له ناوه خو مده و تهنیا له گه ل خو مده ده گه مه نزیك که ناره کانی به خته وه ری.

ئاورپنگ به ردهوام بوو، به لام ئه و جارهیان به دهنگیکی بهرز و هاوارهوه پرسى: ئاویاری برام، دهتوانی پیم بلئی بوچی من هینده نامۆ و گۆشه گیرم له ناخی خو مده؟

ئاویار گوتی: کیشه ی گه وه ری مرۆقه کان کیشه ناوه کییه کانه، نه ک ده ره کییه کان، مرۆف کاتی له ناوه خویدا گه یشته راستییک که ”مرۆقه کان کاتین” و هه موو ئه و شتانه ی که ده یکه ن و به شداری تیدا ده که یه تهنیا له گه مه یه ک ده چی و چیتر نا، ئیدی مرۆقه کان به ره و ره شبینیکی هینده تاریک ده چن که به هیچ شیوه یه ک رووناکی نیو شته ده ره کییه کان ناتوانی رو شنه ی بکا.

له گه ل ئه وه شدا ئاورپنگ زوو زوو ئاویتته ی مرۆقه کان ده بوو، له گه ل که سه کانه ها رمۆنییه ت و تیکه لئیکی عه شق ئامیزی ده خولقاند.. جاریکیان رو مان نووسیک پیی گوتبوو: برای ئازیزم، ئاورپهنگی خوشه ویست، تو رو شنایی و تیشکی میهره بانیه کانی خودا وه ندت تیدایه، هه ولده ئه و ئه فسوون و سیحر و به ره یه به پاریزه.. له ماوه ی کارکردنی له

كارگه‌ی ئوتودا، له‌گه‌ل قه‌یره‌ژنێكى نه‌ختى وركنى كورته‌ بالای پرچ كایى بېووه‌ دۆستى نزيك، به‌ گۆلفه‌كه‌ى ئه‌و هاتوچوونى سه‌ر كارى ده‌كرد، ئه‌و قه‌يره‌ ژنه‌ ناوى "كريستينا" بوو، بى‌ گومان به‌ بى‌ هۆ نه‌بوو كه‌ ئاوا عاشقى يه‌كترى بېوون، زۆربه‌ى كاته‌كان باسى فه‌يله‌سووفه‌ گريكه‌كانيان ده‌كرد و زياتريش هه‌لوه‌سته‌يان له‌سه‌ر ئه‌پيگۆر ده‌كرد و، زۆر جاريش له‌ پۆمانه‌كانى نيكۆس كازانتزاكيس ده‌دوان به‌تايه‌ته‌ى له‌ پۆمانى "زۆريا" چونكه‌ لای هه‌ردووکیان خولقاندنى كه‌سايه‌ته‌ى زۆريا به‌و هه‌موو نامه‌ئلوڤييه‌ته‌وه‌ گه‌وره‌ترین كاريكى ئیسته‌تيكییه‌ كه‌ كازانتزاكيس هیناويه‌ته‌ ئافه‌ريده‌..

گه‌ر پۆژى ئاوره‌نگ نه‌هاتبايه‌ كار، بۆ پۆژى دواتر ئه‌و قه‌يره‌يه‌ چهند ماچيكي توند توندی لى‌ ده‌كرد و ده‌يگوت: ئه‌و دنيايه‌ به‌ شپۆه‌يه‌كى نارپك و پيگ خولقاوه‌! بۆچی نه‌ده‌بوو تۆ كورپى من بووايت؟

كريستينا كه‌ ئاوره‌نگى ديت ده‌يه‌وى به‌ وزه‌ و هيزى زه‌مینی، سه‌رنجى ئه‌و كچه‌ ره‌شپۆش و چاو سه‌وزه‌ى بۆ لای خوى به‌كيش بكا، گوتى: كورپه‌ خو‌شه‌ويسته‌كه‌ى خۆم، له‌ يه‌كه‌مین دیدارى تۆوه‌ زانيم كه‌ تۆ خه‌لكى جيهانى بالایت، هه‌موو ئه‌و مرو‌فانه‌يش كه‌ زاده‌ى جيهانى بالآ و پۆجى گه‌ردوون، عاشق و شپتی جوانين.. ئه‌وان كاتى جوانى ده‌بينن عه‌قلى خویان له‌ ده‌ست ده‌دن، ئیدی نه‌ عه‌قل و نه‌ سنوور و نه‌ عورف و نه‌ شه‌رم و هيجيتر بوونى نامینی، له‌وه‌ ده‌چى جوانى ئه‌و كچه‌ پووسه‌ش عه‌قلى تۆی پفاندبى، من ده‌زانم تۆ له‌ به‌رامبه‌ر جوانييدا پياويكى بى‌ عه‌قلى، هه‌موو شته‌كان ده‌ده‌يته‌ ده‌ستى دل و پۆخت.. تۆ شپتی له‌ به‌رامبه‌ر جوانيدا، هۆشت له‌ ده‌ست ده‌ده‌يت و سه‌رخۆش ده‌بيت، چونكه‌ هه‌میشه‌ به‌ دل و سۆز و هه‌ست خو‌شه‌ويستى ده‌كه‌ى نه‌ك به‌ عه‌قل!

ئاوره‌نگ ئاخىكى پر به‌ سيبه‌كانى هه‌لكيشا و له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا بى‌ ده‌نگ نه‌بوو، گوتى: هاواتى بوون له‌ ناو پۆجى گه‌ردوون و جيهانى خوداوه‌ندى

فۆرمى ھەيە، فۆرمىكى خۆرسك، زگماكە، ئەوھى ھاۋالاتى مالى خودا نەبى  
و تيشكى مېھرەبانييەكانى پۇچى ئەوى بەرنەكەوتبى، ھەرگىز ناتوانى بە  
دل عاشقى جوانيىكى پىر لە سەفا بى.. من باوهرم وايە ئەو كچە نىردراويىكى  
جيهانى خوداوند و پۇچى گەردوون بى، رەنگە بو ئەو ھاتبى فيرى ئەوھم  
بكا بە دواى دۆزىنەوھى خۇمدا بگەرپم لەسەر زەمىندا..

كريستينا دەيزانى قسەكانى ئاورپەنگ لە كوئوھ سەرچاوەيان گرتووه،  
بۆيە بە بزەيەكەوھ گوتى: گيانى من، كورە خۆشەويستەكەى خۇم، گەر حەز  
بكەيت من دەتوانم بېم بە كۆترىك و نامە سەفادۆستەكەى تۆ بگەيەنمە  
دلى ئەو فرىشتەيە؟

ئاورپەنگ گوتى: من باوهرم وايە دلى ئيمە ناتوانى چارەنوس بگورپى،  
چارەنوس دەستورى خودايە لەسەر زەمىن، بۆيە با رىگا بەدين و بزەين  
چارەنوس چى بو تۆمار كردووين؟!

كريستينا گوتى: بى گومان بىپار لە دەستى چارەنووسدايە، بەلام  
ھەميشە ئافەرىدە كردنى ئىستەتيك پەيوەندى بە پىك گەيشتنەوھ ھەيە،  
مەبەستەمە بلىم ئەو مروقانىھى كە تىك دەگەن، ئەو مروقانىھى كە دەتوانن  
پىك لە پۇچى يەكتردا ھەلدەن، ئەوان ئەو مروقانىھن كە دەتوانن نزيك  
بنەوھ لە كەنارەكانى بەختەوھرى.

۱۵

ئىوارەى پۇژى دووھم.

كرىكارەكانى كارگەى ئۆتۆبەپىز كارتى تۆمار كردنى دەست  
ھەلگرتنيان لە كار بەھىلە بارىكەكەى نىو ئەوتوماتىكەكەدا خشاندا.. چوار  
كرىكارەكەى كۆمپانىيەى بە كرىدانى كرىكاران سوارى گۆلفەكە بوون و بە  
رىكەوتن.

هه‌ور و باران وه‌کو به‌یانی هه‌نده به‌چری و هه‌نده به‌خه‌ستی ئاسمانیان داگیر نه‌کردبوو، په‌له په‌له هه‌وری سپی و پاک ئیره و ئه‌وی ئاسمانیان نه‌خشاند بوو، ئاسمان هه‌ر له تابلویک ده‌چوو که خودا بو ته‌ئمولات دروستی کردبی.. تاو نا تاوی تیشکی خور به تیزی په‌لاماری ئه‌و خانووه قرمیت قاوه‌یی و سوور و نارنجییانه‌ی دها، تابلو گوره‌که‌ی سروشت هه‌نده‌ی تر جوانی ده‌به‌خشی.

ئاورپه‌نگ به‌دهم هه‌لمژینی بوون و به‌رامه‌ی قژی فریشته‌که‌ی ته‌نیشتی که نه‌یده‌زانی بوونی ئاگره یا بوونی هه‌تاو، یاخود بوونی ئومئیدیکه له خه‌ونی برووسکه ئاسا؟ ئاقژه‌نی بیر که‌وته‌وه، چیرۆکه ته‌واوبوو که‌ی هاته‌وه یاد و تابلو کاملبوو که‌ی که‌وته‌وه یاد و له‌به‌ر خویه‌وه‌گوتی: ئه‌گه‌ر مه‌زنترین به‌خته‌وه‌ری گۆرینی فرمیسی که‌سانی تر بی بو بزه و خه‌نده و قاقا، ئه‌وا من هه‌میشه به‌ده‌بختم، چونکه نه‌متوانی ئاوابوونی خوره‌که بوه‌ستینم! نه‌متوانی ره‌نگه‌کانی نیو تابلوکه بگۆرم که گۆرینی به من سپێردرا بوو! ئایه من ده‌متوانی چاره‌نووسی چیرۆک و تابلوی بگۆرم که گۆرین و نه‌گۆرینی به من سپێردرا بوو؟ ئه‌نجامی ده‌م؟ من له دنیا‌یی بووم که تییدا هه‌سته‌کان و عه‌قله‌کانیشمان ئاویتته‌ی بکردبووایه، هه‌شتا ئاره‌زوویکی پر له نه‌زانین ته‌وژمی ده‌هینا و به‌سه‌رماندا زال نه‌بوو.

ئاورپه‌نگ تاو نا تاوی به‌پامان و پوانینیکی قوول‌ه‌وه له کچه‌که‌ی ته‌نیشتی ده‌روانی، بیری له نه‌هامه‌تی و وه‌یشوومه و قه‌یران و خه‌م و خه‌ون و خه‌فه‌ته‌کانی ناوه‌وه‌ی خوی ده‌کرده‌وه و پیی وابوو ئازاره‌کانی رۆح ئه‌گه‌ر پر ژانتر نه‌بن له ئازاره‌کانی جه‌سته ئه‌وا بی گومان هاوئاستن.. له ناخه‌وه بو ئه‌و چرکه‌ساته فرمیسی هه‌لوهراند که ئه‌وی تییدا له دایک بووه و به‌پۆژیکی شوومی له قه‌له‌م دها..

له‌به‌ر خویه‌وه‌گوتی: ئه‌گه‌ر به‌هه‌موو بریاره‌کانی چاره‌نووسیش پازیم،

ئەوا ھەرگىز ناتوانم بەو قەدەرە باوەر بېنم كە من بۇ كرئىكارى خولقابم..  
نەخىر من ھەرگىز بۇ ئەو دەستە و ئەژنۇ و بى دەنگ نابم كە تەمەنى  
كورتى خۆم، "ئەو تەمەنى كە كەس نازانى و ھەممە ياخود شتىكى سەيرتر"  
بەدەم دەستى ئامىرە ئاسنېنەكان و رۇخ لە نىو بۆتەيەكدا ھەلكىشم كە  
تەنيا خەم و ژان و ئازارە ناكۆتاكەن بەرھەم دەھىنى، نەخىر ھەرگىز  
ناشى و نابى بەو قەدەرە پازى بم كە تا ئەبەد مروقىكى ئاسنېن بم و  
نائومىد و مەرگ بچىژم.

جارئىك ئاويارى برادەرى لە بەردەم دەروازەى دىسكۆتىكە كە پىي  
گوتبوو: نابى مروقەكان رېگا بەخۆيان بەدەن بىر لە گۆرپىنى چارەنووسە  
باشەكانيان بكنەو، پىم وانىيە كە سىكىش ھەبى بىرى لى بكاتەو، بەلام  
"باشە" وەكو وشەيەك ھەمىشە لە گۆراندایە، لە منەو بۇ تو، لە توو بۇ  
يەككى تر، ھەمىشە گۆردراو و پىناسەى جيا جياى بۇ دەكرى، ئىستا لە  
خۆت بېوانە، دەزانی خودا توى وا دروست كرىدە كە عاشقى جوانى بىت،  
جوانى ژن، جوانى مروقەكان، جوانى بەردەكان، جوانى ئاو، جوانى ئەو  
كاتەى كە خۆر ھەلدى، جوانى ئەو درەختانەى كە گۆرانى بۇ سروشت  
دەلېن، جوانى ھەموو جوانىيەكانى بەبى جياوازى، بىر لەو مەكەرەو كە  
تەنيا جوانىيەكانى تابلۆ تەواوبوو كە و چىرۆكە كۆتايى ھاتوو كە  
جوانى رەھان و ئىدى پىويست نەبى چىژ لە جوانىيەكانى تر بكەيت، بۆيە  
ھەولدانى بۇ گۆرپىنى چارەنووسى نووسراوت كە دەبى لەزەت لە ھەموو  
جوانىيەكان بكەيت كارەساتىكە و تووشى ھەردوو جۆر لە ژانت دەكا،  
ژانى رۇخ و ژانى جەستە! بىر كرىدە و تەو لەو ھى كە نابى تاسەر ھەر كرئىكار  
بىت لۆژىكە، لىرەو رۆلى عەقل دەست پى دەكا، ھەولدانى بۇ گۆرپىنى  
چارەنووسى خراپ دەبى لە دەستى خۆت دابى، بۆيە من پىم وايە كە  
چارەنووس و گۆرپىنى چارەنووسى نووسراوى مروقەكان لە دەستى  
خودى مروقەكاندايە، نەك ھىژىك لەودىو ئىرادە و ھىزى مروقەكان.

ئاورپەنگ ھەر لەو دىمانانەى دەروانى كە بە خىرايى بەبەر چاۋەكانىدا تىپپەر دەبوون، ژيانى خۆى ھاتە بەر چاۋ كە ئاۋا تىپپەر دەبى، لە دلەۋە كەۋتە قسەكردن و گوتى: ئاۋى سوپىر و شىرىن بە تەكىكەدا تىپپەر دەبن و تىكەل نابن.. من و كرىكارىش ئاۋاين.

– دوو ھىلى تەرىب بە تەك يەكدا دەروان و لەگەل يەكتىرى تىكەل نابن، من و ژيانىش ئاۋاين.

– بۇچى ناتوانم ۋەكو بالندەيەك، ۋەكو كوكوختىك، لە ھەموو شويىنىكدا با كاتىكى كورتىش بى ھىلانەيەك چى بكم؟

– ترسىنەرتىرىن و ئەرژەنگىرتىرىن حالەتەك لاي مروۋقەكان لەو گەردوونەدا ئەۋەيە نەتوانن ھارمۇنىەتەك لەگەل ئەۋ كارە درووستكەن كە دەيكەن جا لەبەر ھەر ھۆيەك بى.

– ئەگەر نەتوانم چىژ لە كارەكانمان ۋەرگىرىن، ھەمىشە پوۋبەپوۋى ئازار و ژان دەبىنەۋە.

دەبى چىم بەسەر ھاتبى؟ خۇ ناتوانم چىژ لە جوانىيەكانى جوانىش ۋەرگىرم، ئايە نەگونجان لەگەل كاردا تا ئەۋ ئاستە كارىگەرە؟

لەۋەتەى تابلۆكەم بە تەۋاۋبوۋى دىت، لەۋەتەى چىرۆكەكە كۆتايى پى ھاتوۋە و بە زۆر لە نىۋ ئەۋ درەختەيان ئاخنىوم، ھەمىشە لە برانەۋەيەكى بەردەوام دام.

ئاورپەنگ شەۋىكى تارىكى بىركەۋتەۋە كە لە پەنجەرەى ژوورەكەيدا ۋەستا بوو، ئەۋ كاتە پىۋاۋىكى بەسالچوۋى قەمبۇرى لى ھاتە پىش، فانۇسىكى بە دەستەۋە بوو، بى ئەۋەى لە ئاۋرەنگ برۋانى گوتى: نەك ھەر بەتەنيا مروۋقى مېھرەبان و عاشق، بەلكو ھەموو ئەۋ راشيوناليزانەيش كە ھەندى رۇحيان تىدايە، بەدلەۋە لەزەت لە جوانى دەكەن، لە سەروۋى ئەۋانىش شتەك ھەيە پى دەلەين: ”خوداۋەند” ئەۋىش لە بەرامبەر جوانىدا

سەرى سوپ دەمىنى.. كورپى خۆم تۆ بەشېكت لەو بەرکە وتوو، ھەمىش ئاسمان لىت دەروانى، دەبى ئەو بەزانی كە بەھرەكان دابەشكارون، ھەر كەسەو بەشى خۆى بەردەكەوئى، تۆ دەبى زياتر وردبیتەو، كارى تۆ لەو ژيانە بە تەنیا بەخشىنى جوانىيە، پىويستە تۆ لەناو جوانىدا بژىت و لەناو چوانىشدا بمریت، ئەگەر چى لە كۆتايىدا جوانىش مولى كەس نىيە.. چونكە پۆژى دادى گولەكان پىر دەبن، سىماكان دەژاكىن، مامزەكان لە بازرقە و پاكردن دەكەون، شەقامەكان كۆتايىيان پى دى و ئىمەيش بە سەرسوپماويەو بەرەو خالىكى زانراو ھەنگاو دەنپىن.. جوانىش ئەبەدى نىيە، چونكە پۆژى دادى ئەگەر بمىنن و نەمرىن ناویرىن لە تابلوى راستەقىنەى خۆمان بروانىن، لە كۆتايىيەكاندا ئىمە دەبىنە دنياى ئەتۆمى بچووك و بە گەردووندا پەرش و پەخشان و بلاو دەبىنەو.

پىرەمىردەكە ئەو قسانەى خۆى كرد و ون بوو، ئىستاش ئاورپەنگ نەيزانى كىيە و بۆچى دەپەوئى ئەو قسانەى بۆ بكا..

ئاورپەنگ دەرهزىكى خستە فەزا و زەمىنى بىرکردنەو و بىرەوهرىيەكانى، نىگاكانى لەسەر كەقالە سروشتىيەكە لاداو ئاراستەى گلنەكانى وەرگىپراپە سەر ئەو جانتايەى كە بتلىكى فالای فانتا و سەندەويجىكى نيوە خوراو و دوو كىبى تىدا بوو.. ھەلئىژاردە شىعەريەكەى دايناوہ نيو جەنتاكە و ئەو كىبەشى دەرهىنا كە پۆمانىكى تەرجمەكراوى (رىچارد باخ) بوو بۆ سەر زمانى كوردى و كەوتە خویندەنەوئى ئەو پەرەگرافە «ناگەمە مراد، من نەورەسىكم و ھىچى دى، سرووشتم توانامى ديارى كردو، گەر قەرار بووايە فىرى فرىنى زياتر بوومايە، دەبووايە مېشكەم بە جورىكى ھۆشيارانەتر بخولقا بووايە، گەر پىويستم بە تىژ فرىن بووايە دەبووايە بالەكانم وەكو بالى باز كورت بوونايە و شكارچى مشكان بوومايە نەك ھى ماسى...» لە پەر دەنگىكى مۆسىقى نەرم كە ھىچ ئىنسترومېنتىك لە ھەموو شوین زەمەنەكاندا نەيتوانيوە و ناشوانى

لاساىى بكاٲهوه، ئاورپەنگى له خویندەنەوه داچپراندا: بەرپزىت چۆن دەتوانى  
ئەو ھەموو ھیلە تىكەل و پىكەلانىە بخوینیتەوه كه لەبەر چاوانى مندا ھەر  
له زەخرەفە و گەمەيەكى ھیلکاری دەچن، ئایا ھىچ واتایەك ھەيە له پشت  
ئەو شكلا نەدا؟ ئایە ئەو ھیان نووسىنى عەرەبىيە؟  
ئاورپەنگ بى ئەو ھى بواری بىر كوردنەوه بە خوۆى بدا، گوٲى: نەخىر  
كوردىيە.

– باسى چى دەكا؟

ئاورپەنگ تاوئ بىرى كوردەوه و گوٲى: رۆمانىكى ”پاولۆ كۆيلۆيە“ يە،  
باس له كوړ و كچىك دەكا، دەیانەوئ بە يەك بگەن، چونكە وا ھەست  
دەكەن لەمىژە يەكتر دەناسن، بەلام لەبەر ھەندئ رپسای سەر عەرد كە  
پەيوەستە بە بارى دەروونى و شەرم و ... ھتد پەيام و پەيمانى چارەنووس  
و خودا دەشكىنن و ھىشتا بە يەك نەگەيشتوون، جارئ لە نيوى  
رۆمانەكەم، نازانم دواتر چى بەسەر دئ..

كچەكە چەند جارىك برژانگە رەش و درىژەكانى لەسەر گلىنە  
كەسكەكانى لىكدا و بە نەرمىيەوه بزەيەكى كرد، دەيزانى كە ھەر پياوئىك  
بەرامبەر ئەو دوو ھەرەكەيە ھەراسان و عاشق دەكا.. لەو چركەيەدا  
ھاتەوه بىرى كە ھەموو جارىك دايكى پىئى دەگوٲ: برۆا ناكەم ھىچ چاو و  
برژانگىكى ئاوا جوان لە مۆژوودا ھەبووى و لە ئايندەشدا دروست بىتەوه،  
بەلام داخم بو ئەو رۆژەي كە كز دەبن و لە كوٲاىيدا رەنگە تواناى  
بينىنشىيان نەمىنى.

ئاورپەنگ برژانگ و چاوەكانى ئاقژەنى ھاتەوه ياد كە ھەمان چاو و  
برژانگ بوون، لە دلەوه گوٲى: من باوهرم نەبوو كە ئاقژەنىكى تريس ھەبئ  
لەو گەردوونە.

كچەكە ھەمىش بو جارى چەندەم بە ئانقەست برژانگە رەش و



دریژەکانی بەسەر گلینە سەوزەکانی دادایەوه و دواى كەمى بىرکردنەوه  
گوتى: پاولۆ كۆيلۆ..؟ زەردە خەنەيەكى كرد و، نا.. نا..، باوەر ناکەم، چونکە  
من ئاشقیكى ئەوم، هەموو بەرەمەکانى ئەوم خویندۆتەوه.. لە  
گلینەکانى ئاورپەنگ ورد بۆوه، زەردەخەنەيەكى قوول لە ناخیدا چروى  
کرد و لە فىلى ئەهریمەنانەى ئاورپەنگ تى گەيشت، بە چاوەکانى هەندى  
سەیری کرد و بەردەوام بوو: بەرپزت دەمیکە لیڤە دەژى؟ دەلیى تۆم لە  
شوینیک بینووه؟

ئاورپەنگ: بەلى.. بەدواى تۆدا هاتووم، ئەى بەرپزت چەندیکە لیڤەى؟  
- چەند مانگیك دەبى.

- ئەى چۆنە بە زمانیکى ئاوا باش قسە دەکەى؟

زمانم باش نییە، ئەوەش کە دەیزانم لە قوتابخانەدا فیڤى بووم لە  
پووسیا، لیڤەش هەر خەریكى خویندەم و بۆ خویندەن هاتووم.  
ئاورپەنگ بە بى باکییەكى ئیستەتیکى و بە تیغى چاوانى لە کچەکەى  
پوانى و گوتى: چى دەخوینى؟

کچەکە بە خوشحالییەكى زیاتر لە جارەن: زانستە سیاسییەکان.

ئاورپەنگ نەختى بروکانى بۆ یەك هینایەوه و بە شیرینییکەوه پرسى:  
یەكەمین زمیڤتەرته؟

کچەکە: نەخیر.. خەریكى نووسینی تیڤى دکتۆرام لە بارەى "پۆلى ژن لە  
سەنتەرى بریار، لە كۆمەلگای ئەوروپیدا".

ئاورپەنگ بە سەرسوڤمانییەوه فیکاندى، فیکەيەكى دریڤ دریڤ و بە  
دەنگیكى بەرز.. کچەکە شەرمیکى پۆژەهەلاتیانەى کەوتە سەر پوخسارى و  
چەند جاریکى دى برژانگە رەشەکانى بەسەر گلینە کەسکەکانى دادایەوه و  
لە دلەوه گوتى: چەند بى باک و سیاسییە؟ خودایە چەند بەرز دەنوینى؟  
چەند بلند دیاره؟ دەلیى دەزانى هەموو ژنەکانى دنیا لە بەرامبەریدا بە

بزماری دسته مو بوون و بی دهنگی له خاچ دهرین.. دتگوت دهرانی له بهرامبهر ئه ودا هه موو ژنیک ده بی له پیستی درۆ و لاف و گه زاف بیته دهر به تهنیا ژنیک راسنگۆ بمینیته وه موچرک و له زهت و خوشی سه راپای جهسته ی داگیر کردبوو، له گه ل خویدا گوتی: له ژیان خۆمدا که سیکم نه دیتییه هینده بی باک و بویر له گه ل یه که م دیالۆگ و یه کتر ناسیندا، ئاوا په لبه سته ی رۆحم بکا.. ئایه ئه و زنجیره هاتووه؟ یا خود په یامی ئاسمان؟ ده لپی له ئه فسانه وه هاتووه بو ئه وه ی ئه فسانه یه کی نو ی له زه مین بخولقینی؟

وا پی ده چوو هیزی نه مابی هینده له ناخی خویدا له گه ل خوی بدوی، بو یه زه رده خه نه یه کی کرد و گوتی: هه ندی جار مروقی وا پیک ده گهن، له زۆر شت له یه ک ده چن.

ئاورپه نگ گوتی: باوه ر ناکه م تو له هیچ که سیک بچی، یا هیچ که سیک هه بی له تو بکا، له ده وه ش گوتی: تو ئاقره نی.. رۆح و جه سته ی ئه وی.. هه سته کی شیرین وه کو په لکه زپینه یه کی به هاری له ئاسمانی رۆحی که ره رووسه سه نگین و جوانه که خوی نمایش کرد.. له گه ل ئه وه شدا ویستی ناز بفرۆشی و گوتی: هه ست ناکه ی به رپزت زیده رۆبی ده که ی له پیدا هه لگوتندا؟

ئاورپه نگ که له گلینه سه وزه کانی که جه که ی دهروانی به بزیه کی بی باکه وه گوتی: "راستی" ئه و بومه له رزه یه که دلم ده له رزینی.. تویش ئه و راستییه ی که دل و رۆح و هه ست و عه قلی منت له رزاند له یه که م دیداردا. بوچی پیویسته من زیده رۆم له وه سفکردنی تو دا؟ ئا به راست ته مه نت چه نه؟

که جه که بیری کرده وه، بیر کردنه وه یه کی هینده قوول که ئاسان نییه مروق له و جو ره بیر کردنه وه قووله دا تیبا.. له ده وه گوتی: ئه گه ر چی ئه و

پرسیاره بۆ دوو کەس تازە یەکتەر بناسن زۆر سەیرە، بەلام من وا هەست دەکەم لەمیژە دەیناسم، ئەو ئەو هەستە چییە کە تەوژم دەهینن و پیم دەلی: "تۆ دەیناسیت؟" هەست دەکەم سالانیکە لە چاوەڕوانی دەرکەوتنی ئەودا ژیان دەگوزەریئم.. کێ نالی من و ئەو لە دەسپیکەوه بۆ یەك خولقاوین!؟

کچەکە نەختی دەنگی بەرز کردەوه و گوتی: ۱۹۷۴/۳/۲۱.

ئاوڕەنگ باوهری بە گوچکەکانی خووی نەکرد، بۆیە بە پیکەنینیکەوه پرسیارەکەى دووبارە کردەوه.. کچەکە نەختی سوور هەلگهرا و پیکەنینەکەى ئاوڕەنگی لا ئاسایی نەبوو.. بۆیە ئاوڕەنگ هەولێ دا زوو ئەو ریککەوتە نامۆیە و قسە کردن لەبارەیهوه بۆ کاتیکی تر دوا بخا و پرسى: ناوت چییە؟

- ئولگا..

- ئولگا بۆرۆدینوفا.

لەو چرکەساتەدا پەرەسێلکەکەى ناخی ئاوڕەنگ کەوتە هەلفر هەلفر و سەما و لە شەقەى بالەکانى دا.. پەپوولەیهکی سپى دیت پێدەکەنى، گولیکى سوورى دیت گەشایهوه، تەماشای هەموو لاکانى کرد هیچ پشیلەیهکی رەشى نەدیت، خووشى نەیدەزانی بە رۆژیک گەیشتوو! ئایا ئەوه ئاقرەنه کە لە تەکی رۆنیشتوو؟

بیری کردەوه، لە نیو گریمانە و هاوکیشەکاندا پیاسەیهکی کرد و گوتی: پێ دەچێ ژیان لە دەرفەتیک بە بوونەوهرەکان دا..

ئاوڕەنگ هەندیکى تر بیری کردەوه و گوتی: ژیان هیندە ئالۆزە کە عەقلى ساویلکەى ئیمە ناتوانی دەرک بە هەموو لاکانى بکا، قسەى فەیلەسووفیکى بیر کەوتەوه کە دەگوت: ئەگەر ژیان هیندە ساکار بووایە کە ئیمە لێى تى بگهین، ئەوا ئەو کات ئیمەیش هیندە بى عەقل دەبووین کە نەتوانین لێى تى بگهین.

ئاورپەنگ بىرى لە مروڧ و ژيان دەكردهوه، بىرى لە خوڧى و ئاقژەن و ئولگا و ئەو رېككەوتە دەكردهوه، ھەر سېكىيان لە رۆژيەك و بگرە لە يەك كاتژمىر ھاتوونەتە دنياو، ئاقژەن و ئولگا كوڧى كراوى يەكتىر، ئاورپەنگ ھەموو ئەو رېككەوتانەى لا سەير و سەرسوڧھينەر و ناموڧ بوو، بەلام لەگەل ئەو ھەشدا پېي وابوو كە: مروڧ لە توپيەك دەچى كە بەسەر زەويدا غلور بكرىتەو، واتا: مروڧ بوونەوهرىكى غلور كراوھى، نەك غلور كەرەو، بوئە ناتوانين لە شتگەليەك تى بگەين كە بانسرووشين..

ئاورپەنگ ئاقژەنى ھاتەوھ ياد، نەيدەزانى ئايا دەبىتە پەيمانىكى شكاو يا تاوانىكى بە پەيمان، ياخود رووبەرووى گەمەيەك بۆتەوھ كە ھەمدىس دەبى بەشدارى تىدا بكا، نەيدەزانى چى رووى دەدا، بوئە ھەموو ھەستەكانى لە لووتيدا كوكردهوه و كەوتە ھەلمژىنى بون و بەرامەى پرچى ئولگا، بەلام ھىشتا نەيدەزانى كە بونى ھەتاوھ ياخود بونى ئاگر؟ بونى تابلويەكى ترە كە بەر لە دەر كەوتنى ئاوا دەبى، ياخود بونى ئومىديەكە كە دەر كرى جى بە سېبەرى رۆحى ئاقژەن لەق بكا كە بو ھەميشەيى وەكو پەلە ھەورى بەسەر سەريپەوھ بوو؟

۱۶

چى بكم باشە؟

من دەبى چى بكم؟

ئاورپەنگ لەسەر مېزى نووسىندا دەفتەرىكى دانابوو، قەلەمەكەى گرتە دەست و بىرى كردهوه، ھاتەوھ يادى جارى لە كتيبيكدا فيربوو پيوستە مروڧ بنووسى، بنووسى، ھەموو شتى بنووسى، بىرەوهرى رۆژانەى، خەمەكەى ژياننامەى، چونىيەتى ھاتنە خوارەوھى فرميسكەكانى، خەون و ئومىدەكانى و .. ھتد.. مروڧ پيوستە بنووسى.

گرینگ نىيە چى دەنوسى، با باسى خور بكا لهوكاتەى كه ئاوا دەبى، با باسى دارەبازەيەك بكا كه بتوانى بونى وەرىنى گولەكانى لى بى، با باسى شەو بكا كاتى جى بە پروناكى لەق دەكا، با باسى دل بكا كه بو دلئىكى تر لى دەدا، با باسى بونى پزانى ئەستىرە بكا، با باسى خەون بكا كاتى دەبىتە حەقىقەت، گرینگ ئەوئەيە تا دەستت شل دەبى بنووسىت.. ئاورپەنگ ئاقزەنى ھاتەوہ ياد، ئولگاي ھاتەوہ ياد كه ھىندە لە ئاقزەن دەچى. برزانگە درىژ و رەشەكانى ھەردووكانى لەسەر گلپنە كەسكەكانىان. سىپىيەتى پىستى جەستەيان، بەژنيان، بزه و جوانى ھەردووكانى، بوئە چىتر نەيتوانى خوى راگرى و بە نووسىنى نامەيەكى تر بو ئاقزەن، تا بىخاتە سەرئەو بىوگرافيا نامەيەى كه دەمانى خەرىكى نووسىنى بوو..

ئاقزەن گيان سىبەرى ژيانم سلأو:

رەنگە ياساكانى سروسىت و بان سروسىت ئاوايان دارپشتبى، تا ئىمە لە ژياندا ماوين پىويستە بە بەردەوامى لەنيو سەركەوتنىكى بى پەيمان و دۇرپانىكى بە پەيمان و سەركەوتنىكى بى پەيمان و دۇرپانىكى بە پەيماندا زەمەن بەرپى بكەين.. من دەمزانى نابى بو ئەزەل ھەر لەنيو ئەو دۇرپانە بەردەوامەدا بژىم، چونكە تاوانىكى ھىندە گەورەم نە كردبوو تا خودا سزايىكى ئەبەدىم بەسەردا بسەپىنى.. من بە درىژايى ژيانم چاوەرپوانم دەكردى، بە درىژايى ژيان لە نيو ئەو دۇرپانە ھەمىشەيىيە دەژيام، بەلام ھەستم دەكرد تو نە مردووى، بەلكو پوژرى دى بە جورىكى تر خوت دەردەخەيت ئەوئە تا ئىستا توم دوزيوەتەوہ، ئەو سەركەوتنە بى پەيمانەم دوزيوەتەوہ كه زەمەنىكى بەقەد تەمەن درىژە چاوەرپى دەكەم..

گيان دوينى زانيم كه تو گەرپايتەوہ، ئەو كاتەى كه خوت بە ناويكى تر نىشانى من دا، ناويكى سەير كه ھەرگىز نەمبىست بوو..  
بۇرۇدینوفا، ئولگا بۇرۇدینوفا..

چاوەرپوانى نامەى تر بە، خۆشمەوئى گيان، تا دیدار.

ئۆلگا بۆرۈدېنۇقا لە كافترىايىكى پىر لە ئەنتىك و رازاۋە بە مۆبىلى  
 كلاسىكى و لە كەشىكى نىمچە تارىك و لە ژىر درەوشانەۋەى مۆمە مۆمدان  
 شىنەكان و لەگەل گويگرتن لە گۆرانىيەكى سلۆى ئىتالى، لە بەرامبەر  
 «كالكان» پۇنىشتىبوو.. گويى بۇ «فاتح كالكان» شل كىردىبوو تا سەبارەت  
 بە خوا و زمىن قسەى بۇ بكا.

كالكان لە ئۆلگاي دەروانى سەرى سورما بوو، ھەندى لە جوانى ئۆلگا  
 وردىبوۋە و لە دلەۋە گوتى: پەنگە لە بنەپەتدا تارىكى بوونى نەبى،  
 بەدبەختى بوونى نەبى، بەلام ھەندى جار كە پووناكى و بەختەۋەرى  
 ناگەنە ئەو شۆينەى كە بەدبەختى و تارىكى تىدايە، ئەوان دەردەكەون..  
 ئاھ خودايە كە بەختيارم بە ديدارى ئەو گولە ناسكە.. كالكان نەيتوانى  
 درپۇزە بە بى دەنگى بدا، بۇيە بە زمانى پياۋىكى پۇژھەلاتىيانە پووى لە  
 ئۆلگا كىرد و كەۋتە قسە كىردن: بەپۇز بۆرۈدېنۇقا نىكەى ۴۵ سالى  
 تەمەنى خۇم تى پەراندوۋە.. سى سالىك دەبى لەو شارەم، تارىكىي و  
 پووناكىيم ديوە لە ژيانەم خۇمدا، بەختەۋەرىيىكى كەم و بەدبەختىكى زۇر،  
 گەلېك شتى ئەو ژيانەم تاقى كىردۇتەۋە، برسىيەتىم چەشتوۋە، كرىكارىم  
 كىردوۋە، زانكۇم تەۋاۋ كىردوۋە، لەگەل ئەۋەشدا زۇر ھەۋلم دا تا بەو پۇژھى  
 ئىستا گەيشتم.. چونكە ھەمىشە لە رابردوۋ و ئىستاش دابراۋم وايە و  
 وابوۋە كە چارەنوۋسى مرۇف لە دەستى خودى مرۇف خۇيدايە.. من  
 خاۋەنى ئىرادەيەكى بەھىز بووم، بروام وابوو من دەبى لەسەر زەمىندا كار  
 بكەم نەك لە ئاسماندا.. بۇيە بەھەۋلى خۇم گەيشتم بەو پۇژھى كە ئىستا  
 تىيدا دەژىم، ئىستا سىيەمىن دەۋلەمەندى ئەو شارەم.. باۋەر ناكەم  
 پىۋىست بەناۋى ئەو كەسايەتىيە گەورانەى ولات بكا كە دەياناسم و

هاورپمن.. كالكان دهيوست به جورى قسه بكا دلى ئولگا خوش بكا،  
بهردوام بوو: هه موو ئه و سه روه ت و سامانه ي كه هه مه و هه موو ئه و  
شئانه يش كه له ئاينده يه كى نزيكدا ده مبي، هينده به خته وه رى نه كرده وم و  
هينده ش به خته وه رم ناكا، وه كو ئه و روزه ي كه تو و هاورپى كچه كه ت  
هاتنه بيروكه م بو كرپنى پليتى سه فەر بو پاريس..!

له و چركه يه دا هه ستم كرد تو كه سيكى خانه دانى و شياوى هه موو  
رپزيكى براده رايه تى .. به راستى رپزيكى خوش بوو، بى گومان ئه و روزه  
به زيپ له ميژووى بيروه وه ريبه كانى خوڤدا تو مار ده كه م.. كه گه پانه وه له  
پاريس، ژماره ي ته له فونه كه تم دو زييه وه، له بهر سه رسامى خوڤم به هيمنى  
و عاقلئى و رهوشتى به رزت ته له فونم بو كردى.. ئاخو نه مده توانى له يادت  
بكه م، چونكه وام هه ست ده كرد و ئيستايىش وا هه ست ده كه م كه به رپزىت  
ئه و كوومه له وشه يه يت كه بو شايى رسته كانى ژيانى منت پى پر  
ده كرپته وه.. حه زم ده كرد له بهر چاوم بيت، بو يه داوام لى كرديت كه  
سه رپشك و ئازاد بيت له هه لپژاردنى سه ره رشتى كردنى هه ريه ك له و  
پرپوزانه كه له بهر ده ستمن، جار جار يك ده تو يست رازى بيت، به لام دواتر  
برپارت دا، نازانم چ هوكارى هه بوو كه برپار به ديت و بچيت له «كارگه ي  
به كرپدانى كرپكاران - پيرزؤنال سقرس -» به «۱۲» دؤلار له  
كاتزميژيكا كاربه يت، كه بى گومان من له كاتزميژيكا «۵۰» دؤلارم پى  
ده دايت..

ئولگا به نهرميبه وه گوته: به رپزى كالكان خو تو ئاگادارى كه من هيچ  
زانيارپيكم نييه له سه ر ئه و پرپوزانه ي تو، چون ويژدانم رپگا ده دا و ئارام  
ده بى ئه گه ر به خو رايى ئه و هه موو پارهيته لى وه رگرم؟

كالكان به شانازييكه وه كه نه ختى دلسوزيشى پيوه ديار بوو گوته: ئه و  
به خته وه ريبه ي كه تو ده يدته به من، باوه ر ناكه م به هه موو سامانى دنيا  
بكرپدى.. دواتر هه ولم ده دا فيرت بكه م.

ئۆلگا قسەى كالكانى بېرى و گوتى: بەرپىز كالكان، تۆ دەزانی كه من به تەنیا چەند مانگىكى كه مم لىرە ماوه، كاتى دكتوراكه تەواو دەكەم دەرفەتى نىشتەجىبوونم لىرە پى نادى، مۆلەت و ئىقامەى ياسايم لىرە نامىنى و ناچارم بگەرپمەوه روسيا، ئەگەر چى حەزم لە ژيانە لىرە، بەلام ئەوھيان ياسايە و ياساش لەسەروى ئىمەيە.. بۆيە بەم نزيكانەش ئەم كارە جى دىلم لە كارگەى بەكرىدانی كرپكاران.. كالكان تىمەكەى گوپى و گوتى: من پەيمانم پىداوى دايك و باوكت بۆ ماوهى مانگىك داوھتى ئىرە بكەم، كارەكانم ھەندىك ئەنجامداوھ، ھەول دەدەم لە ئايندەيەكى نزيكدا ھەموو كارەكه تەواو بكەم.

ئۆلگا: وەكو پىشتىرىش لای تۆ ئامازم پى كرد، دايكم و باوكم خزمەتى زۆرى منيان كردووھ، دوو كەسى ماندوون لە ژياندا، حەز دەكەم تا لىرەم، چەند ھەفتەيەك داوھتياں بكەم و پشووى كارى ئەو سالىھيان لىرە بگوزەرىنن.. من ھىچم نىيە بۆ تۆ لەوھ زياتر كه پىر بە دل سوپاست بكەم و رىزىش لەو ھەموو دلسوژىيەى بەرپىزتان بگرم كه بەرامبەر بە من ھەتائە.. ئەو كارانەى تۆ بەراستى كارى خانەدانان و مروقانى مروف دۆستن..

دوا بە دواى چەند قسەيەكى تىرى پەراويزى و لابەلا ھەردوو كيان ھەستان.. فاتىح كالكان رپگای نەدا ئۆلگا پارەى مېزەكە بىدا.. بە پۆرشەيەكى رەش ئۆلگای گەياندەوھ گەرەكى "بەھەشتى شىن" و لە بەر دەروازەى ئەو بالاخانەيەدا كه كلېسەى "ئىف ئەنگەلېش" بە خۆراپى بۆ قوتابىيانى بيانى دابىن كردبوو ئۆلگای دانا.

## ۱۸

كاترژمىر ۱۲ى تەواو، لە بەرامبەر كاترژمىرىكى بازنەيى لە ھۆلى پشودانى كارگەى ئۆتۆدا، ئاورپەنگ و ئۆلگا و سۆنگۆل و كرىستينا بە يەكەوھ دانىشتبوون، ئۆلگا بە شەرمەوھ خەرىكى خواردى سەندەويچەكەى



دەستی بوو، ئاورپەنگ وەکو ئەوێ سەد سالی بێ جگەرەى نەکیشابى ئاوا قومی لە جگەرەکە دەدا و دووکەلەکەى تا ناو سییەکانى هەلدمژى و لەو کورپە و کچە ئەلمانەى دەروانى کە لەو سەر میژە دوور و درێژە لاکیشەبیبیەکەدا خەریکی مژینی لیۆهکانی یەکتەری بوون و زمانەکانیان دەگۆرپییەو. لا ملی بە فرینی یەکتەریان هەلدمژى و دەیان خواست بوقەى خوینین لەسەر ئەو پێستە سپییەى گەردەن و لا ملیان دروست بکەم..

سۆنگول بە حوکمی ئەو هەستە هاوخوینییەى کە لەگەڵ ئاورپەنگی هەبوو، هەمیشە لەگەڵ ئاورپەنگ لە گالتەکردن دابوو.. چەند جارێک بە بێ وەستان لە ئاورپەنگ و ئۆلگای روانی، تیشکی نیگاکانی خستە سەر کریستینا و گوتی: کە لە ئاورپەنگ و ئۆلگا ورد دەبمەو، خودا بە یەک پێوهری جوانی تابلۆی ئاسمانی ئەو دوو کەسەى نەخشاندوو، بەلام وا هەست دەکەم ئەوان نایانەوئى برپاری ئاسمان جیبەجی بکەن! دەى ئاورپەنگ، برا خوڤەویستەکەم پێى بلێ خوڤمەوئى.

ئاورپەنگ و ئۆلگا، بە وردی گوێیان لە قسەکانی سۆنگول بوو، لەگەڵ ئەوەشدا نەیان دەویست ئەو چیژ و لەزەتەى کە لەو قسانەدا وەریان گرتبوو، بیخەنە سەر روخساریان..

کریستینا گوتی: کورپە هۆشمەند و عاقل و جوانەکەى من شیاوی جوانترین کچە لەو گەردوونە.. شیاوی کەسیکە کە بتوانی بەختەوهری بکا، کورپەکەى خۆم شیاوی ژیانیکى پر لە بەختەوهرییه، من هەست دەکەم ئۆلگا هەمان ئەو کەسەیه کە من بە شیاوی کورپەکەى خۆمى دەزانم

سۆنگول: ئیوه بۆ ئەو یەکتەرتان دۆزیووتەو. تاکو چیرۆکیکی عەشق ئامیز لەو زەمەنە جەنجالەدا تۆمار بکەن ئۆلگا ئەگەر چی پەرورەدى ولاتیکی کراوە بوو، بەلام جگە لە زەردەخەنەیهکی شەرمانانە هیچ رستەیهکی فری نەدا.. هەولێ دا بە هیوری و وردبینییهو گوی بۆ قسەى هاوکارەکانی قولاغ بکا..

لهولتر كورپ و كچه ئەلمانەكە چاوهكانيان نوقاندبوو، گوئیەكانيان داخستبوو، دەرگای عەقل و ئاگایی و هەستیان قەپات كردبوو، شتێ كە تیییدا دەژیان لەزەت و چێژ و نەستی و مەستی بوو، خەریکی لا مل و لیو و لووت و زمان و روخساری یەكتری بوون.. ئاورپەنگ بە بزەیهکی ساحیرانە و بە بێ باکییەوه پووی لە کریستینا كرد و گوتی: پوژی یەكشەممە ئەسپێکی سپی و لیمۆزینێك دەهینم. من و ئولگا بە ئەسپە سپییەكە و ئیووش بە لیمۆزینەكە، تا بەر دەرگای كلێسە گەورەكە ی "شەقامی ژیان" ناوەستین، لەوێ دەچینه لای باوكی گەورە..

ئاورپەنگ هەستایە سەر پێ بۆ ئەوێ پوولی خۆی و قەشە ی كلێسەكە بە شێوێهەکی شانۆیی بنوینی و بەردەوام بوو: بەرپز ئاورپەنگ، تۆ رازیت ببیت بە هاوسەری ئەبەدی و بە وهفای خانم بۆرۆدینوفا ئولگا؟

ئاورپەنگ دەنگە پیر و گرەكە ی خۆی گوپی و بە دەنگێکی ئاسایی خۆی و هەندی پووخساری خۆی بە بزە و دلخۆشییەوه داپووشی و گوتی: بەلێ بەلێ، بێ گومان من ئامادەم تاهەتایە بێم بە هاوسەریکی بە ئەمەك بۆ خاتوو ئولگا، بەلێ ئامادەم رێگا بە پیری و ناشرینی بگرم كە روو لە پوچ و جەستە ی جوانی بكەن.

ئاورپەنگ خۆی خستەوه نیو پوولی باوكی گەورە و بە دەنگێکی گر گوتی: بەرپز خانم ئولگا، ئە ی تۆ رازیت ببیت بە هاوسەریکی دلسوژ و بە وهفا بۆ بەرپز ئاورپەنگ؟

كریستینا و سونگول بە قیژەیهەکی هەرزەكارانە ی تێكەل بە قاقاوه گوتیان: دە ی ئولگا بلێ بەلێ.

ئولگا جگە لە بزەیهەکی پر لە مانا و دلخۆشییەکی مەستكەرانە كە لە پووخسارییەوه دەرک پێ دەكرا هیچ وشەیهەکی هەلنەدا و هیچ جوولەیهەکی نەكرد.

ئاورپەنگ پۈۋى قسەكردنى ئاراستەى سونگول كرد و گوتى: پۈۋى  
هەينى كەرىك و كۈنە ئوتومبىلېك دەھىنېن من و ئۇلگا بە كەرەكە و  
ئىۋەش بە ئوتومبىلەكە دەچىنە مزگەوتى توركەكان لە "شەقامى عەزاب"  
لەۋى بە پىي ئاين و شەرىعەتى خۇمان مارەى دەكەم، چونكە دەمەۋى بە  
هەموو پىسا و ئاين و مەزەب و تەقسەكانى كلتورە لىك جيا جياكانى  
دنيا مارەى بكەم.

بەو قسانە هەموۋىان لە قاقاى پىكەنېنېان دا و سۇنگول پەرسى:  
يەكەمىن جارە گويم لە ناۋى شەقامىك بى بە ناۋى شەقامى عەزاب..  
ئەلمانەكان هەمىشە ناۋى رووناك لە شەقامەكانىان دەنېن..

كرىستىنا: شەقامى عەزاب رىك ئەو شەقامەيە كە لە شەقامى ژيان جيا  
دەبىتەۋە، پىشتەر ناۋىكى ترى هەبوو، ناۋى "شەقامى بەختەۋەرى" بوو  
بەلام كاتى چىرۈكى ئەو پىاۋە جەللادە رۈژھەلاتىيە ئاشكرا بوو كە  
ژنەكەى لە يەكى لە خانوۋەكانى ئەو شەقامە عەزاب دەدان و سەرى  
دەبىن، ناۋەكەى گۇرا لە شەقامى بەختەۋەرى بۇ شەقامى عەزاب.

ئۇلگا بە ۋو گەشىكەۋە كە هەندى غەمبارىشى پىۋە ديار بوو گوتى:  
دەبى چ شتى هەبى لە ژيان دلرەقتەر؟ زۇر شت هەن كە تۇ پىۋىستىت پىيانە  
بەلام ژيان لە كاتى خۇيدا پىت نادا، بۇ هەمىشەيى ئەو شتەنەت هېندە  
دەرەنگ پى دەگا، كە دەبوۋايە زۇر زووتر پىت بگەشىتبوۋان، ژيان لەو  
مروۋقە تەمبەلە دەچى كە هەرگىز ناتوانى كارى خۇى لە كاتى ديارىكراۋدا  
جىبەجى بكا و بۇ كاتىكى تر هەلېدەگرى.. ئاخ و حەسرەت بۇ ئەۋە  
هەلدەكىشم كە زووتر ئىۋەم نەناسىۋە! بەلام ئىستا، باۋەرناكەم ناسىنى  
ئىۋە جگە لە بەدبەختى هېچ بەختەۋەرىكى بە دواۋە بى، من وام لە  
كۇتايى ئەو سەفەرەم، دەبى بگەرىمەۋە رووسىا، رەنگە تا هەتايى ئىۋە  
نەبىنمەۋە و ئەو بىرەۋەرىيە خۇشانەيش تا سەر لەگەلم بن و ئازارم بەدن..

رەنگە خەمەكانى غەرىبى كىردى ئىيۈ بىنە سىبەرى ژيانى من و تا  
ھەتايى لەگەلمداين.

رەنگى ئاسايى روخسارى ئاورپەنگ گۆرا و سۆنگول كاغەزىك و  
قەلەمىكى دەرھىنا و ژمارەى مۆبايلى خۆى و ئۆلگاي گۆرپىيەوہ.. پشوو  
كۆتايى ھات و ھەر كەسەو چوونە شوئىنى ديارىكراوى خۆيان.

ئەو رۆژەى كار كىردن بە ئاسايى تىپەرى "كرىكارەكانى كۆمپانىيەى بە  
كرىدانى كرىكارانى- پىرزۆنال سىرفىس" سواری گۆلفەكە بوون بەرەو  
شارەكەى خۆيان بەرىكەوتن..

لە سەنتەرى شاردا، ئۆلگا و ئاورپەنگ دابەزىن، ئاورپەنگ بە ھەندى  
شەرم و دىدۆنگىيەوہ لە ئۆلگاي رۋانى و گوتى: مال بۆ من وەك دۆزەخ  
وايە، ئەگەر ھەزىكەيت، لە يەكى كافتىرياكەن بەيەكەوہ كافىيەكە بخۆينەوہ؟  
ئۆلگا گوتى: كاتم نىيە.

لەك دابران.

## ۱۹

ئۆلگا بە پەيزە ئەلىكترونىيەكان شۆرپۈوہ نىو ئەو تونىلەى كە ناويان  
نابوو «تونىلەى خەونى مەست» لە كاتژمىرەكەى دەرۋانى و چاۋەرۋانى  
ھاتنى ترامى ژمارە "۴" بوو تا بىرۋاتە زانكۆ.

كەئالىكى دلتەزىن و غەمگىن ھاتە بەر دىدى ئاورپەنگ، دنيا لەبەر  
چاۋەكانى لە پىاۋىكى مات و مەلوول و پىر و كەنەفتى دەر كىد، خەمىكى  
گرانى پايزى سەرپا جەستەى داگىر كىردو كەوتە سەر كۆنە كىردن و جىنۆدان  
بە خۆيەوہ، پەرەسلىكە نەگىسەكەى ناخى خۆى دايە بەر شالاۋى نەفرت  
و گەلەيىيەكان..

لەبەر خۆيەوہ بە بى ھىزىيەكەوہ گوتى: ژن لە ئاگر دەچى، ئەگەر زۆر لىي

نزىك بىكەۋىيەۋە دەتسوتىيىنى..

جانىئاكەي خىستە سەر شانى و بەسەر تونىلى "خەۋنى مەست" پەرىيەۋە،  
نەيدەزانى بە كامە رېدا گوزەر بىكا و بۆ كۆي بىروا!

ئۆلگا لە كاتزىمىرە گەۋرە ھەلۋاسراۋەكەي دەپروانى و چاۋدەپروانى ترامى  
ژمارە چوار بوو كە بىت و بىگەنىتە زانكۆ.. دوو خولەك بەر لە گەيشتنى  
ترامى ژمارە چوار، ترامىك گىشت لە سەرى نووسرابوو «ئەۋ ترامەي  
بەدۋاي كەسىكى فىردەۋسىدا دەگەپى.. تىكايە كەس سوار نەبى». لە ژىر ئەۋ  
رستەيەش نووسرا بوو «بۆرۋىنىۋقا ئۆلگا».

ترامەكە ۋەستا، لە يەكى لە دەرگاكان «فاتىح كالكان» دەركەوت و  
بەدەست بانگى ئۆلگاي كىرد گوتى: خىراكە. ئۆلگا نەيدەزانى چى پوۋى  
داۋە! ئايە كالكان چى دەكا لە نىۋ ترامە تايبەتاييەكەي كە تەنھا ھى  
ئاھەنگ گىپران و گەشتى تايبەتاييە؟ دەبى چ بۆنەيەكى تايبەتى ھەبى لاي  
كالكان؟

دۋاي سلاۋ ئۆلگا پرسى: بەرپىز كالكان، بۆنە چىيە كە ئەۋ ترامە  
تايبەتاييەت گرتوۋە؟ دواتر بۆچى تەنباي؟

كالكان ھافانەكەي لا لىۋى بە شانازىيەۋە داگىرساند و بە بزەيەكەۋە  
گوتى: بە بۆنەي ئەۋەي تۆ دەچىتە زانكۆ، پىشتىر ئاگادار بووم كە دەچىتە  
زانكۆ، دواتر خۆم تەنبا نىم، ئەۋە نىيە تۆ لەگەلمدای؟

ئاۋرەنگ سەرى بە جامى پەنجەرەي پاسە قەرەبالغەكە دادابوو، بىرى لە  
گەمزەيى خۆي دەكردەۋە، ھىلاكى تەنگى پى ھەلچىنىبوو، بۆچى ئۆلگا  
داۋەتەكەي رەت كىردەۋە؟ ئايە بەپراستى كاتى نەبوو؟ ئاۋرەنگ ئاقزەنى بىر  
كەۋتەۋە و بەخۆي گوت: خۆشەۋىستى يەكەم ۋەكو ئەۋ بىستە خاكە وايە، كە  
مىرۇف تىيدا لە دايك دەبى

ئۆلگا بە بن كراسيكي نايلۇنى پەش و تەسك لەسەر زگ راکشابوو لە ژوورە بچووكەكەى. جەستەيەكى نيوە پووت و بریقەدار و سپى وەك بەفر، پەنگە شياویتیترین لیکچواندن لەگەل جەستەى ئۆلگادا جەستەى دۆلفین بى. بە گلینە كەسكەكانى لە ژیر برژانگە پەش و دریزەكانى لە كتیبيكى گەورە و قەبەى دەروانى، پى دەچوو نامەى دکتوراكەى بى. لاپەرەكانى كتیبهكەى هیور هیور هەلدهدايهوه.

وشەكانى ئەو كتیبه لە بەر چاوهكانى ئەودا لە هیلە تیکەل و پینگەلەكانى نیو كابینهیەكى تەلەفۆن دەچوو، جگە لە چەند حەرف و وشەيەكى تیکەل و ئاویتە هیچ واتاییكى تریان پى نەدەدا. خەيالى زۆر دوور هەلفریبوو، لەگەل ئەوئەشدا بەردەوام لاپەرەكانى هەلدهدايهوه. دەبى بیر لە چى بكاتەوه؟ بیرى لەو ترامە دەكردهوه كە بە تاییهتی بۆى گیرا بوو، تا بیگەیهنیتە زانكو؟

لە پر لەبەر خۆیهوه بە دەنگيكي نیو بلند كەوتە قسە كردن: ئایا ئەوه خۆمانین كە رووداوهكانمان بەو شیوهیه دەوى یاخود چارەنووس؟ ئایا ئەو نەورەسە كییه كە هیندە زانایانە دى و لە ناو ئاوى كەنار دەریاییكى پرسیاراويدا بەرەو ئاسمانیكى پرسیاراوى تردا هەلم دەكیشى؟ ئەو بازە تیژپهوه كییه كە هیندە بى ترس و بى پرس روو لە بیابانى ژیانم دەكا. ئەو چارەنووسە سەرسورھینەرە چیه كە بە لەپەكانى بۆن و بەرامەى قژم كو دەكاتەوه نازانى بۆنى هەتاوى لى دى یاخود بۆنى ئاگر یانیش بۆنى ئومیدیك كە هەرگیز لە دایك نابى؟

من گومان ناکەم پۆژى لە پۆژان ئەوم بینيوه، بەلام كەى و لە كوئى؟ هەست دەكەم بەشكى گیانمە، بەلام بۆچى ئەو هەستە؟ دەلیى پۆژگارى

له نيو سينهه ئه ودا دهرپه رپوم؟!

باشه بۆچى له گهلى نه رۆيشتم؟ ئايا ئه وه سهره تا نه بوو بۆ له ناوچوونى  
سهره تاييک له ژيانى مندا؟

دهى شهو برۆ تا سپيده بيته وه، برۆ برۆ ئه شى شهو تا پروناكى بيته وه..  
ئىنجا خۆم ده زانم چى به تاريكى و چاره نووس ده ليم.

له شه قامى -ئاو- له ژوورىكى ۲۰ مەتر دووجا. ئاورهنگ به پروتى  
دانىشتبوو، نه يده زانى چى بكا.. كاسيته پورنوکهى له سهر قيديوکه هينايه  
خوار، نيو بتل قودگاي خوارده وه و بيري كرده وه، بيري له چى كرده وه؟

ئايه بيري له نه هامه تى و وهيشومه و بى ئوميد بيه كانى ژيانى خوى  
ده كرده وه؟ به دهنگيكي سه رخوشانهى بلند كه له ژووره بچووكه كه  
دهنگى هدايه وه گوتهى: ئه و ماسييه بچووكه كييه كه له كه نار نزيك  
كه وتوته وه و عه زى به ئاسمانه و دهسته موش نابى..؟ ئه و فريشته چاو  
سهوزه كييه كه هينده بويرانه بون و بهرامى قزى خوى دهخاته نيو  
له په كانم و نازانم بونى هه تاوى لى دى ياخود بونى ئاگر.. يانيش بونى  
ئوميدىك كه هه رگين به رجهسته ناكري؟ من ئه وم بينيوه ياخود؟ ئايه ئه وه  
ئاقرهن نيه كه هاتوه چاره نووسم به شيويهكى تر بگورى، گومان ناكه م  
كه ده يناسم، به لام كهى و له كوى؟ ئهى بۆچى وا ههست ده كه م كه به شيكى  
رۆحم بووه و ليم دابراوه؟

ئاورهنگ. ئاقرهنى هاته وه ياد، بيري ئه و رۆژانهى ده كرده وه كه پر بوون  
له چاوهر وانىيكي دريژ له پيناوى به خته وه رى و ديتنى كورت..

ئولگا هيشتايش هه ر له نيو به له مهى رامانه كانى دابوو، خهريك بوو  
ده رياچهى بيره وه رى و تى هزرينه كانى ده برى.. له ناو -ئاو- ي  
فه نتازيا كانيدا له وينهى هاوكيشه عه لنه كراوه كانى ده روانى.

ده روانى.. هيشتايش هه ر به گهرمى خه يالى ده كرد و به سارديش

لاپەرەكانى ھەلدەدايەوۈ ۋ ھەلدانەوۈى لاپەرەكان ھېچ گرېنگىشى نەبوو.. چونكە تېشىكى گلىنەكانى لەسەر تەنيا تاكە خالىك چەقى بەستېوو، وشە ئاويتەكان ۋ ھەلدانەوۈى لاپەرەكان ۋ تەواوكردىنى دكتوراكەشى ھېچ گرېنگىيىكى نەبوو.. چونكە پىيى ۋابوو: "بەختەوۈرى" ئەو شتەيە كە من دەمەوئى، نەك شتېك كە كەسانى دى لە منيان دەوئى.. چاۋەكانى ھەرگىز توۋشى ھېچ لەنگىيەك نەدەبوون لەو چەق بەستەدا، بە رووسى بىرى دەكردەو ۋ لەبەر خۆيەوۈ بە زمانى ئەلمانى دەدوا.. وشەكانى ۋەكو پۆلى كۆتر لە لىۋەكانىيەوۈ ھەلدەفېرېن ۋ ۋەكو ھەلم ون دەبوون ۋ دەبوون بە رابردوو..

لەبەر خۆيەوۈ گوتى: بۆچى ناتوانم بە ھىمنى پىلۋوۋەكانم دابخەم ۋ بخەوم، ئايا پىۋىستە من چى بكەم؟

دەيان ۋ دەيان جار ئەو پىرسىارەى لە خۆى دەكردەو ۋ ۋەلامىشى لا نەبوو.. دەھزرى ۋ رىگايىكى نەبوو بۆ چوونە دەرەوۈ لەو تىفكرىنە، تا ئەو كاتەى كىتېبەكەى لى بو بە سەرىن ۋ برژانگە دوور ۋ درىژەكانىشى كە كەوتبىونە سەر گلىنە كەسكەكانى ئاويتە بوون.. ئاۋرپەنگىش ھەلېژاردەيەكى لە شىعرى شاعىرە ھەمىشە ئامادەكان بەدەستەوۈ بوو، بەدەم خويىندەنەوۈۋە خەو برىدە دىناى خەون ۋ بى ئاگايى..

## ۲۱

مارىكى رەش بە خىرايى بەسەر لمى بىباباندا دەخشى ۋ فېشكەى دەكرد.. كەروىشكىكى لە نىۋ ھەردوو كەلېبەكانىدا زىندانى كىردبوو، گەيشتە سەر بىرىك لەو بىبابانە، كە لە خوارەوۈى رۋانى، ئۆلگاي دىت.. مارەكە ھاۋارىكى كىرد ۋ گوتى: لىم برۋانە، ئەو كەروىشكە بەختەوۈرىيە، من ئىستا بەختەوۈرىم لايە، بەختەوۈرى تۆ لە نىۋ كەلېبەكانى مندایە.. من نەبى ھېچ كەسى لەو گەردوونە ناتوانى تېشىكى زىپىنى خۆرت نىشان بدا.. لىم



بېروانە، دەبىي تۇئاگادار بى كە بەختەوهرى ژيانى تۆلە نىو كەلبە ئاسنين  
و خويىناويىيەكانى مندايە.

ئۆلگا گومانى ھەبوو لەو مارە بەسالاچووه، ترسا، دەيوست رابكا،  
كەچى مارەكە خوئى لە جەستەى ئالاند، ھاوارى ئۆلگا بەرزبۆوه،  
پەپوولەيەكى سىپى ديت ھەلدەوهر، پشيلەكى رەشى ديت پىدەكەنى..

ئۆلگا بەرزتر لە جاران ھاوارى دەكرد، بەرز بەرز تا ھەموو ئاسمان  
گوئى لە ھاوارەكانى بوو، لەوسەر بازيكى گەنج ھات، زۆر بە تيزرەپوى  
ھات و بە چرنووكەكانى ئۆلگا و مارە پيرەكەى بەرەو ئاسمان ھەلفراند و  
دوور دوور رووهو بلىندايى تاكو تايى ئاسمان ھەلفرى مارەكە وردەوردە  
ھىزى نەما، تا ئەو كاتە نەفەسى تەنگ بوو، بەجاريك تىنى لى براو لە  
بلىندايبىوھە كەوتە سەر ەرد، بازەكە ئۆلگاي بە چرنووكەكانى گرت بوو،  
ھىشتايش بلىنتر ھەلفرى لە ناكاو چرنووكەكانى شل كرد، شلتر، تا بە  
جارى بەرى دا، ئۆلگا خەريك بوو بكەويتەوھە سەر ەرد، ھاوارىكى كرد و  
خەبەرى بۆوھ.. دەستىكى خستە سەر سىنەيى و قومىك ئاوى خواردەوھ و  
گوئى: سوپاس بۆ خودا كە خەون بوو، نەك راستى.

## ۲۲

ئاسمان ھىشتا تاريك بوو، شتەكانى ئەو مەملەكەتە وردە وردە لەخەو  
رادەبوون، ئۆلگا بە ترس و تاسە و خەم و بىرکردنەوھ ھيور ھيور لە  
پەيزەكانى بالەخانەكەى قوتابيان ھاتە خواری.. نەختى چاوەكانى  
ھەلگۆفى و دەروازەكەى كردەوھ.

سندوقى پۆستەكەى سەرنجى راکيشا.. چەپكىك گوللى رەنگاورنگى تىدا  
بوو، كە لىيى روانى ھىچ پۆستىك كارتىكى بەسەرەوھ نەبوو، لەخوئى پرسى:  
ئايا بەراستى ئەو چەپكە گولە بۆ من ھاتووه؟

كلىلى پۆستەكەى دەرھىئا و سندوقەكەى كردهو، پاكەتەكەى كە بە  
كاغەزى ديارى پيچرابو، كەوتە بەر چاوى، پاكەتەكەى دەرھىئا و  
خستىە نيو جانتاكەى، گولەكانيشى لە شوينى خویدا لە نيو سندوقى  
پۆستەكە بەجى ھىشت.

چووہ وىستگەى پاسەكە و لە كاتى ديارىكراوى ھاتنى پاسەكەدا، پاس  
گەھىشت، سەرکەوت و لە كورسىيەكانى كۆتاييدا رۆنىشت.. بەدەم بىر  
كردنەوہ لە نيردەرەكە پاكەتەكەى كردهو.. «ملوانكەيەكى زيرپىن كە لە  
فۆرمى ماريك دروست كرابوو، لەگەل ئەنگوستيلەيەك كە لەسەرى دا  
ويئەى بازىك كرابوو، لەگەل جووتى گوارە يەككىيان شيوەى حەرفى "o"  
ئەويتر شيوەى حەرفى "k" دەدا» پۆستكارتىكيش لە ژير پارچە زيرپەكان  
دانرا بوو، لەزگەيىكى بچووكيش لە قەپاغى پاكىتەكە درابوو، لەسەرى  
نووسرا بوو "۵۰۰۰" دۆلار.. ئۆلگا لە بەرامبەر ئەو ديارىيە گران بەھايە  
سەرى سورما بوو، ئايا كىيە ئەو ديارىيەى بۆ ناردووہ؟

بەخىرايى كەوتە خویندەنەوہى پۆستكارتەكە:

ھەلۆ: ئۆلگا..

پيرى شەو خەونىكى سامناك و ترسناك و ئازار بەخشم ديت، بازىكى  
گەنج ھات و ھەلپىفراندم، تۆشم لەگەل دابوو، لە قوولايى ئاسمانەوہ  
ھەلپىدامە خوارەوہ، دواتر تۆشى بە ھەمان شيوە ھەلدايە خوارەوہ، بەو  
خەونە زۆر دلئەنگ بووم، بۆيە ويستم بەو ديارىيە خۆم و تۆيش دلخۆش  
بكەم، تكايە رەتى نەكەيتەوہ.

فاتىح كالكان

ئۆلگا چەند جارىك حەرف بە حەرفى پۆستكارتەكەى خویندەوہ، واقى  
ورمابوو، سەراسىمە و رۆح پىر لە پىرسىار، سەرى لە خەونە ھاوشيوەكە و  
لە ديارىيە گرانبەھاكە و لە مەرامى كالكان سورما بوو.

ئايە زووترىش كالكان ئەو خەونەى بۇ ئۆلگا گىرپاۋو، لەبەر خۆيەو  
گوتى: بى گومان نەء..

ئەى چۆن ھەمان خەون و ھەمان چىرۆك؟  
وھكو بلىى باوھرى بەخوى نەدەھىنا كە چىتر ناتوانى ھىچ شتى لەو  
روداو و رىكەوتە سەيرە ھەلكرپىنى، بۇيە وازى لە بىركردنەو ھىنا..

### ۲۳

ئاورپەنگ لە تونىلى خەونى مەست، بە پەيژە ئەلەكترۆنىيەكە سەرکەوت،  
ئاورپىكى لە تونىلەكە دايەو و لەبەر خۆيەو گوتى: ئەگەر سەرەوھى ئەو  
تونىلە وھكو زيان واپى و خودى تونىلەكەش مەرگ بى كەوابى ھەمان  
كىشەمان دووبارە تووش دەبىتەو..

چوو بەر دەر وازە زەردەكەى كۆمپانىيە بەكرىدانى كرىكاران و لە  
پىشتەوھى گۆلفەكە لە تەنىشت ئۆلگا رۆنىشت..

لەگەل ئەوھشدا كە شەوى رابردو باش خەوتبوو كەچى ھىشتا خەوالو  
بوو، ئاورپەنگ پىي و ابوو كاتى يەكى حەز بە كارەكەى خوى نەكا ھەمىشە  
مرۆقىكى خەودۆست و ھىلاكى لى دەرەچى و خەلكىش زو ھەست بەو  
ماندووويون و ھەستىانەى ئەو دەكەن.. بە ساردىيەو و لامى ئۆلگەى  
دايەو و لە پەنجەرەكەو بۇ شتەكانى دەرەو تەئەمولى كرد.

ئۆلگا زۆرى پى سەير بوو كە ھىندە بە گەرم و گورى و نەرم و درىژى  
پرسىار لە ئاورپەنگ دەكات و ئەويش ھىندە بە سارد و سرى و رەقى و  
كورتى و لامى دەداتەو! ھەمدىس رووى خوى وەردەگىرا و لە دەرەوھى  
دەرۋانىيەو..

خەرىك بوو و رەدە و رەدە ھىمىنيە سروسىتيەكەى ئۆلگا كۆنترۆلى خوى  
ون دەكرد، دەويست بەسەر ئاورپەنگدا بچرىكىنى و پىي بلى: تۆ بۆچى

هينده له شهخته دهچيت؟ ئايا تو زستانيت؟ روحت له سههوله؟ بوچى بهو  
شهخته و سههوله زستانى دلت گر له ناخم بهردهدهيت؟

دهويست له باوهشى بكا و ماچى بكا، دهويست سهري بخاته  
سهرشانى و تاو نا تاوى ماچىكى شيرين له وليوانه بكا كه قسه تالى  
لى دههاته ده.. هيشتايش هر به گرمى پرسارى دهكرد و ئاورپهنگيش  
به ساردى ولا مى دهدايهوه..

گولفهكه له بهردم كارگهى ئوتو وهستا، هر يهكهو كافىكى لهو  
ئهوتوماتيكهكهده دههينا و بو شوينيكى ديارىكراوى كاركرديان  
ريگايان گرته بهر و دهستيان كرد به كاركردن.

بهر له پشوودان روظنامه نووسيك و فوتوگرافيك و چهند كهسيكى تر به  
نيو هولى كارگهى ئوتو دا پهخشان بوون..

ههوال بالاوبوه كه هاتوونه ريكلاميك بو كارگهى ئوتو بوئهو  
مهوسيمه بكن.

گروپى كارى ريكلام پيوستيان به دوو كريكار بوو بوئه نجامدانى  
كارهكهيان..

له ناو كريكارهكان گهپان، سهرهتا ئاورپهنگيان له كورپهكان دهستنيشان  
كرد، لهولاتر دوو كارمهندي گروپى ريكلامهكه گهپانهوه و ئولگايان لهگهله  
دابوو..

فوتوگرافهكه ئولگاي له ناو باوهشى ئاورپهنگ دانا، نارمى كارگهى  
ئوتوى دايه دهستيان و كهوته فلاش ليدان و سوياسى كردن..

ئيواره له بهر دهروازهى «پيرزوناى سيرفس» كومپانيى به كريدانى  
كريكاران» ئولگا دهستى دريژ كرد بوئه وهى تهقهى مالىئاوايى  
يهكجارهكى لهگهله ئاورپهنگ و سونگول و كريستينا بكا..

ئولگا به بزهيهكى سارد و ناخوشحالييهوه گوتى: بهداخهوه كه چيتر

ناتانبینمهوه.. ئه ورپو دوا پوژى كار كردنم بوو، هيواى ژيانىكى خوښ و كامه رانتان بو دهخوالم، ئيوه مروقانىكى خوشه ويست بوون له و چهند پوژدها، روحتان پر بوو له عهشق، دياره "خوشه ويستى" لووتكه و تروپكى هه پهمى ژيانه..

هه موو وشه پوزه تيقه كانى نيو فهرهنگ و كلتوره جيا جياكانى مروقايه تى زادهى ئه و وشه يه ن كه ناوى عه شقه.

عه شق دايكى وشه ئيسته تيكويه كانى فهرهنگى جوانيه، هه موو وشه كانى وهكو «ميه ره بانى.. راستگووى.. ده ست پاكيى، به خشنديهى، دلسوزى، وهفا، دادوه رى، هه ره وه زى، پاكي زه يى، روخ سووكى و .. تاد» بيچووى وشه ي عه شقن.. بى گومان ئيوه ش ده زانن كه عه شق «تاكه زمانيكه كه هه موو مروقايه تى قسه ي پى دهكا، له هه موو شوين زه مه نيكا وهكو ناسنامه وايه، عه شق ئينته رناسيوناله، زمانى گهردونه».

وهكو گوتم: ئه ورپو دوا پوژى كار كردنم بوو، كاتيكى تا بلپى خوښ به لام كورتم له گه ل ئيوه دا به سه ر برد.. ژيانيش هه ر وايه، ريگاييكه ده ستپيك و كو تايى هه يه، باوه رپناكه م به يه كه وه ژيان و به يه كه وه كار كردن و براده رايه تى و به خته وه رى له ده ستى ئيمه دابى! بو هه ميشه يى دريژ كردنه وه ي زه مه نه جوانه كان به ده ستى قه له ميكه له سه رووى ئيمه.

وهك بلپى لافاويك له جهسته و روخى ئاورهنگ هه ستايى ئاوا هه لچوو، به قسه كانى ئولگا مه ست ببوو، بى هه ست و خوست و دوشداماو، سه رسورماو، واقى و پمابوو، هه ستى ده كرد له داره بازه زه رده كه دا راكشاوه، هه مديس خو ر ئاوابوو، كتپه كانى له ده ست كه وتنه خو ار، له خو ي پرسى: چيم به سه ر هاتوه؟ ئايا باخ و باخات و سامانم سوتينراوه؟ بى گومان له وانيش گه وره تر، ئايا ژيانم له ليواره كانى مه رگدايه؟

هه ستى ده كرد برينيكى قوولى له جهسته دا پواوه، بونى برينه كه ي

مروڻف كاس دهكا.. كەس ناوڀرئ به لايهوه تيپه پي.. ههستي دهكرد  
ههمديس دهبي چاوهرواني ئوميد و خهوني چيرپوكيكي نوزهن بكا، بهلام  
كوا؟ ئافزهن و ئولگاييكي تر له كويي ئهه زمينهده ددورزيتتهوه.. ههمديس  
بي ئوميدى خوئ به پهنجه رهكدها كرده به زوررهوه..

ئافزهنى كهوتتهوه ياد كه پي گوتبوو: من له شوين زهمهنيكي ترده  
دهدورزيهوه، بهلام ههمديس ناتواني ريپهوى چاره نوسى تابلوكه بگوري.  
له دللهوه گوتى: دهمهوي ديسان دهسته ساردهكاني ئولگا توند توند  
بگوشم و له نيو دهستهكاني خومدا بيتوينمهوه، بهلكو پرووشك و ژيله موي  
روحي له ويوه ديته نيو دلي مردووم و هيژم پي دهدا..

له بهر خوئيهوه به چرپهوه گوتى: ئايا من دللم ماوه؟ شهرم دايجرت، ئولگا  
و كريستينا و سونگول قسه يان دهكرد، ئاورهنگ له دللهوه گوتى: دللم  
پارچه يه كه له سههول، له ئاقاريكي دوورم.. دوور دوور له ئاوه داني،  
نه خوئشى و بوني برين دهمكوژئ.. ئايا تاكه ي پيوسته سه بر بگرم؟ ليك  
دابراين، بو ئه بهد ليك ترازين، ئيدى نه ده بيته ههتاو و نه ئاگريش، "ئهه"  
ئوميديك بوو بهر له دهستپيك كوتايي پي هات.. تازه به يان يان بوئ  
بخوورى پرچى كي بكه م؟

پووناكي نيو قزي كي به له په كانم كو بكمه وه؟ ئيدى ناشيم له ززهت له  
جوانيهه كاني ئهه برزانگه ره شان به كه م كه له سه ر گلي نه كه سه كاني  
ئاويته ده بوون.. تازه به يان يان چون بپرسم، ئايا ئه وه بوني هه تاوه يا خود  
بوني ئاگر؟ ئاورهنگ جانتا كه ي خسته سه رشاني و به بي هيژيكي له  
را ده به دهر وه كو ئه وه ي قاچه كاني خوئ له ده ست دابي، هه نگا وه كاني به  
شلي ده هاويشت، هه نگا وه كاني سست و خه مناك و ئاويته به بي ئوميدى  
و بي ري كرده وه، ئاورهنگ بي ري له چي ده كرده وه؟

له گهل خوئيدا كه وته دوان: هه ندي جار يه قيني له به هر وه ري خوئ و خوئ  
به زل زانين و لووت به رزي، تووشى كالقامى بچووكيت دهكا.. دهبي هه ر

يەك لە ئىمە بزانی كە چۆن و كەي و لە كۆي بەهرەكانمان دەخەينە گەر و بەكارى دەهينين..

ياخود بەهرە و زانين و هەول و وردبوونەووش هيج رۆلێك نابيني؟! چونكە چارەنووس شتەكانى ديارى كردووہ..؟  
بۆ كۆي برۆم؟ ئايا مالى من كەوتۆتە كۆي؟  
ولامى خۆي دايەوہ و گوتى: ئەي نەمگوت شەو مالى منە!

لە خۆي پرسىيەوہ: بۆچى ديسان لە ئوميدێك ئالام كە لە دەسپێكدە كۆتايى پى ھات؟ بۆچى لە جياتى ھەتاو ئاگرت پى دام و لە جياتى ئوميديش تاريكىي..؟ لە چ خەرەنديكت ھەلداوم؟ ئيدى رەوہنديك، قەرەجێك، دۆم و راوچيێك، هيج كەسى بێرەدا گوزەر ناكە تا دەرم بېنى.. تازە كار لە كار ترازە بوو، هيج شتى دادى نەدەدا، ھەنگاوہ سستەكانى دەھاويشت و بيري ئاقرەنى دەكردەوہ، لەبەر خويەوہ گوتى: ئايا كارى من لە ژياندا بە تەنيا چەشتنى تامى شكستە؟

لەو چركەيەدا پياويكى لاواز و بنيس و چورچ و دەموچاو مۆينى لى دەركەوت، سەرى ھىنايە بن گوئي ئاورپەنگ و پرسى:  
ئايا حەشيشت ناوي؟

ئاورپەنگ بە دەنگيكي بەرز گوتى: جا حەشيش دادى چ شتى دەدا؟  
پياوہ پيرە چورچەكە لە ھەموو لاكانى روانى و ئەو جارە نزمتر لە جاران گوتى: منيش سەرەتا وەكو تۆ بېرم دەكردەوہ، بەلام دواتر تىگەيشتم كە مەستى و سەرخۆشى يارمەتى مرۆف دەدەن بۆ بەرپكردنى تەمەن و زەمەن..

ئاورپەنگ وەكو جاران بە دەنگيكي بەرز گوتى: زەمەن بە من و بە تۆ و بە سەرخۆش و بە حەشيش ناوہستى.. ھەرچۆنێك بى ھەر دەروا..

پيرهميڙدهكه گوتى: من نه مگوتووه زهمن سه رخوشى زهمن دهوستيڻى، بهلكو به پيچهوانهوه زهمن به خيراى به پرى دهكا.. دهزانم تو مه به سته بللى بوچى زهمن بهو شيويه نه پروا كه ئيمه دهمانه وي.. به لام تو باس له كاريكى موسته حيل و رها دهكهى، خو ئيمه نين كه هله بڙيرين چون ده زين و چون دهمرين.. نه وهى تو باسى دهكهى تهنيا له خه ونه كاندا هه.. له خه ونى شاعيران و نيگار كيشان.. سرووشى ژيان و فلهسه فهى ژيان ناوايه، تو كه دييت هانتت له دهستى خوت دانبيه، له دايكبوونت له دهستى خوت نيه، مردنيس له دهستى تودا نيه، نهى چون دهته وي ژيان له دهستى تو دابى؟

ئاورپهنگ هه سه سه رى راده هه ژاند و پشتگيرى بوچوونه كانى پيرهميڙدهكهى دهكرد..

دهمه وي به كرپنى هه ندى هه شيش تاوى ژيان له بير بكهى و بير له بى به هاى نهو ژيانه بكه يته وه. تاوى بو خوت برؤ نيو گه مه يه كى واتادار و گالته به بى واتايى ژيان و ورده كارييه كانى ناوى بكه.

ئولگا چاوه كانى پر بو وه فرميسك و بيرى زور شتى دهكرده وه، نه يده زانى بوچى پيوسته ئاوا فرميسكه درشته كانى هه لوهرينى.. له خوى پرسى: بوچى هه ست ده كه م هينده له ميژه ده يناسم؟ ده لى رورئى له رورژان له ئاميزى نه ودا له زير تريفهى مانگه شه و گورانيم بو عشق و وه فا گوتووه؟

له لايكى تره وه بيرى دايك و باوكى دهكرده وه و به خوى گوت: بوچى ده بى خوم هينده دلته نگ بكه م؟ زور باش بوو كه چيروكه كه بهر له دهستپك كوتايى هات.. نه گينا كاره سات بوو، بى گومان دابرانى دوو خوشه ويست له يه كترى وه كو شه قبوونى خاك وايه له بوومه له رزه دا.

ئاورپهنگ نه يده زانى ده بى بير له چى بكاته وه؟ بيرى له ئاقرهن دهكرده وه



ياخود له نه هامه تيبه كاني ژيان و ژياني خوځي؟ ههستي ده كرد له چاليك دايه، كه سي به ويدا تيپه نايي.. چه رخه كه ي دهرهينا و جگه ره هه شيشاوييه كه ي داگيرساند، دو كه ل ده چوو نه يو سييه كاني، بو ن و بهرام ي هه شيش به ژورره كه دا په خشان بو، له خو ي پرس ي: بو نى ناگره ياخود بو نى پر چى ئولگا كه ئاوا مه ستم ده كا؟

ئاورپهنگ له ژورره بچو كه كه ي له شه قام ي -ئاو- دا، به دم مه ستي و هه لكيشاني به ردهوام ي دو كه له وه ئاقره نى هاته وه ياد و كاغه زيكي سپي دهرهينا و ده ستي دايه قه له م:

۲۴

چى بنووسم؟

چ پيوسته من بينووسم؟

ئايا پيوست ده كا من بنووسم؟

ئاورپهنگ نه و پرس ياران ه ي به دم هه لكيشاني دو كه لي جگه ره هه شيشاوييه كه له خو ي ده كرد و ده ستي به گريان كرد.. ده گريا، به لام به ه يچ جوړي ك گو يي له دهنگ ي گريان ي خو ي نه ده بوو.. له وه ش خراپتر نه يده زاني بو چى ده گريي: قه له ميكي خسته سه ر كاغه زه كه و گو تي: دهنووسم، چونكه نووسين جوړيكي تره له ژيان.

ويستي بنووس ي به لام چى بنووس ي، بو كي بنووس ي؟

ئاقره نى كه وته وه ياد و ده ستي كرد به نووسين:

سلاو گيانه زيندوو ده كه م..

نه وا هه مديس له كه ناري ده ر يايي كم و به دواوه من، ئايا ده كرى نه و ده ر يايه م بو شهق بكه يت؟ له نيو دار خورمايي كم و بانگت ده كه م كه چى كه سي نايي به لامه وه.. له دولي كدا كه وتووم، كه چى ره وه نديك، قه ره جيك،

شتىك، بېرەدا تېپەر ئابى، زۆر دەرسم لە غىابى تۆ پايزى گۆشەگىرى  
هەلموهرىنى.

من جارىك بۆم نووسى «هەموو نەيىيەكانمت لە كتيپىكدا بۆ دەنووسم»  
يان «هەموو بېرەوهرىيەكانمت بۆ دەنووسم» وابدانم ئىستا كاتى هاتوو  
باسى ئەو پۆژەت بۆ بكەم لەگەل ئاويار دا بەسەرمان برد.

خۆر كەوتبوو، هەستمان بە لىنەدانى دلى زەمەن كرد، زەمەن مردبوو  
ياخود ئىمە؟ پى دەچوو ئىمە و زەمەن بە يەكەو. چونكە بە مردنى ئىمە  
زەمەن دەووستى و بە وەستانى زەمەنىش ئىمە دەمرىن.. دەمان ويست  
رۆحى بدەينە خۆمان و زەمەن.. چووين لە مالهەكى ئەودا، تا ئاستى  
مردن راکىمان نۆشى، سەرخۆش بووين، دەمان ويست ئەو جارەيان  
زەمەن لەو خۆشەيدا بوەستىن، كەچى ئەو زۆر بى رەحمانە بەخىرايى  
دەرپۆشت، بۆيە ئىمەش رۆشستىن.. درەنگى شەو بوو، بە نيو كزەبايىكى  
سارد و بەفرىن و جەستە تەزىن تىپەرپىن، بە هەنگاو لەنگەكانمان  
شەقامە پووتەكانى ئەو شارە پووتەمان تەى دەکرد.. دنيا يەكجار سارد  
بوو، كەچى ئىمە گەرممان بوو.. زەمەن تى دەپەرى ئىمەيش شان بەشانى  
ئەو تى دەپەرپىن، تا گەيشتىنە شەقامى سۆزانيە پووتەكان، كاتىك هات  
ئىمە خۆمان لە نيو جىهانىكى سۆرتارىك و بازارپىكى گەردا دۆزىيەو.  
كى بوو ئىمەى گەياندبوو ئەو شوپنە؟ پىيەكانمان يا شەقامەكان  
ئىمەيان بەرەو ئەو دنيايە بچووكە راکىشا بوو؟

كە لە جامخانەكە كچىكى پووتى فارسم ديت، دلم لەرزى. سەيرىكى  
كتىبەكەى دەستىم كرد، رەسمى ئىمامى خومەينى لەسەر بەرگەكەى بوو،  
دراوسىكەى وینەى هەندى ژنى بە ديوار هەلواسى بوو بە جلى كوردى  
نانيان دەکرد.. لە تەنىشت ئەوانەى كچىكى چاو بچووكى ئاسيايى يوگای  
دەکرد، چاوەكانى نوقاندبوو، كچە پووسەكە سەيرى TV دەکرد، رىپۆرتاژىك

بوو له جهنگی دووهمی جیهانی و ستالین ددوا.. ئەلمانەکه کتیبکی مارکسی پی بوو، ئەفریقییهکه وهکو شیت لهگه‌ل ئیقاعدا سه‌مای ده‌کرد، کچیکی جووله‌که ئالای ئیسرائیلی له ژووره‌که‌ی هه‌لواسیبوو، عه‌ره‌بیکی موچه‌به‌به به غه‌مباری دانیشتبوو گوئی بو‌گورانی "ئوم که‌لسوم" رادیرا بوو.. به ئاویارم گوت: ئیره وینه‌یه‌کی بچوو‌ککراوه‌ی دنیا‌ی گه‌وره‌یه هه‌موو دنیا له‌و سۆزانیخانه‌یه‌دا چرک‌رابۆوه، ئاویار منی په‌لکیش کرد و له به‌رده‌م جامخانه‌یه‌کدا رایگرتم و گوتی: له‌و کچه بولگارییه بروانه، من مشتهریکی به‌رده‌وامی ئەوم.

که لیم روانی، ئاخ چیت بو‌ باس بکه‌م ئاقرهن گیان؟ ئەو به ته‌نیا جوانیک نه‌بوو که له هه‌موو دنیا وینه‌ی نه‌بی، به‌لکو پارچه‌یه‌کی کریستال بوو، هه‌ر که‌س ده‌یتوانی له جه‌سته‌یه‌وه دل و رۆحیشی ببینی.. لیوی سوور و چاوانی سه‌وز و پرچی زه‌رد و ئیسک و پیستی سپی، ئایه ئەو ئالا بوو؟ ئەو کچه نازداره‌ ریزی بو‌گیرا بوو، وه‌کو ییک پیر و گه‌نج و ره‌ش و سپی و کایی و ئەسه‌مه‌ر.. تاد..

ئاویار له‌ من زیاتر له جامی په‌نجه‌ره گه‌وره‌که نزیك ببۆوه، به ده‌نگیکی به‌رز گوتی: هه‌مان کتیب.. هه‌مان کتیب!

گوتم کتیبی چی؟

گوتی: "یانزه خوله‌ک" ناویشی "ماریا"یه.

که ماریا ئاویاری دیت، بزه‌یه‌کی پر له عه‌شقی بو‌ کرد و که‌سه‌کانی تری بی‌ باک کرد..

من ئیره‌یم به ئاویار نه‌ده‌برد که ئەو هینده به خۆشه‌ویستییه‌وه له‌گه‌لی ددوا، به‌لام جوانییه‌که‌ی دلی ته‌نگ کردم.. سه‌رسام بووم.. بۆیه ویستم جگه‌ره‌یه‌ک داگیرسینم، که‌چی جگه‌ره‌م نه‌ما بوو، ماریا تی‌ گه‌یشت، په‌نجه‌ره‌که‌ی ته‌واو ئاوه‌لا کرد و پاکێته جگه‌ره‌که‌ی بو‌ هه‌لدام، له‌و شه‌وه‌دا

جگهره‌ی ماریامان کیشا، پر بو له نوور.. ئاویار ده‌یویست بچیته ژووری، ماریا به نرخیکی هه‌رزانتەر له بازار فەرمووی لی کردین، کهچی من ده‌ستم گرت و رینگام پی نه‌دا.. ئاویار به ماریای گوت: تو هی ئه‌وه نیت لی‌ره کار بکه‌یت، چۆن ده‌توانیت خۆت بفرۆشیته هه‌موو که‌سیک؟ ئه‌و به زه‌رده‌خه‌نه‌یه‌که‌وه گوتی: من جه‌سته‌ی خۆمیان پی ده‌فرۆشم نه‌ک رۆحی خۆم!

من قسه‌یه‌کی "پۆلس" م هاته‌وه یاد و به ده‌نگیکی گه‌وره گوتم: رۆژی دادی واز ده‌هینی، چونکه تو وه‌ک په‌یکه‌ری په‌ریت و رۆحی په‌ری له تو‌دایه.

له‌گه‌ل ئاویار چوینه ئه‌و شه‌قامه‌ی که به‌ره‌و سه‌نته‌ری شار لوولی ده‌داین.

شه‌وی شه‌مه له‌سه‌ر یه‌ک شه‌مه بوو، شه‌و له رۆژ ده‌چوو، کاتژمێره گه‌وره‌که‌ی سه‌نته‌ر که له‌سه‌ر بورجیک هه‌ل‌واسرا بوو، لی‌ی دا، کات ۲ ی شه‌و بوو، ئاویار به واقورماوییه‌وه له کچه نیوه روته‌کانی ده‌روانی، که بیره‌یان فر ده‌کرد و له قاقایان ده‌دا، هاواری کرد: شاری فریشتان.. شاری فریشتان..

لی‌ره زه‌مه‌ن گوی به‌که‌س نادا و ده‌روا..

پیاویکی پیر و ده‌موچاو چورچمان لی هاته پێش و گوتی:

حه‌شیشتان ناوی؟

ئاویار گوتی: نێمه‌هه‌شیش کیش نین!

پیره‌مێرده‌که گوتی: گویم لی بوو ده‌تگوت "شاری فریشتان شاری فریشتان، زه‌مه‌ن گوی به‌که‌س نادا و تیده‌په‌رپی.. به‌لام تو ئاگاداری که لی‌ره زه‌مه‌ن به‌راکه‌راکه و هه‌ل‌په‌هه‌ل‌پ ده‌روا، لی‌ره زه‌مه‌ن ده‌یه‌وی مروف بترسینی، ده‌یه‌وی فی‌ری بکا که به‌خته‌وه‌ری ته‌مه‌نی کورته، زه‌مه‌ن لی‌ره‌دا

دەيەوئ دىكتاتورىيەتى خۆى رابگەيەنى.. دەيەوئ ھاوار بكا "جيتان ديلم  
جيتان ديلم" لەسەر ئيمەى مرؤقىش پيويستە لە زمەن نەترسين و گوئى  
پى نەدەين كە ھاوار دەكا، بەلام چؤن؟ من پرسىار لە ئيوە دەكەم چؤن  
دەتوانين پروبەرووى هيزىكى ئاوا گەورە و ترسینەر ببينەو؟

برؤن پۇنیشن و چەند ساتى تەئەمول بو جوانى ئەو چركە ساتانە  
بكەن و بىرىش لەو بەنەو بەنەو كە زمەن تەواوى دەكا و دەيكا بە رابردوو..  
كەوابى دەبى ئيمەيش لەگەلى برؤين، هەمدىس دەبى بپرسم چؤن؟

بى گومان «سەرخۆشى.. سەرخۆشى...».

لە شارى فرىشتهكان سەرخۆشەكان تىكقزاو بوون، تىكئالا بوون، ماچە  
سوورەكانيان دەگۆرىيەو، يەكتريان لە ئاميز دەگرت، حۆريئك لە بەر زؤر  
خواردنەوئى ئەلكحول دەرشايەو، ئاويار گوتى: رىگام پى بدە رشانەوئەكەى  
دەخۆمەو.. من بەو رستەيە رشانەوئەم هات، چ هەرا و هەلايئك بوو لەو شارە  
رووت و قووتە؟

من و تۆم بىر كەوتەو ئەستىرە دورەكەى خۆم، دارەبازە زەردەكەم بىر  
كەوتەو لە بەر دەروازە دوودەرييە زەردەكە، ئاوا بوونى يەكجارەكى خۆرم  
بىر كەوتەو..

گيانە نزيكەكەى خۆم، لەو شەوئەدا هەموو شتەكان ئازاد بوون، هەموو  
كەسەكان بە ئازادى يەكتريان خۆشەويست، بە ئازادى سەمايان دەگرد،  
بە ئازادى دەگريان و بە ئازادى پيدەكەنين.. من لە خۆم پرسى: ئايە ئەو  
عەقلە وا دەكا دل بەختەوەر بى، ياخود تەنيا برىارىكە لە چارەنووسە و  
كەسەكان جيبەجيبى دەكەن؟

من تۆم بىر كەوتەو ئەو چەپكە گولەم بىر كەوتەو كە بو دواين جار  
لەسەر گۆرەكەتم دانا و  
گوتم: چاوەرپم دەتبينمەو.

من چیرۆکه کهم بیر کهوته وه هاوارم کرد: ئاقرهن گیان تو زیندووی، تو لیره له نیو روحم، تاکو من ماوم خوشمدهوئی، لهگه لمی.. له هه موو چرکهکاندا لهگه لمی.

ئاویاریش ویستی هاوار بکا، به لام لیمی روانی گوتی: ئاخر من هیچ کهسیکم هینده خوش ناوی تا هاواری بو بکه م.

من به دەم گریانه وه پیکه نیم، ئاویار هاواری کرد: ژیان ئەه ژیان خوشمدهوئی، مەرگ ئەه مەرگ رکم لیته.

که له "مهكدونالدز" نانمان خوارد من له دله وه گوتم ئاقرهن گیان تیر بووی؟ باشه گیانه باشه.. کهوابی سپیده ت باش، شهوت شاد.

ئاخر من نهمه زانی له چ زهمه نیکدام، چونکه زهمه ن لهو بی زهمه نییه دا ون بوو..

کاتژمیر "۷" ی به یانی له خه و رابووم، دواي دووشیک چهند لاپه ره پیکم سه باره ت به جهسته ی مرۆف دواي مەرگ ره شنووس کرد، باسی بی به هایي مرۆقم کرد و دواتر هه موویم دراند، دهستم کرد به نووسینی ورپنه کانم، خه ونه کانم، ئەوانیشم دراند، جگه ره م دهکیشا و کافیم دهخوارده وه، پریم دایه مه سحافی شریف و ئایه تیکم خوینده وه، کتیبه کهم له شوینی خوئی دانایه وه، ژیاننامه ی سادقی هیدایه تیم خوینده وه، زگم بوئی سووتا، که له هیچ جیییکی ئەو دنیا یه دا ئوقره ی نه دهگرت، تا له داخان خوئی کوشت.. هه ندی گویم بوگورانی رادیرا، خوم گویری و چوومه ده ری.. راسته "ده ری" کراوه بوو، به لام من له ناخه وه داخرا بووم، پله ی گه رما "۲۵" بوو، چی تاوس و نه وره س و کار ئاسکی ئەو شاره هه بوو به نیوه رووتی له شه قامه کاندا، دلخوش دلخوشانه پیاسه یان ده کرد.. من که له وه که شه م روانی بیروکه ی شیعریکم بو هات، پیم وابوو له ورژه زستانیه دا خور بو ئەوه دابه زییه که قیاسی مه مک و پهنگی ستیانی ژنهکانی ئەو شاره ببینی.. خور بو ئەوه دابه زییه که ناوکی فریشتهکان

ببینی و له زهت له پوښاک و پیستیان بکا نه که له بهر کاریکې فیزیکی..  
له و یه که شه ممه کوکوختیه کانی سروشت به یه که وه له شقه ی بالیان دده  
و تاووسه کان کلکیان ده کرده باوه شینه و لاسای کرده ئیروټیکیه کانی  
دویننی شه ویان ده کرده وه.

مامزه کانیش باسی هونه ری راگردنیان له دست سه رخوش و سه رپهش  
و بی تامه کانی دویننی شه و بو شار ده گپراه وه..

گیان من به خیرایی ده رویشتم، له و تیکقژان و تیکچرژنه دا هیچم  
نه ددیت، نیگا کانم تیشکی ستوونی بوون.. ده رویشتم و نیگا کانم چه قیان  
به ستبوو.. ئایه من له چیم ده روانی؟

بیرم له چی ده کرده وه؟ له تهنیا خالیکم ده روانی و نه شمه زانی به دوا ی  
چیدا ده گه پریم.. به دوا ی دوزینه وه ی شتیکی بزردا ده گه پریم و  
نه شمه دوزیه وه؟ ئایه ئه و شته چی بوو که من به دوا ییدا ده گه پریم و  
نه شمه دوزیه وه؟ به خومم گوت: گوشه گیری وای راهیناوم همیشه به  
دوا ی سه رابدا سه رگردان بم.

به دوا ی ولا میکی ونبوودا ده گه پریم، به دوا ی یه کی که ده گه پریم، که  
ده شمزانی نایدوزمه وه، به دوا ی به رسقی سیحر و نهیننی ئه و پرسیارانه دا  
ده گه پریم، ئوه خودا چند بی هووده بووم..؟ به شه قامیکی رووناکدا تی  
ده په پریم که چی نیگا کانم تاریک داهاتبوون.. بیرم ده کرده وه، هر بیرم  
کرده وه و قسه یه کی ئه لمانه کانم هاته وه یاد «خوشه ویستی» مروف کویر  
ده کا.. چیروکیکم هاته وه یاد

«خوشه ویستی و شتییه تی کونه برادر بوون، جهنگ له نیوانیان پروی  
دا، له و شه رده دا خوشه ویستی چاوه کانی له دستدا کویر بوو، له دادگادا  
برپار درا که شتییه تی سزا بدن له سه ر ئه و تاوانه، برپاریان دا تا ژیان  
ژیانه شتییه تی به رده وام له گه ل خوشه ویستی دابی»

گیان: خوشهویستی من شیتتییهتی لهگهل دابوو، من ببومه ههلم و نهمدهزانی بهرهو کامه لای ئاسمان له ریدام! گرینگ نهبوو بهرهو کوئی له ریدام! من تهنیا دهمویست رینگایهك بدۆزمهوه که بهرهو تو لولم دها، تو له کوئی بووی که به دواتدا دهگهپام؟! گیان تۆش ههزناکهی بیی به ههلم و پرو له ئاسمان ههلهکشیت و بهرهو من بییت؟

ئوه.. گهر دهزانی چهنده غهریبیت دهکهه؟! چهنده شهپوله ئهزهنهنگهکانی بی تویی شالوم بو دههینی و خهریکه نوقمی دهریای سرانهوهیهکی ئهبهدیم دهکا، گیان گویت لیه که پیت دهلیم: خوشمدهوی گویت لیه ئاوزینگ دهدهم؟ ههست به مردنی بهردهوامی من دهکهیت..

تا نامهیهکی تر.. چاوهری به.. خوشمدهوی گوله زیندووکهی خوم. ههشیش تهواو کاری له عهقلی ئاورهنگ کردبوو، ههستی به له دهستانی کوئترۆلکردنی خوی دهکرد.. ئهو نامهیهشی خسته سهه نامهکانی تر، ئیستا بیروگرافیانامهکه کتیبیکی گهورهی لی دهرچوو، ئهگهر بیداوایه چاپ.. ئاورهنگ به سهرخوشتی لهسهه قهنهفهکه راکشا و ئولگای بیر کهوتهوه، تابلوی برژانگه پهشهکانی هاته بهر چاو که لهسهه گلینه سهوزهکان ئاویته دهبوون، بونی پرچی ئولگای هاتهوه یاد، ئیستا به تهنیا بونی بی ئومیدیکی تاریکی لی دههات، خوهرهکه ئاوابوو، دهستی خسته سهه چاوهکانی و سههه هیشا، گۆریههکانی داکهههه و نووست.

۲۵

له کارگهی ئوتو، ئاورهنگ نسکافیکی گهرمی به دهستهوه بوو، لهو وینهیه گهورهی دهروانی که ئولگای له باوهش گهرتوووه، به ههردووکیان ئارمی کارگهی ئوتویان بهدهستهوه گرتوووه و به زهردهخهنهیهکهوه ریکلام بو ئهه کارگهیه دهکهه.



دوای پامانیکی زۆر و هه‌لوه‌رانندی چهند تنۆکه فرمیسیکی درشت  
ئاورپه‌نگ به وینه‌که‌ی گوت: هه‌موو شتیك له‌و گردوونه‌دا ده‌بیته پابردوو.  
پابردووش واته: له‌ ناو چوونیکی به‌ه‌لین.

دیسان گوتی: تا‌که‌ پردی نیوان نیستا و پابردوو زا‌کیره‌یه، خۆزگه  
بمتوانی‌بووایه به‌ پردی واقیعه‌وه‌ گه‌رابوو‌مایه‌وه‌ نیو چرکه‌ساته‌کانی که  
ئه‌و وینه‌یه‌ی لی‌ گیرا.

له‌خۆی پرسى: "خۆزگه" چیه؟ ئایه‌ شه‌پێك نییه‌ که‌ ئیمه‌ به‌ دل و پۆحی  
ده‌فرۆشین؟

ئۆلگا له‌ نیو ترام دانیشتبوو، له‌ گۆفاریکی تایبته‌ به‌ پیکلامی ده‌روانی،  
وینه‌که‌ی خۆی و ئاورپه‌نگی دیت که‌ پیکلام بۆ کارگه‌ی ئۆتۆ ده‌که‌ن، له‌به‌ر  
خۆیه‌وه‌ گوتی: ئایه‌ دووباره‌ کردنه‌وه‌ی پابردوو له‌ ده‌ستی ئیمه‌دایه، ئاخ،  
خۆزگه‌م به‌و چرکه‌ساته‌ی که‌ ئه‌و وینه‌یه‌ی لی‌ گیرا.

سۆنگول ده‌ستیکی له‌ پشتی ئاورپه‌نگ دا و گوتی: ئایه‌ برایه‌ عاشق و  
شیتته‌که‌م زۆر غه‌ریبی ئۆلگا ده‌کا؟ ئایه‌ ده‌زانی که‌ خۆشه‌ویستی و غه‌ریبی  
کردن چمکن؟ له‌ یه‌ك چرکه‌ساتدا له‌ دایك بوون و بۆ هه‌میشه‌یش به  
یه‌که‌وه‌ن.. تکایه‌ سلاوی منی پێ‌ پابگه‌یه‌نه.

ئاورپه‌نگ گوتی: مه‌گه‌ر کۆتریکی شین له‌ دلێ من تیبا و نامه‌ی زه‌ینی  
منی بۆ ببا.. ئۆلگا بوو به‌ پابردوو، ئه‌و پۆیشت و ئیدی نایبینمه‌وه.

سۆنگول به‌ سه‌رسورپاوییه‌وه‌ گوتی: من پیم وابوو ئیوه‌ له‌ میژه‌ عاشقی  
یه‌کترن..

له‌ نیو مۆبایله‌که‌ی گه‌را و گوتی: بۆرۆ دی نۆفا.. بنووسه‌ ئاورپه‌نگ  
ژماره‌ی مۆبایله‌که‌ی ئۆلگای نووسی.

ئاورپىنگ مۇبايلەكەي دەرھيئا و ويستى ژمارەي ئۆلگا ھەلبۇزىرى، كەچى مۇبايلەكەي داخست.. ئەو جارەيان ھەولۇ دا، دەستى دا يە تەلەفۇنەكە و ژمارەي ئۆلگاي لىدا تا ژمارەي كۆتايى، بەلام بەر لەوہى ژمارەي كۆتايى لىدا كە ژمارەي "۷" بوو، داخستەوہ.

دردۇنگ بوو، نەيدەزاني دەبى چى بكا.. غەربىيى بىرژانگە رەشەكانى ئۆلگاي دەكرد كە لەسەر گلپنە كەسكەكانى تىكەل دەبوون، دەستى دا يە گۆقارنىك كە لەسەر مېزەكەي بەردەمى كەوتبوو، ژيانى "ئىدگار ئالان پۇ"ى خويندەوہ، نەختى خۇشحال بوو كە كەسكى تىرىش ھەبووہ لەو غەمبارتر و سەرخۇشتر، ھاتە پېش چاوى كە رۇژى دادى ئەویش ئاوا دواي چەند رۇژىك بە مردوويەتى لە نېو چەند بتلىكى شەراب و عەرەق لە نېو ژوورە بچووكەكەي لە شەقامى -ئاو- دا دەدۇزەوہ.. لەبەر خۇيەوہ گوتى: چى دەبى با بىي، خۇ لە كۆتاييدا ھەموومان خاوەنى يەك ئەنجامين.

تەماشايىكى بەرگى گۆقارەكەي كرد و بە نەرمىيەوہ گوتى: بەلام بەر لەوہى بىمە تەرمىكى سارد و سېرى ترسناك، حەز دەكەم جارىكى تىرىش گەشانەوہى چاوەكانى ئۆلگا و جوانىيەكانى بىينمەوہ، حەز دەكەم گويم لە دەنگە مۇسقىيەكەي بىيتەوہ، جارىكى تىرىش بۇنى پرچى بكەم و ئەگەر بكرى ماچيشى بكەم.

دىسان گوتى: من پىم وانىيە ئىمە بەرپرس بين لە ھەلبۇزاردنى ئاسوودەيى و بەدبەختى خۇمان، جا چۇن دەتوانين بەرپرس بين لە ھىنانەدى حەزەكانمان..؟ بەردەوامى دا يە قسەكانى و گوتى: من تووشى

سەرەتانی گۆشەگىرى ھاتووم، ترس دايگرتووم، تاو لەرزى عەشقم گرتووه، ئەھا لە چ دۆلێكدا بانگ دەكەم، ھاوار دەكەم، كەچى نە قەرەجێك نە رېبوارێك نە سەگێك بێرەدا تىپەر نابى.. كەسى نىيە لەو لافاوى بىزارىيەدا دەربازم بكا..؟

جارێك ئاويار پىي گوتبوو: كىشەى تۆ ئەوويە ناتوانى وىنەى ئاقژەن لە زاكىرەى خۆتدا رەش بكەيتەو، تۆ پىت وايە تەنيا كەسێك كە جوان بووبىت ئاقژەنە.. رەنگە تۆ راست بىت لە لايەك كە تۆ وادەبىنى، "جوانى لە خودى شتەكەدا نىيە، بەلكو لە تىگەيشتن دايە بۆ شتەكە" بەلام ھەول بە ھەندى جار بە دواى واتاى شتەكەدا بگەرێ، بە نمونە: خۆشويستن و جوانى لە مردوويەكدا چ واتاىيكي ھەيە و..؟

ئاورەنگ ھىندە دلتەنگ بوو نەيدەزانى چى بكا..! قسەيەكى سارتەرى ھاتەوھ ياد «ياداشت نووسين مۆسقىيە، ھەر كەسە و بە شىوھەكى جيا دەخوینىتەو» دەستى دايە قەلەم و ويستى ياداشتى رۆژانەى خۆى بنووسىتەو، جار جارێ كە ياداشتى خۆى دەنووسىيەو ھەكو ئەو ھەو و ابوو ئاميرىكى مۆسقى بژەنى كە كەسى تر بەر لەو ئەو ئاميرەى لە خەياليشدا وىنە نەكردبى، ئاوا دەينووسى، ھەزى دەكرد شىوازی تايبەتى خۆى ھەبى لە نووسىنەوھى ياداشتدا، ھەزى نەدەكرد شوين پىي ھىچ كەسێك بكەوئ.. دەستى كرد بە نووسين، چەند لاپەرەيەكى رەشنووس كرد، ھىزى نەما و ھەمووى دراندد.. دەستى دايە تەلەفۆنەكە و ژمارەى ئۆلگای ھەلبژارد، بەلام بەر لە ژمارەى كۆتايى كە ژمارە "۷" بوو، ئۆلگای بىر كەوتەوھ كە پىي گوتبوو: ببورە كاتم نىيە بۆ ئەوھى لەگەل تۆدا كافىيەك بخۆمەوھ.. تەلەفۆنەكەى دانايەوھ.

ئۆلگا تەلەفۆنەكەى ھەلگرت و تەلەفۆنى بۆ سۆنگول كرد و داواى ژمارەى ئاورەنگى كرد و سوپاسى كرد.. ژمارەى تەلەفۆنى ئاورەنگى

هەلبەتتە، بەلام بەر لە ژمارەى كۆتايى كە "۷" بوو، ئاورپەنگى ھاتەو ھەياد كە لە ناوگۆلفەكە ھەندە بە ساردى و بە پەقى و بە كورتى و لامى دەدايەو. ئولگا دەترسا و گومانى ھەبوو. لەگەل ئەو ھەشدا بىرپارى كۆتايى داو گوتى: چى دەبى با بى، جا من چىم يا كىم تا بتوانم پىرسىارى چارەنووس رەتبەكە مەو؟ من چىم يا كىم كە چارەنووس نەتوانى بە ئارەزووى خوى يارى بە ژيانم بكا..؟

ئولگا دوور لە گومان و دوودلى دەستى دايە تەلەفۇنەكە و ژمارەى ئاورپەنگى لىدا، بەلام بەر لە ژمارەى كۆتايى كە ژمارە "۷" بوو، تەلەفۇنەكەى داخست و غارى دايە سەر تەختە خەو كە و لە پىرمەى گىرمانىكى ناكۆتايى دا.

## ۲۷

رۆژى ھەينى، ئاورپەنگ لەدەرگاي كۆمپانىيائى بە كرىدانى كرىكاران بە ماندوويى و ھىلاكىيىكى زۆرەو، لە بالەخانەى ژمارە "۷" لە شەقامى "بانھۆف" چوو زوورى.. سەپىكى كرىكارەكانى كرد و لە دلەو گوتى: ھەموومان پەنگى ئاسن و كەر و جوانەگامان ھەلئىناو.

"تۆمارى كاتى كاركردن"ى بە ئىمزاىيىكى سەركارى كارگەى ئۆتۆ برە بەر دەستى بەرپۆبەرى ئەو كۆمپانىيائە، تا پىي رابگەيەنى كە ئەو ھەفتەيەش وەكو ھەفتەكانى رابردوو "۶۰" كاتژمىر كارى كردوو..

كە ئولگا ئاورپەنگى بەو ھەموو خەفەت و ھىلاكى و مەرگدۆستىيەو دىت، گەيشتە ئاستى پوخان و دارپمان، ئىدى ئۆقرەى نەما، موچرەك و تەزىن سەراپا جەستەى داگىر كرد.. رەنگى رووخسارى گۆرا و چەند جارىك برژانگە رەشەكانى لەسەر گلىنە سەوزەكانى ئاوتتە كرد و لە دلەو گوتى: رىكەوتىكى سەپرە!

خۆی بۆ نهگیرا و چووه لای ئاورپهنگ، به زهردهخه نهیهکی پر له قهلهقی و شهرم و مهراقه وه گوتی: ژيان وشهیه که دهکه ویتته نیوان ههردوو وشه ی لیکدا بران و به یه ککه یشتن.

ئاورپهنگ ئاورپی دایه وه و پهنگی -ئاو-ی هه لهینا، بزهیه کی کورتی کرد و گوتی: من پیم وایه ژيان وشهیه که دهکه ویتته نیوانی وه فاو بیوه فای... چاوه پیی ئه وه م نه ده کرد که ژيان به پو شاکي وه فاوه ببینم!

ئولگا ههستی کرد ئاورپهنگ پهنگی -ئاو-ی هه لهینا وه، ههستی به و کاتژمیره گه ورهیه کرد که به پوخساریه وه نووسابوو، کاتژمیره گه وره که لپی دها، ئایا ئه وه کاتژمیری سفر بوو؟ (ده کری به خوینهر بلین که ئیره سه ره تایی پۆمانه که یه)... کاتژمیره که ی سه ر پوخساری ئاورپهنگ لپی دها و له ئولگای دهروانی ... ئولگا ورد بووه و له بهر خۆیه وه گوتی: له گلینه که سک و برژانگه په شه کانم دهروانی، ته ماشای پیلأ وه کانم دها، هیدی هیدی نیگاکانی به ران و به له ک و زگ و سینهم هه لده زه نی، ئه و بازه دامیاره چی به سه ر هاتووه؟ ئایا ئه و شه هینه دامیاریکی هه میشه چا و مهسته؟

ئاورپهنگ به شه رمه وه پرسی: چاوه پیم نه ده کرد بتبینمه وه، بۆچی لیره ی؟ ئولگا به خۆش حالیکه وه گوتی: هاتووم دوا حیسابم له گه ل ئیره بکه م.

هیشتا سه رسورماوی به پوخساری ئاورپهنگه وه دیار بوو، به لام کاتژمیره که به رده وام لپی دها، سه دای زهنگی کاتژمیره که هینه کاریگه ربوو، که زا کیره ی هه ر که سیکی داگیر ده کرد... ئایه ئه وه کاتژمیری سفر بوو؟ سه ره تایی ئه و پۆمانه یه که من ده مه وی بۆ ئیوه ی بگیرمه وه؟

ئاورپهنگ له دلله وه گوتی: ئیدی بۆنی برین و خوینم که س کاس ناکا، خۆرم لی دیاره که به ره و ئاسمان هه لده کشی، په پوله یه کی سپی پیده که نی...

بەدەنگىكى نىو بلىند بەئۇلگاي گوت: وەكو پىم راگەياندىبوى، پوژى  
ئاھەنگەكە كوردىكە نزيك كەوتتەو، تۆپەيمان ت دابوو لەگەلم بىي، ئايە  
ھىشتاش لەسەر پەيمانەكەت ماوى؟

وەكو بلىي ئۇلگا چاوپىي ئەو پرسىارەي كىردى، بى دوودلى گوتى:  
بەلى... بەلى... بەختەوەر دەبم گەر ئەتمۇسقىرى ئاھەنگى كوردان بىنم.  
ئۇلگا ژمارەي مۇبايلەكەي خوى دايە ئاوپەنگ... ئەگەر چى ئاوپەنگ  
ئەو ژمارەيەي لاپوو، بەلام لەگەل ئەوئەشدا بەخوشحالىيەو لىي وەرگرت...  
كە لىك داپران، پەرسىلكەي ناخى ئاوپەنگ لە قاقاي دا، ھەلفى و  
بەھىورىيەو گوتى: رەنگە بەختەوەرى مروڧ لەنىوگەمەي ژياندا،  
بەشىكى بە سەبرەو پەيوەست بى.

## ۲۸

ئاوپەنگ گەرايەو مال و خوى مەست كىرد... باران بە خەستى دەبارى... بە  
خوشحالىيەو پەنجەرەكەي قەپات كىردەو، خەريك بوو لە بەختەوەرىدا  
ھەلدەفرى... وەكو ئەوئەي-با- بەپەنجەرەكەيدا كۆترىكى سىي يا ئۇلگاي  
بۇ ھەلدابىتە ژوورەو ئاوا ھەستى بەئاوئەدانى دەكرد... كۆترە سىيەكە،  
ياخود ئۇلگاي گرتە ئامىز و دەستى كىرد بەسەما...

سەمايىكى شىتەنەي لەگەل كۆترە سىيەكە و دەنگى بلىندى موزىك  
دەكرد... لەو دىو پەنجەرەكەدا پىاويكى پىر بەنىو باوبوران و تارىكىدا  
بەقەمبورى ھەنگاوى دەنا، فانۇسىكى بەدەستەو گرتىبوو، بەدەستەكەي  
تريشى چەترىك...

ھاتە نزيك پەنجەرەكەي ژوورى ئاوپەنگ و بەدەنگىكى بەرز گوتى:  
بەپىچەوانەي ھەموو گلوپە كوزاوەكانى شار، تەنھا گلوپ و پووناكى لە  
مالى تۆ داگىرساوه، بەپىچەوانەي ھەموو پەنجەرە داخراوەكانى شار،

تەنھا پەنجەرەكەى تۆ ئاۋەلا كراۋە، بەپېچەۋانەى ئەۋ گۆشە گىرىيانەى شار كە لە گۆشەگىرىدا گەشتۈنەتە بەدبەختى، تۆ لەنيۇ بەختەۋەرىدا سەما دەكەى، بقىزىنە، سەماكە ، بشكىنە، ھاۋارىكە و گۆرانى بەدەنگى بەرز بچرە، چونكە قىزەۋ ھاۋارو شكاندن و سەما، دەروون و پۇخى مروف بەختەۋەرتەر دەكەن... پىاۋە پىرو قەمبۈرەكە ئەۋەى گوت و لەنيۇ با و بۆراندان ونبوو، ئايا ئەۋ پىرەمىردە كى بو كە بەۋ نيۋە شەۋە ھات و تىپەپى؟ كەس نەيدەزانى سەعات چەندە! ئاۋرەنگ دەيخوار دەۋە و سەماى دەكرد، دەنگى موزىكى بەرز بەرز كىردبوو، پەنجەرەكەى كرابۇۋە و ھاۋارى دەكرد، بارانىش بەلىزە دەبارى. لەۋ كاتە دەرگای ژورەكەى ئاۋرەنگ لىدرا، لەخۆى پىرسى كىيە ھاتوۋە: دەيەۋى بەشدارى خۇشبەختى و ئاھەنگى من بكات...؟

فاتىح كالكان لە خانوۋە گەۋرەكەى خۇيدا... ئەۋ ژورەى نىشانى ئۆلگا دا كە بۆ پشۋوى دايك و باۋكى ئۆلگا تەرخانى كىردبوو، دواتر چۈۋنە سالۇنەكەۋ لەسەر ئەۋ دوو قەنەقەيە يەك كەسىيە دانىشتن كە بەرامبەر بەيەك دانرابوون... باسيان لەۋ خەۋە ناخۇش و لىكچۈۋە كىرد كە ھەردووكيانى توۋشى سەرسامى كىردبوو، ئۆلگا زۆر سوپاسى كالكانى كىرد بۆ دىارىيە گرانبەھاكە و گوتى: نەدەبۋايە دىارىيەك بەۋ گرانبەھايىيە پىشكەش بە من بكەيت.

كالكان لە دلەۋە گوتى: يەك دىدارى تۆ، بەھەموو سامانى دىنيا ناكىردى.

كالكان و ئۆلگا چۈۋنە دەرەۋە و سۋارى ئۆتۆمبىل بوون، بۆ ئەۋەى بچنە گەرەكى بەھەشت... دەرگای ئۆتۆمبىلەكەيان داخست... ئاۋرەنگ دەرگای ژورەكەى كىردەۋە، دوو پۇلىس و دوو كەسى سىپپۇش بەژور كەۋتن، لە ژورەكەى بەرامبەر بەژوروى ئاۋرەنگ پىرەژنە خانەنشىنەكە

بەخەواللوی چاوی مۆنەو لەو دیمەنەیی دەروانی...

پۆلیسە ژنەكە پرسى: كوانى ئەو كەسەى كە شىت بوو و عەقلى خۆى لە دەست داو؟ ئاورەنگ بەسەر سورماوویەو گوتى: رەنگە ئیو بو ئەدریسیكى هەلە هاتبن، من بەتەنیا لەو ژورەدا دەژیم. پۆلیسە پیاو كە: هەوالمان بو هاتوو كە یەكێك لەو ژورەى تۆدا دەژى و بەداخەو عەقلى خۆى لە دەست داو. ئاورەنگ گوتى: كە وابى ئەو شىتە منم.

دكتۆرە ئافرەتەكە گوتى: هیچ خاسیەتیكى شىتبوون بەرپوخسارتەو ناینم!

ئاورەنگ: پێدەچى لە دەستوورى ژياندا دۆزینەو بەختەوهرى بو یەكێك كە هەرگیز بەختیاری نەدیبى بە شىتبوون لە قەلەم بدرى. پۆلیسە پیاو كە گوتى: تۆ كەسیكى ئانارشیى و گێرەشیوینى، دراوسێكانت ئازار دەدەى.

پۆلیسە ژنەكە قسەى پى بریو بە ئاورەنگى گوت: دیارە تۆ خۆت ون کردوو؟

ئاورەنگ رستەیهكى فەیلەسووفیكى ئەلمانى هاتەو یاد، كە هەمان پرسىاری ئاراستە كرابوو، بۆیه قسەى فەیلەسووفەكەى دەقاودەق دووبارە كردهو و گوتى: كەواتە، تۆ باشترین یارمەتیم دەدەیت گەر بتوانیت رینگای دۆزینەوهرى خۆم نیشان بەدەى.

پۆلیسە پیاو كە گوتى: فەرموو...

ئاورەنگ: بەرەو كوئى؟

پۆلیسە پیاو كە: با شكینىكت بو بكەن، ئەگەر تەواو دەرچوو كە ئەقلى خۆت لە دەست داو یەكراست بەرەو ئەخۆشخانەى دەررونى.

ئاورەنگ بەپێكەنینهو گوتى: جا من چی بكەم لە شىتخانەیهك كە



بەدىۋارى بەرز بەرز سنووردراي؟ دەرگاكانى بە قوفلى گەورە گەورە كلۆم  
دراي؟ وازبىنن با لەو شىتخانە گەورەيەدا ژيان بەسەر بېمە كە پىي  
دەلن: دنيا... دنيا ئەو شىتخانەيە مەزنەي خوا، نەك ھى مروڤ.

دكتورەكان داوايان لە پۆليس كرد وازى لى بىنن. لەگەل ئەوئەشدا پۆليسە  
ژنەكە گوتى: بۇ ئازادىش سنوور ھەيە... تۆ تا ئەو خالە ئازادى تا ئازادى  
كەسانى تر نەشىۋىنى.

پۆليسە پياۋەكە داۋاي كرد كە جاريكى دى دەنگى موزىك ھىندە بلند  
نەكاۋ نەشكىنى و ھاوار نەكاۋ ۋەكو شىت نەقىرىنى...

فاتىح كالكان، ئۆلگاي لەبەر دەروازەي بالاخانەي قوتابيان دانا لە  
(گەرەكى بەھەشت، شەقامى رووبار، ژمارە ۷۴) گوتى: تۆ شايەنى  
گرانبەھاترىن ديارى لەو گەردوونەدا لە دلەۋەش ئەو رستەي تەۋاۋا كردو  
گوتى: كە رۆحمە ئاورپەنگ گلوپەكانى كوژاندبوۋە، بەلام لە ناخى  
رووناككەي بى وىنە بەدى دەكرا... بەديار چەند مۆمىكدا رۆمانىكى  
(بەلزاك) دەخويندەۋە و گوپى بۆ موزىكى كلاسكى ئىتالى رادىرابوو، كە  
بەو حالە لە خۆى روۋانى، لەبەر خۆيەۋە بەپىكەننەۋە گوتى: جياۋازى  
چىيە لە نيۋانى من و خوينەرىكى سەدەي نۆزدەيەم؟

بىرى لە رۆژى ئاھەنگەكە و بىرى لە ئۆلگا كەردەۋە، ئۆلگا لە ژوورەكەي  
بەسەر تەختە خەۋە يەك كەسىيەكەي راکشابوو، بىرى لە رۆژى ئاھەنگ و  
لە ئاورپەنگ كەردەۋە... ئاورپەنگ چىرۆكەكەي ھاتەۋە ياد، دەرگا دوو دەرييە  
زەردەكە و دارە بازە زەردەكە و ئاقزەنى ھاتەۋە ياد و گەيشتە باۋەرپىك كە  
رۆژىك دادى، دەبى دان بەۋە دابنى كە ژيان دەروا و ناۋەستى، بۆيە لەبەر  
خۆيەۋە گوتى: بى گومان رۆژى دى دەبمە پەيمانىكى شكاۋ و تاۋانىكى بە  
پەيمان.

پۆزى شەممە.. پۆزى ئاھەنگ.

ئۆلگاو فاتىح كالكان بەيەكەوۋە لە سووچىكى كافترىاي "پىكەننى شىن" دانيشتىبون... كالكان بانگى گارسۇنەكەي كرد و گوتى: من ناوم كالكانە... فاتىح كالكان... بەختەوهرترين پياوى سەرئەوئەستىرەيەم، تىكا دەكەم بەھىنانى دوو پىك قۇدگا بەختەوهرترمان بكەيت.

گارسۇنەكەھىشتا نەگەرپابۆۋە... كالكان لەو ماوئەيەدا باسى لە بەختەوهرى دەكرد، پىيى وابوو: بەختەوهرى و بەدەستەھىنانى بەختەوهرى كارىكى عەقلانىيە... گەر عەقل ھەبى، بەختەوهرى دەبىت... عەقل سەنتەرە، سەنتەرى خۆشى و ناخۆشىيەكان، سەنتەرى بەدبەختى و بەختەوهرى، سەنتەرى ناشتى و جەنگ، بۆيە دەبى بۆ ھەمىشەيى بالا دەستى عەقلمان لەبەر چاودا بى.

لەبەر دەروازە گەرەكەي بانھۆف ئاورەنگ بەئامۇزاكەي خۆي دەگوت: ئەورپۆ پۆزى يەكلابوونەوھەيە. چارەنوس برپار دەدات، ئايا بەختەوهر دەبم يان بەدبەختم، خۆشحال دەبم يان غەمگىن، چارەنوس سەنتەرە، سەنتەرى ھەمووئەو شتانەي كە لە ژياندا دىنە رىگامان...

كالكان بۆ ئۆلگا، باسى ئەو برادەرايەتییە پاك و بىگەرد و ئەو عىشقە پر لە برادەرايەتییە و باسى لە پاكيیەتى نىيەتى خۆيى و باسى لە سەفایى برادەرايەتى دەكرد و گوتى: بەر لەوھى تۆ بناسم ژيانم تارىك بوو، بەلام كاتى كە تۆھاتى، لە ھەموو لاکان پروناكى خۆي كرد بەنيوژيانى مندا، ئىستا كە بەگارسۇنەكەم گوت بەختەوهرم، زىدەرپۆيىم نەكرد، راستم گوت، چونكە بەراستى بەتۆ بەختەوهرم.

گارسۆنەكە گەپراپەو، لەسەر سینیکی زیوین، دوو پیک قۇدگا دانرابوو، لەنیو ھەردوو گلاسە بچوو کە کریستالییەكە، پاكەتیکی قەدیفەى جوانی شین دانرابوو، كە گارسۆنەكە بەسەر دانەواندنیكەو ھە پویشت، كالكان دەستی دایە پاكەتەكە و بەرووی ئۆلگادا ئاوەلای کرد و گوتی: تەنیا تاکە تەمەناییکم ئەو یە، بى دیا لۆگ و مشتومر و بەئاسانى ئەو دیارییە بچوو كەم لى قبول بکەیت...

ئۆلگا كە لەنیو پاكەتەكەى روانى "سویجیكى ئۆتۆمبیل" ی تیدابوو، رەنگى تیکچوو، شەرم دایگرت و گوتی: بە هیچ شیو یەك قبولی ناکەم. كالكان بەنیمچە شانازیكەو ھە گوتی: دیاریکی بچوو كە لە بەرامبەر توى گەرەدا، ئۆتۆمبیلیكى شایستە بە بەرپزتە، بۆیە ناچارم كە گوى بەقسەكانت نەدەم!

پیکە قۇدگاكانیان بلند کرد و بەیەك فر تەواویان کرد...

ئاورەنگ لەبەر دەروازەى ویستگەى سەرەكى شەمەندەفەر لەنیو كابینە یەك بوو، ژمارەى مۆبایلی ئۆلگای ھەلپژارد... دواى چاك و چۆنى گوتی: لە ئیستاو ھە بۆ كاتژمیر "۱۵" دوو شەمەندەفەر لێرەو ھە دەروا، ئەگەر بۆ سەعات "۱۵" لێرە نەبیت، ناتوانین بەشداربیین لەو ئاھەنگە، خۆ ئەگەر زووتریش بئیت، ئەوا دەتوانین لە كاتژمیر "۱۴" بەرپكەوین. ئۆلگا دواى سوپاسکردنیكى بى پایان بۆ دیارییەكە بەكالكانى گوت: دەبى پینگام بەدى برۆم، چونكە لە ئاھەنگىك داوھت كراوم.

– ئەگەر ئاھەنگى گشتى بئت منیش لەگەلت دیم.

– بەداخەو داوھتکردنیكى تاییبەتە.

– دەكرى بزنام چ ئاھەنگىكى تاییبەتیه؟

– ئاھەنگى كوردانە... ھاوکارىكى كورد كە بەیەكەو ھە كارگەى ئۆتۆ كارمان دەكرد، داوھتى كرددوم. رەنگى پوو خسارى كالكان گۆراو

بەسەر سورماویەو پرسی: کورد؟

ئۆلگا بە زەردەخەنەیه کەو گوتی: بەلێ کورد، هاوکارە کەم لە بانھۆف  
چاوەرێم دەکا...

کالکان لە ناخەو تەواو قەھریبوو، توورە ببوو، بەلام بەپیکەنینیکەو  
گوتی: تۆ ئەو چۆرە هاوکارو برادەرەت لە کوئی دۆزیو تەو؟ تۆ شارەزایت  
ھەسەر لەسەر کورد و میژووی کورد و نەفسیەت و عەقڵیەت و  
دواکەوتووییان...؟ حەزناکەم زۆر لەسەر ئەو بابەتە برۆم بەلام بەکورتی  
دەمەوی چەند شتی باس بکەم، ئەوان کۆمەلێ قەرەج و خێلەکی بوون و  
بەدنیادا دەخولانەو، دواتر ھاتنە لای ئیمە و ئیمەیش لیگەپاین لە شاخ و  
پێدەشتەکانمان وەکو کۆی ژیان بەسەربەن... کەسانیکی تیرۆرست و  
دواکەوتوون، دەمانیکە لە ئەوروپا ھەولێ ئەو دەدەن سەرنجی کچە  
ئەوروپییەکان بۆ خۆیان رابکێشن و بۆ مەبەستی سیاسی بەکاریان  
بھێنن، دەبی ئاگاداری خۆت بیت، چونکە ئەوان دەیانەوی قوماڕی بە  
کچە ئەوروپییەکان بکەن کە لە کۆتاییدا تێیدا دۆراون، دەیانەوی  
بەختەوھری ھێور و دوور لە زاوہ ژاوی ئیوہ بەدنیایی کیشمە کیشم و  
تاریکی بگۆرن و ھەرگیز لە ناوی دەرنین... کچان فیۆری مادەئ سێکەر و  
بێھۆشکەر دەکەن، بۆ پارە وەکو سۆزانی لە کارخانەکان بەکاریان  
دەخەن، دواتر ئەو سنووری ئازادییە ئافرەت کە لای ئەوان ھەسەر کەسی  
مۆدێرن سەرسام دەکا، سەرسام دەبی کە ببینی لەو دنیا یە پێشکەوتووە تا  
ئێستا ئافرەت لای ئەوان وەکو مەر و کەر ھەلسوکەوتی لەگەڵ دەکری...  
بۆچی دەتەوی خۆت لە سنووری کیشە یە کدا نزیک بکەیتەو کە پیویست و  
پەسەندی بە خۆ نزیک کردنەو تۆ نییە؟ تۆ چۆن دەتوانی تیکەلی  
کەسانیک بیت کە سەرلێشیاون و لە کاری تیکدەرانە بەولاوہ شتیکی تر  
نازانن؟ بەکورتی ئەوان کۆمەلێ کەسی شاخاوی و گوندین و بەھیچ  
شیوہ یە وینەئێ ژیانیکێ ژیار و مۆدێرنیان پی ھەزم ناکری.

پېشتر "سىمونا"ى تاكه دەستە خوشكى ئۆلگاش شتىكى نىكى لەو بوچونەى كالكانى سەبارەت بە كورد باس كوردبوو چونكە كاتىكى درىژبوو لەو شارە دەژيا و ھەميشە ديموسترانتسيونى كورد و ھات و ھاوارى كوردانى لەسەر شەقامەكان دەبيست و ھەرگىزىش نەپىرسيبوو ئەو كوردانە بوچى وا دەكەن. ئۆلگا وىنەيەكى ھاوچورى بۇ دروست بوو بەگوپرى ئەو دوو بوچونەى كالكانى و سيمونا سەبارەت بە كورد... بەلام لەگەل ئەو ھەشدا كە بىرى لە ئاورپەنگ و ھەلسوكەوت و جوانى و دانايى ئەو كردەو، بەنەرميەو بەكالكانى گوت: بەپىز، من ھىچ يەك لەو خاسيەتە نىگەتيف و بەدانەى كە سەبارەت بەكوردت باس كورد لەو ھاوكارەمى نادۆزمەو، بۆيە من دەبى پەيمانەكەم بەجى بەيىم، خۆئەگەر ئەو شتانەم ديت لەو ئاھەنگە ئەو بەيەكجارى خۆم دوور دەخەمەو. كالكانى خەونە ناخوشەكەى ھاتەو ياد، ئەو خەونەى كە كالكانى بېو ھەردووكيان بەجەستەى ئۆلگا نووسابوو بازىكى گەنج دى و ھەردووكيان ھەلدەفرىنى و بەھەرديان دادەدا، وازى لە بىر كردنەو لەو خەونە ھىنا و بەھيورىيەو گوتى: من تۆ بەھەرە نىكتىن و ئازىزىن كەسى ژيانى خۆم دەزانم، بۆيە ئەو رېنمايىيانەت دەكەم كە پىويستيان بەكردنەيان ھەيە، لەگەل ئەو ھەشدا دەتگەينمە وىستگە، بەلام دەبى تۆ خۆت لەو ئاگرە پيارىزى كە خەرىكە بەرەو كەنارەكانى سووتان راتدەكىشن...

بەھەر شىوئەيەك بى كالكانى، ئۆلگاي رازى كورد بىگەيەنئەتە وىستگەى سەرەكى شەمەندەفەر، بەلام لەجياتى ئەوئەى ئۆلگا بگەيەنئەتە بانھوف، بەبيانوى ئەوئەى كارىكى پىويستى ھەيە، ئۆتۆمبىلەكەى لە بەردەم بىرۆى (گەشتوگوزار)ەكەى خۆى راگرت و چوونە نىو بىرۆيەكە.

ئاورپەنگ لە چاوپروانىدا ئۆقرەى نەمابوو، خەرىك بوو سەرى لى دەشيو، شەمەندەفەرى كاتژمىر "۱۴" بەرى كەوت... كەچى ئۆلگا نەھات، دەستى بۆ يەككە لە گىرفانەكانى برد و وىستى چارىگى وىسكى دەركا و

بەيەك فر ھەمووی بخواتەو، كەچى ئامۇزاكەى لىي نەگەپرا و بەپىكەننەو گوتى: سەرخۆشى تۆ، ماناى ھاتنى "ئەو" ناگەيەنى. چوۋە كابىنەكە و زەنگىكى بۇ ئولگا لى دا، كەچى ھىچ ۋەلامىك نەبوو، زەنگىكى ترى لى دا كەچى ھىچ كەس ۋەلامى نەدايەو...

كالكان لە ناو بىرۆكەى خۇيدا ھەولى دا خۆى بەلىك جياكردنەو ھى چەند كاغەزىك خەرىك و سەرقال كىرد، ئولگا كەوتەو بەيرى كە مۇبايلەكەى لەنىو ئۆتۆمبىلەكەى كالكان لە ياد كىردوۋە... ئاورپەنگ چەند جارىكى تر ژمارەى مۇبايلەكەى ئولگاى لى دا يەو كەچى ھىچ ۋەلامىكى ۋەرنەگرت، بەرق و قىنە و ھەلچوونىكەو كە نەختى ئەو ھەستى فرىوخواردوۋىشى پىۋە ديار بوو تەلەفۇنەكەى بەجامى كابىنەكە دادا و گەپرايەو لاي ئامۇزايەكەى. سەربەست بەپىكەننەو گوتى: ھەندى ئافرەت ھەن پىيان عەيبە بەرامبەر و رووبەرۋو بەپياۋان بلىن ۋاز بىنە كاكە... ۋابزانم ئەو ھى جەنابىشت لەو بابەتە ئافرەتانەيە، خۆت گىل مەكە، ئەگەر بەئومىدى ھاتنى ئەو بىت دەبى ھەموو ژيانى خۆت لەبەر دەروازەى ئەو ۋىستگەيەدا تەۋاۋ بكەيت.

ئولگاۋ كالكان سواری ئۆتۆمبىلەكە بوون و كالكان بى ئەو ھى پرسىك بكا بەرەو گەرەكى بەھەشت لىخوړى و لە شەقامى رووبار پايگرت و دواى وردبوونەۋەيەكى قولل لە چاۋە كەسكەكانى ئولگا گوتى: رىگات پى نادەم بچىتە نىو قومارىك كە كۆتايىيەكەى دۆرپانە، باشتى لى نەگەرپىم برۆيت لەو ھى زەمەنىكت پى بدەم بۇ ئەو ھى تۆ لە ژەھرى تالى ئەو ئەزمونە بنۆشيت و پەشىمان بىتەو... من ۋىستم بەتەنيا لەو كىشەيەت دەرباز بكام كە پىۋىست بوو لى دەرباز بىت، دووبارەى دەكەمەو، ئەوان بۇ مەرامى سياسى و ناسيونالىستى خۇيان ھەموو شتى دەكەن، نازانم ھەقى خۇيانە يان نا، بەلام ئەو بەكارى تۆ نازانم، با كوردى عىراقىش بن، بەلام بەھەمان چاۋىلكە لە شتەكان دەروانن و ھەمان عەقلىەتيان ھەيە، ئەوان

بیری ئانارشى و تيرۆر ھەموو ژيان و تەمەنى تەنيون، تازە ناتوانن خۆيان لەو زنجيرە پزگار بکەن کە پۆح و ھەست و دەروونيانى بەستۆتەوہ...

کالکان ھەستى کرد کە تا رادەيەك باوەرپى بەئولگا ھیناوە، بۆيە بزەيەكى کەوتە سەر لێوہ ئەستورەکانى و گوتى: ديارىيەكەت (بى ئيم) يکى تازە مۆدیلە و لە گەراجەكەى خۆتان راگىراوہ...

ئولگا کە وردە وردە بەسەر پەيژەکانى بالاخانەى قوتابياندا سەرکەوت، باوەرپىكى تەواوى بەقسەکانى کالکان ھینا بوو، بۆچى پيويست بوو بچيئە شەپکەوہ کە ھى ئەو نيبە؟ ئەى بۆچى ئاورپەنگ پياداگرى کرد تا لەو ئاھەنگە بەشداری بکەم؟ بۆچى باسى سياسەت سەرنجى ئەوى رادەکيشا و کە گوتم: لە زانستە سياسىيەکان دەخوينم، ھيندە بەدریژى فيکاندى، کە ھيشتا لە ھەموو تەمەنم فيکەى ھيندە دريژم نەبيستوہ؟

کالکان بۆچى ريگای چوونم پى نادا؟ لەبەر خۆيەوہ کەوتبووہ وريئە و پرسىارى لە خۆى دەکرد و ھەر خۆشى وەلامى خۆى دەدايەوہ...

ئولگا تەواو باوەرپى بەقسەکانى کالکان ھینا، چونکە پيشتەر ھيندە دلسۆزى و کردارى باشەى بى بەرامبەرى لى ديتبوو، کە دايك و باوك ئەوہ بۆ منداڵەکانيان ناکەن... ئولگا لەبەر خۆيەوہ گوتى: راست دەكەى پيويست نيبە من تەنيا لە پيئاوى ئەزمونىكى تال شيرينى ژيانى خۆم بەلاوہ بنيم.

### ۳۰

ئاورپەنگ وەکو سەگى ھارى بەسەر ھاتبوو، لەبەر دەروازەى ويستگەكەدا پەلامارى ھەموو شتيكى دەدا، دەھات و دەچوو، لە دلەوہ بەھەموو شتى دەحەپى، لەبەر خۆيەوہ بەدەنگيكي بەرز کە سەربەستى ھاورپيشى توانى گويى لیبى، گوتى: ئەگەر ژن نەختى عاقل و خوراپگرى و بتوانى دللى خۆى

رەق بكاو ھەندى سىياسەت بكا لە خوۆشەويستى، ئەوا دەتوانى بەسانايى  
پياو وەكو سەگىكى ھار لى بكا.

سەربەست بەپىكەننەو ھەوتى: باشە ژنان بەگشتى ئەو ھەندە عەقلى و  
خۆراگرى و سىياسەتيان نىيە، ئەگەر ناگەردوون ويران دەبوو.

ئاورپەنگ دارەبازە زەردەكەى ھاتەو ھەتە و قەسەكەى شوپنھاو ھەرى لە  
دەو ھەتە بوو خۆى گوتەو: (تەنھا مەن ھەم، ئەو شتانەى كە لەو دنيايەدا  
پروودەن شتى ھىچ و پووچن، جگە لە مەن ھىچ شتىكى تر بوونى نىيە لەو  
گەردوونەدا)... دوو دلۆپە فرمىسكى لە چاوەكانيدا قەتيس مان و لەبەرە  
خۆيەو ھەوتى: لە كۆتاييدا بەتەنیا دەمىننەتەو ھەتە دەبى بەتەنيايى كۆچ  
بكەين... "شەممەيەكى وەكو ئەو شەممەيە ئىو ھەم لى ديارە كە چى رېگاي  
گەرانەو ھەم پى نادەن".

ئولگا خۆى ھەلدايە سەر قەروئەكە و بەدل توندىيەكى زۆرەو ھەوتى:  
ئاورپەنگ تۆ لە توانادايە شىتم بكەى...

پووخسارى لە سەرىنە سىيە تەمىزەكە قايەم كەردو زۆرى نەمابوو  
بگريى... ھەدى ھەدى خۆى ھەور كەردەو ھەتە نەيتوانى، بۆيە بەدەم ھەنسكى  
گريانەو ھەوتى: كالكان تەواو باو ھەم بەقەسەكانتە، دەگرياو دووبارەى  
دەكردەو... تەواو باو ھەم بەقەسەكانتە.

لە كاتژمىرەكەى بەرامبەرى پوانى كە چركە چركى لىو ھەتە، كات لە  
"۱۴" تىپەريبوو، لە مۇبايلەكەى پوانى، چەند پەيوەنديەكى پىو ھەكرا بوو،  
كە چى ئىستا مۇبايلەكى بىدەنگ، لەپەر ئاورپەنگى بىر كەوتەو كە ھەر لەو  
مۇبايلە پى گوتبوو: پۆزى ئاھەنگ پۆزى بىر ياردانە، ئەگەر لەو پۆزەدا  
ھەمدىس كاتت نەبى، كەوابى بوو ھەرگىز و تا ھەتايە پىو ھەتە پى نىيە  
كاتت ھەبى، نەمىش كاتت دەبى نە رېگاش دەدەم تۆ كاتت ھەبى بوو مەن،  
كەوابى پۆزى تاقىكردنەو ھەتە يەكجارى پۆزى ئاھەنگە...



ئۆلگا لە مۇبايلەكەى دەروانى و فرمىسك بەچاوهكانيدا دەهاتنە خوار،  
لەپ زەنگ لىدرا... بەشەرم و پەشۇكاوى و موشتاقىيەوه، تىكەل بەدەنگىك  
پر بوو لەگريان و ھەناسەى مەراق، سەرەتا بەرووسى گوتى: دا.  
دواتر: ھەلو.

پاش كەمى بەخىرايىيەوه گوتى: من ئۆلگام بەلى ئاورپەنگ.  
كالكان بوو لە كابىنەيەك تەلەفونى بۆ كرد و گوتى: لە مالى؟  
ئۆلگا بە بەلى وەلامى داىەوه... كالكان داىخست و زەنگ لىدرايەوه،  
ئاورپەنگ بوو:

– ھىشتا نەھاتى؟ كاتزمير "۱۵" تەواو بەرپى دەكەوم، لە يادت نەچى،  
ئەورپو رۆژى تاقىکردنەوهى كۆتايىيە.  
تەلەفونەكە پچرا...

ئۆلگا بىرى كەوتەوه كە پاس لە كاتزميرىكدا تەنيا جارىك ھەيە،  
كاتزمير ۱۴,۲۵ دەقىقە پاس لە ويستگەى شەقامى روبرار بەرپى دەكەوى  
و لە ۱۴,۵۵ دەقىقە دەگاتە بانھوف (ويستگەى شەمەندەفەر)... ئىستا  
ئۆلگا "۵" خولەكى مابوو، تا خوى بگەيەنئتە ويستگەى شەقامى روبرار،  
بۆيە بەھەلپە ھەلپ و خىرايىكەوه، بەغارە غار خوى گەياندە ويستگەكە،  
پاس وەستابوو، ئۆلگا بەھەناسە بركىئوھ گەيشتە لاي پاسەكە، بەلام  
دەرگاي پاسەكە داخرا و ئىدى شوفىرەكە كە پياويكى ئەلمان بوو  
دەرگاكەى بۆ نەكردەوه و ئۆلگا لە ويستگەكە تەنيا مايەوه... قورگى پرى  
گريان ببوو، بەدەم ھەنسكەوه گوتى: مروقى بەدبەخت ھەمىشە لە  
ويستگەيەك بەتەنيا دەمىنئتەوه...

ئايا بەتاكسى پى رادەگەيشت؟ تەلەفونى بۆ تاكسى كرد و گوتى: گەرەكى  
بەھەشت، شەقامى روبرار، بالەخانەى ژمارە ۷۴، بەلام بەپەلە.

ئاورپەنگ بەبىزارى و ھىلاكييەوه لەو كوردانەى دەروانى كە پۆل پۆل

دەروازە گەورەكەى و یستگە سەرەكى شەمەندەفەریان دەكردهوه و بەرهو ئەو شەمەندەفەرە دەچوون كه له كاتژمێر "١٥" ی تەواو بەرهو ئەو شارە بەرپى دەكەوت كه ئاھەنگەكەى تیدا سازدەكرا... لەو ژن و مێردانەى دەروانى كه قۆلەكانیان تێك ھەلكیشابوو، بەدەم قسەى بەخەندەوه بەرهو ئاھەنگ دەچوون بەبى ئەوھى لەنیو ئەو ژان و ئازارەى چاوەرپوانى و مەراقەدا بتلینەوه، لەخۆى پرسى: بۆچى دەلین كاتى عەشق بە كەشتى سەرکەوتن دەگاتە كەنارەكانى ئارامى، كۆتایى پى دى؟ عەشق ھەمیشە بەنارئارامیەوه زیندووھ.

بەلام دەریا ھەمیشە بە ئارامییەوه جوانترە، ئەگەر چى لە قوولایى ناوھەیدا پرە لە نارئارامى. ئایا پێكھێنانى خیزان و ژیانكى ئارام، لەو ھەموو ھەلبەزین و دابەزین و عەزابە خوشتەر نییە؟

"ئاویار"ى بىر كەوتەوه كه رۆژى گوتبووى: سروشتى ھەندى مروّف ئاوايە، ناتوانن ژن بەینن بەسانایى، چونكە حەزبانە چیژ لە ئازارى عەشق وەرگرن... كاتى ژیانكى ھیور و ئارامیان دەبى لەگەل خیزان و مندال ئیدی ھەموو سەرکیشى چیروكە جوانەكانى ژیانى خویان لە دەست دەدن... كاتێك ژن دەھینن كه ھەموو قووناغەكانى عەشق و چەند جورێك لە عەشق تاقى دەكەنەوه.

نیگاكانى لەسەر پۆل پۆلى كوردان لادا و سەیریكى كاتژمێرە گەورە ھەلواسراوھەكەى سەر دەروازەى بانھۆفى كرد و بو تاوى چركەكانى ژمارد، بیری لە ژماردنەى ئەو چركانە كردهوه كه مروّف لە چاوەرپوانیدا بەسەریان دەبا، لەبەر خۆیەوه گوتى: چاوەرپوانى مردنە و پێكگەیشتنیش ژیان.

رپوى وەرگێرا سەر ئاموزاكەى، چەند خوشتال و بى خەمە؟ بۆیە ھەمدیس لە كاتژمێرەكەى روانى و سەیریكى كەسە تێكقژژاوەكانى كرد و لەبەر خۆیەوه گوتى: ھەندى دین و ھەندى دەروون، ژیانیش ھەروایە.

به دواى ئه و فریشته یه دا گه را که وا تاویکه یاخود ته مه نیکه له چاوه پروانیدا زیان و ته مه نی به پری دهکا، په ره سیلکه که ی ببوو به دوو لهت، له تی تاریکی و له تی به دبختی، هه ولی دا وشه یه که له نیوانی تاریکی و به دبختیدا بدوزیته وه، له بهر خویه وه گوتی: زیان... زیان.

بویه سه ری چاریگی ویسکی ئاوه لاکردو به یه که فر تا هددی سفر هه لیلووش و ئینجا وه کو هه لوی سهری بهرز کرده وه و به چاوه تیژهکانی له کاتر میره گه وره هه لواسراوه که ی پروانییه وه و له بهر خویه وه گوتی: ه خوله که... ته نیا ه خوله که ماوه، یا ئه وه ته ده بیت به هه تاو، ده بیت به پرومان و ده بیت به میژوو، یاخود هه راگریک ده مینیتیه وه له نیو روچی مندا وه کو داره بازه زهرده که و ئیواره زهرده که و چیرۆکه زهرده که تا ئه بهد به سووتانه وه زه مه نم پی به پری ده که یه ت.

ئولگا له ناو تاکسیه که دا هه ناسه یه کی قوولی هه لکیشاوه به خه فه تیکه وه له دلله وه گوتی: بوچی پیویسته من خوم له ناگریکدا بسووتینم که پیویسته نییه تییدا بسووتیم؟ له گه ل ئه وه شدا ئاوره نگی هاته وه یاد... مه راقهکانی وه کو بورکان و ابوون... له شوفیری تاکسیه که ی پروانی، ده تگوت ده یه وئ بلی، خیراتر برۆ، له ترافیکه سوورهکان مه وهسته، هه رچی ده یکه ی بیکه، به لام با به و شه مه نده فهره رابگه م.

ئاورهنگ و ئاموزاکه ی سواری شه مه نده فهره بوون، ئاوره نگ له سه ر کورسیک دانیشته ریک به رامبه ر به و تونیله ی که خه لک لی به سه ر ده که وتن به ره و شوسته ی شه مه نده فهره... به لام که سی نه دیت، بی هوده بوو. ده نگیک له بلندگۆکه وه هات: به ریژان له شوسته ی ژماره ۷ ناگادارین، شه مه نده فهره که به ریده که وئ.

له کاتر میره ۱۵ ی ته واو شه مه نده فهره که بزوا، ئاوره نگ نیگاکانی له سه ر په یژه ی تونیله که لاداو به بی ئومیدییه وه تفیکی له په ره سیلکه که ناخی خوی کرد و به قومیک شوشه ی چاریگی ویسکی خالی کرد و گوتی:

بەدبەختى مرۆف سۆيۈكە خوا بەزى لېدەكا.

ئاقزەنى ھاتەوہ ياد، داربازە زەردەكە و ئاوابوونى خۆرى ھاتەوہ ياد و شەمەندەفەرەكە لە رېدا بوو.

### ۳۱

ئاورپەنگ چارېگى دووہمى خالى کردبوو، بەنەختى مەستى بېرى لە ژيان کردەوہ و لە شووشە خالېيەكەى نۆدەستى روانى و گوتى: ژيان وەكو ئەو شووشەيە بەتالە...

ئاقزەنى بېرکەوتەوہ لەبەر خۆيەوہ گوتى: خۆشەويستى يەكەم وەكو ئەو بەستە خاڪە وايە كە مرۆف تېيدا لەدايك دەبى.

– لە عەشقادا ئازار و ئەندېشەو خەفەت و حەسرەت زياترن لە خۆشى و ھېورى و ئارامى... بەدبەختى زياترە لە بەختەوہرى، بەلام نازانم بۆچى وشەيەكى ئاوا تەمەنى ھېندە درېژەو مردنى بۆ نېيە؟

– ئايا ئەوہ ئېمەين كە بېريار دەدەين عاشق بين، ياخود لە دەرەوہى دەسەلاتى ئېمەدا ھېزىك ھەيە بەرەو ئەو رېگايەمان دەبا؟

ئەلكحول ھېدى ھېدى كاريگەرى خۆى زياتر دەکرد، ئاورپەنگ مەستتر ببوو، بېريارى خۆى دابوو، ئىدى تا ھەتايە ھەولى ديتنى ئولگا نەدا... ئولگاش وەكو تابلۆكە كۆتايى پېھات.

يەكېك بەھانكە ھانك و ھەناسە بېرکېوہ لەسەر كورسپەكەى بەرامبەر ئاورپەنگ رۆنېشت، تەنورەيەكى كورتى لەبەر دابوو، رانەكانى بەيەكەوہ نووساندبوو، بەسانايى دەيتوانى عەقلى پياو تووشى راوہستان بكا، زگېكى راست و پروت، بەدېيىكى تەسكى تا پېش ناوكى لەبەر دابوو، لەسەر ئەويشدا چاكتېتىكى جلدى رەشى پۆشېبوو، بە نەرميەوہ گوتى: باش بوو لە تاقىکردنەوہى كۆتايىدا سەرکەوتم...

ئاورپەنگ باوهرې بەچاوهكانى خۆى نەكرد و ھەلگۆفین. گوئی بو دلی  
خۆى رادیرا، نەیدەزانى دەبى ھەلوئىستى چى بى، لە خوئیدا پېبکەنى  
ياخود فرمیسك ھەلوهرینى، چارەنووسىكى سەیرە...!

دەستى دريژ کرد و تەوقەيەكى پر لە زەردەخەنەى کرد و چاويكى لە  
پەرسەيلکەكەى گيانى خۆى داگرت و گوتى: پېك گەيشتنى ئەو كەسانەى  
كە بو يەك خولقاوان، ئاوازيكە، خودا حەز بە بيستنى دەكا.

لە كورسيەكەى تەنيشت ئاورپەنگ، ئاموزاكەى دانىشتبوو، بەچاوانى  
ئەبلەق و سەرسوپماوييەو لە ئۆلگای رۆانى و بەدەنگيكي نزم گوتى:  
كائينات ئەو جوانيكي ئاسايى نييه! خو حەقى خوئ بوو وەكو سەگى ھار  
پەلامارى ھەموو شتيكت دەدا... ئاورپەنگ بەشانازييكەو گوتى: سۆنگول  
پيى وابوو خودا ئيمەى لە پيئاوى يەكتريەو خولقاندوو...

لە رېگا وردە وردە چاريگە وئسكييەكانى خالى دەكرد، ئۆلگاش  
يەككيكيانى خواردەو... ئاورپەنگ تەواو مەست ببوو، لە برژانگە رەش و  
دریژەكانى ئۆلگای دەروانى كە لە سەر گلینە سەوزەكانى ساحیرانە پېك  
دەكەوتن و ئاويته دەبوون... لە دلەو ھەستى بەھەلاتنى خوئ دەكرد،  
بەنزميیەو لەگەل خویدا گوتى: عەشق لە شەرى نيوانى بەدبەختى و  
بەختەوهرى دەچى... تا شەرەكە كۆتايى نەيەت كەس نازانى كامەيان  
براوین!

## ۳۲

لە دوا وئستگە، لە بانھۆفى ھانۆفەر لە شەمەندەفەرەكە دابەزین، ئەگەر چى  
ئاورپەنگ تەواوئیش مەست بوو، بەلام ھيشتايش لەمە دەترسا كە كوردەكان  
بەشيۆھيەكى دواكەوتوانە ھەلسوكەوت بکەن ياخود لەنيو ئاھەنگەكە  
بکەنە شەپ، چونكە كەم ئاھەنگى كوردان ھەيە بەشەر كۆتايى پى نى.

ئاورپەنگ لەو دەترسا بەشى زۆرى ئافرەتان موخەجەبە بن، كۆمەلئىكى زۆر لە كوردەكان لەناو فارگۆنە جياجياكانى شەمەندەفەرەكە بەپەرش و بلاوى ھاتنە خوار، گروپ گروپ بەرپكەوتن تا لە كۆتاييدا لەسەر ئەو شەقامە گشتىيە يەكيان گرتەووە كە بەرەو ھۆلى ئاھەنگەكەى دەبردن... كوردەكان وەكو كاروانى مېروولان پېچكەيەكى پېكپۆشيان گرتووە، دەتگوت ئەو شوینە پەپە لە چاودىر و پېكيان دەخا، دوو دوو لەسەر شۆستەكە بەدەمى بە زەردەخەنە و گەفتوگۆى دل خۆشكەرەنە دەپۆشتن، لە ھەر سەرە كۆلانئىك تيشكئىك كرابوو، بەئەلمانى لەسەرى نووسرابوو (بەرەو شەقامى ئاگر، ھۆلى ئاھەنگى عەشق)...

كە گەيشتنە ھۆلى عەشق، قەرەبالغىيەكى زۆر، بەلام ئۆرگانىزە كراو دەبىنرا... بەشكى زۆر لە بەتەمەنەكان بەجلى كوردى پېكپۆشى پەنگا و پەنگەو ھاتبوون... ئەو گەنجانەيش كە جلى كوردىيان نەپۆشبوو، بەنیمچە پووتى و پۆشاكى مۆدىرن و شياو بەئەتمۆسفىرى دنياى ئېستای ئەورپا خۆيان پۆشتە كەردبوو... ئەو دیمەنە ئاورپەنگ و ئۆلگای دلخۆش كەرد، چونك كەوتەووە يادى كە كالكان گوتبووى: كەسانئىكى چىايى و وەحشىن، مافى ئافرەت لايان وەكو مافى مەپ و كەر وایە...

دواى چەند كورته گوتار و شىعەرئىك، گۆرانى و ئاھەنگ دەستى پېكرد، بەلام سەرەتا حەيرانئىك گوترا، نەختى تەنگى بەئاورپەنگ ھەلچنى، بۆیە ئۆلگای بەرەو دەرەو ھۆلەكە بەكئش كەردو لای بار مەنەكە دوو بىرەى داواكرد و خواردىانەو... كە گەرەنەو ھۆلەكە رېتمى سلۆى گۆرانىيەكەن بۆ رېتمى خىراى زەماوەندى گۆرابوو... دىلان و زەماوەند و ئاھەنگ بەتەواوى دەستى پى كەرد، ئۆلگا داواى لە ئاورپەنگ كەرد كە فىرى ئەو سەمايە سەيرەى بكە...

ئەوانىش خۆيان خستە رىزى سەماكاران و تا حالەتى بېھۆشى پەھا

هەلپەپىن... كالكان خەرىك بوو بۇ چەندەمىن جار ژمارەى مۇبايلى ئۆلگا لىدايەو، كەچى ھىچ ۋەلامىك نەبوو، رادەى توورەبوون و قەھرىنى گەيشتبوو تروپك، چاۋەكانى سوور سوور ھەلگراپوون و بىرى بەپەرش و بلاۋى بۇ ھەزاران شت دەرۆيشت، لەبەر خۆيەو گوتى: كى نالى بىرى گورپاۋو چوو بۇ ئاھەنگەكە؟ ئاخ كە ئەو كىويىانە سەرەتانيكى بى دىماھىن لە جەستەى خۇمان و ميژوومان...

ئۆلگا لە رۇخەو پىدەكەنى و ھەلدەپەرى، دەيقىژاند، دەتگوت بلبلىكى تەواۋ ئازادەو بۇ بەختەوهرى خۇى بەسەر چلى درەختى ژيان دەخوئى! لەبەر دەنگى بەرزى موزىك و ھات و ھاۋارى سەماكاران، ئاورپەنگ دەۋى بردە نزيك گويچكەى ئۆلگا و بەھاۋارىكەو گوتى: شادمانى؟ ئۆلگا بەقيژاندنيكەو گوتى: تىنەگەيشتم...

ئاورپەنگ ليوەكانى نزيكتر كرددەو، لەبەر قەلەبالغى و پرىپى ھۆلەكە ئاورپەنگ پالپيوەنراۋ ليوەكانى بەنەرمايى گويچكەى ئۆلگاۋە نووسىنران... لەو چركەيەدا لاي ھەر دووكيان زەمەن ۋەستا، شتى پوۋى دا كە رەنگە ئەو شتە بەھەند ھەلنەگىرى لاي كەسانى تر، بەلام لەو چركەيەدا سەيرترىن حالەتى ژيانى ئاورپەنگ و ئۆلگا و ئاقزەنىش پوۋى دا، "رەنگە لىرەو ئەو رۇمانە دەست پىبكا، ھەر لىرەشە كە ژيانى ئاورپەنگ و حالەتە دەروونىيەكانى ئاورپەنگ بەشيوەيەك دەگورپى كە خۇى چاۋەپوانى ئەو گورپانەى نەدەكرد."

ئاورپەنگ چەند چركەيى بەلالى مايەو و دواتر پرسىارەكەى دووبارە كرددەو: ئايا بەختەوهرى بەو كەشە؟

ئۆلگا بەقيژەيەكى ناسكەو كە ھەر لە جريوۋ جريوى چۆلەكە دەچوو، گوتى: ھەست دەكەم ئەورپۆ لە دايك بوويمە!

كالكان ھەر خەرىك بوو، بەلكو جارى ئۆلگا ۋەلامى بداتەو، كەچى بى

سوود بوو... ئاھەنگەكە بەرەو كۆتایی چوو، كەچی تازە خوۆشی و خوۆشەویستی لە شوینیکی تری ئەو دنیا یە دەستی پێ دەکرد... ئاویار كچه كوردیكى ھەژدە سالی لە پەنای پەژەیهك راگرتبوو، ماچی دەکرد... كچهكە پێی گوت: نا، بەسە ماچم مەكە بەدرۆ... دەزانم كەسانی تریش ماچ دەكەى.

ئاویار بە بیباكى و شانازییەو ھە گوتی: ھەزار سالە ماچم نەكردووی، دەى كاتى زۆرم نەماو.

كچهكە گوتی: بۆچی بەتەنیا منت خوۆشناوی؟

ئاویار گوتی: ئەى نەمگوت لەھەر كچىكدا شتىكم خوۆش دەوى، بەلام لە تۆدا ھەموو شتەكانم خوۆش دەوى، چاوەكانت، بالات، تەمەنت، سینەت، شیرینیت، سەرکیشیت، ئەو ھەموو خاسیەتە لەكووى دەدۆزمەو، لە تۆ نەبى؟

كچهكە باوەرپشی بەقسەكانى ئاویار نەھات، بەلام لەگەل ئەو ھەشدا و ھەكو كەرویشكىكى دەستەمۆ خووى لە ئامیزی ئاویاردا مات و مەست كرد و دەستیان كردەو بەماچ و مووچ... ئاورپەنگ بەدوای ئاویاردا دەگەر، چونكە برپار بوو بەیەكەو بەئۆتۆمبیلێك بگەرپنەو، كە ئاویارو ئاورپەنگ گەرانەو، ئۆلگا دەستی لەسەر شانى مەرزىە فەرىقى دانابوو، وینەى دەگرت... ئۆلگا بەئاورپەنگى گوت: بەو ھونەر مەندە بلى، زۆرم حەز لە گۆرانى یەكەمى كرد... ئایا گۆرانى یەكەمى مەرزىە فەرىقى چى بوو؟

ئاورپەنگ زۆرى لا سەیربوو، بۆچی ئەو گۆرانىیە؟ (بەلین بەدە كە تارىكىم بۆرانیەخەیت... بەلین بەدە كە شەختەبەند ناخەیتە بەر پیم... منیش بەلینت پى دەدەم، دان بەرابردووما بنیم...)

ئاورپەنگ بیری كردەو و لە دلەو ھە گوتی: ئەو ھەندەى گۆرانى بە ھەستەو پەيوەستە، ئەو ھەندە بەتینگەيشتنىكى ئەكادىمىیەو پەيوەست نییە... لەو



ھەموو گۆرانىيەى كە گوترا بوو، بۆچى ئۆلگا ئەو گۆرانىيەى بەجوانترىن گۆرانى ھەلبۇزارد بوو كە باسى لە وەفا و بەلئىن و نەشكاندىنى بەلئىن دەكرد؟ ئاورپەنگ چاوه كەسكەكانى ئاقرەنى بىركەوتەو، كە لە بەرامبەرىدا دەبىتە بەلئىنكى شكاو و تاوانىكى بە بەلئىن... ئاويار و پىنوى چاوه پوانى ئاورپەنگ و ئۆلگايان دەكرد لە نىو ئۆتۆمبىلەكە، ئۆلگا بەپىكەنىن و دلخۇشپىكە و گەرمىپكەو كەشە ساردەكەى بەر دەروازەى ھۆلى ئاھەنگى عەشقى جىھىشت و لە پىشتەوھى ئۆتۆمبىلەكەو كە ماركسىدىكى پەش بوو پونىشت، تا بگەرپنەو.

فاتىح كالكان ھىلاك بوو لە ھاتوچۆى گەرمى نىو مالا ساردوسپەكەى، دوای چەندىن و چەندىن ھەول ھىشتا نەيتوانىبوو لەگەل ئۆلگا بدوى، بۆيە بەساردى دانىشت و دەستى كرد بەداگىرساندىنى يەك لە دوای يەكى جگەرەكان...

پەنجا كىلۆمەتر پىگايان برىبوو، كەچى ھىشتا ئاورپەنگ و ئۆلگا لە چاوهكانى يەكتريان دەروانى، تامى گەرمىى و چىژى ناكۆتايان لە دەستەكانى يەكترى وەردەگرت... دەستەكانى يەكتريان دەگوشت، چۆك و رانەكانيان بەيەكەو نووساندىبوو، پىيەكانيان تىكئالاندبوو، ئۆلگا لە دلەو گوتى: ئايا ئىمە تەپەتى و -ئاو-ىن؟

نەختى دەنگى بەرز كردهو گوتى: بەرپىز ئاويار دەكرى ئەو گۆرانىيە بگىرپتەو؟

ئاورپەنگ سەرى سورما بوو لە دلەو گوتى: بۆچى دەبى "ھەست" زمانىك بى لە ھەموو زمانەكانى ترى گەردوون تىبگا؟ ئايا ئەو ئىحساسە كە سنوورى زمان دەبرى و لەودىو وشەكانەو كارى خوى ئەنجام دەدا؟ ئاورپەنگ پى سەيربوو كە ئۆلگا ھەزى لە گىرانەوھى ئەو گۆرانىيە دەكرد كە باسى لە بەلئىن و نەشكاندىنى بەلئىن دەكرد، كە باسى لە وەفا و

عیشقى نافرىودەرانه دىكى...

رېنوى ئىشارەتى ئۆتۈمبىلەكە پىكىردى ۋە لايدايە بەنزىنخانە يەك تا جگەرە بىرە بىنى... كالكان ئىشارەتى ئۆتۈمبىلەكە پىكىردى ۋە لە بەردەم بالا خانە قوتابياندا ئۆتۈمبىلەكە پارک كىردى، لە بالا خانە قوتابياندا بەپەيژە دارىنەكە سەرگەوت ۋە لە دەرگەي ژورە بچووكەكە ئۆلگەي دا، سەرەتا بەدەست ۋە بەھيورى ۋە دواتر بەشاپ كەوتە ليدانى دەرگەكە، دراوسىكەي ئۆلگە كە كچىكى چىنى بوو ھاتە دەرئى، كالكان شەرمى كىردى ۋە گەرايەوۋە نىو ئۆتۈمبىلەكەي.

كە نىكى شارەكەي خويان كەوتنەوۋە ئۆلگە تەواو شەكەت بىوو، ئايە بوچى ھىندە ماندوو بىوو؟ ئەلكحول ۋە سەما ۋە رېگا ھىلاكى كىردى بوو ياخود مەراقىك كە خۇشى نەيدەزانى چىيە! ئۆلگە سەرى خستىووۋە سەرى شانى ئاورپەنگ ۋە دەست ۋە قاچەكانىشيان ھەرتىك ئالابوون... دەم نادەمى سەرى بەرز دەرگەوۋە بەگلىنە سەوزەكانى لەنىو ئەو گەمەي تارىكى ۋە مەستىيەدا لە گلىنە بىرۈننى ۋە مەستەكانى ئاورپەنگى دەرپوانى، دەرگوت دەيەوئى سىحرى لىيكا، ئىنجا سەرى بەھيورىكەوۋە دەخستەوۋە سەرى شانى ئاورپەنگ ۋە لە دلەوۋە دەيگوت ھەموو ژيانى مرؤف بىرتىيە لە گەرانىك بەدوۋى تەنيا كەسىك كە بتوانى بەختەوۋەرى لى ۋەرگى... مرؤف لە ژياندا بەدوۋى كەسىكدا دەگەپى بىدۈزىتەوۋە بو ئەوۋە بەختەوۋەرى بەرجەستە بىكات... زور جار دۈزىنەوۋە ئەو جۈرە كەسانە كاتىكى ھىندە دىرئى پىويستە، لاي كەسانى ئاسايى تەھەمول ناكى...

ئاورپەنگ بەتىغى چاوانى لە ئۆلگەي دەرپوانى ۋە باوۋەرى بەچاۋەكانى خۇي نەدەكەردى، لە دلەوۋە گوتى: كە لەگەلم نەھاتىە كافتىرياكە، ئىدى ئاۋابوونى خۇر ۋە ئاقژەنم بىرگەوتەوۋە، ئەو ژيانە ھىندە سەيرە، ھىچ عەقلىك لەو ئاستەدا نىيە تەننەت سادەترىن كۈدىشى كەشف بىكات ئىستە

ههست دهكهم زۆر زۆر كهمن ئهو كهسانه‌ى له گه‌نجايه‌تيدا بتوانن كهسانى بدۆزنه‌وه كه له رۆح و دنياىبىنى و ههست و خه‌وه‌كاندا لىك نزيك بن، خو له‌يه‌كتر دۆزىنه‌وه‌ش گرنگتر ئه‌وه‌يه كه مرۆف بتوانى تيگه‌يشتن و ئهو پىگه‌يشتنه ته‌رجه‌مه‌ى عىشقىكى پر له سه‌فا بكا، له خو‌شه‌ويستى و سه‌فاش گرنگتر ئه‌وه‌يه كه مرۆقه‌كان بتوانن به‌رده‌وام بو هه‌ميشه‌ى دريژه به‌و خو‌شه‌ويستى به‌دن و نه‌يكوژن، چونكه كوشتنى خو‌شه‌ويستى وه‌كو كوشتنى هه‌موو مه‌خلوقى خودا وايه... چونكه خودا خو‌شه‌ويسته. كالكان نيو پاكه‌ته جگه‌ره‌ى ته‌واو كردبوو سولفىكى له ئۆتۆمبىله‌كه‌ى دا و له‌به‌ر خو‌يه‌وه به‌ده‌نگىكى به‌رز گوتى: ئه‌گه‌ر چى باوه‌رم به‌وه نيه‌يه جارىكى دى هه‌لاتنى خو‌ر به‌و دوو چاوانه‌ى خو‌م ببىنمه‌وه ره‌نگه ئىستا به‌رپى بكه‌وم و به‌رپوداوى سه‌ياره گىانم له ده‌ست بده‌م، به‌لام له چاوه‌رپوانىدا خه‌بات ده‌كه‌م، ناهىلم درنده‌كان له مه‌رامى گلاوى خو‌يانت بئاخن، من دژى مه‌رگ خه‌بات ده‌كه‌م ته‌نيا له‌به‌رئه‌وه‌ى سپىده‌يه‌كى تر به‌چاوه‌كانمه‌وه ببىنمه‌وه بو ئه‌وه‌ى چاوانى پر له به‌رائه‌تى تو ببىنمه‌وه. رۆيشت و به‌ر ده‌گاي بالاخانه‌ى قوتابىانى له گه‌ره‌كى به‌هه‌شت جيه‌يشت و گه‌رايه‌وه مال.

رپنوى ئۆتۆمبىله‌كه‌ى له شوينى ئۆتۆمبىله‌كه‌ى كالكان پارك كرد، ئولگا دابه‌زى ده‌ستى بو ته‌وقه‌ى مالىئاواى دريژ كرد و سوپاسى ئاواىرى و رپنوى كرد و رۆيشت و، ئاوره‌نگ له‌گه‌لى دابه‌زىبوو، چه‌ند هه‌نگاوئىكى له‌گه‌ل هاوئىشت و به‌ده‌نگىك كه پارانه‌وه‌ى پيوه ديار بوو گوتى: ئىستا تو وه‌كو ئهو خو‌ره‌واى كه نيوه‌ى زه‌وى به‌جى دىلى، ته‌ماشاي گلينه‌كانم بكه، له تارىكى زياتر شتىكى ترت لى دياره؟

ئولگا زه‌رده‌خه‌نه‌يه‌كى كرد و گه‌رايه‌وه، هه‌ندى له گلينه‌كانى ئاوره‌نگى روانى و گوتى: پووناكترىن رۆژى ژيانم له ناو گلينه‌كانى تو دا به‌رپى كرد... دوو ماچى له گوناكانى ئاوره‌نگ كرد و بى ئه‌وه‌ى هىچ شتىكى تر بللى

بەخىرايىكەۋە بەرەو مالەكەى خۆى چۆۋە.

\* ئاورەنگ بەدىار مۆمىكەۋە دانىشتىبوو، ژياننامەى نىتچشەى دەخوئىندەۋە، زۆر خەمى لە ژيانى ئەو پىاۋە خوارد كە ھىندە ئازارى بەدەست "بلاۋنەبوونەۋەى كىتپەكانى" خواردبوو، بىرى لە تەنپايى نىتچشە كردهۋە و ژيانى خۆى ھاتە بەرچاۋ كە ئەۋرۆ چەندە بەختەۋەر بىوو، بۆيە كىتپەكەى ھەلدا و لەسەر كاغەزىك نووسى: بىرەۋەرى پۆزى ئاھەنگەكە لە شەقامى ئاگر، ھۆلى خۆشەۋىستى لە شارى ھانۆقەر...

لەو پۆزەدا بۆم دەرکەوت كە چارەنوس سەنتەرە، لە عەقل و لە ھەموو شتەكانى ترى ئەو گەردوونەدا بالادەستتەرە، گەيشتن بەدۆزىنەۋەى رېگايى بەختەۋەرى لە دەستى رۆحى گەردووندايە نەك مروڤ چونكە كەسانىكى زۆر عەقلانى ھەن لەسەر ئەو ئەستېرەى ئىمەدا، كەچى تا ئاستى ئىسقان بەدبەختن، لەو پۆزەۋە ھەزار جار بەنھىنى لە بى ئاگايى مندا، باسكەكانم بەمەمكى فرىشتەيەك داخشاندا، لەو ئىۋارەيەدا، ھەزار جار نەرمايى مەمكەكانى لە بى ئاگايى خۆيدا بەباسكەكانم داخشاندا، يا بۆچى نەدەبوو بەئاشكرا و لە ئاگايىدا نەرمايى مەمكەكانى بە باسكەدا بخشاندىبووا؟ ھەست دەكەم ئەو پۆزەى رابرد، خۆشتىرەن پۆزى ژيانى من بوو، چونكە سەرەتاي رېگايى چىرۆكىكى نوپى پر لە جىاۋازىم دۆزىيەۋە، ھەست دەكەم ئىدى بۆ تاۋىكىش بى لەسەر رېگايىك ھەنگاۋ دەنپم كە لە رېگاكاني تر ناچى... بۆيە دلخۆشم چونكە خۆم لە جەنگى ناكۆتايى دووبارەبوونەۋە دەرباز دەكەم... لەۋەش گرنگتر ئەۋەيە، كە ھەمىشە بتوانم لەو گەمەى دووبارە نەبوونەۋەيەدا بەشدارىم.

\* ئۆلگا لەسەر تەختە خەۋەكە راکشاپوو، بىرى لە پروداۋە خىراكەى ئەو پۆز دەكردهۋە، بزهى دەكرد و دەم نا دەمىش برۆكانى گرژ دەكرد و خۆى بەدىار ئاگرى بىرەۋەريەكانى ئەو پۆزەدا گەرم دەكردهۋە لە

بەرەخۆیدا گوتی: من ھەمیشە گوتوومە، دۆزینەووی دەستپێکی ڕیگای بەختەوهری گرانترین کاریکە کە پووبەپرووی مرۆف دەبیتەو، بەلام ئیستا پیم وایە لەو ھەش گرانتر ئەو ھەمە، مرۆف چۆن بەو ڕیگایەدا ھەنگاوە راستەکانی بەھاویژی؟ چونکە ھەمیشە دەرڤەتیک دەمینئ بو ھەنگاوی خوار و لادان لەو ڕیگایە و ونکردنی ڕیگای راستەقینەئ ئەو وشەییە کە پپی دەلین: بەختەوهری.

\* کالکان پاکەتیکى نوئی جگەرەئ دەرھینا، جگەرەئ دواى جگەرە دەکیشا، دەویست بەخوئ و ھەموو پووداوە نوئیەکانی ئەو پۆژە رەشە لە بیرو ھزرو پۆحی خۆیدا بسریتەو، کە چی نەیدەتوانی، بۆیە گوتی: مرۆف لەو چرکەساتانەدا بوونەوهریکى بئ دەسەلاتە، ئایە دەبئ کەسێک ھەبئ یا ھەبووبئ، یا ببئ لەو گەردوونەدا کە بتوانئ پووبەپرووی دلئ ببیتەو لەو کاتانەئ تەوژم و ھیرش و شالای ژان بو عەقل و پۆح و جەستە دەھینئ...؟ ئاخ خودای گەرە لەو چرکە ساتانەدا "دل" چ سەنتەریکی دووفاقی مەرگدۆستە؟

دل دەتوانئ پۆح و جەستە ویران بکا... بەلام لە کۆتاییدا من باوهرم بەعەقل بەھیزە، ھیزی عەقل دەبئ بالادەستتربئ، ھیزی عەقلئ مرۆف دەبئ سەر دەستەئ ھەموو ھیزەکانی تری وجود بئ. کالکان ڕاکشا، خوئ ھەلگپر وەرگپر کرد دواتر ھەلسایەو و جگەرەییەکی داگیرساند چەند پیکیکى ڕاکى نوئشى و خەو بردیەو.

### ۳۳

تیشکی خۆر لە پەنجەرەکانی یانەئ "ئاشتی بیسنور" بە ستوونی دەچوونە ژوورئ... ئەو یانەییە ھەر لە تابلو دەچوو بەلام تابلویئ بەبۆیە کەسک رەنگ کرابئ لەبەر ئەو پووەکە سەوزانەئ کە بەدیواری یانەکە ھەلگەرەبوون...

كالكان بیره‌ی ده‌خوارده‌وه ئۆلگاش ئایس کافی... دوا‌ی فری‌کی دور و دریز و پر له‌ه‌سره‌ت له‌ بیره‌که، كالكان گوتی: ئاهه‌نگی‌کی خوش بوو؟ هیوادارم بۆت ده‌رکه‌وتبۆی که چ‌که‌سانیکن.

ئۆلگا: ئاه... به‌ریز كالكان، بریا له‌وئ زهمه‌ن بوه‌ستایه، نازانم چۆن له‌ شته‌ جوانه‌کانی ئه‌و ئیواریه‌ بدویم، من ده‌می‌کی دریزه‌ له‌ ژیاندا، خوشم نازانم له‌به‌ر چیه‌ به‌لام رۆژی ئاوا خوشم نه‌دیوه...

ده‌می‌کی دریز به‌قهد ئه‌و رۆژ سه‌فام نه‌کردوه، به‌راستی ئه‌و کوردانه‌ که‌سانی به‌ریز و به‌ره‌وشت بوون، هه‌ستم ده‌کرد من میوانیکی هه‌ره‌ ئازیزی ئه‌وانم، که له‌ بزه‌ دلی پاکیان ورد ده‌بوومه‌وه پیم سه‌یریوو هیشتا که‌سانی وا خوین‌گه‌رم بۆ دۆستایه‌تی له‌ ژیاندا مابن!

كالكان گوتی: ئه‌و کردار و هه‌لسوکه‌وته‌ی ئه‌وان راستی قسه‌کانی من ده‌سه‌لمینی... من زانیم ده‌یانه‌وئ بۆ مه‌رامی سیاسی به‌کارت بینن، بۆیه‌ به‌رووخوشی هه‌لسوکه‌وتیان له‌گه‌لدا کردووی... تکایه‌ خۆت له‌و مارانه‌ به‌پاریزه‌ که‌ فریوت ده‌دن و سیوت پیده‌خۆن.

ئۆلگا: ئاخ‌ر خواردن‌ی سیو و ده‌رکردن‌یش له‌ به‌هه‌شت له‌گه‌ل ئاوپه‌نگ چیرۆکی تایبه‌تی خۆی تیدایه...

هیشتا ئۆلگا قسه‌ی خۆی ته‌واو نه‌کردبوو که‌ كالكان هه‌لیدایه‌ و گوتی: ده‌زانی فالچی چیه‌؟

ئۆلگا له‌ وشه‌ی ئه‌لمانییه‌که‌ تینه‌گه‌یشت، گوتی: نه‌خیر.

كالكان گوتی: ئه‌وانه‌ی ده‌ست ده‌خویننه‌وه، فنجانی قاوه‌ ده‌خویننه‌وه و سیحر ده‌که‌ن.

ئۆلگا تیگه‌یشت.

كالكان به‌زه‌رده‌خه‌نه‌یه‌که‌وه گوتی: من ئیستا تیگه‌یشتم که‌ تۆ قوربانیت، قوربانی سیحری‌کی که‌ خوشت لی تیناگه‌ی، لای ئیمه‌ی ئیسلام، یان له‌

كۆمەلگا ئىسلامىيەكان گرېنگىيىكى تايبەتى دەدەن بەفالى... كاتى كە  
پياويك فاللە ئافرەت دەكا گرلە دللى بەردەدا و ئەو ئاگرەش بەسانايى  
دانامركى... خەوى لى تال دەكا...

كاتىك ژن سىحرى لى دەكرى، ژيانى خوى بەلاوه دەنى و پەدوى  
بىر كىردنەوه لەو پياوه دەكەوى كە سىحرى لى كىردووه... كچەكە ھەمىشە  
ھەست دەكا كە رېگاي بەختەوهرى دۆزىوھتەوھ... بىر لەوھ دەكاتەوھ چۆن  
ھەنگاوه راستەكانى لەسەر ئەو رېگايە بەھاوئىژى و، لەسەر ئەو رېگايە كە  
فالچى بەسەرىدا سەپاندووه ناوى بەختەوهرى لىنى چۆن بەردەوام بى...  
من كە لە تۆ و ئەو پووداوانەى دوايىدا ورد دەبمەوھ، بەتەواوى بۆم پوون  
بۆتەوھ كە تۆ سىحرى لى كراوھ، بروات بى بەرپىز "بۆرۇ دى نوقا" كە شتىك  
مەرامى من بى لە ئاشكرا كىردنى فرۇفئەلەكانى ئەو ئاورپەنگ ناوھ،  
پاراستنى تۆو بەرژەوھندىيەكانى تۆيە... داوات لى دەكەم بەھىچ جورىك  
رېگا نەدەى چارەنووسى خوت بدەيتە دەستى كەسەك كە ناپناسى...  
چونكە لە خۆشەويستىدا نابى بەتەنيا "دل" كى سىحر لىكراو برىار بدا،  
بەلكو شتىكى تر ھەيە پىي دەلەن: عەقل.

دەبى ھەمىشە عەقل برىارىدا نەك پارچە گۆشتىك كە دەتوانرى بەسىحر  
و فىل و فال و ھەزاران شتى تر فرىو بدرى و لە خشتە بىردرى... وەكو  
پىشترىش باسما كىرد، سەنتەرى ھەموو شتەكان دەبى عەقل بى نەك  
دللك كە ھەموو چركەساتىك ئامادەباشى وەرگرتنى كارىگەرىيەكانى  
ھەيە. ئولگا بە سەر سورماويىيەوھ لە قسەكانى كالكان ورد بۆوھ، باوهرى  
بە بەشەك لە قسەكانى كالكان ھىنا، بەلام لەگەل ئەوھشدا قسەكانى  
كالكانى ھاتەوھ ياد كە سەبارەت بەكوردەكان كىردبووى، لەخوى پرسى:  
ئەگەر سىحرى لى نەكردووم، بۆچى ھىندە ئاويزانى بوويمە؟

من بەھىچ شىوھىيەك گرنگىم بەپياو نەدەدا، كەچى "ئەو" ھات و لە چەند

رۆژئىكى كەم دۇل و عەقلى داگىر كردم.

ئاورپەنگ لە كارگەى ئۆتۆ كارى دەكرد، فرمىسك لە چاوهكانى پەنگيان خواردبوو، نەيدەزانى چى بەسەر هاتووہ؟! لەبەر خويەوہ گوتى: كاتى خدا ديارىيك پيشكەش بەمرۆف دەكا، هيندەى لەپيناو تاقىكردنەوہدايە، ئەوہندە لە پيناوى بەختەوہريدا نيبە!

كالكان لە يانەى "ئاشتى بى سنور" دا گوتى: بەرپز بۆرۆ دى نوقا من پيشنيار دەكەم خۆت لەو ئاورپەنگ ناوہ نزيك نەكەيتەوہ باشتەر... چونكە لە توانيدا هەيە بەسيحر ئايندەت بشيويى و چارەنووست بەرەو هەلدەر بيا... دەتوانى رىگا لە خۆر بگرى و نەهيلى هەلبى، ئا... باش بوو هاتەوہ يادم، بۆ مەسەلەى داوہتكردى دايك و باوكت، من لە كۆتاي كارەكانم، دويى تەختە خەويكى دوو كەسيشم لە ژورەكە دانا.

ئۆلگا گوتى: سوپاس بۆ هەموو شتەكان، بەراستى هاورپيەكى دلسۆز و بەوہفای، نازانم چۆن چاكەى ئەو هەموو خەمخۆرييەت بەدەمەوہ؟

ئاورپەنگ لە كارگەى ئۆتۆ كارى دەكرد و هيشتايىش هەر لەو شوينەى دەروانى كە ئۆلگا تيبدا كارى دەكرد، خەريك بوو بگرى، لەكار تەواو بوو، لەبەرامبەر ئەو وینە گەورەيەدا وەستا كە خۆى و ئۆلگا رىكلاميان بۆ كارگەى ئۆتۆ كردبوو، فرمىسك لە چاوهكانيدا هاتنە خوار و گوتى: زۆر خۆشحالم ئەو گريانەم لە گريانى دويى ناچى، ئەو فرمىسكانەم جۆرىكى جياترن لە فرمىسكەكانى دويى...!

مۆبايلەكەى دەرهيئاو دەستى كرد بەنووسين...

ئۆلگا گيان: تۆ خۆراكى خوداوەندىت، رۆژ نيبە جارى خوداوەند بەجوانيبەكانى تۆ خۆى تير نەكات.

(كاتى خوداوەند ويستى بەشى خۆت جوانيت پى بدا، هەوالىكى خۆشى پيگەيشت كە پەيوەندى بەخراپى بارى دەروونى ئەهرىمەنەوہ هەبوو، بۆيە



لە خوشییانا ئاگای لە خۆی نەما و ھەموو جوانییەکانی جیھانی دا بە  
تۆ)... (خۆشەویستی ھەدی ئیسقان پڕ لە ئازارە، بەلام لە خۆشەویستی  
بەئازارت ئەویە کە مرۆف عاشق نەبێ).

(ھەموو شتەکان پوو لە مەرگ ھەنگاو دەنن عیشق نەبێ).

ئۆلگا لەسەر تەختە خەوئەکی، بەپاشکاوێ ئەو "س.م.س"انەى خۆیندەو  
و زەردەخەنەیکى کرد.

### ۳۴

لە "باخچەى تاووسان"... ئەو باخچەیکى کە دەکەوێتە بەشى باشوورى  
شار، لەنیو گۆلە شینەکاندا ئۆلگا و ئاورپەنگ بەرامبەر یەك دانیشتبوون و  
لە گلپنەکانى یەکتریان دەپوانى، ئاورپەنگ بە نەرمییەکەو گوتى: گلپنەو  
مۆسیقا وەکو یەك وان، ھەردووکیان زمانى جیھانین.

ئۆلگا ھیچ وەلامیکى نەدایەو.

ئاورپەنگ بەردەوام بوو: وا ھەست دەکەم گلپنەکان ئاوینەى دلن، یان  
پۆژنامەن، ھەوالی پۆح و دل بۆ وەرگر دەگوازنەو، ئەگەر بەھەلەدا  
نەچوویم، ھەوالی ناخۆش لەو پۆژنامەیکەدا دەخوینمەو.

ئۆلگا بەردەوام لە گلپنەکانى ئاورپەنگى دەپوانى و گوتى: بۆن و تامى  
سیحر لە قسەکانتەو دە، خو ئەگەر خۆشت ساحیرو فالچی نەبى ئەوا  
بیگومان ھەلسوکەوتى باشت لەگەل جادووگەر و ساحیراندا ھەبە.

ئاورپەنگ: رەنگە من ساحیریم لەو کاتانەى کە دەتوانم کۆدى گلپنەکان  
ئاشکرا بکەم...

ئۆلگا بەدەنگیکى بەرزى پڕ لە گلەییەو گوتى: تۆ ساحیریکی  
راستەقینەى، بۆچى سیحر ت لیم کردووە، من چیم کردووە؟

ئاورپەنگ ھیندەى لە گوتارى گلپنەکانى ئۆلگا جددیەت و راستى ئەو

گوزارشتهی دهرک پیکرد، ئەوەندە لە خودی رستهکەدا و لە بەرزکردنەوهی دەنگدا هەستی پێ نەکرد... بۆیە بەبزهییکەوه گوتی: من جدیدیەتی تەواو لە زمانی گلینەکانتەوه دەبینم، من گلەیی گلینەکانتم تەواو لێ دیاره... نەك ئەو رسته ئاساییانەى كه دیت و لەو چرکەیهدا دەبیتە رابردوو، دەرکری کۆدی دیالۆکی گلینەکانتم بۆ شی بکەیتەوه؟

ئولگا بە یەقینییهوه گوتی: تۆ سحررت لیم کردوو... گەرنا بۆچی لەنیو بیرکردنەوهکانم دای؟ تۆ کیی؟ بۆچی هاتی؟ که هاتی بۆچی وا زوو خوشمویستی؟ حەز دەکەم ئیستا راستییەکانم بۆ بدرکینی؟ ئایا چ مەرامیک هەیه دوا بەدوای دەست بەسەرداگرتنی دل و عەقل و پوحم؟ من زانیومه لەنیو ئیوهدا سحر و فال باوه، پیاوان بەسیحر ژن دەخەنە ژیر رکیف و کۆنترۆلی خویان و دواتر بۆ مەبەست و بەرژەوهندی خویان بەکاری دەهینن.

کالکان "۵۰۰۰" دۆلاری لەناو دەستی مەلاییکی تورک دانا و گوتی: ئەوهیان تاکە ئومیدی ژیانمە... پروناکی تەمەنمە، بەهەر شیویهک بێ وابکە رازی بێ شوم پیبکا... خو ئەو کاتەى دەرکم کرد خو شی دەویم "۵۰۰۰" دۆلاری ترت دەدەم...

که له مزگەوتەکه هاته دەری، زەنگیکی بۆ ئولگا لیدا، ئولگا ژمارەى تەلەفۆنى کالکانى دیت، مۆبایلەکهى داخست و چاوه‌پوانى ئاورپەنگى کرد بۆ ئەوهى وه‌لامى بداتەوه، ئایە سحرى لێ کردووہ یاخود نا؟ ئاورپەنگ بەپیکەنینهوه گوتی: بەلێ تۆ سحررت لێ کراوه. ئولگا سەرى سورماو گوتی: دەزانم تۆ ساحیری.

ئاورپەنگ قسەى پێ بری و گوتی: نەخیر من نا، بەلکو هیچ مروقیکی تریش نا... چونکە تۆ لەلایەن مروقهوه سحررت لێ نەکراوه، بەلکو یه‌کیکی تر ئەو سحرەى لێ کردوو، که که‌س‌مان نازانین کهى و چۆن و له کوی سحرمان لێ دەکا و شهیدا و دیوانه و عاشقمان دەکا... ئاورپەنگ رپگای

نەدا ئۆلگا قسە بکا و بەردەوام بوو: ھیزیکی تاق و تەنیا کە بتوانی  
خۆشەویستی ھەقیقی بخولقیی تەنھا زاتی ناوہ خوداوەند، ئەو بو  
ھەمیشەیی لەنیو خۆشەویستی پاک و سەفا ئامیزدا بوونی ھەییە، ئەو  
دەنگیکی رۆح رەفینی ھەییە و گۆرانی بو ئاشقان دەلی، لەگەڵ عاشقاندا  
سەما دەکا، پێدەکەنی و لەگەڵ عاشقاندا لە توانای دایە بشگری، بەلام  
ھەر کاتی کە دەزانی عاشقەکان بوونی ئەو لەناو عەشق دا نادۆزنەوہ  
خۆی دەکیشیتەوہ و شتەکان دەداتەوہ دەستی کەسەکان خۆیان، ئیستا من  
لە رینگای گوتاری گلینەکانتەوہ گەیشتمە ئەو راستییە کە تۆ ھەست  
بەبوونی خوداوەند ناکە لەو پەیوەندییە نیوانی ئیمە، رەنگە بپرسی  
ئیمە چۆن ھەست بەبوونی خوداوەند دەکەین لەناو عەشقد؟

ھەقی خۆتە، بپرسە... بیگومان (نەھیشتنی گومان و گەیشتن بە یەقین)  
لەناو عەشقد رۆلی خوداوەند دەگێرن، ھەمیشە یەقینە و دەبی بو  
ھەمیشەیش عاشق یەقین بی لە عەشقد، چونکە عەشق خوداوەندە و،  
خوداوەندیش خۆشەویستیە.

رەنگە من ھەر شتی بلیم سەبارەت بەدروستکردنی یەقین لە عەشقد ھەر  
بی سووہ، چونکە شتی کە بتوانی یەقین لە عەشقد دروست بکا  
(ئەزمونەکانی رۆح) ... لە کۆتایی ھەر شتیکدا ئیمە دەگەینە ئاکام، خۆ  
تەنیا لەناو ئاکامیشدا یە کە دەتوانین قسە لەسەر بوونی خوداوەند بکەین  
لەنیو عەشقد.

ئاو رەنگ ھیشتاش قسە دەکرد کە کالکان ھەندی ئایەتی بەپیتی  
لاتینی نووسراوی بەدەستەوہ بوو، بەھەماسەتەوہ لێی دەروانی و لەبەر  
خۆیەوہ دەیکوت: وەکو بازیک دیم و ھەلتدەفرینم.

دەستی دایە مۆبایلەکە و زەنگیکی بو ئۆلگا لیدایەوہ.  
ئۆلگا لە شاشە مۆبایلەکە خۆی پروانی و مۆبایلەکە کوزاندەوہ...  
برژانگە رەشەکانی کەوتبوونە سەر گلینە سەوزەکانی... خۆشی نەیدەزانی  
بو ئاوا مەست بوو؟

ئايا سىحرى لى كرابوو كه ئاوا بى ئەلكحول مەست ببوو؟

ئاورپەنگ لىۋەكانى نزيك كردهوه، زۆرى نەخاياند كه بۇ يەكەمىن جار تامى ئاگرى لىۋەكانى يەكتريان كرد، پىلۋوۋەكانيان داخستبوو، كه چى گولە شىنەكانيان دەدیت كه دهگەشانەوه، تاوسەكانيان دەدیت كه كلکه رەنگاورپەنگەكانيان دەكرده تابلۇ بۇ خوۋشەويستى، ئەستېرەكانيان دەدیت بە دەم بزەوه دەروۋشنانەوه، قازە مل دريژ و سپىيەكانى نىو دەرياچه بچوو كه كەيان لى دياربوو، مراوى و گۆرانى بلبلهكانيان لى دياربوو، ئەوان پىلۋوۋەكانىشان داخستبوو كه چى هەموو شتەكانيان لى دياربوو، پەپوۋەكانيان دەدیت كه له گولكى شىنەوه بۇ گولكى شىن هەلدەفېرېن و نامەى گولەكانيان دەگۆرپىيەوه، هېشتا پىلۋوۋەكانيان هەر داخرابوو، تامى ئاگرى لىۋەكانى يەكترييان دەكرده كه ئاورپەنگ ئاقزەنى هاتەوه ياد، زانى ئېستا بۆتە بەلنىكى شكاو و تاوانىكى بە بەلېن، له گەل ئەوه شدا له دلەوه گوتى: ئىمە كه سمان مولكى عەقل و دەسەلاتى عەقل و دل و پۇح و جەستەمان مولكى چيژە راستەقىنە و ناراستەقىنەكانىش، ئىمە له وه بچووكترين كه بتوانين عاشقى نەگۆر بىن، چونكه چيژ و لەزەت و ژيان له مروڤ و مەرگ گەورەترن، ئىمە هەموومان دىلى ئىستەتيك و جوانىيە گۆردراوهكانىن.

ئولگا پىلۋوۋەكانى هېشتا هەر داخرابوو، له دلەوه گوتى: بۆچى نەدەبوو بمانتوانىبووايه زەمەن له جوانىدا پابگرين؟

۳۵

ئولگا بۆرۇدېنۇقا ئەو كچەى كه باوهرى هېنابوو خوداوند سىحرى لى كرددوه نەك مروڤ، چەند مۆمىكى شىنى له نىو مۆمدانە شىنەكان داگىرساندبوو، دوو كورسى شىنى له ژىر مېزە شىنەكەدا بەرامبەر بە يەكترى دانابوو، له سەر مېزەكەدا بتلىك شەرابى ئىتالى دانابوو كه

كالكان به تايبه تي له ئيتالايوه بوي هينابوو، دوو گلاسى كريستالي شين و هندی خواردنی جوراوجوريشی له سهر ميژه كه دا دانابوو، هندی گولاي به نيو ژورره كه دا پرژاند و تابلوي (كيگهي گوله گهنم و قهله ره شه كه) ي فان كوگي پاك كرده وه كه ريك كه وتبووه كورسي به رامبه ر ميوانه كه ي... به دم گويگرتنه وه له (موزيكي كلاسيكي ئيتالييه وه) له كاترميره كه ي رواني و له دلله وه گوتي: بوچي دوا كه ت؟

زورجار بيركردنه وه له شته ناموكاني ژيان كاته كاني چاوه روانكردن زوتر تيده پهريني، بويه رووداويكي سهيري بيركه وته وه.

به ره له چهنه پوژي "سيمونا" ي دهسته خوشكي داوه تي كردبوو بوئه وه ي به هره مهندي خوي نيشان بدا له كاتي كاركردنيدا وه كو پاريزه ريك.

ئولگا له نيو چهنه كه سيكي تر له نيو هولاي دادگا كه دانيشتبوو، به ورد ي له رووداوه كاني دهرواني، سيمونا پاريزه ري "ئانكه" بوو، كه كچيكي ته مهن بيست و دوو سالان بوو، له ته نيشت ئه ودا "ته ندرياس" ي خوشه ويستي دانيشتبوو، سيموناش له لاي دهسته راستيان... ئانكه سكالاي دژي باوكي به رز كردبووه، له ولاتر له سهر ميژيك "قولف گهنگ" كه باوكي ئانكه بوو له گهل داكي ئانكه دانيشتبوون، له ميژه كه ي ناوه راستيشدا دادوهريك و دوو ياريده دهري...

له به رامبه ر ميژي دادوهريش كورسي ميژيك بو شاهيده كان دانرابوو، له پشت ئه و ميژه ش چهنه كورسيه كه بو ميوانه كان.

قولف گهنگ به هله چوونيكه وه گوتي: با گهردوون ويران بي، به لام من هه رگيز رازي نابم ئانكه ي كچم شوو به و كورهي ته نيشتي بكا.

دادوهره كه به هيمني گوتي: بوچي؟

قولف گهنگ به تورپه بوونيكي زياتر له جاران وه گوتي: من ئه زمونم له كچه كه ي خوم زياتره و به رپرسم له وه ي ريگاي راسته قينه نيشاني

كچەكەى خۆم بدەم... بۆيە بەھىچ جۇرئىك قىبولم نىيە و رېگاش نادەم ئەو كچەى من شوو بەو كورپە بكا.

ئەندىياس وىستى وەلام بداتەو، كەچى دادوەرەكە رېگاش نەداو گوتى: بەرپىز قۇلف گەنگ، كچەكەى تۆتەمەنى لە سەرووى ھەژدە سالىدايە، ئىمە لىزەدا باسى ياسا دەكەين، ھەمو كەسئىك لەو ولاتەدا دواى ئەو تەمەنە ھەقى خويەتى ئاينى خوى ھەلبىزىرى، ھەقى خويەتى ھاوسەر و خوداى خوى ھەلبىزىرى و ھەروھا ھەقى خوشىەتى چۆن دەيەوى بژىى ئاوا ژيانى چۆنىيەتى گوزەراندى ژيانى خوى ھەلبىزىرى، بۆيە تۆتەنيا لە ئاراستەكردن و رېنمايىكردنت بەقسەى خۆش لە كچەكەى خۆت بەرپىسى، جگە لەو ھەموو توندرەپئىك و زۆر لىكردنئىك تۆ دەگەيەنئىتە تاوان و سزا.

قۇلف گەنگ سوورھەلگەرابوو، بە بىزارىيەكەو شەقىكى لە مېزەكەى بەردەمىداو گوتى: ئاخىر ھىچ ياسا و رېسا و عورف و ئاين و كولتور و خودايەكيش رېگا نادا ئەو كچەى من شوو بەو كورپە بكا.

ئانكە دەستى لە نىئو دەستى ئەندىياس نابوو، بەگلەيى و توورپەبوونىكەو گوتى: من ئەندىياسم خۆش دەوى، ژيانى من بەبى ئەندىياس ھىچ واتايەكى نامىنى، سى سالى بەيەكەوھەين تاكو ئىستا لە عەشق زياتر بەو لاو شتىكى تر لە نىوانى ئىمەدا نىيە، بۆيە ھەموو گەردوون ھەول بدا ناتوانى ئىمە لە يەكترى جىابكاتەو، ئەو منم و منىش ئەو.

قۇلف گەنگ دەستى بەسەرىيەو گرتىوو، نەيدەزانى چى بكا!... چى بلېم؟ تىنۆكى فرمىسكى درشت لە چاوەكانىدا دەھاتنە خوار، دايكى ئانكە بەقۇلف گەنگى گوت: كەواتە بۆچى دلتەنگى؟ ئايا ھىچ خراپەكارىيەك لە ئەندىياس دەبىنى كە من نايىبىنم؟

قۇلف گەنگ بەھاوارىكەو كە ھەر لە نەپەى شىرىكى برىندار دەچوو

گوتی: سى ساله بهيه كه وهن؟ كه واته سيكسيشيان له نيواندا هه بووه، نا نا من ئه و تاوانه به تهنيا دهخمه ئه ستوى ژيان، كارساته كارسات... له و چركه يه دا ده رگاي دادگا كه كرايه وه، ژنيك به پراكه پراكه و خو راپرووسكان و هانكه هانك و هه لپه هه لپه وه هاته ژووره وه، دوو پوლის دهسته كانيان گرتبوو، دهيانويست فرییده نه دهروه، ئه ندریاس به سه رسوورمانییه وه له و دیمه نه ی دهروانی و گوتی: دایه بوچی لیڤه ی؟ كی بانگی کردووی؟ دایکی ئه ندریاس كه خو ی له نیو دهستی پولیسه كان راته كاند و هاته پیش و بانگی كرد: جه نابی دادوهر ریگا ده ده ی شاهیدی بدهم، من شتیکی گرنگ ده زانم.

دوای سویند خواردن كه درۆ نه كا له شاهیدییه كه ی، دادوهر ریگای دا ئه و پیره ژنه قسه بكا...

دایکی ئه ندریاس كه ژنیکی له تهمه نی قو لف گهنگ بوو، به له رزین و نائومییدیکی زۆره وه وه ستابوو، گوتی: جه نابی دادوهر منیش به هیچ شیوه یه ك رازی نیم كه ئه ندریاسی كورم ئانكه بكا به هاوسه ری خو ی، نه خیر به هیچ شیوه یه ك رازی نیم.

ئه ندریاس قسه ی به دایکی بری و گوتی: دایه پیم بلی تو چیت به سه ر هاتووه؟ هه تا بهر له سی هه فته هه میشه له نامه كانتدا سوژ و خو شه ویستی و ریزی خو ت بو ئانكه دوویات ده كرده وه، به لام له و كاته ی كه ئه و به رازه، (مه بهستی قو لف گهنگ بوو) هاتوته نیو ژيانی ئیمه و تو ی ناسیوه، هه موو شته كان گوړان، تویش بوویت به یه كی له و شتانه ی كه گوړانكارییان به سه ردا هاتووه.

دایکی ئه ندریاس گهرووی وشك ببوو، رهنگی سپی هه لگه رابوو، ده تگوت چیدی خوین به نیو جهسته یدا هاتوچو ناكا... به زمانیکی پر له خه فته و داخ و كه سه ره وه گوتی: چیدی ناتوانم بیدهنگ بم، جه نابی دادوهر گوناخی

ھەر يەككە بى من نھىنيىھەكە وھكو خۆى دەگىرمەوھ، بىست و پىنج سال  
لەمەوېەر من ژنى قۇلف گەنگ بووم، لە سالى يەكەمدا خودا ئەندرياسى پى  
داين، بەلام دواى دوو سال رۇيشت و من و ئەندرياسى جىھيشت، تا بەر لە  
سى ھەفتە لە رىگاي ئانكە و ئەندرياسەوھ چاومان بەيەكتى كەوتەوھ.

ناو دادگاھە غەلبە غەلبىكى زورى لىدروست بوو، دوو دوو سەريان  
خستبووھ بناگوپى يەكتى و دەوان، دايكى ئەندرياس گوتى: ئەندرياس  
و ئانكە خوشك و بران لە قۇلف گەنگ...

دادوھرەكە لە ھەمويان زياتر پەشوكابوو، نەيدەزانى چى بلى، شوك و  
سەرسوپمان بالى بەسەر ھۆلەكەدا كىشاپوو، بەلام ئانكە ھەولى دا  
كۆنترولى زاوھ ژاو و غەلبە غەلبى نيو ھۆلەكە بكا، بويە بەدەنگىكى بەرز  
گوتى: جەنابى دادوھر تازە كار لە كار ترازاوھ، ئەى چى لە مندالەكانمان  
بكەين؟

ئەندرياس قسەى ئانكەى برى و بەھيوريىوھ گوتى: ھەلەكانى نەوھى  
بەر لە ئىمە نابى لەسەر حىسابى ژيانى ئىمە راست بكرىتەوھ، ئىستا ئىمە  
ژيانىكى ئاسوودە و شادمان و خۇشمان ھەيە.

ئەندرياس رووى قسەكردنى ئاراستەى ئانكە كرد و گوتى:  
خۇشەويستەكەى من، باوھر ناكەم ھىچ شتى ھەبى لەو دنيايەدا بتوانى  
بەختەوھرى من و تو و خىزانە بچووكەكەمان تىك بدا، ئىمە ھەرگىز ئامادە  
نابىن بەختەوھرى خۇمان لەپىناوى بەدبەختەكانى نەوھى بەر لە خۇمان  
تىكبدەين، دەرپۇين، گرنگ نىيە بەرەو كوى، روو لە دوورگەيەك دەكەين،  
دەچىنە ولاتىكى تر، گرنگ ئەوھيە بەختەوھرى خۇمان بپارىزىن.  
ئەندرياس و ئانكە لەبەر چاوى ھەمووان و بەبى پارىبوونى ھىچ كەسك  
ماچى مارە برىنيان بەليوھكانيان گۆرپىيەوھ، پياويكى (ميسرى نەژاد) كە  
لە تەنىشت ئۆلگادا رۇنىشتبوو بەچەپلە رىزانەوھ ھەستايەوھ سەر پى و لە



نيو ئەو بېدەنگىيەدا گوتى: دوو ھەزار سالىك بەر لە زايىن ئەو ھالەتتىكى ئاسايى بوو لاي ئىمە، كەوابى مېژوو ھەز دەكا خۆى دووبارە بىكاتەو... لەو ھەش گرنگتر ئىرادەى عەشقە كە لە ھەموو شتىكى تىرى ئەو گەردوونە بەھىزترە، عەشق لە دەستوورى ولاتان گەورەترە، لە دادگا و دادوهران بەھىزترە، عەشق لە ترادتسيون و ھەموو ياساكانى دنيا گەورەترە. ئەندىرياس و ئانكە رۇيشتن و ھۆلەكەيان بەجىھىشت. ئولگا خەرىك بوو دەگريا، بەلام نەيدەزانى بۇچى ھىندە دلى تەنگە! لە كاتزمىرەكەى رۋانىيەو ھە گوتى: بۇچى ھىندە دواكەوت.

### ۳۶

ئولگا لەنيو مۇمدانە شىنەكان چەند مۇمىكى داگىرساندبوو، بىرى كىردەو ھە خۇدا سىحرى لىكردو ھە نەك مۇق... ھەندى راماو تىگىشت كە لە نيو چاوەرۋانىدا دانىشتو ھە... لەبەر خۇيەو ھە گوتى: باشتىن بىرمەندىك ئەو مۇقەيە كە زىاتر لە شتەكان ورد دەبىتەو ھە، رادەمىنى و بىرى لى دەكاتەو ھە، باشە بۇچى من بىر لە وشەى چاوەرۋانى نەكەمەو ھە؟ ئولگا لەسەر ئەو كورسىيە دانىشتبوو كە رىك كەوتبوو ھە رامبەر تابلۇكەى فان كۆك و لە قەلە رەشەكان ورد بوو ھە، كە لە چاوەرۋانى مردنى مۇقەكان بەئاسماندا دەخولپنەو ھە، سەيرىكى ئەو سى رىگايە لىك جىايەى كىرد كە دەچنە نيو كىلگەكە، خۆرە تىكەلاو كە بەھىچ جۆرى رۋوناكى بەخش و ئومىد بەخش نىيە... لەبەر خۇيەو ھە گوتى: باشتىر و ابوو فان كۆك ناوى تابلۇكەى نابووا (لە چاوەرۋانى مەرگىكى چاوەرۋان نەكراودا) نەك (كىلگەى گولەگەنم و قەلە رەشەكان).

لە خۆى پرسى: چاوەرۋانى چىيە؟ رەنگە ئەو وشەيە بى كە دەكەوئىتە نيوانى دۆزەخ و فىردەوس...

لەبەر خۆیەوه گوتی: بۆچی نەهات؟ ئایە "ئەو" نازانی چاوەروانی لە  
مردنیکی شینەیی بەعەزاب دەچی؟

زەنگی مۆبایلەکەى لیدرا، خیرا پری دایە مۆبایلەکەى وەلامى دایەوه:  
- بەرپز بۆرۆدینوفا سەلام.

ئایا ئەوه دەنگى كى بوو؟ ئۆلگا سوور هەلگەراو بەزمانىكى گىراوى پر  
لە تەتەلەوه گوتى: سەلام بەرپز كالكان...

- وا لەبەر دەرگام، دیاریكى بەنرخم بۆ هیناوى حەزەكەم پېشكەشتى  
بکەم...

- ئاخ بەرپز من لە مألەوه نيم.

- حەزم دەکرد بتبینم، چونکە هەوالىكى زۆر دلخۆشکەرانهەم سەبارەت  
بە داووتکردنى دايك و باوكت پييه، برۆوا ناکەم لە تەلەفون بتوانين باسى  
بکەين.

- باشە بەرپز لەگەل سوپاسى بى پايان، من بەيانى خۆم پەيوەنديت  
پيئەكەمەوه.

- ئۆكەى تا بەيانى

كالكان دوو خرخالى زيوينى گرانبەهاى سەر دەمى عوسمانىيەكان (كە  
هەندى ئايەت و نووسىنى جادووگەرى لەسەر نووسرابوو) خستە نيو  
سندووقى پۆستى ئۆلگا، لەگەل پۆست كارتى، كە ئەويش لاى جادووگەرىك  
دوعاى لەسەر خويندرا بوو... بەرپكەوت.

ئۆلگا مۆبایلەكەى داخست و دەستى خستە سەر سینهیى و هەناسەیهكى  
فینكى هەلكيشا و گوتى: نابى هەندى جار لەو درۆيانە پەشيمان ببينهوه  
كە لەپيناوى بەختەوهرى خۆماندا دەيانكەين.

لە مۆمەكانى روانى كە وردە وردە دەتويئەوه... ژيانى خۆى هاتە بەر  
چاو، پیناسەى چاوەروانى دیت، لە پر زەنگى مۆبایلەكەى زنجیرهى

بیرکردنەوهکانی پی پچراند و پرسى: دەبى هەمدیس کالکان بى؟

وہلامى دایەوہ:

– چۆنى ئۆلگا... زۆر چاوەرپم کرد، کوانى تۆ لە کوپى؟

– دەبى بمبوورى، لە شارىكى تر بووم، ئىستایش هیلاکم ناتوانم بيم، ديسان داواى بوردن دەکەم.

وہکو ئەوہى رۆحى لە جەستەدا نەمايى، ئاوا سپى و سارد ھەلگەرا ئۆلگا، لەگەل ئەوہشدا بەسارد و سڤیەکەوہ کە بەزۆر دەنگ لە قورگىەوہ دەھاتە دەر گوتى: ئاورپەنگ گيان ھەموو شتیکم ئامادە کردیە، ناکرى چیتەر ئازارى چاوەرپوانیم پی نەچىژى و بى؟

ئەو پرسىارەى تەواو کرد و لە دەرگای ژوورەکەى درا، ئۆلگا نەیدەویست دەرگاکە بکاتەوہ، چونکە پى و ابوو کالکانە، بەلام لەگەل ئەوہشدا دەرگای کردەوہ، ئایە کى بوو بەو کاتە ھاتبووہ لای ئۆلگا؟ کالکان یاخود یەککە لە دراوسىکانى؟

ئۆلگا لە دەستى خویدا نەبوو لە قاقای پیکەننى دا و خوى ھاویشتە نىو ئامىزى ئاورپەنگ و کەوتنە ماچ و مووچ... ئۆلگا فرمىسكى خۆشى لە چاوەکانیدا سڤیەوہ و لەسەر دوو کورسپىەکە بەرامبەر بەیەک دانىشتن و تاوى بەبىدەنگى لە گلپنەکانى یەکتەریان روانى و ئاورپەنگ ئەو بىدەنگىیە بە رستەیەک شکاند و گوتى: بەپىچەوانەى ئەو رەشبینیە گەورەى کە لەو تابلۆیەى قان کۆگدا ھەیە، گەشبینى ژيانىكى کامەران و درەوشانەوہ لە گلپنەکانى تۆدا دەبینم.

۳۷

ئاورپەنگ سەرى لە رىکپۆشى و پاک و خاوینى و جوانى ژوورەکەى ئۆلگا سوڤمابوو، بۆیە بە زەردەخەنەىکەوہ گوتى: بەھەشتى گەورە لە ژوورە بچووکەکەى تۆدا چرکراوہتەوہ... تۆیش حۆرىكى تىیدا.

ئۆلگا شانازى و شەرمى كورد و گوتى: بۆچى دواكەوتى؟

- لاي ھاۋرېيەكم بووم لە شارىكى دى.

- ئەۋىش كوردە؟

- دەتوانىن بلىن ئىنتەرناسيونالە

- چۆن؟

- دايكى عەرەبە و باوكى كوردە، بەخۇشى نيوەى كورد و عەرەبە و نيوەشى ئەلمانە.

- ھاۋكىشەيەكى گرانە، زەحمەتە كەسكە ھەبى لە ۋرستەيەى تۆ تىيگا؟!؟

ئاۋرەنگ گوتى: چىرۆكىكى دوور و درىژە.

- ھەزەكەم بىزانم... باشە، با لەسەرەتاۋە دەست پى بکەين... كورپىكە ناۋى "زەمەند" ە، لە موسل لە دايكىكى عەرەب و باوكىكى كورد لە دايك بوۋە، ھەر لە مندالىيەۋە بۆتە ميكانىك "فىتەر" و نەدراۋتە بەر خويندن... مندالىكى سەرەپۆ و بى پەرۋەردە، ئەزمونى ژيانى خۇى فېرى دەكا پياۋىكى دلرەقى لى دەرچى، بەلام گەنجىكى تا بلىى جوانە... بەرى چەند سالى رۋودەكاتە ئىرە، لە يەكى لە سۆزانىخانەكاندا سۆزانىكى خۇشەدەۋى، بەلام چ جۆرىك لە خۇشەۋىستى؟ خۇشەۋىستىك وەكو ئەۋەى كە سەگىك بۇ خاۋەنەكەى ھەيەتى، وەكو ئەۋەى دەرۋىشىكى راستگۆ بۇ خودا ھەيەتى و عەشقى خودا ۋاى لى دەكا سەرخۇش بى و ھەموو جەستەى خۇى بداتە بەر زەرگ و چەقۇ و خوينىشى لى نى، ئەو كچە خەلكى رۋوسىايە، ناۋى "ئىلينا" يە، شەۋانە چەند كار دەكا، ھەموو داھاتەكەى دەداتە زەمەند، لەگەل ئەۋەشدا زەمەند چونكە پياۋىكى دەمدەمىيە و جىگاي ئەۋە نىيە كە خۇشەۋىستىيەكەى نەگۆرپى ھەندى جار وەكو سەگىك لە ئىلينا دەرۋانى، لى دەدا، تىي ھەلدەدا و داھاتەكەى لى ۋەردەگرى و لە قومار دەيدۆرپىنى... ئەو داھاتەيش كە لە حكومەت

وهرى دهگرى و ئهوهيش كه له كارى ميكانيك دهستى دهكهوى و ئهوهيش كه له پيگاي كرين و فروشتنى حەشيش و كوڤاين دهستى دهكهوى، ههموى له قومار دهوړپيى... بهكورتى كورپيكي جوانه بهلام خاوهنى دليكي پهقه... پوژى له پوژان ئهلمانى كه ناوى "هورست" دهبى، پيى دهكهويته ټه و سوزانيخانهيهى كه ئيلينا تييدا كار دهكا... وهك چون ئيلينا عاشقى زهمند دهبى، ههراواش هوست عاشقى ئيلينا دهبى، بهلام ئيلينا وهكو چون زهمند ههلسوكهوتى لهگهله دهكا، ئهويش بهههمان شيوه ههلسوكهوت لهگهله هورست دهكا... هورست كورپيكي ميههربانه و خاوهن دل و پوچيكي جوان و ميههرباني و بهخشندهيكي جوانه، بهلام له پرووى جوانى دهرهوه پياويكى تا بليى ناشرينه كورته بالاو قهلهو دهموچاوپرله زيكهو نهختى قهمبريشه... كهوابى پياويكه خاوهن دليكي باش و عاشق و بهلام ناشرين...

پوژى زهمند له يهكيكه له برادهرهكانى خوئى توورپه دهبى و دهقههرى و داواله برادهرهكهى دهكا دهستى بكاتهوه و لهگهلى بهشهرپيى، بهلام برادهرهكهى دهزانى كه زهمند شهركه نيه بهلكو گهردهلولويكه بو خوئى، پياو لولدهدا، بويه دهستى ناكاتهوه و بهزهمند دهلى: بمكوژه.

زهمند له داخان و له ركاندا ههموو جهستهى خوئى دهداته بهر چهقو، يهكى لهو چهقويانه بهر دلى دهكهوى و پهوانهى نهخوشخانه دهكرى... دكتورهكان دواى پشكنين و ئوپهرا تسيون بويان پروون دهبيتهوه كه ژيانى زهمند بهدووزينهوه و پهياكردنى دليكهوه پهيوهسته، له ماوهى چهند كاتژميرى كدا گهر دليكه دهست نهكهوى تهواو... دكتورهكان پهله دهكهن له بلاوكردنهوهى ههواليك له ئينتهرنيت كه لهو ماويهدا پيوستيان بهدليكه، تهواوى نهخوشخانهكانى ولات ئاگادار دهكهنهوه، ئيلينا لهبهر دهرگاي ژوروى ئوپراتسيونهكه وهستاوه و بى وچان دهگرى، ريككهوت وا دهبى كه "هورست" لهو چركهيهوه تهلهفون بو ئيلينا دهكا... لهو چركهساتهى كه

گوئیستی ئیلینا دەبی ھۆن ھۆن دەگری، ئۆقرەى نامینى، ھۆرست جگە لە ھەمەى كە شاعیرە، پۆژنامە نووسیكى بە تواناشە و لە گەل یەكێك لە پۆژنامە بە ناویانگەكانى و لاتدا كار دەكا، داوا لە ئیلینا دەكا كە بۆ ھاریكاری و دلدانە ھە دیتە لای، بە لام ئیلینا قبولی نییە، چونكە ھیشتا لە زەمەند و دلپىسى زەمەند دەترسى... بە ھەر ھۆيك بوو توانی ئیلینا رازى بكا كە بچیتە لای، ھۆرست سەر شیتانە و مەستانە ئۆتۆمبیلەكەى لیدەخوپی، لە ریگادا وەردەگەرى و دەھینریتە ژووریکى تەنیشت ژوورەكەى زەمەند، لە ھەمان نەخۆشخانە... كە دایك و باوكى ھۆرست دەگەن دكتورێك بەبى پىچ و پەناپىیان دەلى: بە داخە ھە كۆرەكەتان تەواو، كۆچى دواى كرد، عەقلى وەستاو و كارناكا.

دایك و باوكى ھۆرست بە گریانە ھە داوايان لە دكتور كرد كە كارێك بكا لە پیناوى كۆرەكەیان... دكتور و لیژنە یەك كە لە گەلیدا بوون گوتمان: ئیمە دەتوانین نە ھیلین بە شىكى كۆرەكەتان بمرى.

دایك و باوكى ھۆرست تیگە یشتن نەخۆشكى تر لە ھوى بە پىچە وانەى كۆرەكەى خویان عەقلى تەواو كار دەكا، كە چى دلى لە لیدان كەوتوو، بە لیژنە كەیان گوت: ئیمە نیو مردنمان پى لە مردنكى یەكجارەكى باشتەر.

دواى ئۆپەراتسىۆنىكى دوور و درىژ دلى ھۆرستیان لە نیو جەستەى زەمەند دانا و دلى زەمەند و جەستەى ھۆرستیشیان ھەلدا یە نیو پاشماو ھەكان...

ئۆلگا بە سەرسۆرماوی یە ھە لە ئاوپەنگى دەروانى، پىی و ابوو باسى فەنتازیا و خەيال و چىرۆكى بۆ دەكا... لە گەل ئەو ھەشدا، پرسى: ئەى ئیستا؟

ئىستا زەمەند و ئیلینا ژن و مێردن، خیزانىكى بەختە و ھەرن، زەمەند تەنیا

میکانیکه و ئیلینا له گه‌ل ئه‌ودا کارده‌کا و ئیدی سۆزانی نییه...

ئاورپه‌نگ به‌بزه‌یه‌که‌وه‌گوتی: من بو ئه‌وه‌ چووبه‌مه‌ لای تا هه‌ندی بنه‌ماو  
خاسیه‌تی نووسینه‌وه‌ی یاداشتی فیرکه‌م، چونکه‌ خۆی فیری خوینده‌واری  
کردووه‌ و ئیواران دوا‌ی کار یاداشتی خۆی دهنووسیتته‌وه‌.

ئاورپه‌نگ به‌رده‌وام بو، دایک و باوکی هۆرستیش به‌رده‌وام سهردانیان  
ده‌که‌ن و داوا‌ی لیده‌که‌ن که‌ مندالیک بینه‌ دنیا، تا چاویان به‌ نه‌وه‌ی  
خویان بکه‌وئ.

ئولگا گوتی: که‌وابی به‌ده‌سته‌هینانی به‌خته‌وه‌ری کاریکی موسته‌حیل  
نییه‌؟

ئاورپه‌نگ پیکه‌ شه‌رابیکی سووری له‌نیو‌گلاسه‌ کرپستالاوییه‌که‌ خالی کرد  
و پیکیکی تری دروست کرد و گوتی: نازانم ئه‌و چیرۆکه‌ وامان پی ده‌لی،  
به‌لام گه‌لی چیرۆکی تر هه‌ن پیچه‌وانه‌ی ئه‌و چیرۆکه‌مان بو ده‌سه‌لمینن،  
ئه‌وه‌ی من له‌و چیرۆکه‌دا هه‌لیده‌کرپنم ئه‌وه‌یه‌ که‌ خوا و چاره‌نوس و ژیان  
و رووداوه‌کانیش جوانیان خۆشتر ده‌وئ... وه‌ک دیتمان له‌ مملانی نیوانی  
جوانیه‌ ده‌ره‌کیه‌کان و جوانیه‌ ناوه‌کیه‌کانیشدا له‌گه‌ل ناشرینی هه‌میشه  
جوانی جوانتره‌ و ته‌مه‌نی دریزتره‌...

ئولگا بیری له‌ قسه‌کانی ئاورپه‌نگ کرده‌وه‌ تاگه‌یشته‌ باوه‌رپیک و پرسی:  
راسته‌ جه‌سته‌ی ناشرینی هۆرست و دلی ناشرینی زه‌مه‌ند چوونه‌ ناو  
پاشماوه‌کان و بوون به‌رابردوو، ته‌مه‌نیان کورت بوو جه‌سته‌ی جوانی  
زه‌مه‌ند و دلی جوانی هۆرستیش مانه‌وه‌ و ته‌مه‌نیان دریزتر بوو، که‌وابی  
لیرده‌ا ته‌مه‌نی جوانی له‌ ته‌مه‌نی ناشرینی دریزتر بوو، به‌لام پیت وانیه‌ که  
ئه‌وه‌ ته‌نیا تاکه‌ حاله‌تیکي ناویزه‌یه‌ له‌ ژیاندا؟ چونکه‌ من هه‌میشه‌ لیم  
دیاره‌ که‌ دلی ناشرین و رۆحی ناشرین له‌ گه‌مه‌ی ژیاندا براوه‌ن و دلی  
جوان و رۆحی جوانیش هه‌میشه‌ گۆشه‌گیرو په‌راویزن له‌نیو‌کۆمه‌لگه‌دا؟

ئاورپەنگ قومىكى تىرى لە شەپابە سوورەكە دا و گوتى: من پىم وايە  
هەمىشە تەمەنى جوانى درىژترە لە تەمەنى ناشىرىنى، چونكە هەموو  
جوانىك بەشىكى لە پۇحى خوداوەند تىدايە، بۆيە كردارى باشە و جوانى  
دەبى تەمەنىان درىژبى و ئەزەلى بن، چونكە خودا ئەزەلىيە. ئۇلگا  
ئەگەرچى لەگەل هەموو گوزارشت و بۆچونەكانى ئاورپەنگ ھاوپرا نەبوو،  
بەلام لەگەل ئەوەشدا پىكى شەپابە سوورەكەى بەرز كردهو و گوتى:  
خۆشەويستەكەم، "جياوازييەكان" تەمەن و ژيان و ميژوو بەرپۆه دەبن.

### ۳۸

لەسەر سىنيك كە رازاوەبوو بەجۆرەها خواردنى بەيانىان فنجانيك قاوہ  
و گولكى شىنىش دانرابوو، ئۇلگا چەند ماچىكى لە ئاورپەنگ كرد و گوتى:  
پادشاى من، پادشا رۆژەلاتىيەكەى خۆم... بەيانىت باش...

سىنيەكەى لەبەردەم ئاورپەنگ دانا لەسەر قەرويلە يەك كەسىيەكە...  
ئاورپەنگ هيشتا تىر خەو نەببوو، چونكە تا بەرە بەيان لەگەل ئۇلگادا لە  
ئامىزى يەكتريدا بوون و خەويان نەدەهات، هەمىشە شەو شاديان لە  
يەكترى دەكرد، كەچى دواى چەند چركەيەك هەردووكان پىلووہەكانيان  
ئاوہلا دەكرد و لەزەتيان لە جوانى پوخسارى يەكترى دەكرد و وايان  
هەست دەكرد لەنيو وەهمدان نەك راستىك كە بەراستى تىيدا بوون...

كە ئاورپەنگ پويشت، زەنگى مۇبايلەكەى ئۇلگا لىي دا، كالكان بوو  
داواى كرد كە دواى كاتزميرىكى تر لە كافترىاي (هيميرس پارس)  
چاوەرپى بكا...

كالكان داواى دوو بىرەى كرد لە كافترىاكە، لە ئۇلگا ورد دەبوو، بۆ  
ئەوہى بزاني كە فال و سىحرەكە كارى لى كردووہ ياخود؟

ئۇلگا بە زەردەخەنەيەكەوہ گوتى: بەريز كالكان زور سوياست دەكەم بۆ



ئەو خېخالە جوانانە و پۆست كارتەكەشت، بەراستی دلم پېي خوش بوو. كالكان هەستی بەشانازیکی بېسنوور كرد و لە دلەوه گوتی: كى وهكو من بەختەوهره، سامان و كەسایەتی و بەختەوهری و ژنیکی جوان كە وینەى نییه لە هەموو دنیا... باوهرناكەم پئویستیم بەدەسەلاتی سیاسیش بى، چونكە دەسەلات مۆلك نییه وهكو سامان و ژن و بەختەوهری. ئاورپەنگ لە كارگەى ئۆتۆ كاری دەكرد و لە دلەوه گوتی: سەیره بۆچی هیچ شتی مۆلكی مرفۆف نییه لەو گەردوونە؟ ئۆلگا كە دواترەمین فری بیرەكەى لیدا بەكالكانى گوت: بەرپز كالكان... كالكان قسەكەى پى برى و گوتی: حەزناكەم ئیدی بەو رەسمیاتە لەگەلم بدوئى، پیم بلئ كالكان، یان هەر شتیكى تری پیم دەلئى بیلئى، تكا دەكەم ئەو "بەرپزه" فری بدە. ئۆلگا بەردەوام بوو: من نازانم چۆن سوپاست بكەم بۆ ئەو هەموو شتەى كە پێشكەشى منى دەكەى، لەو هەش گرنگتر لایەنە مەعنەوییهكەیه، تۆ هەمیشە لەگەلمدای...

كالكان تۆ مرفۆفكى شایەن و شایستەى زیاترى.

ئۆلگا داوى ئەوهى پىكى تىكىلەشى خواردەوه بە زەردەخەنەیهكەوه روى لە كالكان كرد و گوتی: حەز دەكەم راستیكت بۆ بدركىنم... كالكان بە پىكەنینهوه: راستى؟ جا كەى بووه تۆ راستییهكان بشاریتەوه؟ تۆ هەمیشە راستییهكانت لای من دركاندوو...

ئۆلگا بەكورتى گوتی: من كەوتومەتە داوى عیشقەوه، عیشقیكى نامۆ كە هەرگیز باوهرم پى نەبووه، عیشقیك كە لە عیشقى هیچ عاشقیكى تر ناچى...

پوخسارى كالكان وهكو گۆلك گەشایهوه، بزەى كەوتە سەر لیوان... چاوهرەشە بچوو كەكانى نەختى ترووكاند و خېخال و پۆست كارتە دوعا لەسەر خویندراوهكەى هاتە پێش چاو، مەلای مزگەوتى توركان و "۵۰۰۰"

دۆلاری تری هاته خه یال و له سه رخو گوتی: حه زناکه م وا زوو بیدرکینی...  
چونکه ده بی عاشقه که ت شتی یه کجار مه زنت بو بکا...

ئولگا گوتی: خوت ده زانی ژیانی من تا ئیستا گریدراوی کتیب و قه له م  
و ماموستا و کومپیوتەر و ئەو جوړه شتانه بووه، زور له ولاتانی دنیا  
گه پراوم، ئەمه ریکا، رپوسیا، ئیسپانیا، تورکیا، چین، میسر، تونس،  
فهره نساو... تاد... به لام هیچ کاتیک ههستم به بوونی پیاو نه کردوه،  
مه بهستم له بوونی پیاو بوونی عشقه بو پیاو... هه میسه ههستم ده کرد  
به دوا ی یه کیکدا ده گه پیم و نایدۆزمه وه، بویه به پیچه وانهی زوربه ی زوری  
کچه کانی سه ر ئەو ئه ستیره یه خو شه ویستیم نه دیوه له سه رده می  
هه رزه کاریدا... خه فه تیک نازاری هه دام، ده مزانی به دوا ی یه کیکدا ویلم و  
ده بی بیدۆزمه وه، ئیستا لیره دۆزیمه وه... من خو شحالم که پی گه یشتم...

کالکان له خو شیدا خه ریک بوو بالی لی دهر وا... بویه به شانازیکه وه  
گوتی: ده کری پیتی یه که می ناوه که ییم پی بلئی؟

ئولگا ئەو پرسیاره ی پیاویکی به ته مه نی وه کو کالکانی زور  
هه رزه کارانه هاته بهر گوی، بویه گوتی: بوچی پیتی یه که م، ئەوه ی من  
به دوایدا ده گه پرام ناوی ئاوره نگه... ئاوره نگ.

ئاورهنگ له کارگه ی ئوتو کاری ده کرد و له دلّه وه گوتی: کاتی مروقی  
عاشق لهو جیهانه ناشیرنه مهست ده بی ته نیا شتیک که بیرى لی  
ده کاته وه، خو شه ویستی و جوانیه. توورپیی و بومه له رزه ی ناخی کالکان  
گه یشته حاله تی ته قینه وه، له دلّه وه گوتی: دنیا ییکی پیسه، ته نیا شتیک که  
پیویست بی مروق بیرى لی بکاته وه لهو ژیا نه ناشیرنه... بورپکانی ناخی  
کالکان دهستی پی کرد و هه لچوو، به هه موو هیزی مستیکی له میزه که ی  
به رده می دا، هه موو گلاس و ته بلّه و مؤمدان و مؤمه کان به سه ر یه کدا  
که وتن... مؤمه کان کوژانه وه، گو له شینه کانی نیو مه رکانه شینه که که وتنه

سەر عارد و گالاسى تىكىلەكە شكا... ئولگا بە سەرسورپمانىيەۋە لە چواردەورەى پروانى، خەلكەكە بەقسەكانى يەكتەر پىدەكەنن.

كالكان پرسى: ئولگا تۆ عەقلى خۆتت لە دەست داوہ؟

هەولى دا كەمى ھىور بىيۋە، بەردەوام بوو: دەمزانى ئەو كوردە فریودەرە دەتوانى تۆ بكاتە كارتىك و بەكارت بىنى... تۆ سىحرت لى كراوہ، بپروا بكە ھەر يەككى ترت خۆش بوىستايە ئاسايى بوو، نەك ھەر بەتەنيا ئاسايى، بەلكو يارمەتیشم دەداى... تۆ ئەگەر بەئارەزوى خۆت يەككىت ھەلپژاردبوايە ئاسايى بوو، بەلام من ھەرگىز رازى نىم بەفیل و سىحر و فال تۆ فریو بدەن... ئەو ئاورپەنگ ناوہ چى بۆ كردووى؟ چىت بۆ دەكا؟ ئاورپەنگ لە كارگەى ئۆتۆ لە وینەكەى خوى و ئولگای پروانى و لەبەر خویەۋە گوتى: من دەتوانم چى بۆ ئولگا بكەم؟ چىم بۆ كردوۋە؟ ئاخ پارە چەند لە سۆزانیكى بەدبەخت دەچى دەچیتە ژىر ھەموو كەسى، بەلام من باوہرپم وایە ئەو شتە تاقانەى كە لە عەشقى پاكدە و جودى نەبى (پارەيە)... (ھەموو شتى لە دونیادا بەپارە بكردى و بفرۆشرى، عەشق بەپارە ناكردى و نافرۆشرى) چونكە كاتى مرۆف تەواو عاشق دەبى، لە شوین زەمەنىكى سەرووى ئەو شوین زەمەنەى ئیمە دەژى كە لەوى پارە بوونى نىيە، مرۆقى عاشق مرۆقى بان سروشتىن و لە مرۆقى ئەو زەمىنەى ئیمە ناچن. كالكان لە گلپنەكانى ئولگای پروانى و گوتى: من باوہر ناكەم كرىكارىكى تېھەلدرای كۆمپانىيەى بەكرىدانى كرىكاران بتوانى ژيانى ماددى تۆ خۆش بكا، ئەو ناتوانى لە ھىچ پرويىكەۋە بەختەۋەرت بكا، چونكە تەنيا پارەيە دەتوانى بەختەۋەرى مرۆقەكان بەرجەستە بكا... كوردىكى پەناھەندەى تېھەلدراو كە كەس نازانى لە چ گوند و دارستان و شاخىك ھاتوۋە، چۆن دەتوانى بەختەۋەرت بكا...؟ كوردىك كە تاكو ئىستا ژيان لە ئەشكەۋتەكان بەسەر دەبەن چۆن دەتوانى ژيانى مرۆقىكى مەدەنى ۋەكو تۆ دابىن بكا، ئەوە قسەى من نىيە برۆ

رۆمانى يەشار كەمال بخوینەوۋە كە باسيان دەكا چۆن ژيان بەسەر دەبەن.

ئۆلگا قسەى كالكانى برى و گوتى: بەرپىز كالكان من ئېھانە كىردى خۆم قىبول بى، ئېھانە كىردى ئاورپەنگ قىبول ناكەم، دواتر تۆ نەبىنيوتە، نەدەيناسى چۆن دەتوانى ئەو قسانەى لەسەر بكەى؟

كالكان ھىندەى تر دەمارگىرو توورپەبوو: ئاخىر من ئەزمونى زۆرم لەگەل ئەو كۆمەلە خەلكە دواكەوتوۋە ھەيە، دوو پرووى يەك دراون، يەك عەقلن بەسىماى جيا جيا... يەك بەدبەختىن لە جەستەى جيا جيا و پروو لە بەختەوۋەرى كەسانى تر دەكەن...

ئۆلگا: بەرپىز تۆ چۆن دەتوانى نەتەوۋەيەك بەيەك پىوۋەر بېيوى كە ئەو پىوۋەرەيش عەقل و ھەستى تۆيە...؟ لە نىو مالىكدا كەسى باش و كەسى خراب ھەيە، لە كۆلانكدا كەسى رۇشنىر و كەسى نەخویندەوار ھەيە، لە شارنىكدا ھەموو جۆرە كەسانىك ھەن... چۆن دەتوانى چل مليون كەس بەيەك تەرازوو ھەلسەنگىنى؟

خەرىك بوو رېگاكەن وردە وردە لەبەر دەم كالكان دادەخران، تاكە رېگايەك كە لەبەر دەمىدا مابوۋە ئەو رىستەيە بوو. بىبىنم دەيكۆرم.

بەو قسەيە دەرگاي قسە كىردن و گىفتوگۆيىكى تىرى بۇ خۇى ئاۋەلا كىرد و ھەولى دا بەشئىۋازنىكى نەرمتر بدوى: چۆن دەبى مروقاننىك ھەبن لەو زەمىنەى ئىمەدا ھىندە ئىگۇئىست و بەرژەۋەندى پەرىست بن و كەسىكى بەرپىزى ۋەكو تۆ بۇ مەبەستى تايبەتى خۇيان ھەلخەلەتتىن؟

– كورپىكى گەنج و جوانە؟

– ئۆلگا بەترسەۋە: زۆر گەنج و زۆرىش جوانە؟

– عاقل و رۇشەنپىرە؟

– نووسەرە.

– دەولەمەندە؟

گرینگ ئەو ھەبە خۆشى بوویم، چونکە بەھای خۆشەویستی لە ھەموو بەھاییکی تر گەورەتر و گرانتەر... خۆشەویستی ئاوە، ھەناسەپە نان و ژیانە.

ئاو پەنگ لە کارگە ئۆتۆ کاری دەکردو لە دلەو گوتی: ئەو شتەى كە عاشقیكى راستەقینە دەتوانى بە مەعشوقەكەى بەدا، دایك ناتوانى بەمنداڵەكانى بەدا.

۳۹

كالكان لەبەر دەروازەى مزگەوتى توركان ئۆتۆمبیلەكەى پارک کرد، بەخیرایى و توورەبیبیەو دابەزى، ھەستى کرد شتىكى نائاساىى پرووى داو، بانگى يەككى کردو داواى کرد خەتیبى مزگەوتەكە ببینى كە فالى بوو كەردبوو... كالكان لە گەنجەكەى پرسى: ئەو شیخە درۆزنە لە كوێیە؟

– بۆچی نەتزانىووە چى پرووى داو؟

– نەخیر... دەمەوى ببینم و شەرەفى ببەم، چونکە بى ناموسە.

– مەگەر سەردانى گۆرستان بکەیت و لەوى ببینى.

– چۆن؟ چى پرووى داو؟

– شیخ سى ژنى ھەبوو، دەرسى قوتابیانى دەدا بو ئەوھى فیرى خویندەنەوھى قورئانیاں بکات، بەر لە شەش مانگ عەشقى كچىكى پانزە سالى لە عەقلى دەدا، دەرسى بەو كچە دەگوت لە مزگەوت، كچەكەش رازى بوو شووى پى بکا، بەلام خانەوادەى كچە رازى نەبوون، دوینى دەچیتە مالى كچە و خیزانەكە بەكاملى گوللەباران دەكا و خۆشى دەكوژى... رۆژنامە ماوہ لە ئەلمانیا باسى نەكات؟

كالكان بەتوورەبیبكەوہ لە خوى روانى و گوتى: ئەوہ خو شیخ نەبووہ،

شىخ كەي ئاوا دەبى؟ باش بو تووشى من نەھات.  
كالكان دەگەرپتەو مال، كتيبيك دەخوينتتەو (ياساكانى سزادان لە  
ئەلمانيا) يەك يەك تاوانى و سزاكانى دەخوينتتەو، تا دەگاتە سەر تاوانى  
كوشتن... هيلاك دەبى و خەو دەبباتەو.

#### ٤٠

لە ژوورە بچووكەكەي ئۇلگا، دواى مەستىيىكى زۆر و بى سنوور، ئۇلگا داوا  
لە ئاورپەنگ دەكا چاوهكانى دابخا... پاش چەند خولەككە ئۇلگا دوو ماچ  
لە لئووهكانى ئاورپەنگ دەكا و داوا دەكا كە پئلووهكانى بكاتەو، كاتى  
ئاورپەنگ لە ئۇلگا دەروانى هيندەي تر مەست دەبى، ئۇلگا فانوسىكى  
سيحرى بەدەستەوئەيە و جليكى عەرەبى پۆشيوە كە ھى سەماكەرانە،  
رىكۆردەرەكە كاسىتتىكى ئىقاعى مىسىرى لەسەرە پىي دەكا و سەما دەكا...  
بەلام سەمايىك كە لەگەلدا گولە شينەكان و مۆم و رەنگ و بتلە  
خالپىكەي قۇدگا و گلاس و ھەموو ژوورەكە لەگەلى دەكەونە سەما...  
سەمايىكى عەرەبى رىك، بەوپەرى ئازادى سەما دەكا و بەئاورپەنگ دەلى:  
من چىرۆكى ھەزار و يەك شەووت بۇ دووبارە دەكەمەو، بەلام بە سەما،  
چونكە سەما جوانترين جۆرى رەوانبىژى و زمانە.

ئاورپەنگ پرسى: كى فىرى كردى كە ئاوا بە سەما پۇجى گەردوون و دار  
و بەرد بىنيتە سەما.

ئۇلگا بەدەم سەماوہ گوتى: قاھيرە و كۇرس... ئاورپەنگ و ئۇلگا لە  
ئامىزى يەكتردا راکشان و دەيانويست دووهمين شەوى تىكئالان لە  
لاپەرەي بىرەوهرىبەكانيدا بنووسنەو، لە بەھەشت دابوون، كەچى زەنگى  
مۇبايلەكە ئۇلگاى ھىنايەو جىھانى واقىع، كى بوو لەو كاتە ناسكە بىرى  
ئۇلگاى كردبۆو؟

ئۇلگا لەگەل ئەوئەش كە زانى كالكانه، وەلامى دايەو، كالكان بەشەرميگەو گوتى: بەيانى دەبى بىي ئيمزايىك بەكى، بۇ بەرپوۋە چوونى كاروبارى دەعوەتكردنى دايك و باوكت...

ئۇلگا بە خۇشحالئىگەو پەيمانى پى دا كە لە شوئىنكاتى ديارىكراودا ئامادە دەبى...

درەنگانى، ئاورپەنگ و ئۇلگا عارى عارى لە ئامىزى يەكتريدا راکشابوون و خەوتبوون، كالكان جگەرەى دەكىشاو خەوى نەدەھات بۇيە لە دلەو گوتى: مروڤ بمرى باشتەر نەك

عاشقىكى فاشل بى بەلام ھەر رۇژى دى ئەو دۇراوييە تەرجمەى بىردنەو بەكم!

## ۴۱

كالكان و ئۇلگا لاي فەرمانبەرىك لە يەكى لە ژوورەكانى پارىزگا ھاتنە دەرەو، لە تەنىشت پارىزگا كە كافتريايىكى بچووكى لى بوو، كالكان بى پرسىكى ئەوئەى ئۇلگا بكا، رووگەى رۇيشتنەكەى خوى گۇرى و لەيەكى لە گۇشەكانى ئەو كافتريايە دانىشت...

وەكو ئەوئەى كە بلبلىك - ئاو- دەخواتەو، ھەر ئاواش ئۇلگا فرپىكى بچووكى لە كەپەچىنۇيەكەدا، كالكانىش چەند فرپىكى بەدەنگى وەكو ئاغاكانى رۇژھەلات لە كافىيە رەش و بى شەكر و شىرەكەدا، لەنىو چەنتاكەى شەدەيك دۇلارى دەرھىنا كە ھىچ كەسك نەيدەزانى چەندە، فرىيدايە بەردەمى ئۇلگا و گوتى: ئاورپەنگىش قبول دەكەم، تەنيا قبول نەكردنى تۇ بو ئەو ديارىيەم قبول ناكەم.

بەزۇر ديارىيەكەى خوى پىشكەش بەئۇلگا كرد، بەبىانوى ئەوئەى دەبى لە دايك و باوكى خەرچ بكا لە كاتى ھاتنىاندا، ھەندى لە چاوە

كەسكەكانى ئۆلگەي پوانى و گوتى: ھەوالى ئاورپەنگ چىيە؟ دەكرى  
ژمارەي تەلەفونى ياخود ئەدرىسەكەيم بدەيتى؟

– بەداخەوہ ناتوانم، ئايا بەرپۆزت ھەمان بوچوونى پېشتەرت ھەيە،  
بەھەمان باوہر لە ئاورپەنگ دەرپوانى؟

كالكان خوى وا نيشان دا گالتەي بە گەنجىكى كەم ئەزموونى ئاوا دى  
كە تاكو ئىستا ھىشتا ھەر لە ”كارگەي بەكرىدانى كرىكاران” وەكو عەبد  
كاردەكا، خو حەقىشى بو، چونكە كالكان سەدان كەسى وەكو ئاورپەنگى  
خستبووہ كار، بەئارەزووى خوى دەيتوانى چارەنوسيان بگۆرئى، بۆيە  
بەيەقىنى و شانازىكەوہ گوتى: دەمەوى لەگەلى بدويم دەمەوى پىي بلىم  
كە دەست لەو فروفىل و سىحربازىيە ھەلگىرئى كە بو فرىودانى تۆ ئەنجامى  
دەدا.

– ئەي ئەگەر لەگەلى دوايى و گوتى: ناتوانم واز لە ئۆلگا بىنم؟

كالكان بەنەختى توورپەيى و كەمى پىكەننەوہ گوتى: ئەو كات  
ھەلئىدەدەمە ناو پاشماوہكان، با رەوانەي ئەو كارگەيەم بكرى كە كلپنىسى  
ئاودەستى لى دروست دەكرى.

كالكان لەسەرخو دەمانچەكەي دانايە سەر مېزەكە و بەتوورپەيىكەوہ كە  
راستىي پىوہ دياربوو گوتى: ئەگەر بە خووشى واز نەھىنى ئەوا بو ھەتايى  
چاوى بەو برژانگە رەشانەي تۆ ناكەوئتەوہ كە لەسەر گلپنە سەوزەكانت  
ئاوئتە دەبن.

ئەو چركەساتە لە ھەموو چركەساتەكانى تر زياتر ئۆلگەي ترساند،  
ترسىك ھىرشى بو ھىنا خو ترس نەبوو، مردن بو، بۆيە بەنارپەزايىكەوہ  
گوتى: بەرپۆز كالكان حەز ناكەم من ھۆكارى لە ناوبردن و شەپو ئاژاوەي  
تەنانەت نىوانى دوو مېشوو لەش بم، نەك دوو مروّف بۆيە لىرەدا پەيمانەت  
پى دەدەم كە واز لە ئاورپەنگ بىنم.



ئۆلگا گەيشتەو مال، چاوه كەسكەكانى پر بېوون لە فرمىسك، دايك،  
باوكى خۆى بىركەوتەو، سەردەمى مندالى خۆى هاتە پيش چاو و گوتى:  
كە مندال بووم ھەميشە كەسانىك ھەبوون دالەو پشت و پەنام بوون،  
لەناو بىرو خەرەندى كيشەكان دەريان دەھىنام، ئازارەكانيان دەرمان  
دەكردم، كەچى ئىستا گەرەم و تەنيام، ھەست بەتەنيايى دەكەم، كەسى  
نيە زامەكانم سارپژ بكا.

مۇبايلەكەى ئۆلگا لىدا، كى بوو؟

بى گومان لەو كاتەدا تەنيا ئاورپەنگ زەنگ لىدەدا، جارىك و دووان و  
دەيان جار، ئۆلگا دەگريا و ولامى نەدەدايەو، لە دلەو گوتى: مائاوا  
ئەى ھەميشەبىترين و سەوزترين بىرەوهرى و لە پرمەى گريانى دا.

نيو كاتژمير دواتر (س. م. س) ئىك گەيشتە مۇبايلەكەى ئۆلگا، كى بوو  
ئەو ئىس ئىم ئىسەى نارەبوو؟

بى گومان ئاورپەنگ بوو، نووسىبووى: پىويستە لەسەر مرۆقى عاشق بو  
ھەميشە گوى بۆگوتارى دلى رادىرى، چونكە تەنيا دلە كە دەتوانى راستى  
بەمرۆقەكان بلى.

(س. م. س) يكى ترگەيشت و لىى نووسرابوو: حەقىقەت وەكو شەويكى  
ھەورين تاريكە تەنيا چاويك كە دەتوانى ئەستىرەى حەقىقەت لەپشت  
ھەورەكانەو بىنى، چاوى رۆحە.

(س. م. س) يكى ترگەيشت ئەويش ئاوا نووسرابوو: ئىمە نابى بەدواى  
گۆرپىنى چارەنووسى خۆماندا بگەرپين، ژيان و تەمەنى مرۆقەكان وەكو  
گوليك وايە لە دايك دەبين و

لە گەنجايەتيدا دەگەشپىنەو و لە كۆتاييشدا سىس دەبين و  
ھەلدەوهرين... با گەشانەوھى سەردەمى گەنجيمان ھەورا زوو لە دەست  
نەدەين.

(س. م. س) انہی دھویندھو دھگریا، نیو کاتر میئر چاودھروانی کرد و  
(س. م. س) یکی تری پی گہیشٹ کہ لی نووسرابوو: باوہر ناکہم پیویست  
بی مروٹ وا له یه کیکیتر بکا کہ به زور پیویستی پییی، مالٹاوا گولہ  
سہوزہکہ.

ئولگا نہیتوانی بہرگہی گریانی زیاتر بگری، فرمیسکہ درشتہکانی  
سریہوہو له خوئی پرسی: ئایا دھتوانم ئاوپرہنگ له دل و رچدا رپش  
بکہمہوہ؟ بوچی دہبی یه کیکی وھکو کالکان بہئارہزووی خوئی ژیانی من  
بگوری؟

دہستی دایہ موبایلہکھی و بہدہم پیکنینیک کہ گریانیشتی تیکہل بیوو  
گوتی: ئاوپرہنگی من، غہریبیت دہکہم، غہریبیت دہکہم، خو ئوہ غہریبی  
کردن نییہ، بہلکو بہلاییکہ بو خوئی کہ من بہرامبہر بہتوہمہ، بہقہدہر  
ژمارہی ئہستیرہکانی ئاسمانی ولاتہکەت له شہوانی سامالدا خویشم  
دہوی، ہیئدہی خویم، نا زیاتر له رچی خویم دہتپہرستم و خویشم دہوی،  
ئیوارہ کہ له کار دہگہرپیئتہوہ نان نہخوی، شہرابی سوورم بو ہیئاوی،  
قودگای گورباتچوف و راکیم بو ہیئاوی، "لہزانیات" بو ئامادہ دہکہم.  
چاودھرپتہم چاودھروانیکی ئہبہدی، چاودھروانم پادشا رۆژہہلاتییہکھی  
خوم.

کالکان لہسہر قہنہفہکہ راکشابوو، تنوک تنوک فرمیسکی خوینینی  
ہلڈہوہراند، حہزی دہکرد ئولگای له بہرامبہر بووایہ لہو کاتہ  
کارہساتاوییہدا، ہستی بہناموبوون و تہنیایی دہکرد لہو سہرزہمینہدا،  
قاچہکانی تا سہر میژہکہ بہردہمی دریز کردبوو، پیلاوو چاکہت و  
پانتولہکھی دانہکەناندبوو، بہپییہکانی یاری بہدہمانچہکھی سہر  
میژہکہ دہکرد، بہدہم گریانہوہ بییری دہکردہوہ و کتیبی یاساکانی  
سزادانی لہ ئلمانیا دھویندھوہ، گہیشٹہ سہر سزای تاوانی کوشتن و لہ

دلۋە گوتى: دەبى شتى ھەبى لە عەشق بەئازارتىر و زالمتر؟  
دلۋپە فرمىسكەكانى دەكەوتنە سەر كىتپەكەى نىۋ دەستىى و خەو  
پىلۋوۋەكانى پى داخست... كەچى زورى نەخاىاند خەبەرى بۆۋە.

## ۴۲

ئۇلگا سەرى نابوو بەسینەى ئاورپەنگەۋە لەسەر قەروپلە يەك كەسىيەكە،  
ئاورپەنگ بەبزەيەكەۋە گوتى: دىتەۋە يادت گيان كە جارى بۆم  
نووسىبۋوى "تەنيا شتىك كە لە عەشق بەئازارتىر بى ئەۋەيە كە مروڤ  
عاشق نەبى؟"

ئۇلگا لاپەرپەكانى گۇڤارىكى كوردى ھەلدەدايەۋە، لە وینەيەكى  
ئاورپەنگى دەروانى لەنىۋ ئەو گۇڤارەدا، كە لە نزيك وینەيەكى نيتچشە و  
كىرگەگۆر دانربوو، ماچىكى لە لىۋەكانى ئاورپەنگ كرد و گوتى:  
خۆشەويستى دلەكەم، وینەى تۆچى دەكا بەتەنىشت وینەى ئەو پياۋە  
شىتانهۋە؟

كالكان لە يەكى لە گۇڤارەكانەۋە لە وینەى تاوانبارىكى دەروانى كە  
دوو عاشقى كوشتبۋو، ھەر لە لاپەرپەكەى بەرامبەر ئەۋىشدا سى وینەى  
ھىتلەر و ستالين و ئەتاتۆرك دانرابوو.

كالكان بەدەم خويىندنەۋە خەۋى لىكەوت و خەۋنى دىت، (يەككىك نىۋەى  
مروڤقە و نىۋەكەى تىرىشى مەيمونە، دەستى ناۋەتە قورگى تاۋوسىك و  
دەيەۋى بىخىنكىنى)... لە پىر خەبەرى بۆۋە و ھاۋارى كرد: ئاورپەنگى  
مەيمون شەرت بى بتكوژم.

ئاورپەنگ دەستى لە مى ئۇلگا گرىدابوو، لاملى ھەلدەمژى، ئۇلگا دەستى  
لەنىۋەلاگە رەشەكە نا و بتلە قۇدگاكەى دەرھىنا و دەستيان كرد بە  
نۆشىنى قۇدگا.

كە ئۇلگا مەست بوو، ھەولۇ دا بوپىرى بۇ ئەوھى ھەول بىدا باسى  
گروگىف و توورپىيى كالكانى بۇ بكا بەلام زوو پەشىمان بوو.

ئاورپەنگ لە پىر ھەستايەوھ سەرىپى و ئۇلگاي خستە ئامىزى و كەوتنە  
سەما، سەمايىكى ھىور ھىور، ھىندە بەئالۆزى تىكالا بوون، كە وا پى  
دەچوو ھەرگىزاو ھەرگىز لە يەكتىرى جيا نەبنەوھ، ئەوھ خو تىكالا نەبوو،  
كەى تىكالا ن ئاوايە؟ ئەوان چووبوونە نىو رۇحى يەكتىرەوھ، ئۇلگا سەرى  
نابوو بەسىنەى ئاوپرەنگەوھ، بەنەرمى سەرى بەرزكردەوھ و پرسى: ئەگەر  
لىكدابراين؟

ئاورپەنگ توندتر لە ئامىزى خویدا گرىپى دا و گوتى: مەگەر مەرگ ھىندە  
دەستەلاتداری؟ گەر نا ھىچ شتىكى تر لەسەر ئەو ئەستىرەى ئىمە دا بوونى  
نىبە بتوانى لە يەكمان دابىرپىنى... ديارە ئىمە پووش و پەلاشمان  
خواردووه، ھىشتا لە دايك نەبووه ئەوھى كە دەيەوى ئىمە لە يەكتىرى  
دابىرپىنى.

ئايا ئاوپرەنگ بۇچى ھىندە يەقین بوو؟ عەشق ياخود ھىزىكى خودايى  
كە لە نىو رۇحیدا وەكو ئاگر ھەلگىرسابوو؟

ئۇلگا بزەيەكى كردو گوتى: گيان بۇ ھەموو شوينى لەگەلتدام لەو  
گەردوونەدا، ھەز دەكەى بمبە دوورگەيەك با مروقى لى نەبى، بمبە نىو  
بەھەشتىك با پىرى لە شەيتان، ياخود با لىرە بىن لە نىو ئەو كىلگەيەى كە  
ئاسمانى پرە لە قەلەرپەش، بەئارەزووى خو، من دىم ھەز دەكەى بەرەو  
نىو دۆزەخىكى راستەقىنەش بىت...

ئاورپەنگ پىكەنى و گوتى: كەوابى با برۆين...

– بەرەو كوى بەو درەنگكاتە؟

– بەرەو بەھەشتىكى راستەقىنە.

ئايا ئەوان بەراستى خوازىار بوون بچنە نىو بەھەشتىكى راستەقىنە؟

ئاخر خۇ دۆزىنەۋەى بەھەشتى راستەقىنە گالته نىيە.

بەرەو نىۋ دارستانى سىپى بەرپى كەۋتن، چل و پزوپۇى درەختەكان لەگەل خاك تىكەل ببوو، ئولگا بەشىكى جەستەى خۇى خستبووۋە ئامىزى ئاورپەنگ، ناوۋە ناوۋەيش لە تارىكايى نىۋ ئەو دارستانەى دەرۋانى، بەيالى چىپايدا ھەلشاخان كە خۇيان ناويان نابوو، "چىاي نزاى عاشقان" لەۋى باران دايكرد، ئاورپەنگ ھىندەى تر بەختەۋەر بوو بەو بارانە، ئەۋە خۇ باران نەبوو، "باران كەى وا دەبى؟" يەك پارچە ئاو لە ئاسمانەۋە دەھاتە خوار، ئاورپەنگ چاكىتەكەى خۇى داكەناند و لەبەر ئولگاي كرد، قۇچەكانى كراسە سىپى و تەنكەكەى ئاوۋەلا كرد و سىنەى خۇى دايە بەر دلۇپە درشتەكانى باران... لە ئولگاي رۋانى كە قاقا پىدەكەنى و ھاۋارى كرد: ئەى باران بمانشۇرەۋە لە گوناھەكانمان... بمشۇرەۋە لەو بەلئىنەى كە بى پرسى بەلئىن شكاندم...

ئولگا دەقىزاندا و پىدەكەنى و ۋەكو پارچەيى ئەلماس دەبرىسكايەۋە، ھاۋارى كرد: خوداى شتە جوانەكانى گەردوون تەمەنى جوانى درىژتر بكة، نەكەى رۇژى لە رۇژان كۇتايى بەو رىگايە بىنى كە خەرىكە بەرەو بەختياريمان دەبا... ئاورپەنگ تەماشايىكى ئولگاي كردو لە ئاسمانى رۋانىيەۋە و گوتى: ئەى ئاسمان بۇچى ژنەكان ھەمىشە لە ئايندە دەرۋانن و پياۋانىش دەيانەۋى لە ئىستادا بژىن؟

ئولگا ۋەكو مندالېك بىرى لە ھىچ شتى نەدەكردەۋە، بەختەۋەرى نەبى لە بارانى رۋانى و گوتى: خودا ئەى رۇحى عاشقان، تۇ ئاگادارى كە عەشق بەقەد ئاگر گەرمە، ھەۋل مەدە بىتەزىنبى و ساردىيەتى رۇحى شەيتانى بەسەردا پەرش و پەخشان بكەى... دە كەۋابى ئەو ئاگرى عەشقە بپارىژە كە بۇ ھەمىشەيى ھەلت گىرساندوۋە و كوژاندنەۋەى بۇ نىيە، ئەى ئاسمان عاشقان تۇ بەعەشق دەزانن، خۇشيان دەۋى، تۇيش ئاۋا ئەۋان بەعەشق بزانە و خۇشت بوين و بيانپارىژە.

ئاورپەنگ بەسینەى ئاۋەلاۋە كەوتە سەر چۆك و دەستەكانى بۇ پارانەۋە رپو لە ئاسمان كردهۋەو دلوپەكانى بارانىش بەخەستى لە سینەيان دەدا و ھاۋارى كرد: خوداى عاشقان، وا نەكەى رپوژى دابى عاشقەكان يەكتى نەناسنەۋە، زورن ئەو عاشقانى وەكو ئىمە رپوژى لە رپوژان بۇ يەكتى دەمرىن و بەيەكەۋە لەناو بەھەشتدا ژياون كەچى چارەنوس رپىگای پى گورپوون... (كچىك دەبىتە ھى كورپىك كە ھەرگىز نەيدىۋە، كورپىك دەبىتە ھى ژنىك كە ھەرگىز نەيناسىۋە، دە برپارى بدە با ھەموو عاشقەكانى سەر ئەو ئەستىرەيە بەيەكتى بگەن و بۇ ئەبەد بەيەكەۋە بژىن).

حەقى خويان بوو ئەو دوعايانە بگەن، چونكە كەسانىكى زور ھەن بۇ يەك دەگرىن و بۇ يەك دەمرىن، عەشقى راستەقىنەيان بەرامبەر بەيەكتى ھەيە كەچى رپوژى دادى لىك دەترازىن و كە يەكتىش دەبىننەۋە مەرحەبايەكىش لە يەكتى ناكەن، كەى عەشق ئاۋايە؟

وا پى دەچوگەشتەكەيان بەو نىۋە شەۋە بەنىۋ دارستانى سىپى و چىاى نزاى عاشقان ھەر بۇ مەبەستى ئەو پارانەۋەيە بوۋى لە خواۋەندى عەشق... لە چىاكە دابەزىن و دارستانەكەيان برى و گەيشتنە سەر شەقامى گشتى، قولىيان لە قولى يەكتى ھەلكىشابوو، بە شەقامەكەدا غلوربوونەۋە، دەنگى موزىك لە يەكى لە ھۆلەكانى سەر شەقامە گشتىيەكەدا ئاورپەنگى ۋەستاند، نىكتەر كەوتنەۋە، ئايا چ جورى موزىك بوو كە ئاۋا سەرنجى ئاورپەنگى پاكىشابوو؟

بى گومان دەنگى موزىكى كوردى بوو، كە لە پەنجەرەى ھۆلەكە لە ژوورەۋەيان رۋانى، ھەر ۋابوو، ئاھەنگى بووك گواستەۋەى كوردان بوو... رپىككەوت زور سەيرە لە ژياندا، بوچى دەبى ئاۋيار لەو ئاھەنگەدابى؟ كاتى ئاۋيار، ئاورپەنگ و ئولگای دىت، داۋەتى ژوورەۋەى كردن، پاش كەمى داۋاى لى كردن كە دەبى بچنە نىۋ رىزى سەماكارانىش، ئەۋانىش

دەبى بچن چونكە سەرخۆشەكان ئاھەنگ و بەختەوهرى كەسانى دى بە  
ھى خۇيان دەزانن، ناچارىش بەشدارى لە زەماوەندى يەكتىرى بكەن،  
كالكان لەبەر دەرگای ژوورەكەى ئۇلگا وەستابوو، نەيدەزانى لە دەرگا بدا  
ياخود نا! لە دلەو گوتى: بۆچى بەو دەرنگاتە لە خەوى ھەستىنم؟ دواى  
نەختى بىر كەردنەو بەرپواى بەخوى ھىنا كە ئەو بۆ كارىكى گرینگ ھاتىيە  
كە پەيوەستە بەداوەتكردى دايك و باوكى ئۇلگا، بۆيە ويرا پەنجە بنى  
بەزەنگى ژوورەكە ئۇلگا... جارىك... دووان... سى... كەسى نەبوو دەرگا كە  
بكاتەو... كالكان بەھەموو رەنگ و جۆرى بىرى كەردەو... ھىچ شتى  
تەنگەيشت، بۆيە بەبى ئومىدى گەرايەو نىو ئۆتۆمبىلەكەى و بەرپى  
كەوت... بەرەو كوى؟ خۆشى نەيدەزانى!

ئۇلگا و ئاورپەنگ دواى زەماوەندىكى زۆر، لە ئاويار و ئاھەنگەكە دابران  
و گەيشتنەو نىو دارستانى سى بۆ ئەوھى بگەپىنەو مال، لە نىو  
دارستانەكە ئاورپەنگ پىشتى نا بە دەرختىك و وەستا، ئۇلگا كەوتە مژىنى  
چاو و لىو و لووت و گۆناكانى ئاورپەنگ و پرسى: چىيە ئەلكحول  
تەندروستى پادشاكەى منى تىكداو؟

ئاورپەنگ پىلوو داخراوكانى ئاوەلا كەردو گوتى: كەزەم لە بەھەشتە.  
ئۇلگا گوتى: دەزانم دەتوانىن بەھەشت لە ھەموو شوينى دروست بكەين،  
بەلام بەھەشتى گەورە و راستەقىنە، لە ژوورە بچووكەكەمان دايە.  
ئاورپەنگ پرسى: عاشقان ھەمىشە كە دەگەنە بەھەشت روو بەرپوى  
لىكدابران دەبنەو...

ئۇلگا: باوەر ناكەم ئىمە تا مردن لەيەك جىابىنەو.

ئاورپەنگ بەزەيەكەو گوتى: كەوابى ئىمە عاشقى راستەقىنە نىن چونكە  
عاشقى راستەقىنە نابى بگەن بەيەك، گەيشتنى تا ھەتايى دوو عاشق  
بەيەكتىرى واتە: مردنى خەونەكان، واتە: ويران بوونى ئومىد و مەراق...

واته: له ناو چوونى گريانى راسته قينه...

كالكان ئۆتۆمبېله كەي بەخېرايى لېدە خورپى و نەيدە زانى بەرەو كويى له رېدايه! له دلّه وه گوتى: كارەساتى مروّف لېرە دايه كه نه گاته دلبره كەي.  
ئاورپەنگ دەستى ئۆلگاي گرت و لەسەر خاكدا ئاويتهى ئاوى گلبووى باران بوون، بەنيو ئاوه كەدا بەراكشاوى غلور دەبوونەوه، ئاهانديان له دارستانه كەدا دەنگى دەدايه وه، له گەل خاكدا و له گەل قوردا ئاويته ببوون، هەردوو كيان بەيهك دەنگ و لەيهك كاتدا هاواريان كرد: بەهەشت... بەهەشت.

كالكان پېشى لەسەر ئىستاب داگرت، بەلام هېشتا ئۆتۆمبېله كەي دەروپېشت، تا كه وته ژېر شاحينه يهك سەرى بەجامه كه كهوت و ئىدى ئاگاي نه له خووى و نه له و دنيايه ما...

ئۆلگا و ئاورپەنگ جلەكانيان پۆشيه وه و گەيشتنه وه مال، داوى دووشيك لەسەر يهك كەسيه كه له ئاميزى يەكتريدا پاكشان و پيلووه كانيان داخست و ئاگايان له هېچ شتى نه ما. كالكان داوى ئۆپه پاتسيون، لەسەر قەرويله يهكى دوو كەسى بەچاوى بەستراوه وه پاكشبوو، دەيويست پيلووه كانى ئاوه لا بكا، بەلام نەيدەتوانى، لەبەر ئيش و ئازارى جهستهى هون هون دەگريا، هاوارى كرد، سستەريك هات، حەبېكى ئازار شكيى پى داو بو تاوى خەو برديه وه، بەلام زورى نه خاياند، خەبەرى بووه.

### ۴۳

بەيانى زوو ئۆلگا دەبووايه بچيته زانكو، بەلام گوتى : ناچم...

ئاورپەنگ خووى گۆپى و داواى لى كرد كه كارەكەي جيبه جي بكا و نامەكەي تەواو بكا...

ئۆلگا گوتى: زور سەيره كه بەختە وەرى هەندى كەس لەو دنيايەدا



بەيەكەوھە گرىڧراون... جگە لەو كاتانەي لەگەل تۆدام، من ھەميشە لەنيو  
ئازار و ژانەكانى بىرکردنەوھە دەتويّمەوھە. لەو كاتەي تۆم ناسيوھە، ئىدى نە  
دكتۆراو نە خویندن و نە ھىچ شتّىكى تىرش لاي من گرىنگى نەماوھە،  
دىسان دەپرسەوھە: بۆچى پىويستە بەختەوھەي ھەندى لە مروّقەكان  
بەيەكەوھە گرىڧراون؟

كالكان پىلووھەكانى كردهوھە، ئازارى زۆرى ھەبوو، يەكەمىن دووشت كە  
لەو زووھدا كرى، ھەلوھراندى فرمىسك بوو لەگەل بىرکردنەوھە لە ئولگا...  
بەدەنگىكى پىر لە ئازار و ژانەوھە گوتى: سەپرە كە بەختەوھەي من بەتۆ  
گرىڧراوھە! ھەموو پارەو سەرۆت و سامانى دنيا ناكاتە ئەوھەي مروّف بە  
لەش ساغىيەوھە لەگەل خوﺷەويستەكەيدا بى... سەپرە بۆچى پىويست بوو  
بەختەوھەي من بەتۆوھە گرىڧرى؟!؟

ئولگا و ئاورپەنگ بەرپى كەوتن، لە ويستگەي ترامى (گولە شىنەكان) لە  
يەكترى داپران...

كاتى نيوھەرو

\* ئاورپەنگ لە ژوورەكەي خویدا بزەيەكى كرى، لە ئاوينەكە لە خوى پروانى  
و لەبەر خوئەوھە گوتى: ھەموو ئەو چىژ و لە زەت و خوﺷىيانەي كە  
دەيبىنن، ھەموو ئەو پرووداوانەي كە تىيدا ژيان و تىيدا دەژين و دەبنە  
پايردوو، ھەر ئاواش من و تۆ دەبين بەپايردوو، ئەي ئولگاي  
خوﺷەويستم...

\* ئولگا لە زانكو گەرايەوھە، گەيشتە بەر دەرگاي ژوورەكەي و ئاورپەنگى  
ھاتەوھە ياد، بەدەم كرىنەوھەي دەرگاي ژوورەكەي بەخوئى گوت: بۆچى  
نەدەبوو كلىلى دەرگاي ژيان و بەختەوھەريش ئاوا لە دەستى ئىمەدا  
بووايە، ئاورپەنگى خوﺷەويست دەبى رۆژى دابى ئىمە بو ئەبەد  
بەختەوھەرانە لە ئامىزى يەكتردا ژيان بەسەر بەيەن؟

\* كالكان ھەر لەسەر قەرویلەكەى نەخۆشخانەدا پاكشاپوو، لەبەر خۆیەو  
گوتى: نەك پووداویكى ئۆتۆمبیل بەلكو مردنیش ناتوانى تۆلە من جیا  
بكاتەو! ئەگەرچى جارو بارىش ژيان دەبیتە قەرویلەكەى  
نەخۆشخانە و عاشقەكانیش بەبریندارى لەسەرى رادەكشێن، بەلام واز  
ھێنان واتە مردن.

#### ٤٤

كالكان: زۆرم حەز دەكرد لە تەنیشتم بووى، بەلام لەبەر خۆیندن  
نەمویست لەو ھەوالە ئاگادارت بکەمەو.

– ئاخر بەرپۆز كالكان ئەگەر من لە كارەساتىكى ئاوا لەگەلت نەووستم و  
يارمەتیت نەدەم، ویزدانم ئازارم دەدا.

كالكان بەدەم ھەناسەيەكى قوول و دەرپرینی ئاخ و ئۆف و نالە  
نالێكەو ھەستايە سەرى و ئۆلگاش دەستی گرت، پووى لە ژوورى  
نووستن كرد، دیاربوو ئەو پووداوە زاكیرەشى بى ھیز كردبوو، بۆیە  
ديسان ژوورى نووستنى نیشانى ئۆلگا دایەو، ژوورىكى پاك و تەمیز،  
قەرویلەكەى دوو كەسى و تەلەفزیۆن و ھەموو پێداویستییەكانى تر  
بەشپۆیەكەى ئەندازىارى لە شوینی خۆیان دانرابوون، لە ئۆلگای پوانى و  
بەبزەيەكەو گوتى: ئەو شوینی ھەسانەو ھى دايك و باوكتن لە كاتى  
ھاتنیاندا بۆ ئێرە... ئەو ژوورە مالى ئەوانە، دەعوەتکردنەكەش بەھۆى ئەو  
پووداوە دواكەوت، گەرنا ئیستا لێرە بوون.

ئۆلگا سوپاسى بى پایانى كردو داواى لى كرد كە سەرى خۆى بەو  
شتانە قال نەكا، ئیستا گرینگترین شت ئەو یە تۆ سەلامەت بیت.

ئاورەنگ لە تونیلی خەونى مەست چاوەروانى ئۆلگای دەكرد، نزیکەى  
كاتژمیرىك بوو چاوەروان بوو، بى ئومید بوو لە ھاتنى ئۆلگا، زەنگىكى بۆ  
لیدا، كەچى مۆبايلەكەشى داخرابوو، بۆیە سەر پەپژەكەى ئەو تونیلەكەوت

و ئەوئى جېھىشت، لە دەرگای تونیلەكەو ئۆلگا بەھانكە ھانك و ھەناسە  
بەركیو دەركەوت و خۆى ھاوئىشتە ئامیزى ئاورپەنگ... دواى پياسەيەكى  
كورت ئۆلگا لە كاتژمىرە گەورە ھەلواسراوھەكى سەنتەرى شارى پوانى و  
گوتى: پادشاكەى خۆم، كاتى ئەو ھاتوو بەچمە لای دكتورە كارۆلین  
يۆرگن، پىرەژنىكە بەتەنیا لە قیلەيەكدا ژيان بەسەر دەبا، سال نا سالئىك  
پىويستى بەكەسئىك دەبى مالهەكى لەگەل خاوين بكاتەو، كە لە زانكودا  
چاومان بەيەكترى كەوت و يەكترمان ناسى بۆ ئەو سالە داواى لە من  
كردووە يارمەتى بەدم... ھەز دەكەم گەر كاتت ھەبى بەپياسە بەگەينە  
ئەوئى.

دواى چەند جارئ زەنگ لئدان، كەس دەرگای ئەو قیلەيەى نەكردەو،  
ئۆلگا و ئاورپەنگ لە باوھشى يەكتريدا بوون و يەكتريان ماچ دەكرد كە  
د.كارۆلین خۆبى و سەگئىكى بچووك دەركەوتن، لە ئۆلگا و ئاورپەنگى  
پوانى و گوتى: ببورن كە تەنافى ماچەكانم لئ برين...  
ئاورپەنگ پويشت و ئۆلگا و د. كارۆلینى بەتەنیاىى بەجېھىشت.

كە ئاورپەنگ گەيشتەو مالهەو، لە سندوقى پۆستەكەيدا نامەيەكى لە  
يەكئى لە برادەرەكانىيەو لە فەرەنساو بۆ ھاتبوو كە شيعر و ئەدەب  
بەيەكەوھى كۆكردبوونەو، زۆرەيى جارەكان لەو نامانەياندا ئالوگۆرى  
بيرو بۆچوونى خويانىان سەبارەت بە ئەدەب بۆ يەكترى دەنووسى و  
ھەندئ جارئ تىكستى نوئشى لەو برادەرەيەو پئ دەگەيشت، ئاورپەنگ  
لەسەر قەنەفەكەى راکشا و دەستى كرد بەخوئندنەوھى ئەو نامەيە.

## ٤٥

براى بەرپۆزم كاكە ئاورپەنگ سلاو و خوئشەويستيم قبول بەرمومون...  
لەو پۆزانە لە يەكئى لە گۆقارەكاندا، شئىكى سەيرم خوئندەو، نووسەريك  
باسى لە بئ دەسەلاتى شيعر و زەمەنى نەمانى شيعر و ئەو جۆرە شتانه

دەکرد، بەلام من ئەو جۆره كەسانەم زۆر پى سەيره، چونكە لەپ و لاواز و بنيس و چەلاك كردنى شيعر لە لاين كەسانىكى بى دەسلات كە خودى ئەوان لە مەملانى لەگەل شيعردا بەدۆراوى لەسەر مېزەكەدا هەستاون و هەلشەدەستن، گەرموگورپى و تاو وتينى پوچى عاشقانى شيعر نەك هەر بەتەنيا كەم ناكاتەو بەلكو درەوشانەوئى ئەو ئاگرەيش زياتر دەكا و ئيشراقى بەهەموو دنيا و گەردووندا پەرش و پەخشان دەكا.

دەبى لامان سەيربى كە يەكئىك سنوورى پەيوەندىيەكانى خوى بەشيعرەو نەزانى و نەتوانى لەو تىبگا كە شيعر (ئەوى ناوى، نەك (ئەوى) هيندە بالادەست و دەستەلاتدارە كە كەى بيهوى و چۆنى بووى و لە چ شوينزەمەنىكا بيهوى ئاوا دەتوانى شيعر بنووسى... هەزاران كەسمان ديت دەستيان دايە قەلەم و ئىستائيش هەزاران كەس هەن لە بەرامبەر شاشەى كۆمپيوتهرەكانيان دانىشتوونە و خەرىكن كارتەكانيان فرى دەدەن و پىر دروست دەكەن، بەلام كى دەيباتەو؟

ئەوئەدى من ئاگادار بى شيعر ئنىكى خانەدانى ئورستوكراتىيە، لە ژنە خانەدانەكانى لای خومان (ليون) دەچىت، بۆ هەميشەبى روو لە ئاسمانە و لە دىالوگ و نامە گۆرپىنەوئەدا زەمەن تىپەر دەكا... بۆ ئەوئەدى تۆ بتوانى ئنىكى خانەدانى ئورستوكراتى لە ليون نيچيرو دەستەمو بكهيت، پيوسته لەو بچىت، واتە: دەبى بەلايەنى كەمەو پوچىكى خانەدانى ئورستوكراتىت هەبى... بۆ ئەوئەدى تۆ بتوانى ئنىكى ئاوا لووت بەرز و ناسك و خانەدان دەستەمو بكهيت، دەبى سىمات لە سىماى ئەو بچى و دەبى لەبەرى بپارپىتەو و هەموو چركەساتى بىرى لى بكهيتەو و بوى بگريت و فرمىسكى درشتى بۆ هەلوەرئى.

دەبى بزائين كە شيعر ئەو ژنە خانەدان و بەرەحمەيه ريگا بەهەموو كەسئىك دەدات لى بروانى و تەئەمول بۆ جوانىيەكانى دەرەوئەى بكا،

جوانییهکانی شیعر بۆ هه‌موو که‌سیکه که بتوانی عاشقانه لێی بروانی، به‌لام شیعر پێگا نادا هه‌موو که‌سی شۆرپیتته‌وه ناو پۆچی، سیحری جوانیی مه‌که‌کانی نیشانی بی ده‌سه‌لاته‌کان نادا، شیعر ژنیکی به‌هیزه و له‌هه‌مان کاتدا به‌ده‌سته‌لاتیشه، بۆیه قبولی یه‌کیکی به‌هیز و ده‌سته‌لاتدار ده‌کا، بۆ ئه‌وه‌ی شیعر راوکه‌یت و بتوانی له‌ناو جیگا که‌تدا رایبخه‌یت به‌لایه‌نی که‌مه‌وه پێویستیت به‌ده‌سته‌لاتیکه که بتوانی وه‌کو شیتیک به‌کۆلانه‌کانی مه‌عریفه‌دا بسوورپیتته‌وه و ئینجا خۆت و ئه‌وه‌ هه‌موو مه‌عریفه‌یه له‌ به‌رامبه‌ر سه‌ری به‌رزی شیعر دا بچه‌میته‌وه و کرپنۆش به‌هیت و داوای لێ بکه‌یت که خۆشی بویت، باوه‌ر ناکه‌م شیعر وا زوو ته‌سلیمت بی و مه‌که‌کانی خۆیت بۆ ده‌ربینی، ده‌بی تۆ هیشتا ده‌سه‌لاتی ئه‌وه‌ت هه‌بی، که بتوانی به‌هه‌موو دنیا دا بگه‌ریت و دار و به‌رد و خۆله‌میش و میرووله و سروشت و بان سروشت و هه‌موو شته‌کانی تری گه‌ردوون به‌شیعر تیگه‌یت، تا‌کو شیعر بزه‌یکت بۆ بکا و ئامیزی خۆیت بۆ ئاوه‌لا بکا... ده‌بی زۆرمان لا سه‌یریی که که‌سانی ده‌لێن: شیعر بی ده‌سه‌لاته و هه‌موو که‌سی پێی ده‌ویری...

من ده‌زانم زۆر که‌س هه‌ن بوونه‌ته سێبه‌ر و واز له شیعر ناهێنن، به‌لام شیعر له‌به‌ریان را‌ده‌کا و وه‌کو سه‌راب هه‌رگیزاو هه‌رگیز خۆی ته‌سلیمیان ناکا... شیعر ده‌سه‌لاتداریکی گه‌وره‌یه، ئه‌وه‌ی بۆی نه‌گری و فرمیسی بۆ هه‌لنه‌وه‌رینی و عاشقی نه‌بی له دنیا جوانه‌که‌ی خۆی ده‌ری ده‌کا و پێی ده‌لی: تۆ ئه‌ی مه‌یموونی شیعر دۆراندت، ئیدی جاریکی دی ڕوو له‌و ماله جوانه نه‌که‌یتته‌وه که مۆبیلی له کریستال و ژووره‌کانی له یاقووت و مه‌رجانن.

رێز و خۆشه‌ویستیم بۆت و بۆ شیعر

ئاو‌په‌نگ نامه‌که‌ی لوول داو له‌سه‌ر میزه‌که‌ی دانا و چووه ناو ناندینه‌که بۆ ئه‌وه‌ی ئه‌و قاپ و گلا‌سانه بشوا که له پیریوه له‌سه‌ر میزه‌که به پیسی دانرا‌بوون...

ئۆلگا لە ناندینەكە هاتە دەرەووە و بە د. كارۆلینی گوت: تەواو... تەواو...  
ناندینەكەش تەواو... وابزانم هیچی ئاوامان نەماوە؟  
د. كارۆلین كە تەواو گویى بۆ چیرۆكى نیوانی ئۆلگا و كالكان و  
ئاورپەنگ پادیرابوو لە كاتی بەیەكەووە كارکردنیان، گوتی: باشە هەموو  
شەكەكان تەواو بوون، ئیستا مالىكى پاكەم هەیه، بەلام سەبارەت  
بەهەلبژاردنەكەى كە باست كرد من لە شوینی تۆدا بم، كالكان  
هەلدەبژیرم و لەگەلى دەژیم... چونكە ئایندهی گەشى تۆ بەكالكانەووە نەك  
ئەو گەنجە جوانەى كە هەموو كاتى ئامادهی راکردن بێت... بۆیە ئەگەر  
من بم كالكان هەلدەبژیرم و لەگەلى دەژیم.

## ٤٦

لە گەرەكى بەهەشتى شین و تەواو لە زناری ئەو چیاىەى كە ناویان نابوو  
(چیاى زای عاشقان) تونیلێكى لێیە كە چیاكەى كون كردوووە لەناو ئەو  
تونیلەش سكهەیهكى شەمەندەفەرى لە كار كەوتوو تىدايه، لەوى ئۆلگا  
خووانەكەى راخت و ئاورپەنگیش وردە وردە فۆدگا و مەزەكانى لەنیو  
كۆلەپشتێك دەر دەهینا و دەیدايه دەستى ئۆلگا تا بەرێكۆپىكى دایانبنى...  
ئۆلگا هیشتا هەر خەرىكى رازاندنەوێ خووانەكە بوو كە ئاورپەنگ  
ئاگرىكى خۆشى داگیرساند و پاشان دەستیان كرد بەخواردنەوێ پىكى  
یەكەم لەو دوو بتلە فۆدگایەى كە بەنیازبوون هەمووى بخۆنەو... لە  
دەرەووە بەفر دەبارى، سروشت یەكپارچە سپى دەچۆو، ئۆلگا كە لە  
دەرەوێ روانى بە دەنگى پڕ لە خۆشییەو گوتى: ئەو خۆ بەفر نییە كە  
دەبارى، بەلكو فریشتەن دەیانەوئ بۆ ئاهەنگى لە دایكبوونى كورپى  
ئاسمان بینه سەرزەمین... ئۆلگا لە ژیر ستیانەكەیدا كتیبىكى بچووكى  
دەرەینا كە بەكاغەزى دیارىی داپۆشرا بوو، دایە دەستى ئاورپەنگ و گوتى:  
كتیبى پیرۆزە، دیارىیكە لە منەووە بۆتۆ، با تا هەتایی لەگەلتدا بى...

ئاورپەنگ لەناو گلپنەکانی ئۆلگادا عەكسى درەوشانەوہى ئەو ئاگرەى دیت كە چەند خولەككەك بەر لە ئىستادا ھەلگىرساندبوو، دواتر كنىپى پىرۆزى كردهوہ و بەدەنگىكى كەمىك بەسۆزەوہ كەوتە خویندەوہى ئەو لاپەرەى كە لە ناكاودا كردهوہ (يەكئى لە فەرىسيەكان داواى لە عىسا كەرد لە مائەكەى نان بخوات، ئەویش چووە مالى فەرىسيەكە و لەسەر خوان دانىشت، لە شارەكەدا ئافرەتئىكى گوناھبار ھەبوو، ھەر ئەوئەندەى زانى عىسا لە مالى فەرىسيەكە دانىشتووہ ھات بەشوشەيەك بۆنى خوئشەوہ لە دواوہ لەبەر پىيدا بەگريانەوہ راوہستا، دواتر پىيەكانى بەفرمىسك تەركەرد و بەقزى بۆى سريەوہ، پىي ماچ كەرد و بەبۆنەكە چەورى كەرد)...

زەنگى مۆبايلەكەى كالكان لىي دا، سكرتيرە پۆلۆنيەكەى بوو، قاقايئىكى پەر لە ترس و سەرخۆشى كەردو گوتى: بۆچى تەنياييت ھەلبزاردووہ لەو شەوہدا كە ھەموو دنيا سەما دەكا و شەراب دەنۆشى؟ وەرە لای ئىمە، وەرە نۆ بەھەشتى ژنەكانى پۆلن، پىيەكانت بەرپۆنى بەھەشت چەور دەكەين و لەگەلت سەما دەكەين و شەراب دەنۆشين و شەمپانيا بەئاسماندا پەرش دەكەين و لە باوہشى ئىمەدا بخەوہ.

جگە لە پۆلۆنيەكان كالكان دەيتوانى گەورەترين مۆز بۆئەو شەوہ بپازىنئەوہو دەيان كەس داوہت بكا و سەفايئىكى ناكۆتا بۆ خوئى و بۆ كەسەكان لە زاكيرەدا تۆمار بكا، بەلام ئەو تەنيا بەدواى ئۆلگادا دەگەرا و پىي وابوو ئەو گەردوونە كەشتيئىكە و ئۆلگا كاپتەنەكەيتى... بۆيە زەنگىكى بۆ ئۆلگا لىدا... ئاورپەنگ وەلامى مۆبايلەكەى خوئى دايبەوہ ئاويار بوو بەھاوارئىكى سەرخۆشانەوہ گوتى: دەزانى ئەو شەوہ چ لە زەمەندا پوودەدات؟

– چ پوودەدات با پوو بەدات؟ حەز دەكەى با گەردوون سەرەو ژيەر بىت، گرینگ ئەوہيە من بەختەوہرم.

– واز لهو گۆشه گيريبه ناشرينه بېنه، وهره تهماشای شهو بکه که چۆن لاپهړه پوژيکي نوې و مانگيکي نوې و ساليکي نوې و سهديهکي نوې و ههزارههکي نوې هه لده داته وه؟

– جا چ جياوازيک ههيه که تو له سهدی شازده يا بيست و ههشتدا بژيت، گرینگ نهويه نهو زهمه نهی تويا ده ژيت به سفا و جوانيه وه تيپه پړنيت.

– به خوا پياويکي که ری، له قسه کانت هوه دياره که نايه يته ده ری؟  
زهنگي موبايه که ی ئولگا بو چه نده مين جار ليديا هوه که چي ئولگا موبايه که ی کوژانده وه... کالکان هينده بيزار ببوو وه کو نهو و ابوو که گرانا يی هه موو گه ردوون که وتبیته سهر دل و ميشکی... له بهر خو يه وه به تو وره يیکه وه گوتی: خودا، بوچی ده بی مرو قايه تی ته نیا له پیناوی عه زاب به ره هم بهینی؟ بوچی ده بی به خته وهری من له دهستی تو دابی؟  
ئولگا بوړو دینو قئا؟

ئاوړهنگ ته واو مه ست ببوو، به بزه يه کی گومان او بيه وه له ئولگای پرسى: کی بوو ده يو يست په يوه نديت پيوه بکا؟

نه ی بوچی وه لامیت نه دايه وه؟

– نه... نه... ئا... نه ننا ی هاوړيمه، رهنگه داوا بکا بچمه لای...

– من تو م هه رگيز وا به په شوکاوی نه ديتييه؟

– نا هيچ نييه، رهنگه هی زور خوار دنه وه بیت.

– من نازانم چند باوهر به قسه کانت بکه م؟ به لام زووتر گوتومه تو نازادی له وهی کی به دوستی خو ت ده زانی، دوو باره ی ده که مه وه، هه رگيز او هه رگيز قبولی نه وه ناکه م که له بی ناگايی مندا په يوه نديت به که سانيکه وه هه بی که من ليی ناگادار نه بم.

ئولگا خو ی له ئاوړهنگ نزيک کرده وه و به خه ميکی پر له راستگو يييه وه



گوتى: منيش بۆتى دووباره دهكهمهوه كه له تو زياتر هيچ كهسيكم خوشناوى، سويند دهخوم بهكتيبي پيروژ كه له تو زياتر هيچ كهسيكى ترم خوشناوى.

ئاورپهنگ گوماني له قسهكاني ئولگا ههبوو، چونكه ههر ئه و جاره نهبوو كه موباييلهكهى داخستبى، ئهگهر له بىرتان بى لهكاتى دواكهوتنهكهى ئولگا له تونيللى خهونى مهست، ههمديس ئاورپهنگ ئه و گومانهى لا دروست ببوو...

ئاويار و گروويك كچى رپوس له مالهكهى ئاويار بهدهنگى بهرز دهيانقيژاند و سهمايان دهکرد، ههمويان سهرخوش بوون، تهنيا كهسيك كه تاو نا تاوى بهئاگا دههاتهوه ئاويار بوو، چونكه بىرى دهكردهوه ئه و شهوه لهگه ل كامهيان جووت بى.

كالكان دواترهمين پيكي بتله شيفازهكهى ههلقوران و پر بهفيلهكهى له پرهمى گريانى دا و له خوئى پرسى: ئايا مروقى بهختهوه ر بوونى ههيه له و گهردوونهدا؟ ئولگا؟ ئولگا بۆرۆدينؤفا؟

ئاورپهنگ و ئولگا ماوهيهكى باش بوو له ئاميزى يهكترى دابوون و بهدزى يهكترييهوه فرميسكى درشتيان ههلهوهراند و نهشياندهزاني بوچى؟ لهگه ل ئهوهشدا ئاورپهنگ بى دهنكى پى باشتر بوو له و روهدا، بويه دواترهمين پيكي ههردوو بتله فودگاكهيان خواردهوه و بو تاوى لهنيو گلينهكاني يهكتريان رواني، ههردووكيان نهك بهتهنيا ئاگرهكه بهلكو ژيلهموئى ئاگرهكهشيان لهنيو بيلبيلهى يهكتريدا دهديت و له پريكدا له قاقاي پيکه نينيكي سهرخوشانهيان دا و بهرهو دهرهوهى تونيلهكه بهريکهوتن...

هيشتا ههر بهفر دهبارى، بهلام ئهوان گهرمايان بوو... له چيائى نزاى عاشقان دابهزين و گهيشتنه سهر شهقامى سهرهكى، ئهوان ترسيان له هيچ شتيك نهبوو، نه له غلۆربوونهوه و ههلهخليسكان بهسهر بهفردا و نه له

سەرماو نە لە تەپپوون، پێدەكەنین و گالتەیان بەهەموو شتێ دەهات لەو  
دونیا، بەلای ژوورەكەى ئۆلگادا تێپەپین و گەشتنە و ئستگەیهكى ترام  
لە شەقامى بێتل...

كالكان لە ژێر دەرگای ژوورەكەى ئۆلگا لە ژوورەوێ دەروانى و دەگریا،  
كاتی خەبەرى بۆو لە خۆى پرسى: چى منى گەياندۆتە ئێره؟ ئايا من لێره  
چى دەكەم؟

ئاورپەنگ گوتى: ئيمە چى بكەين لەناو ئاپۆرهى ئەو هەموو خەلكە؟  
تەماشای ئەو سەنتەرە قەرەبالە بكە.

كاتژمێر پێنج خولەكى دەويست بۆ سعات (٢٤)... ئۆلگا دەستى  
ئاورپەنگى گرت و بردى ناوهراستى گۆرەپانەكەى (بەرلینە پلاتچ).. كى  
دەوێرا بەو كاتە روو لەو گۆرەپانە بكا؟ ئاخىر چەند خولەكىكى تر ئاسمان  
دەبێتە يەكپارچە ئاگر و پاشماوێ تەنوير و گەمەى ئاگرين هەموو  
دەگەریتەو ئەو گۆرەپانەى كە ناوى (بەرلینە پلاتچ)ە.

هێشتا هەر بەفر بوو، بەلام بەفرێك كە دەتگوت فریشتەن لە ئاسمانەو  
بۆ ئاهەنگى لە دايكبوونى مەسیحەو دادەبارن، لە ناوهراستى گۆرەپانەكە  
ئۆلگا و ئاورپەنگ چوونە ئامیزى يەكترى و ئیدی گلینەكانیان داخست و  
كەوتنە مژینی لێوكانى يەكترییەو.. ئەو شمان بىر نەچى كە ئاورپەنگ  
لای سەرەوێ خۆى تەواو رووت كردبوو لە ژێر ئەو بەفرەدا.

كالكان زۆر بەى گۆرەپانە قەرەبالەكانى شارى بەدواى ئۆلگادا تەى  
كردبوو، لە (ئادەناو پلاتچ) كە لەویش خەلكىكى زۆرى لى بوو، قولى  
يەكىكى بەلای خۆیدا بەكیش كردبوو، بەپێكەنینىكەو هەواى كردبوو:  
ئۆلگا، ئۆلگا بۆرۆدینوفا باش بوو لە كۆتاییدا تۆم دۆزییەو.

كە ئەوێ جیھێشتبوو، چووبوو سەر (شپارن بورگ)... شپارن بورگ،  
قەلایىكى بەرزەو يەكێك لەسەر ئەو قەلایە دەتوانى هەموو شارى لى دیار

بى، ئەويش لەو بۆنانەدا پىر دەبى لە خەلك، لە بۆنەكانى لە دايكبوونى مەسىح و لە كاتى فرىنى مەسىح و لە كاتى لە خاچدانى مەسىح و يەكشەممانىش.. لە شپارن بۆرگ يەخەى گەنجىكى گرتبوو، دەستى لى بەرز كردبوو و يستبووى لىى بدا، پىى گوتبوو ئاورپەنگى بەراز، دەست لە ئۆلگا ھەلنەگرى دەتكەمە كەرىك و سوارت دەبم، ھەى بەراز...

دواتر پارەى وردەى خستبوو نىو تەلسكۆپەكە و لە شارى پروانىبوو، بەلكو لە شوئنىكدە دەيدۆزىتەوھ... ئاخىر لە خۆى نەپرسىبوو كە ئەو تەلسكۆپە ھى پۆژە و لە كىلو مەترىكىش زياتر ناھىنئىتە پىش.

ئۆلگا بەقىزەيەكەو كە زۆرەى كەسەكانى ئەوئى دەيانتوانى گوئيان لى بى گوتى: تەماشاشا پادشاكەى من تەماشاشا، لەو كاتژمىرە برپوانە. كاتژمىر (۱, ۵) خولەكى تەواو بوو، ئىدى پۆژ و مانگ و سەدە و ھەزارە ھەمووى گۆرپابوون.

بەلای ئاورپەنگ ھىندە گرینگ نەبوو كە بەچاوى خۆى ئەو گۆرپانە ببىنى، چونكە ئاقژەنى ھاتەوھ ياد و زانى شتى ھەيە كۆتايىيەكەى برىتييە لە ھىچ.

ئەوان لە تونىلى خەونى مەست چاوپەپى ترام بوو كە كالكان بەچاوانى بەفرمىسكەوھ گەيشتە (بەرلىنە پلاتچ)... ئەو گۆرپەپانە لە شارى مردووانى دەكرد، ھىچ دەنگىكى لىوھ نەدەھات، ئەو عەردە يەكپارچە بەپاشماوھى بتل و فلتەرى جگەرەو گەمەى ئاگرىن و كۆندۆم و قوتى كۆلا داپوشرابوو... كالكان بتلىكى ترى شىقازى بەدەستەوھ بوو، چارىگىكى لى خواردبووھ، ھەروا بەسادەيى دەيخواردوھ و خۆى لەسەر پىيەكانى رانەدەگرت و جويىنى بەعەرد دەدا كەوا بۆچى ھىندە نائارامەو واز لە پىيەكانى ناھىنى.. سواری ئۆتۆمبىلەكەى بۆوھ و سوئىدى بەمەسحەفى شەرىف خوارد كە ئەو شەوھ واز لە ئۆلگا نەھىنى و ھەر دەبى ئەگەر بۆ تەنيا تاكە

چرکەيەکیش بێت بیدۆزیتەوه و لە گلێنە کەسکەکانی بروانی کە هیندە بۆ  
باکانە دنیایان وێران کردوو...

لە شەقامی بێتل، ئۆلگا و ئاورپەنگ لە ترامە کە دابەزین، ئۆلگا  
مووچرکیکی ترس بە جەستەیدا گوزەری کرد... لە چی دەترسا؟  
لەبەر خۆیەوه گوتی: کالکان، فاتیح کالکان.. دەترسم قسەکانت لەو  
شەوه بەجی بێنی.

دەستی ئاورپەنگی گرت کە لە ناوەرستی شەقامە سەرەکییە کەدا  
هەنگاوی دەنا، هەردووکیان چوونە سەر شوێستە کە و بە لاری پێنگاویان  
دەنا.

کالکان گەیشته و یستگە کە شەقامی بێتل و دەبوایە پێچ بکاتەوه بۆ  
ئەوهی بگاتە سەر شەقامە کە بەرەو گەرەکی بەهەشتی شینی دەبرد.  
لە دوورەوه تارمایی دیت کە لارە لار هەنگاو دەنێن لەسەر شوێستە کە،  
ئۆلگا توند توند دەستی ئاورپەنگی گرتبوو، رینگای نەدەدا یەک هەنگاویش  
چیە لەسەر شەقامە کە بەاویژێ، ئاخەر بەلێنە کە کالکانی هاتبوو یاد،  
ئایا کالکان چ بەلێنکی دابوو؟

کالکان هیندە سەرخۆش و نائارام بوو هیشتا بەدەنگی بەرز دەگریا، لە  
پەر بیری کەوتەوه کە ئەگەر ئەو شەوه ئاورپەنگ لەگەڵ ئۆلگادا ببینی،  
بەئۆتۆمبیل لێی دەدا و لەگەڵ شەقامە کە جووتی دەکا، لە میژبوو ئەو  
بیرۆکە کە هاتبوو نیو میشکی، لە دلەوه گوتی: بوون و نەبوونی ئەو جوړە  
میکرۆبانە لە ژیاندا وەک یەک وان... نەختی بیری کردەوه و دواتر لە  
قاقای پیکەنینی داو بەدەنگی بێر گوتی: چۆن بوون و نەبوونی وەک  
یەک وایە؟ بوونی ئەوانە وەک تۆفانی توورە وایە، هەموو بەشەرییەت  
لەناو دەبەن.

ئاورپەنگ و ئۆلگا هەر بەسەر پیرۆزبایی و سلاویان لە دوو کەس کرد کە

خويان له پشت ئۆتۆمبىلىكى سىپىيەۋە شارىدېۋە، كامىرەيەكان چەسپ كىردى، كە ئەۋان تىپەرىن و كالىكان گەيشت، دوو كەسەكە بە لەۋحىك ئامازەى ۋەستانيان بۇ كالىكان كىرد... كالىكان ۋەستا و سەرخۇشىيەكە تەۋاۋ بەرى دا، بەلام بارى دەروونى لە جاران زياتر شلەزا. پۇلىسىكى ژن دۋاى پىرۇزىبايى كىردى جەژنى سەرى سال، داۋاى لە كالىكان كىرد كە فۋو لەۋ ئامىرە بكا كە پىۋەرەكە بۇ زانىنى رىژەى ئەلكحول لەناۋ جەستەدا، كالىكان زانى ئەۋە كارەساتى گەۋرەيە بەلام لەگەل ئەۋەشدا ھىچ رىگاچارەيەكى نەبوو جگە لە ملدانه ئەۋ تاقىكىردنەۋەيە.

كە لە پىۋەرەكەيان پۋانى، پۇلىسە پىاۋەكە بزەيەكى دوژمنكارانەى كىردو گۋتى دابەزە.

\* ئاۋرەنگ و ئۇلگا لە ئامىزى يەكتىرىدا بەرپۋوتى پاكشاپوون و لەبەر بىركىردنەۋە لە جوانى ژيان خەويان لى نەدەكەوت.

\* دوو پۇلىس كالىكانيان بىردەۋە مالىكەى خۇى، كالىكان بەجل و بەرگ و پىلاۋەكانىيەۋە لەسەر قەنەفەكە پاكشا و بەدەم گىرمانىكى بەدەنگەۋە كە ھەر لە گىرمانى مندالىكى برسى دەكىرد، جگەرەى دەكىشا و لەبەر ناشىرىنى پۋوداۋەكانى ناۋ ژيان خەۋى لى نەدەكەوت.

## ۴۷

پۇژى سىنى مانگى يەكى سالى دوو ھەزار بوو، لە كاتژمىر (نۆى سەر لە بەيانى كالىكان و ئۇلگا لە بەرامبەر بەرپرسى فەرمانبەرەكانى بەشى قىزە لە (بورگە براتونگ- پارىزگا) ۋەستا بوون...

بەرپرسى بەشى قىزە گۋتى: ھەموو شتەكان تەۋاۋ بوۋىنە، تەنيا پىۋىستىمان بەۋەلامىك ھەيە لە پۋوسىاۋە بۇمان بىت، بۇيە دەبى ھەندىكى تىرىش چاۋەرۋان بن.

که ئەوییان بەجیھێشت چوونە کافتریای هونەر که دەکەوێتە بەرامبەر تەلاری پاریزگا.. ئۆلگا و کالکان بەرامبەر بەیەکتەری دانیشتن و کالکان دەستی کرد بەقسە کردن: که دایک و باوکت دەگەنە لای ئیمە نەک هەر پێگا نادەم تۆ بچیتەووە پروسیا بەلکو لێناگەریم دایک و باوکیش بەگەرینەو...  
- چۆن؟

- یەکی لە کارگەکانم بەناوی باوکت دەکەم و خۆیشی دەکەمە سەرپەشتیاری ئەو کارگەیه، لەو حالەتە حکومەت هیچی بۆ نامینیتەووە جگە لەوێ که بەشانازییەووە ئیقامەتی ئێرەیان پێی بەدا، لەوێش زیاتر دەتوانن ئەگەر خۆیان ئارەزوو بکەن پەگەزنامەتی ئەلمانیشیان پێی دەدری.

ئۆلگا دوا وتەتی د. کارۆلینی هاتەووە یاد و لەبەر خۆیەووە گوتی: ئەو پیاووە فریشتەتی خودایە لەسەر زەمین، یاخود لۆتۆیە، بەلام ئەو ئاورپەنگ؟  
- هەوایی ئاورپەنگ چییە؟ هەست دەکەم ئەو ماوێیە کاتی کەمترت هەیه بۆ من، هەر کاتی تەلەفۆن دەکەم وەلامت نییە! ئایا هێشتا هەر دۆستایەتی ئەو ئاورپەنگ ناو دەکەیت؟

- ئا... ئەو بابەتەت گۆری، گوتت شەوی سەر ساڵ چیت بەسەر هاتبوو؟  
- ئیجازەتی شوفیرییان لێ سەندمەووە و بەنیازن تاقیکردنەووەی دەروونی و عەقڵیم بکەن، پێیان وایە لەو شەویدا من عەقڵی خۆم لە دەست دابوو... بەلام تۆیش لە پرسیارەکەتی من پاتکرد...

- باشە باشە، خۆت دەزانی من ئیستا زۆر سەرقالی خۆیندەم، لەو ماوانەدا گفتوگۆ لەسەر نامەکەم دەکەین...

- کەواتە زۆر باشە، من لەویم.. من بەرۆح و گیانەووە لەو پۆژەدا لێت دەپوانم و دەستت دەگوشم.

ئۆلگا هیچ قسەیهکی بۆ نەمایەووە تا داوای لێ بکات که لەو گفتوگۆیە

ئامادە نەبىت، دەبووايە راشكاوانە پىيى بلى كە ئاورپەنگىش لەوى ئامادە دەبىت، بىرى دەكردهوه كە چۆن خۆى لەو بابەتە پزگار بكات، بە دەم بىر كرنەوه ژانە سەرىكى نەختى گرانى گرت و گوتى: خۆشحال دەبم كە تۆ لەوى ئامادە دەبىت، بەلى زۆر خۆشحال دەبم.

ئاورپەنگ زۆر خۆشحال بوو كە پىلۆوهكانى لىك ترازاند و خۆى لەسەر قەروپلە يەك كەسىيەكەى نىو ژورە بچوو كەكەى ئولگادا دىت...

ئولگا بەبى دەنگى، زۆر بەهيمنى كە نەتدەتوانى گوتت لە تەقە تەقى پىلاوهكانىشى بىت، هاتە ژورەوه و پۆشاكەكانى بەبى هېچ خىشپە خىشپىك داكەناند و بەرووتى چوو باوھشى ئاورپەنگ كە لەو كاتەدا بەئانقەست خۆى خەواندبوو.

ئولگا ھەزار ماچى بى دەنگى لە لىئوھەكانى ئاورپەنگ كرد و ھىندە بەقوولى تەئەمولى بۇ پوخسارى دەكرد وەكو ئەوه وابوو پىاويكى لەنىو حىكايەت و ئەفسانەكانەوه دەرھىنابى و لە باوھشى گرتبى... ئولگا ھىشتا ھەر لە پوخسارى ئاورپەنگدا پۆچوو بوو، خەونى ھىندە ساحىرانەى بۇ كرد كە كەس گومانى لەوھدا نەبوو ئەو بزەيە دەيتوانى بەرد كەرت كەرت بكا... بۇ چەند خولەككە لە گلنەكانى يەكتريان روانى بەبى دەنگى، ئەوان خۆ لە بنەرتدا قسەيان دەكرد، بەلام قسەكردنك بەزمانى دل. ئولگا فرمىسكى ھەلۆھراند، بەلام بۆچى؟ ئايا ئەوه ئەسرىنى بەختەوھرى و شادمانى بوو؟  
- پۆخى من ھىندەى لىت دەروانم زياتر ترس داگىرم دەكات، ترسىك كە ھەرگىز ناتوانم وەسفى بكەم، سەراپاى پۆخم پىر دەكا لە مووچرپكە و ئازارم دەدا.

- دەزانم ترسى ھىچى دووھمە، لە ھىچەوه بەرەو ھىچ، دەزانم ترسى تارىكى دووھمە، لە تارىكىيەوه بەرەو تارىكى، ھىچى دووھم و تارىكى دووھم...

- نا پوچى من نا، من نه له مهرگ و نه له تاريكى نيو گوږدا ترسم نيهه، به لكو به پيچه وانه وه ترسم له پرووناكى نيوانى ئه و تاريكييه دا هه يه... ده ترسم ژيان به تاريكى ببينم، خو ئه گهر تو له نيو ژياندا ليم ون ببیت ئه و هه رگيز ئوميدى هيچ پرووناكى و ترووسكانه وه يه كه نابينم له و ژيانه.

- مه ترسه گيانى من مه ترسه، ئوميد ده كه مين كه زهمه نى نيوانى ئه و دوو تاريكى و ئه و دوو هيچه به پرووناكى و پر مانا يييه وه به سهر ببه ين.

- باشه... گريمان تو ده چيته ده ره وه له ژيانى مندا، ئيدى من و تو بو هه ميشه يى يه كترى نادوزينه وه، من ئه و قسانه م ته نيا له بهر ئه وه يه كه ته نيا دوو مانگيكم لي ره ماوه ئيدى ده بى بگه ريمه وه پرووسيا، باشه باش، ئه و من و تو له يه كترى دا برين، ئه ي چى له بيره وه ريبه كان بكه م، ئايا ئه وانيش وه كو تو ليم دا ده برين و له ياده كه مدا نامينين يا خود وه كو سيبه ريك هه ر به دوامه وه ده بن؟ من چون ده توانم له با وه شى پيا ويكى تر دا رابكشيم و تو م نه يه ته وه ياد؟ ئه و كاته خيانه ت ده كه م ها؟ من ده بمه ژنيكى خائين، خائينيكى تا هه تايى.. هه رگيز قبولى ئه وه ناكه م مروقيكى ناپاك بم، سويندت به كتيبى پيروژ بو ده خو م له و حاله ته دا من له زه رده خه نه ي پيا ويكى تر دا ته نيا زه رده خه نه ي تو ده بينم، له روچى ئه و دا، له جه سته ي ئه و دا ته نيا روچ و جه سته ي تو ده بينم، بوچى تا وانى ئه و خيانه ته گه ورم ده ديته پال؟ ده زانم ژيان به ليكدابرانى من و تو ويران نابى و هه ر به رده و اميش ده بى، منيش ده توانم بزيم و تويش ده توانى بزيت، به لام ژيانى من چ جو ره ژيانيك ده بى؟ بى گومان ژيانيك له نيو مه رگيكي ناكوتادا.

ئولگا له پر مه ي گريانى دا و واى هه ست ده كرد له جه نغيكى يه كلا كه ره وه دا يه و به رده و ام بوو: ئاخى منيش مروقم، مروقيكى پاك و به دواى به خته وه ري دا ده گه ريم و له تو دوزيومه ته وه... ته ماشاى بكه،



تەماشەى گلىنەكانم، ئاخىر تۆ لىرەى لەنىو گلىنەكانم، لىرەى لەناو خويىم، لەنىو دل و رۆحم.

ئاورپەنگ ماچىكى لە چاۋەكانى ئولگا كىردو بەزەردەخەنەيەكى پىر لە شانازى و خەمەۋە گوتى: گوللى بۆچى تۆ ھىندە بەئازار راھاتوۋى بەم دوا دوايىيە؟ منىش لە تۆ زىاتىر بىر لە چىركەساتى گرانى فىراق دەكەمەۋە، پىم وايە چىركەساتىكى يەكجار دلرەق و بى رەحم دەبى...

ئولگا لە دلەۋە گوتى: ئەى كەوايە بۆچى بىرپار نادەيت تاھەتايى بەيەكەۋە بىزىن؟ ئەى ھەزار جار گوتوۋمە، ئولگا دەنگى خۆى بەرزكردەۋە: من لەگەلت دىم ھەز دەكەى بۆ ناو گىرى دۆزەخىش بىت.

كالكان لە مالەۋە جگەرەى بە جگەرە ھەلدەگىرساند و لەبەرە خۆيەۋە دووبارەى دەكردەۋە: من ئامادەم بەھەشتىكى راستەقىنەت لەو سەرزەمىنە بۆ دروست بىكەم، كارگەيەك بەناۋى باۋكت دەكەم و ھەموومان بەيەكەۋە لە قىلەيەكدا ژيان بەخۆشىيەۋە بەرى دەكەين.

ئاورپەنگ تەماشايىكى كىردەۋە و گوتى: دەزانم چىركەساتى لىكدا بىرپانمان كارەساتاۋى دەبىت، منىش زۆر جار بىردەكەمەۋە كە تۆ تەنيا تاكە رىگاي دەرباز بوۋنى منى لە ژيان، من كەسىكى سەلىشىۋاوم، نازانم رىگاي راستەقىنەى ژيانى خۆم بەخۆم ھەلبىزىم، لە مندالىيەۋە وا راھاتوۋم خۆم بەدەمە دەستى قەدەر و لەنىو شالاۋى ئازارەكانى چارەنۋوس ئازار بچىژم و خۆم بەناخۆشىيەكانى ژيان لە خاچ بەدەم، من كەسىكم رىگاكانى قەدەر پىيەكانى كۆنترۆل كىردەۋە، ئەو خۆى ئازاد كىردەۋە لەۋەى بەرەۋ كۆى بىھەۋى راپىچىم بىكات... دەمى ئەو رىگايە بەرەۋ بىر كىردەۋە لە پووسيا رامدەكىشى و پىم دەلى: (دەستى ئولگا بگرەۋ ئەو بەشەى كە لە ژياندا ماۋە لە يەرەسلاقلى بەسەر بىبە)، دەمى بىر لەۋە دەكەمەۋە بچىنە كىشۋەرى پەش و لەۋى لە گۆشەيەكدا زەمەن بەرى بىكەين، تاۋىكىش دەلىم با خۆم بىكۆژم و

ئىدى ئەو ژيان ئەو ھەموو سەر ئىشەيە ناھىنى ۋە لە كۆتايىشدا پەشيمان دەبمەۋە ۋە دەلىم: خۇم داۋەتە دەستى قەدەر چى دەكا با بىكا... نازانم من دەمەۋى چى بەتۆ بلىم ۋە نازانم مەبەستى من چىيە لە دنىادا، درۆ ناكەم ئەگەر بلىم نە بۆ ھىچ مەبەست ۋە نە بۆ ھىچ ئاۋات ۋە ئاكام ۋە خەون تىناكۆشم لە ژياندا، دەزانم ئىستا تۆم دەۋىت ۋەكو ئەۋەى زوۋ يەكىكى ترم دەۋىست ۋە نەمتوانى چارەنوسى ژيانى بەجۆرىكى تر بگۆرپم... ئۇلگا دەگريا ۋە لە ۋرپنەكانى ئاورپەنگ سەرى سورماۋو، لىۋەكانيان لە يەكتىرى نىك كىرەۋە ۋە كەۋتنە ماچكىردى يەكتىرى، ئاورپەنگ سنورى ماچكىردى تىپەپاند ۋە ئۇلگا لە پىرمەى گريانكى بەكۆلى دا ۋە ئاورپەنگ ھۆشدار بۆۋە ۋە بەنەرمىيەۋە پىرسى: چىيە رۆخى خۇم؟

ئاورپەنگ بەدەم گريانەۋە گوتى: ئاخىر خودا ۋە ئىنسانىش ئەۋە قىۋول ناكە من ۋە تۆ لە يەكتىرى دابىرپىن.. تۆ. دەزانى تۆ پىر ھەستىرىن پىاۋى لەۋ گەردوۋنەدا؟

ئاورپەنگ كە ھىشتا ھەر دلى ئۇلگاي دەدايەۋە، لە دلى خۇيدا گوتى: بۆچى مروڧ ھىندە بەدۋاى شتى پىروپوۋچدا ۋىلە ۋە خەفەتى بۆ دەخوات؟ خۇ پىشتىر يەكتىرمان نەدەناسى، بۆچى ۋاى دانانىن كە ئەۋ ماۋەيە ۋە ھمىك بو، جگە لە ۋە ھم ھىچ شتىكى تر نەبوو...

## ۴۸

ئۇلگا بۆ چى ھىندە باسى لە جىبابوۋنەۋە ۋە لىكدابىران دەكرد لەگەل ئاورپەنگ؟ رەنگە لە نائاگايى خۇيدا ھەۋلى كە شفىكىردى نائاگايى خۇى دابى... ئايا بىپارى دابوۋ ۋاز لە ئاورپەنگ بىنى ۋە ئىدى ژيانكى نوى لەگەل دايك ۋە باۋكى ۋە كالكان دەست پى بكا؟ باۋەر ناكەين ھىچ شتى رەھابى لە مروڧ بەتايبەتىش ئەۋ شتانەى كە پەيوەندى بەگۆرپانى سۆز ۋە خۇشەۋىستىيەۋە ھەيە، چونكە خۇشەۋىستى ۋە سۆز ھەمىشە ۋەكو شەپۆلى

دەريايان و سيفەتى نىشتنەوھيان تىدايە.

ئاورپەنگ ھەندى گومانى لە ئولگا ھەبوو، ھەر وا لە خۆرايش نەبوو كە گومانى بۆ دروست ببوو. چەند ئاماژەيەك لە ئارادا بوو بۆ ئەوھى ئەو يەقىنەيەى نەمىنى.. لە راستيدا ھەندى جار قسەى نالىين درۆ بەلام بەپىچ و پەناى لە ئولگاۋە بىستبوو...

دواى گوزەراندى شەويكى خۆش و مەست و خەويكى پىر لە خەونى جوان، ئولگا و ئاورپەنگ لە پليكانەكانى بالاخانەى قوتابيان دابەزىن، ئولگا سندوقى پۆستەكەى كردهو، نەختى رەنگى سوور ھەلگەرا، چونكە چارى نەبوو دەبووايە ئەو ديارى و گولە شينە لە سندوقەكە دەريانى كە خۆى زوو ھەستى كرد لە كۆيوە بۆى ھاتبوو، ئاورپەنگ گومانەكەى تەواو لە جيى خۆى بوو، بۆيە گول و ديارىيەكەى لە ئولگا سەند و كەوتە خويندەنەوھى ئەو پۆستكار تە كە لەگەل گول و ديارىيەكە ھاتبوو (ئولگاي خۆشەويست سلاو: شەوى رابرد نەمتوانى ھەموو گەردوون لە تۆدا نەبىنم، دەمويست پىت بگەم كەچى تۆ ۋەكو سەراب وابووى، نەمزانى چ شتى منى گەياندە ئىرە، كە لە مألەو نەبووى ناچار ئەو ديارىيە بچووكەم لەناو سندوقى پۆستەكەت جيھىشت بۆ ئەوھى ھەست بە وجوودى من بكەيت، تا دىدار.. كالكان)

(كە لە مألەو نەبووى.. تۆ ۋەرە جوان ئەو دىرە بخوينەو، كەواتە جگە لە من كەسيكى تريس يان چەند كەسيكى تر ھەن سەردانى ئەو ژوورەت دەكەن كە من پىم وابوو ھىندە پىرۆزە جگە لە من كەس ناتوانى سنوور ببەزىنى، جگە لەوھىش بى ئەوھى من ئاگادار بىم، كالكان ناويك دىتە ژوورەكەت، ھەزاران جار گوتوومە تۆ ئازادى، بەلى تۆ ئازادى لەوھى كى دەكەيت بەدۆستى خۆت، بەلام خۆ ھەزاران جاريش ئەووم دووبارە كردۆتەو كە من بە ھىچ شىوھىەك رازى نابم تۆ من ۋەكو ئەسپى شەترەنج

بەكار بېنى، تېدەگەى من ئەسپ نىم تۆ بەئارەزورى خۆت و بۆ ھەۋەسى خۆت شەپى دۆران و بردنەۋەم پى بکەيت، كەۋاتە.. من ھەلە نەبوم كە ھەندى جار بەراوردى نىۋانى مەنتاليتىت و عەقلىەتى خۆم و تۆم دەكرد، بەلى تۆ دەكرد، دەتوانى لە يەك كاتدا چەندىن دۆست و خۆشەويستت ھەبى، خۆ من زۆرم لى نەكردوى من ھەلبىزىرى و منت خۆشبوئى؟ ئىستائيش تۆ ئازادى لەۋەى يەكىكى تر ھەلبىزىرى و خۆشت بوئى، نازانم.. نازانم منىكى گەمژە چۆن باۋەرپم بەۋ ھەموو فرمىسكە تىمساحاويىھى تۆ كر...

ئۆلگا ھۆن ھۆن فرمىسكى ھەلدەۋەراند داۋاى دەكرد تەنیا يەك پوونكردەۋە بەدات، بەلام ئاورپەنگ بەھەلچوون و توورپەيىكى ئاۋا دەدوا و دەتگوت زىيانە و دەپەۋى دنيا ويران بكات: بمبوره بەلى بمبوره بەرپىز كە منىكى گەمژە ئەۋەندەم لە كاتەكانى ژيانى خۆم داۋە بەتۆ... ئا تۆ... دەى بلى كوا ئەۋ پياۋەى لەنىۋ ئەفسانە و حىكايەتەكانەۋە دەرت ھىنابوۋ؟ كوا ئەۋ پياۋەى پىت و ابوۋ سەدان سالە دەيناسىت؟ كوا ئەۋەى كە لىت دووربى بوى دەمرىت؟ ئا... ئا ئىستا تىگەيشتم كە بۇچى باسى لىكدابران ت دەكرد، دەتزانى ئەۋ پۆژە نزيك كەوتتەۋە كە ھەموو نەينىھەكانت ئاشكرا بكەيت و ئەۋ ماسكە لەسەر پوخسارت لادەھىت كە زەمەنىكە منى پى فرىو دەدەيت... ئىستا تۆ بەرپىگى خۆتدا تىپەرە و منىش بەرپىگى خۆمدا، چىتر نامەۋى لەگەل كەسىكدا دۆست بم كە بەگول و ديارى بەيانى باشى لى دەكرى.

ئۆلگا ۋەكو مندالىك دەگرىا و دەپاراپەۋە و داۋاى لە ئاورپەنگ كر كە تەنیا چەند خولەكىك دەرفەتى بدا بۆ ئەۋەى ھەموو شتىكى پىبلى، بەلام ئاورپەنگ پۆيشت، ھىندە بە خىرايى و بىئاوردانەۋە ھەنگاۋى دەنا، كە داۋاى چەند چركەيەك لە سەرى كۆلانەكەدا پىچى كر و لەبەر چاۋى ئۆلگادا نەما..

ئۆلگا لەسەر شۆستەكە دانىشت، پاسى ژمارە ۱۲۲ ھات، كە زانى ئەۋ

كچه نايهوي سهركهوي تپپهپي، ئولگا پووست كارتتهكه ي دراندو گوله شينهكهشي بهنيو لهپهكاني پووكاندهوه، هزاران بيروكه له ميشكي دههاتن و تپدهپهپين، ئاورپهنگ تهواو برينداري كردبوو، كهپامهتي شكاندبوو، له ههموو ئهوانهيش گرينگتر به لاي ئولگا ئهوهبوو كه ئاورپهنگ ههله بووه لهو گومان ليكردنه..

ئاورپهنگ به خپرايي ههنگاوي به پرووگهي ويستگهكه ي بيتل دينا و جويني ديدا و وپينه ي دهكر دو له بهر خوويهوه دهگوت: راستگويي ههموو كي شهكاني دنيا چاره سهر دهكا، له وهش باشتتر راستگويي پيگا به دروستبووني كي شه نادات.. له ناكاودا ئاقژهني هاتهوه ياد و نه شيددهزاني بوچي بو ههميشه يي لهو چركه ساتانه ئاقژهني ديتهوه يادا!

پك و توورپه يي ئولگا گه يشتبوو ئه وپه پي دوند، نه يدهزاني چ شتي پيوسته بيكات! دهستي له نيو جانتاكهي ناو موباييله كه ي دهره يئاو زهنگيكي بو كالكان ليذا.. وهكو ئه وه ي له ميژبي كالكان چاوه پي ئه و ته له فونه بكات پاش نيو زهنگ وه لامي ئولگاي دايه وه و به پي كه نينه وه گوتي: تازه لاي پاريزگار بووم، داوه تكدني دايك و باوكت ته واوبوو، دواي چهند روتيكتر با له پرووسيا پليتي فرؤكه ش وه رگرن، دهزاني چ جوړه فرؤكه يه ك؟ له بهر خاتري تو شوينم بو له (لوفتانزه) حجز كردون.. كه هاتن ههموو شوينه خو شهكاني ولاتيان نيشان ددهين، ههر ههفته ي يه كه م سه فهر يكي پارييس و دواتر نيويورك ده كه ين، له گه ل ئه وه شدا كاروباري كارگه كه شم ته واو كردوو بو ئه وه ي ههر له گه ل گه يشتنيان به ناوي باوكتيه وه بكه م.

ئولگا قسه كاني كالكاني بري و به دهم هه نسكي گريانه وه گوتي: له كوئي؟ ئيستا دي مه لات.

ئاورپىنگ لە كىنايپەيەك دانىشتىبوو قۇدگاي دەخوار دەو، بىرى لە گەمزاىەتى خۇى دەكر دەو و بەخۇى دەگوت: چۆن تىوانىت ئەو ھەموو ماوۋىيە تەھمولى فرىو خوارىن بكەيت و ھىندە پىاويكى كالىقەقلى بىت؟ دىارى و گۆلى شىن و پۆست كارت و... تاد، بى گومان لە مېژە عاشقى يەكتىرىن.

دوا چەند پىكىك نەختى ھىور بۆو ھەخۇى گوت: پىويستە لەسەر من ھىور بىم، چونكە بۆ ھەمىشەيى بوركان ويرانەيى بەدواوۋىيە و دامركانەوۋىش ئاوەدانى و ژيان.

ئۆلگا بەتوورەپىكەوۋە كە گلىنەكانى تەواو رەنگى ئاگرىان ھەلىنابوو لە بىروۋىيەكەى كالىكان چوۋە ژوورى و داواى لە كالىكان كىر كە بۆ تاوى بچنە كافىترىاي ھونەر.

كە لە كافىترىاي ھونەر لە بەرامبەر يەكتىرى دانىشتىن، ئۆلگا داواى ھىچ خوارىنەوۋەيەكى نەكرد، كالىكان بىرەى داواكرد، ئۆلگا بى پىشەكى چوۋە ناو ئەو بابەتەى كە بۆى ھاتىبوو: كالىكان ئەو كارانەى تۆ دەيكەى نەك بەتەنيا ھەلەن بەلكو كارى ھەرزەكاران و مندالانە، تۆ بۆچى ئەو دىارىيانەت لەنئو سىدوقى پۆستەكەى من دانابوو، چى ھەيە لە پىشت ئەو دىارىيانەو؟ دەتەوى چىم پى بلىى؟ بەرپىز ئەگەر من رىز لە تۆ دەنئىم لەبەر خاترى ئەو دىارىيانەوۋە نىيە، باش بزانه بەلى لەبەر خاترى ئەو دىارىيانە نىيە، من سوپاست دەكەم بۆ ھەموو ئەو شتانەى كە بۆ منىت ئەنجام داو، بەلام ھەرگىز چاۋەرۋانى ئەوۋ نەكەيت من پۆحى خۆم بەچەند كەلوپەلىكى بى پۆح بگۆرمەوۋە، ئىتر خالى كۆتايىيە، من ئىدى ناتوانم

بەرگه‌ی ئه‌و هه‌موو ئازاره بگرم.

کالکان له قاقای پیکه‌نینی داو به‌هۆورییه‌وه گوتی: ترسام له‌وه‌ی شتی  
پرووی دابی، سوپاس بۆ خوا... سوپاس بۆ خوا... برۆا بکه بۆرۆدینووقای  
به‌پیز من که ئه‌و دیاریانه‌م له‌ناو سندوقی پۆسته‌که‌ت دانا ته‌نیا له  
پیناوی ئه‌وه بوو که به‌یانی له خه‌و راده‌بیت و له سندوقی پۆسته‌که‌ت  
ده‌روانی که‌سیک هه‌بی به‌یانی باشت لی بکا، هه‌مدیس له قاقای پیکه‌نینی  
دایه‌وه و به‌رده‌وام بوو: سوپاس بۆ خوا، ترس هه‌موو رۆحی داگرتم و له  
دله‌وه به‌خۆم گوت نه‌وه‌ک شتی پرووی دابی.

بی گومان لای تو هیچ شتی پرووی نه‌داوه، به‌لام لای من هه‌موو شتی  
به‌ره‌و کۆتایی چوه، به‌ره‌ له هه‌ر شتیکیش زیان، که‌واته ئیستا من ده‌بی  
بانگه‌یشتی مه‌رگی خۆم بکه‌م، راستیت پی بلیم، من پرۆژه‌ی ژیانیکی  
تاهه‌تاییم بۆ خۆم دانا‌بوو، ناوم بۆ مندا‌له‌کانم هه‌لبژاردبوو، پلانم  
دانا‌بوو که ئاینده‌ چۆن ده‌بی و له چ سه‌فاو به‌خته‌وه‌رییکدا زه‌مه‌ن به‌ری  
ده‌که‌ین، به‌لام تو هه‌موو شته‌کانت ویران کرد، هه‌موو سه‌ره‌تایه‌کان به‌ره‌و  
کۆتایی به‌ری کرد...

– نازانم، من هیچ شتی له مه‌به‌ستی تو تیناگه‌م.

– من چ گونا‌هیکم ده‌ره‌ق به‌تو ئه‌نجام داوه؟ من چ تاوانیکم دژ به‌تو  
ئه‌نجام داوه؟ بۆچی هه‌موو هه‌ولیکت له پیناوی ئه‌وه‌یه که من و ئاورپه‌نگ  
له یه‌کتی جیا ببینه‌وه؟

کالکان به‌هه‌موو هیژی مستیکی له میزه‌که‌ی به‌رده‌می دا و هه‌موو شتی  
تیگه‌یشت، تووشی ژانه سه‌ریک هات که تاكو ئیستا له ژیانیدا ژانه سه‌ری  
ئاوای به‌خۆیه‌وه نه‌دیوو، له پر به‌هه‌ردوو ده‌ست توند توند سه‌ری خۆی  
گرت و به‌ده‌نگیکی به‌رز که هه‌موویان گوێیان لی بوو، نه‌راندی: چۆن  
توانیت ئه‌و هه‌موو ماوه‌یه دوورو درێژه درۆ بکه‌یت و فریوم بده‌یت؟ شه‌رت

بى پەل پەلى بىكەم، ئاخىر تۆ چىت داوھ لە كەسىكى دواكەوتووى ئاوا كە  
بىرىارى زىندانىكى ئەبەدىت دابىسەپىنى؟ تۆ چىت داوھ لە وەحشىك كە ئەو  
چۆنى بوئ دەبى تۆ ئاوا ھەلسوكەوت بىكەيت؟

ئاورپەنگ بە بەر دەرگای كافترىاي ھونەر بەلارە لار ھەنگاوى دەنا،  
دىوارى ئەو كافترىايە ھەموو شووشە بوو، بۆيە بەسانايى بەلام كەمىك لە  
دوورەوھە تۈانى ئۆلگا بىنى كە لەگەل پياوئىك دانىشتوۋە و پىدەكەنى.

ئۆلگا بەدەم ھەنسك و گرىانەوھ پىكەنى و گوتى: كالكان پىگات پى  
نادەم تەنەت يەك و شەيش چىيە بەئاورپەنگى بلىي، نەخىر پىگات پى  
نادەم مەن بەشىكەم لە ئەو و ئەوئىش بەشىكى مەن... ئاورپەنگ ھەموو خەون  
و ئومىد و ژيانى مەن...

ئاورپەنگ ھەولى دا ئۆلگا نەبىنى. بۆيە گورج گورج كەوتە رى و لە  
كۆلانەكەدا پىچى كىرەوھە و ون بوو.

كالكان ھىشتا ھەر ژانە سەرەكەى لە جاران سەختتەر و توندتەر دەبوو،  
گوتى: پەيمانەت پى دەدەم دەيكوژم... پەيمانەت پى دەدەم نەھىلم  
مىكروپىكى ئاوا لەسەر زەمىندا بەئارەزووى خوى بسوورپىتەوھ.

– دەبى سەرەتا مەن بەمردوۋىيەتى بىنى ئىنجا ئەو، خۆ ئەگەر ئەوئىشت  
كوشت ئەو مەن دەتكوژم... ئۆلگا جانئاكەى ھەلگرت و بەرىكەوت، لە  
پىگادا دەگىيا و دەھاتەوھ بىرى كە ئەو چى گوتوۋە، كوشتەن و مەرگ و  
ھەموو ئەو شتەنە كەى پەيوەندىيان بەژيانى ئەوھوھە ھەيە؟

زەنگىكى بۆ ئاورپەنگ لىدا، ئاورپەنگ كە لە شاشەى مۇبايلەكەى ناوى  
ئۆلگەى دىت لە قاقاي پىكەنىنى دا و داخست.

ئۆلگا زەنگىكى بۆ كالكان لى داو پىي گوت: با ئەو لاپەرە پەش و  
ناشرىنانە ئاوا بىكەين و لاپەرەيەكى نوئ بىكەينەوھ.



له گه‌ل ئه‌و هه‌موو بى كۆنستراتسيۆنه‌ش، هيشتا ئۆلگا به‌شيوه‌يه‌ك به‌رگرى له تيزه‌كه‌ى خوى ده‌كرد كه هه‌يچ يه‌ك له مامۆستاكانى ليزنه‌كه قسه‌ى بۆ نه‌ده‌مايه‌وه، كه گه‌فتۆگۆ له‌سه‌ر تيزى دكتۆراكه ته‌واو بوو، مامۆستاكان به‌ پله‌ى ناياب سه‌ركه‌وتنى ئۆلگايان راگه‌ياند، ئىدى سه‌رى بتله‌ شه‌مپانياكانيان ئاوه‌لا كرد و گلاسەكانيان تژى كرد.

كالكان هيشتايش هه‌ر له پشته‌وه به‌ده‌م خه‌يال‌ه‌وه دانىشتبوو، هه‌ستا و چه‌پكه گۆلئىكى شينى دايه ده‌ستى ئاوره‌نگ و پيرۆزبايى لى كرد... كالكان داواى له ئۆلگا كرد كه بيگه‌يه‌نئيه‌وه مال، بى گومان ئيجازه‌ى شوفيريه‌كه‌ى لى سه‌ندرابۆوه، ئه‌ى چۆن و به‌ چى ده‌يويست ئۆلگا بگه‌يه‌نئيه‌وه مال؟ تراميكي تايبه‌تى ياخود تاكسى؟ ئه‌و ده‌يتوانى ليمۆزىنىكى تايبه‌ت به‌ بۆنه‌كان به‌ شوفيره‌وه ئاماده‌ بكا و ئۆلگاي پى بگه‌يه‌نئيه‌وه مال... به‌لام نا كه له‌ناو هۆله‌كه‌ چوونه ده‌ره‌وه قه‌ره‌بالغيه‌يه‌ك له گۆره‌پانى زانكۆ ده‌بينرا، چه‌ندىن قوتابى ده‌وره‌ى بالۆنىكيان دابوو، كالكان ده‌ستى ئۆلگاي گرت و سوارى بالۆنه‌كه‌ى كردو گوتى: له‌سه‌ركه‌وتنت گومانم نه‌بوو، بۆيه بريام دا به‌ئاسمان بتگه‌يه‌نمه‌وه مال، نه‌ك ئه‌و زه‌مىنه‌ى كه پره له ناشرينى، ويستم پيټ بلټيم تۆ هى ئه‌وه نيت له‌سه‌ر زه‌مىندا برۆيت به‌لكو مالى هه‌ميشه‌ى تۆ پيويست بوو له ئاسماندا بيټ.

فرين به‌ره‌و ئاسمان هه‌ستىكى ترت پى ده‌به‌خشى له ده‌ستى خۆتدا نيه‌يه، ده‌بى تووشى مووچرپه‌يه‌ك، خه‌نده‌يه‌ك، خه‌يالئىك بيت، به‌لام ئۆلگا وه‌كو مردوويئىك وابوو، هه‌يچ يه‌ك له زه‌رده‌خه‌نه و خه‌يال و مووچرپه‌كه به‌ جه‌سته و رۆحيدا گوزه‌ريان نه‌ده‌كرد، هه‌نده‌ى راده‌ما كه‌چى تينه‌ده‌گه‌يشت ئه‌و بۆچى له‌و حاله‌ته‌ى خوى تيناگا، سه‌رى گيژ ببوو، ده‌يويست برشپه‌ته‌وه،

ئايا دەيوست بەسەر زەمىندا بېرىتتەو؟

كە لە گەرەكى بەهەشتى شىن لە بالۆنەكە دابەزى و دواى دابران لە كالكان، ئولگا دەرگاي ژوورە بچووكەكەى خوئى كردهو و نامە و شەهادەكەى بە بى باكييهو و فرىدايه سەر عەرد و لە دەلاقەى سەر پەنجەرەكە سەرى بتلە قۇدگاكەى كردهو و چەند پىكىكى بچووكى بەخىرايى خواردەو و ژمارەى مۇبايلەكەى ئاورپەنگى لىدا، كەچى مۇبايلەكە داخرايوو... چەند پىكىكى ترى خواردەو و ئەو نامانەى دەرھىنا كە بەر لە چەند خولەكەكە لەناو سندوقى پۇستەكەى دەرى ھىنايوو...

نامەى يەكەمى لە داكييهو بۆ ھاتيوو:

(كچە خوئەويستەكەمان سلاوى من و باوكتت لى بى، ھيوادارم كاتى ئەو نامەى دەخوئىتەو خوئىندى خوئت بە سەرکەوتووي تەواو كرىبى...

ئازىزم ھەز دەكەين بەزووترىن كات پىت شاد ببىنەو، يا تۆ ببىتەو بۆ لامان، ياخود وەكو خوئت كە پەيمانەت پى دابووين بمانبەيت بۆ لای خوئت، بى گومان باوكت پىشنيارەكەى توى زۆر بەدل بوو، سەرپەرشتى كرىنى يەكئى لە كارگەكانى بەرپىز كالكان بەدەرفەتى گەرە و گرینگ لە ژياندا دەزانى، خو ھەر واشە كچى خوئم، ئىمە لىرە شەو و رۆژ لەسەر يەك دادەنپىن، راکە راکەمانە و ئىنجا ئەگەر بتوانىن بەخراپترىن شىو بەگوزەرىن... بۆيە كچە خوئەويستەكەمان تەكا دەكەين ھەموو ھەولەكە بەدەيت بۆ خوئىگوزەرانى باوكت و ژيانى داك و باوكىشت... سلاوى ئىمە بگەيەنە بەرپىز كالكان و پى بلى ئىمە بەخوشحالىو پىشنيارەكەى ئەومان قبولە و سوپاسگوزارى ئەبەدى ئەوين.

ئا بەراست ھەوالى ئاورپەنگ چىيە؟ لەو وینەى كە بۆت رەوانە كرىبووم چەند جوان بوون ھەردووكتان، راستە كچى خوئم راستە ئەو گەنجە ئەو

ھەموو جوانىيەى لە كۆى ھىناوھ؟ بەلام ھىشتا ۋەكو تۆ جوان نىيە، ئايا ئىستا كە ئەو نامەيە دەخوئىنيتەوھ بەيەكەوھن؟ سەرت ناوھتە ئامىزى ئاورپەنگ و ئەو نامەيە دەخوئىنيتەوھ؟ ھەروەكو پىشتەر بۆت نووسىبووم ھىشتا ئاوا بەيەكەوھ دەگونجىن و يەكترتان خۆش دەوئ؟ سلاوى منى پى رابگەينە و بلى لەبەر خاترى ئەو چوومەتە كتيپخانەى گشتى (مۆسكۆ) و ھەندى سەرچاوم سەبارەت بە كورد خوئندۆتەوھ، ئاخىر بەراستى نەمدەزانى كورد چين و كين و لە كۆى دادەنیشن...

ئۆلگاي خۆشەويستىم لە كۆتايى ئەو نامەيەدا ديسان سلاومان بەكالكان و ئاورپەنگ بگەينە و بەھيواي ديدار).

ئۆلگا دەگريا، نەيدەتوانى تەنانەت تاكە چركەيەكيش لەو گريانە دابېرى...

نامەى دوومى كردەوھ كە لە خوشكەيەوھ بۆى ھاتبوو... ئەو زەرفە تەنيا وئىنەيەكى تىدابوو، لە وئىنەكەدا خوشكى ئۆلگا لە تەنىشت رەسمىكى گەورەدا ۋەستابوو، وئىنە گەورەكە ھى ئاورپەنگ بوو، لە پشتمەوھى وئىنەكەدا نووسرابوو: ھيوادارم لەگەل ئاورپەنگ بەيەكەوھتەن ببينم... سلاو و خۆشەويستىم.

ئۆلگا ھىشتا ھەر دەگريا، ھاتەوھ يادى كە كەى و لە كۆى ئەو وئىنەى ئاورپەنگى گرتووه، رۆژى شەممە بوو، لە سالاھى سينەما بوو، ئەو كاتەى چوونە سەيركردنى فىلمى ئەلېكساندەرى گەورە... ئۆلگا ھەزى دەكرد ئەلېكساندەر ببينى لە بابل، ھەزى دەكرد شاخ و داخى كوردستان ببينى كە ئەلېكساندەر بەناويدا تىدەپەرى.

شەو درەنگانى:

\* ئۆلگا بەمەستى دەگريا و لە وئىنەيەكى ئاورپەنگى دەروانى.

\* ئاورپەنگ ھىندە بېزار بوو دەتگوت گۆى زەوييان بەمليەوھ ھەلواسيوھ،

ھەستى بەتاوان دەکرد بەرامبەر ئۆلگا، لە خۆى دەپرسى بۆچى پىگام  
نەدا تەنانەت يەك وشەش چىيە فرى بىدا، ئايا پىويست بوو من ھىندە  
دلرەق بم؟

بىرۆكەيەكى بەمىشكدا ھات، ويستى زەنگى بۆ ئۆلگا لىدا... كەچى  
پەشىمان بۆو و گولە شىنەكان و ئەو دىارىانەى ھاتەوہ ياد كە لە  
كەسىكەوہ پىي گەيشتبوو بەناوى كالكان.

\* كالكان جگەرەى دەكىشا و لەبەر خۆيەوہ پىدەكەنى، توورە دەبوو، سەر  
لەنوئى پىدەكەنيەوہ و لە قاقاي پىكەنينىكى دا كە تا ئەو كاتە ھەرگىز  
بەو شىوہيە پىنەكەنيبوو... لەبەر خۆيەوہ گوتى: ژيان شەپىكە مروف  
پىويستە لەو شەرەدا سەرکەوتن بەدەست بىنى.

## ۵۱

نە ئۆلگا و نە كالكان و نە ئاورپەنگىش نەياندەتوانى لەو شەوہدا بخەون...  
ئۆلگا تەلەفونىكى بۆ ئاويار كرد. بەدەم گريانەوہ گوتى: ئاويار بەرپىز  
بمبوورە كە كاتت دەگرم، بەلام ھىچ چارەيەكم نەبوو، خۆ ئەگەر ھانام بۆ  
تۆنەھىنابووايە ئەوا بى گومان دەمردم... ئىستايىش لە ھەرەسھىنانم  
ئەگەر ئاورپەنگم بۆ نەدۆزىتەوہ...

– ئەويش وەكو تۆ خەرىكە ھەرەس دىنى، پىشتر لاي من بوو، ھەموو  
چىرۆكەكەى بۆ گىرامەوہ، بەلام من گومانەكانى ئەوم قبول نەكرد...

– گومان.. گومان.. لە چى گومان دەكا، من گوتوومە ھەموو ژيان و  
خەون و ئومىدم ئەوہ، بەلى تەنيا ئەو، بىروا بكە ئاويارى بەرپىز جگە لە  
ئاورپەنگ من ھىچ پىاويكى تر نابىنم لەو زەمىنەدا.

– ئىستا لە مالە، ھەز بكەى دىمە دوات و دەچمە لاي.

– سوپاس بۆ تۆ بەرپىز ئاويار، من خۆم دەچمە لاي.

ئۆلگا لەبەر دەرگای ژوورەكەى ئاورپەنگ وەستا و چەند جارێك لە دەرگاكەى دا، كەچى ئاورپەنگ لە ژوورەو هەر بە مەستى لەو تابلۆيەى خوان مېرۆى دەرپوانى بەديوارى ژوورەكەيهو هەليواسيبوو... ئۆلگا چەند جارێكى تر لە دەرگاكەى دايەو، كەچى هېچ چرپەيهكيشى لە ژوورەكەدا نەبيست، ئۆلگا بېرى لە هېچ شتێ نەدەكردهو، لە خۆى نە دەپرسى بۆچى بەم نيوەشەو هاتۆتە ئيرە؟ ئايا راستە كە غەدريشى لى كرابى و هەر خۆشى بچيئەو لای تاوانبارەكە؟ بېرى لە هېچ شتێ نەدەكردهو، تەنيا ئەو نەبى كە دەرترسا، لەو چركەيهدا زياتریش ترسا، ئايا بۆچى ئاورپەنگ دەرگاكە ناكاتەو؟ بى گومان نازانى كە من بەو نيوەشەو هاتومە، دەبى نا نا نا، دەبى شتێ پرووى نەدابى؟ زوو كليەكەى دەرهيئا كە پيشتر ئاورپەنگ بۆى كۆپى كردبوو، دەرگاكەى كردهو، ئاورپەنگى ديت بەچەقبەستى لەو تابلۆيه دەرپوانى، نەختى حەسايەو، بەلام شتێكى ترى هاتەو ياد و لە پرمەى گريانى دا... بەراکردن چوو لای ئاورپەنگ و باوەشى پياكرد، نەيدەزانى بۆچى هيندە ماچى دەكا، هەموو شويئىكى ماچ دەكرد، دەستى، پييهكانى، ليوەكانى... ئاورپەنگ وەكو ئەو هى هېچ شتێ پرووى نەدابى هيشتايش هەر بەچەقبەستى لە تابلۆكەى دەرپوانى و بەنەرمييهو دەيگوت: من نەمتوانى چارەنووسى تابلۆكە بەشيوەيهكى تر بگۆرم، تابلۆكە كۆتايى پى هات و خۆرەكە ئاوابوو، بۆيه ناتوانم چارەنووسى هېچ تابلۆيهكى تريس بگۆرم...

ئۆلگا بە دەم گريانەو: پەيوەندى بەدكتۆرەو بەكەم پادشای من؟  
نەخۆشى رۆحى من؟

ئاورپەنگ نىگاكانى لەسەر تابلۆكە لاداو لە ئۆلگای پروانى كە هيندە فرميسك دادەباريئيتەو نيو لەپەكانى، دەستىكى بە هيورى بە پرچى ئۆلگادا هينا و بە نەرمييهو ماچىكى لەسەرى كردو بەدەنگيى نزمەو گوتى: لەگەل ئەو شدا رەنگە نەتوانم چارەنووسى هېچ تالۆيى بگۆرم... من

چۆن دەتوانم قېۋى كەسك بكم كه خيانهتى لى كر دووم.

ئولگا بە دەم گريانه وه گوتى: حەز دەكەى گويم بو بگريت؟ ئىستا ھەموو شتىكت پى دەلیم، من مەرگى خۆم لە ئازار پيگە ياندنى تو خوشتر بووه، ئەو دەيگوت دەتكورم.. برپارى داوه بتكوژى.. من چۆن ريگا بەم كەسك بيهوى ئازار بە تو بگهينى؟

ئولگا ھەموو چىرۆكەكەى وەكو ئەوہى كه پروى دابوو بو گيرايەوہ و لە رستەى كۆتاييدا گوتى: چارەنووسى ژيانى من تو بەستراوہ تەوہ، تو دەتوانى بەختەوہر يا بەدبەختم بگهيت لە ژياندا، من لە تۇدا ژيان و عيشق و جوانى دەدۆزمەوہ... باوهرم پى بگه كه لە دەمەوہ پيٹ دەلیم خوشم دەوئى.

ئاورەنگ: من ئامادە نيم هيچ شتى سەبارەت بەو كالكانە بلیم، لە ھەموو ئەو شتانە لى دەبوورم كه سەبارەت بە من گوتوويەتى، بەلام لەو شوينە لى نابوورم كه شەپرى نيوانى خوى و منى بو شەپرى دوو نەتەوہ گواستوتەوہ، ئەگەرچى من بروام وايە عەشق نيشتيمانى منە، عەشق نەتەوہى منە، چونكە زمانى عەشق لە ھەموو زمانەكانى ترى گەردوون جوانترە، عەشق ئەو جوگرافيايەيە كه ھەموو مرؤقايتەتى دەتوانى بە خوشبەختى و خوشگوزەرانى لەسەرى بژييت، بەلام من لەويوہ قېۋى ناكەم كه سووكايتەتى بە كورد كر دووہ، بوچى؟

بەوہ واز ناھيئن كه زيندانىكى گەورەيان بو نەتەوہيەك داناوہ، بەوہ واز ناھيئن كه ناھيئن بە زمانى زگماكى خويان بدوين، دەيانەوى لە عەشقيش بى بەشمان بگەن؟ نا نا من لەوہ تيناگەم!

ئولگا ھەستى كرد رق و توورەيى ئاورەنگ گەيشتوتە ئەوپەرى، ئاورەنگ داواى كرد كه ئەدريسى كالكانى پى بدا، ئولگا لە جاران زياتر ترسا، بويە پرى دايا دەستەكانى ئاورەنگ و ماچى كردن و بەدەم

گریانهوه گوتی: نا گیانی من نهکەى، حەز ناکەم بیر لە شتێ بکەیتەوه که پێویست نییه بیرى لى بکەیتەوه، پێویست نییه بیرى تۆلەکردنەوه له کهسیک بکەیتەوه که شیاوی ئەوه نییه تۆلەى لى بکریتەوه.

– باشە با واز لەو بابەتە بێنین و بگەرێینەوه سەر ئەسلى مەسەلەکە، من لە تۆ دەپرسم: بۆچی ئەو هەموو دیاریەى پێشکەش بە تۆ کردووه؟ ئەى بۆچی کارگەیهکی خۆى بەناوی باوکت بکات؟ تۆ بیرت لەوه کردۆتەوه؟ لە دنیادا شتێ هەیه پێى دەوترى گۆرپنەوهى بەرژەوندییهکان، خەلک که کارێک بۆ مروڤى بەرامبەرى دەکا و شتێکی دەکا، بۆ هەمیشەى چاوهروانى ئەوه دەکات که شتێکی لى وەرگرى، ئەوهى که کالکانیش بەنیازە له تۆى وەرگرى تۆیه، بەلێ تۆ، وهک رۆح و وهک جەستە، ئیدی تۆ ئازادى، من ناتوانم ئەو شتانهت پێشکەش بکەم که ئەو دەتوانى...

ئاخر من هیچ جارێک قبولى دیارییهکانى ئەوم نهکردووه هەر وا بەسانایى، هەموو جارێک گەیشتووینەتە ئاستى زویربوون و هەموو جارێکیش که دیارییكى پێشکەشى من کردووه، سووربووه لەسەر ئەوهى که ئەو دیاریانە بى بەرامبەرن، ئەو تا ئیستایش لە ریز و خۆشەویستییهکی هاوڕێیانە هیچ ئاماژەیهکی تری بۆم نهکردووه، لەوهش زیاتر باوهرى تەواوى بە من هیناوه که من و ئەو تەنیا هاوڕێین و هیچی تر نا.

– ئەى مەسەلەى دایک و باوک و هینانیاں بۆ ئێره؟

– ئاخر ئەو خۆى خاوهنى ئەو بیروکەیه و هەر خۆشى وای نیشان داوم که ئیمە یارمەتى ئەو دەدەین، راستە دان بەوه دادەنى که ئەویش یارمەتى ئیمە دەدا، بەلام لەبەر زۆرى کارگەکانى و سەرقالى خۆى ناتوانى هەموو کارەکانى بەرپێکۆپى ئەنجام بدا، بۆیه پێویستى بەکەسانێک دەبى که لێیان بى گومان بێت.

- من باوهرم وايه له پشت هه مو ئه و شتانه مهبهستيک ههيه، ئه و مهبهستهيش کرپنی تویه، به لام له گهل ئه وه شدا من ناتوانم ریت لی بگرم، چونکه ئه و کاته دهمتوانی رینگات پی نهدم که من بمتوانیبیوایه شتیکی له زیاترت پیشکەش بکه م یاخود شتیکی هاو ئاستی ئه و، ئیستایش من رینگر نابم له هه ر ههنگاوێک که تۆ دهیهاوێژیت.

- باشه گیانی من باشه، ئیستا هه ز ناکه م میشکی خۆت به و شتانه ئازار به دیت، خۆ ئه گه ر ئه و قسانه ی تۆ راست بن، ئه و ئه و کاته من تۆ نه ک به کالکان و پرۆژهکانی کالکان ناگۆر مه وه، به لکو تۆ ناخه مه یه ک ئاستیش له گهل دایک و باوکم، چونکه ژیا نی من به تۆ گریدراوه.

ئاورپهنگ سهیریکی تری ئه و تابلویه ی خوان میرووی کرد و دهستی دانا به سه ر شانەکانی ئولگا و سه ری ئولگای خسته باو هشی خوی و ماچیکی له سه ری کرد و دلۆپه فرمیسیکی وردی داباراند و له به ره خویه وه گوتی: ئایا ده شی من بتوانم چاره نووسی ئه و تابلویه بگورم؟  
ئاورپهنگ ئاقزهنی هاته وه یاد و بییری له ته واو بوونی تابلۆکه و بییری له ئاوا بوونی خۆره که کرده وه و که وته ماچکردنی ئولگا.

## ۵۲

به یانی زوو کالکان به خووشی و پیکه نینه وه له ته له فۆن به ئولگای راگه یاند که کاری داوه تکرده که ی دایک و باوکی ئولگای ته واو کردو وه ته نیا له سه ر ئیمزایه کی ئولگا ماوه...

ئولگا هیشتا هه ر له ئامیزی ئاورپهنگدا پاکشابوو، به دلنیا پیکه وه گوتی: به ریز کالکان من وازم له بیروکه ی داوه تکرده که هینا وه، ته نیا دوو هه فته م لی ره ماوه، ئه و دوو هه فته یه تی ده په رینم و ئیدی ده گه رپمه وه روو سیا...



باوهرپناكهم ئىدى تۆش بىنمهوه، زور سوپاست دهكهم بو ههموو ئهو شتانهى كه له ماوهيه بو ت ئه نجام دام... ئىدى بهرپز و خو شه ويست مائناوا...

دورفتهى قسه كردنى به كالكان نه دا و موباييله كهى داخست.

ئاورپهنگ ماچىكى له ليوه كانى ئولگا كرد و گوتى: خو شه ويستى دل كه م، ههموو شته كانى دنيا له سه ر بنه ماى به خشين و وه رگرتن دروست بوينه، ئهو كه شتيكت پى دهبه خشى چاوهرپوانه شتيكت لى بسه نى، به لام ئهو شتهى كه ئهو به توى دها شتى بى بايه خن به رامبه ر ئهو شتهى كه له توى داوايه، تيمده گهى؟ ئهو داواى روج له تو دهكا، ده بى شتى هه بى له روج به هادارتر؟

ئولگا زهرده خه نه يه كى پر له قه له قى كرد و گوتى: گيان، من ئامادم ههموو ژيانى خوم به تو بدم له پيناوى وه رگرتنى ته نانه ت يه ك زهرده خه نه له تو.

ئاورپهنگ توند توند له ئاميزى خو ي گرى دا و كه وته ماچ كردنى.

كالكان له ده ست و په نجه و سه رو سيمائى خو ي ده روانى و باوه رى نه ده كرد و هه ستى له وجودى خو ي نه ده كرد و واى ده زانى ئهو له نيو خه يالدا ئهو شتانه ده بى نى، زورى پى سه ير بوو، رسته كانى ئولگائى ده هاته وه ياد و پيده كه نى، ئىدى شه وان به او هشى به دره ختيك يا ديوارى مه يخانه يه ك ده كرد و به ئولگا تى ده گه يشت، ههموو هه وليكى به خه رج دها بو ئه وهى جاريكى تر گويى له دهنگى ئولگا ببى ته وه، كه چى بى سوود بوو، ئولگا ئهو ماوه يه شه و ر و ژ له ماله كهى ئاورپهنگ ده ژيا، لاي كالكان خو رى به خته وه رى ته واو ئاوا ببوو، هه ميشه به سه رخوشى به شه قامه كاندا ده خولا يه وه، باوه رى به هيج شتى نه مابوو له و دنيا يه، سه ردانى ههموو ئهو شوينا نهى ده كرد كه چركه يه ك له چركه كان ئولگائى

تيا بينيبيو، ھەمىشە ورپنەى دەکرد و چاۋەكانى سوور سوور  
ھەلگەپرابوون، لە جياتى فرمىسك ئىدى دلۇپى خوین دادەبارىن، زۆرى لە  
خۆى دەکرد و ھەولى دەدا بۆ ئەودى ھەول بدا باوەر بەو واقعە نوييە  
بيئى، لە خۆى دەپرسى: كەسى بە من رازى نەبى چۆن من قبولى ئەو  
بكەم ھىندە بۆى بە كىوى بىزارى و ئازار و خەفەتدا ھەلزنيم...؟

ئەو پرسىارانە زۆرى نەدەخاياند و دەستى دەكرەو بەگريان، شەپى بە  
ھەموو شتى دەفرۆشت، خەلكى كە لە شەقامەكان دەياندىت زو دەيانزانى  
كە ئەو پياۋە شىتە يا وا خەرىكە بەرەو شىتتوون دەچى، بۆيە خۆيان لە  
شەپى ئەو دەپاراست و رېگاي رۆيشتن و لە يەك تىپەپىنيان بە خۆيان و  
بە ئەويش دەدا... كالكان چەند كاتزمىرى جارېك دەچوو گەرەكى  
بەھەشتى شىن و بەچاوى پىر لە گريانەرە لە پەنجەرەى ژوورەكەى ئۆلگاي  
دەروانى لە بالاخانەى قوتابيان، كەچى ئۆلگا ھەر ديار نەبوو، ھاوارى  
دەکرد، ئۆلگا ئۆلگا بۆچى ئەو ھەموو ئازارەم پى دەچىژى، خەلك  
بەئاسانى گوپيان لە ورپنە و ھات و ھاوارى ئەو پياۋە دەبوو كە ئىستا  
ھەفتەيەك بوو ريشى نەتاشىبوو، خۆى نەشۆرىبوو، پۆشاكىكى پيس و  
چلكنى لەبەر دابوو، لە خۆى دەپرسى: زەمەن ئاوا بەسەر مروڤ دەھىنى؟  
ئايا من گەنج بووام ئاوا تىي ھەلدەدام؟

ھەر دەگريا و كلپە و ئاگرى دەروونى دانەدەمركاپەو... ناوہ ناوہ  
بروسكەيەك بەخەيالیدا دەھات و وینەى ئۆلگاي دەكەوتە بەرچاۋ لە  
ئامىزى كورپكى گەنجداپە، ھەر جارەو بەشۆيەك لە خەياللى خۆيدا  
وینەيەكى بۆ سىماى ئاورپەنگ دروست دەکرد، ئەو كاتانە زياتر  
ھەلدەچو، بەدەم گريانەو ھاوارى دەکرد: بۆ كوى دەچىت، تۆ بانگەشتەى  
مەرگى خۆتت کردوۋە؟

دواى نيۋەرۆيەك پۇلىسى گوپى لەو ھات و ھاوارەى ببوو، بەدزىيەو

پەسەمىكى گرتىبوو، چۈنكى دەيزانى ئەو پىياوۋە تاوانكارىيىكى لە پىگادايە... كالكان بۇ ھەمىشەيى لە دەمانچەكەي دەپروانى و پىر بەدەنگى قاقا پىدەكەنى، دواتر دەستى دەكردەوۋە بە گريان، چەند شەويك بوو لەناو باخچەكان دادەنىشت و لە يەكە يەكە پىپوارانى ئەو شەقامەي تەك باخچەي دەپروانى... تا چاوانى شل دەبوو دەيخواردەوۋە و لە خەلكى دەپروانى... ھەر بەدەم گريان و سەرخۇشپىيەوۋە لەو باخچەيە لىي رادەكشا و خەو دەيبردەوۋە، بەيانيان لە كاتزىمىر شەشى بەيانىيەوۋە دەستى دەكردەوۋە بەئەلكحول خواردنەوۋە و ھەندى جار ھەشيشى دەكىشا، ببورە برادەرى ھىپىيەكان، چىرۆكى ەشقى خۇي بۇ ھىپىيەكان دەگىراپەوۋە و لە كۆتايىشدا دەيگوت: بۇ كوي دەچى، ھەر دەيكوزم.

ھىپىيەكان لە قاقاي پىكەننننن دەدا و دەيانگوت: ژيان ئەوۋە ناھىنى بخۆۋە و مەستبە... تف لە ھەموو بەھاكانى ژيان بكە.

## ۵۳

ئۇلگا لە باوۋەشى ئاورپەنگ راکشابوو، لەگەل دايكى بەتەلەفۇن دەدوا: دايە گيان وازم لە بىرۆكەي داوۋەتكردەكەي ئىوۋە ھىناوۋە، من دىمەوۋە، ئەو دوو سى پۇژەم لىرە ماوۋە، ئىدى دەگەپىمەوۋە باوۋەشتان، پارەي ئەوۋەم كاركردوۋە، شوقەيەكى جوان بكرم و دكتوراكەم تەواو كرددوۋە، ھەر لە ئىستاوۋە لە رىگاي ئىنتەرنىتەوۋە كارىشم دۆزىوۋەتەوۋە، ئەوا ئاورپەنگىش بىرپارى داوۋە ماوۋەيەكى تر يان بۇ ئىرەم بگەپىننىتەوۋە، ياخود ئەو بى بۇ لاي ئىمە و ھەز دەكا ئەدەبى رووسى بخوئىنى.

– كچەكەم من لەم دوا دوايىيە كۆمەلى شتى زۆرم لەسەر كورد خوئىندۆتەوۋە، ئا ئا پىي رابگەيەنە با بىت چۈنكى لىرە لە يەرسلاقلش دەيان خانەوادەي كوردى بەپىز و بەناوبانگ و زەنگىن و مليونىرى لىيە، بۇيە ئەو دوو جار لەو شارەي ئىمە غەرىب نابى، جارى ئەوۋەيە كە ئىمە

دەيكەينە كورپى خۆمان و جارېكىش كۆمەللىكى زۆر لە ھاوخوین و ھاوزمانى ئەوى لىيە...

ئۆلگا كە تەلەفۇنەكەى داخست ھەستى بە بەرجەستەكردنى خەونەكانى كرد، لە خوشيدا راجلەكى و بى وەستان كەوتە ماچكردنى ئاورپەنگ...

دواى ماوى زياتر لە ھەفتەيەك ئەو يەكەمىن جار بوو كە بگەپنەو ژیورەكەى ئۆلگا، سەر مېزە بچووكەكەيان بەجۆرەھا مەزە و قۇدگا رازاندبۆو، لەو خوشيەدا كەوتنە ھەلدانى پېكەكانيان و كات نزيك دەبۆو لە يازدە، بتلى قۇدگاكەيان خالى كردبۆو، كەوتنە سەمايەكى ھيۆر، ئۆلگا دەستى بەر شتېكى رەق كەوت لەبەر كەمەرى پانتۆلى ئاورپەنگ... كە رايكېشا دەمانچە بوو...

ئۆلگا بەسەر سورمانىيەو پرسى: تۆش... خوشەويستى دلەكەم تۆش؟  
- نا نا ئازىزى رۆحى من، ئەو ھيان ھەر بۆ خو پاراستنە، دەبى بزاني كە شەپ بەشېكە لە ژيان، تۆش نەتەوى ھەندى جار ئەو بانگت دەكا، لە بەريشى رابكەيت ئەو دوات دەكەوى، ئەو ھەميشە ھەز بەميواندارى ھەموو مرقۇقك دەكا، بەلام چ جۆرە ميوانىكە، ميوانىكى دلرەق و ناوخت، ھەر كاتى بىەوى بى پرس رۆو لە مالى مرقۇقەكان دەكا، ئاھ كە ميوانىكى بى ژوان و ناشرينە، ئەو ھى كە ئىستا بەدەستىشتەو ھىە (مەبەستى دەمانچەكە بوو) خۇراكيكە بۆ ئەو جۆرە ميوانانە...

- گيانى من، من ھىچ شتى لەو جۆرە زمانە تايبەتییە تىناگەم كە ئىستا تۆقسەى پى دەكەى، بەلام تەنيا لەبەر خاترى من ئاگادارى خۆت بە، چونكە ژيانى من بى تۆھىچ بەھايەكى نامىنى.

ئاورپەنگ داواى لە ئۆلگا كرد كە خۆى جوان داپۆشى بۆ ئەو ھى پياسەى بەنيۆ ئەو بەفردا بكەن كە پىدەچوو دواترەمىن بەفربارين بى لەو سالىدا،

سى ھەفتە دەبوو بەفر نەبارىبوو، ھەردووكيان بەو بىرۆكەيە زۆر خۆشحال بوون، چوونە دەرەوہ و بەرەو "شپارن بورگ" رېگايان گرتە بەر... ھەردوولاي خىابانەكە بەدرەختى بەرز و سەوز داپۇشرا بوون، لە ناوہراستى شەقامەكە ئاورپەنگ ئۆلگاي خستە ئامىزى خويى و دواى تەئەمول كردن بۆ چاوە كەسكەكانى بە بزەيەكەوہ گوتى: تۆ خۆر بووى كە ھاتى و تاريكايى ژيانى منت رۆشەن كردهوہ؟ بەر لە دەرکەوتنى تۆ ژيانى من ھەمىشە تاريك بوو، ئاقرژەن بەدوامەوہ بوو... بەلام تۆ ھىزت پى دام، ھىزى رزگابوون و ژيان...

بەفر وردە وردە دەبارى، ئەو ناوہ سىپى سىپى دەچۆوہ، دەتگوت ئەوہ بەفر نىيە كە دادەبارى بەلكو رۆحى پىرۆزە لە شىوہى كلۆہ بەفر دىتە خوارەوہ و زەمىن لە گوناخە رەشەكان سىپى دەكاتەوہ...

ئۆلگا دەستى ئاورپەنگى لەنيو دەستەكانى خويدا توند دەكوشى و گوتى: سويندم بەو بەفرە پاكە، ئامادەم ھەموو ژيانى خۆم بەپاكى لەگەل تۆ تەواو بكەم... سويندبى بەو بەفرە پاكە كە ھەر لە رۆحى گەردوون دەچى بۆ ھەمىشەيى ژنىكى وەفاداريم بۆ تۆ...

سەر شان و سەر پرچيان تەواو سىپى دەچۆوہ، كەوتنە ماچكردنى يەكترى، لەو سەرمايەدا ئەوان گەرمايان بوو، بۆ تاويكى دريژ ئاوا بەبى دەنگى بەرامبەر يەكترى وەستان و ھىچ قسەيەكيان نەكرد، دەتگوت ھەست بە شتىكى نامۆ دەكەن، ئايا لە يەكتەر دابران و مردن دەترسان؟ تەنيا لە گلپنەكانى يەكتريان دەروانى ھىچى تر... دواتر فرميسك لە چاوەكانى ھەردووكيان ھاتە خوار، ھاتنەوہ ئامىزى يەكترى و ھەندى جولى وەكو سەمايان ئەنجام دا، بەفر ھىشتا ھەر دەبارى، دارستانەكەش چۆل بوو، جگە لەوان تەنانەت ھىچ بالندەيەك و ھىچ خشۆككەك و ھىچ گيانلەبەريكى ترى لى نەبوو... بەدەم فرميسك ھەلپشتنەوہ بزەيەكيان بۆ يەكترى كردو

بەرەو مال گەرانەو... ئايا بۇ نەچوونە شپارن بورگ؟ ئەى بۇ درىژەيان بە  
پىياسەكەيان نەدا؟

كە گەيشتنەو ۋوورەكەى ئۆلگا، ئاورپەنگ جەكانى خۆى داكەناند،  
دەرگاى ۋوورەكە دەنگى لىۋە ھات، چەند جارېك لەسەر يەك و بى پچپان،  
ئاورپەنگ بەرەو دەرگاكە چوو، كەچى دلى ئۆلگا بەر لەو خەبەرى دا،  
دەرگاكەى كردهو، لە شوېنى خۆى وەستا و ھېز لە لەشيدا نەما و رەنگى  
روخسارى تەواو گۆرا، كە ئاورپەنگ بەدەستېك ئۆلگاى دايە لايەك،  
پىاويكى توورپە و بەژن بلندى سەرووى چل سالانەى بەرامبەر بەخۆى  
دیت، ئەو پىاوه لەو سەرما و بەفرانبارەدا ئارەقەى كردهو، كە ئاورپەنگى  
بەرامبەر بەخۆى دیت، بەدەنگىكى توورپە و كىنەدارەو گوتى: تۆ  
ئاورپەنگى؟ ئەو رۆ دواترەمىن رۆژى ژيانتە.

ئاورپەنگ بەھەموو ھېزى مستېكى لە نىو دەمى كالكان دا و ھەر ئەو  
چركەيە لووت و دەم و لىوى پپ بوو لە خوېن، ئۆلگا ئاورپەنگى گرت،  
كالكان لوولەى دەمانچەكەى دانايە سەر سىنگى ئاورپەنگ و گوتى:  
دەتكۆژم.

## ۵۴

كالكان لوولەى دەمانچەكەى ھەر لەسەر سىنگى ئاورپەنگ دانابوو،  
بىرۆكەى خىرا و بروسكە ئاساى بەمېشك دادەھات، ئەگەر كوشتم چى لەو  
دنيايەدا دەگۆرې؟ ئەى چارەنووسى من چى بەسەر دادى؟ بۆچى بىكۆژم  
كە ئۆلگا منى نەو؟ نا بەلام پىويستە مىكروېى ئاوا لەناو بېردرى، ئەو  
نەبووايە ئۆلگا ھى من بوو... بەتوورپەيىيەكى زياترەو گوتى: تۆ ژيانى  
منت تىك داو ھەر دەتكۆژم.

ئۆلگا نەيتوانى زياتر تەھەمولى ئەو دۆخە بكا، بەھىورى چوو پېش و  
لوولەى دەمانچەكەى ھاويشتە سەر مەمكە قىتەكانى خۆى و گوتى:

كالكان من هوئی ئەو هەموو شەپ و ئازاوەیەم. تەكا دەكەم من بكوژیت.  
ئاورپەنگ دەرفەت وەر دەگری و بەخێراییکەو دەمانچەكەى بەر كەمەرى  
خوئی دەردەهێنى و لە نیو دەمى كالكانى رادەكا و بەخێراییکى  
باوەرپێنەكراویش دەمانچەكەى كالكان وەر دەگری... قەرچە قەرچى لولەى  
دەمانچەكە دى كە بەر ددانى خوین لێهاتووى كالكان دەكەوى... ئاورپەنگ  
داواى لە ئولگا كرد بچیتە ژوورەو و واز لەو كیشەىە بێنى، چونكە ئەو  
كیشەى نیوانى پیاو و پیاو، لەو هەش زیاتر ئەو كیشەى نیوانى كوردیک و  
توركیکە...

ئاورپەنگ لولەى دەمانچەكەى زیاتر پالداىە نیو دەمى كالكان و  
بەهەلچوونیکەو گوتى: بۆچى نادوویی ئەى ئەو قارمانەى بەنیاز بووى  
كەسێك بكوژى كە نە دەتناسى و نە هیچ خەراپەىەكى بۆ تۆ هەبوو، تۆ  
چیت لە دەعبایەكى ناشرىن و پىس زیاتر بەو لاو؟

كالكان دەلەرزى و لە ناكاودا رپچكە رپچكە فرمیسك بەچاوانیەو  
هاتنە خوار و بەدەنگىكى تەواو بەزیووەو گوتى: من بریارى خۆم دا، ئەو  
دەمانچەىە لادە، من بریارى خۆم دا، ئیدى واز لەو شیتاتییە دەهێنم، بەلام  
رېگام بدەن بێمە ژوورەو و هەندى قسە بكەم.

ئاورپەنگ لولەى دەمانچەكەى كە هەمووى لەبەر خوین سوور  
هەلگەرابوو زیاتر برده نیو دەمى كالكان و گوتى: تۆ درۆزنىشى، یەكێك  
رێز لە مروۆقى بەرامبەرى نەگرى و بوختانى پى بكا، درۆشى لەگەل دەكا،  
جا درۆكردن بۆ تۆ چییە؟

كالكان: باوەرپم پى بكە من نە درۆزنىم و نە خراپیش، پاكانەش ناكەم  
بمكوژە، بەلام بەر لەو رېگام بدە دوو رستەت بۆ شى بكەمەو... ئەو  
منى فێرە درۆ و فێرە فیل و فێرە ناشرىنى كرد ئولگا بوو.

ئولگا بە دەم گریانەو گوتى: ئاورپەنگ رېگای بدە با بێتە ژوورى.

ئاورپەنگ بەگومانەۋە لوولەي دەمانچەكەي لەنيو دەمى كالكان دەرھيئا و رېڭاي دا بېتە ژوورەۋە... كالكان لەسەر ئەو كورسيە دانىشت كە كەوتبۈۋە بەرامبەر قەرويلە يەك كەسيەكەي ئولگا، ئولگا و ئاورپەنگيش لەسەر قەرويلەكە بەرامبەر بەكالكان دانىشتن...

كالكان بە كلېنسيك دەم و ليوي خوي سريەۋە و جگەرەيەكي داگيرساند، ئىنجا بەقوولاييەۋە لە ئولگاي روانى و كەوتە قسەكردن: ئولگا تۆ خاۋەنى چ دايكي رەقى؟ ھەموو ئەو شتانەي كە ئەنجامى دەدەيت دژ بە من پادداشتى كردهۋە و ئاكارى دلى نەرمى منن؟ ئەۋەيە پادداشتى ھەموو ئەو چاكانەي كە بى بەرامبەر بۆم ئەنجام داويت؟ خۆ خۆت ئاگادارى من لە پىناۋى تۆدا چىم بەسەر ھاتوۋە؟ ئەي ئەو ھەموو دياريانەي پيشكەشم كردى؟

ئولگا بەھيورى ھەستا و چى ديارى گرانبەھا و كەمبەھاكانيش ھەيە ھەموۋى دەرھيئا و لە بەردەم كالكانى دانا و گوتى: سوپاس بۆ ديارىيەكانت، منيش بە ھەلە تيگەيشتبووم، ياخود باشتەرە بلىم خەوتبووم، چونكە من نەمزانىۋە ئىستا كەسى مابى لەسەر ئەو ئەستېرەي ئىمە بەعەقلىەتى كرپىن و فروشتن لە رۇحى مروقەكان بروانى، ديارە تۆ ويستووتە بە خىشل و ئەلماس رۇحى من بكرپت، زۆر زۆرپىش سەيرە تا ئىستا كەسيك مابى بيەۋى بەشتىكى ماددىي بى رۇح بەقىمەتتىن شتى مروقايەتى بكرى... بەراستى تۆ پياۋيكي فرىودەرى...

- ھەقى خۆتە كە بوۋنى مروقايكى ۋەكو منت پى سەير بى لەسەر زەمىندا، چونكە زەمىن ھيشتا پرە لە كەسانى ۋەكو تۆ، پرە لە كەسانى دلرەق و بەرژەۋەندى پەرسى ۋەكو تۆ... من تىناگەم چۆن زەمىن دەتوانى كەسانى ۋەكو تۆ لە باۋەشى خوي بگرى و قووتى نەدا؟ دواتر ئەۋەي من بۆ تۆ و لە پىناۋى خۆشەۋىستى بۆ تۆم ئەنجام داۋە و ئەۋەيش كە ئامادەم بۆ تۆ ئەنجامى بەم كى ئەو ئامادەباشى و ئەو ئامادەگىيە ھەميشەيىيە تىدايە؟ ئەو كورە چى بۆ تۆ پى دەكرى كە من نەتوانم بۆ تۆي بكم؟



– ھەز ناکەم خۆت بە ئاورپەنگ بەراورد بکەي، چونکە ئەو ھەموو ژيان و تەمەن و پۆحى منە.

کلېنسىھەي دەستى کالکان تەواو سوور ھەلگەرابوو بەخوینى دەم و لووتى، خوینەکە ھىدى ھىدى دەووستا، ئاورپەنگ ويستى جگەرەيەك داگيرسىنى، کەچى پاکەتەکەي ھىچ جگەرەي تيا نەمابوو، کالکان پاکەتەکەي خۆى بۆ ھەلدا و بە نەرمىکەو ھەوتى: ھەول دە خۆت لەو شەيتانە بپارىزە چونکە دوور نييە بەو دەردەي منت ببا.

ئاورپەنگ مژىكى لە جگەرەکەي لالیوى دا و بەھيورييەو ھەوتى: با بە سانايى لە کيشەکە تيبگەين، لەو دەچى تۆ پياويكى بەرپرز و خانەدان بيت، پياويكى ھوشياريش دياريت، بەلام زۆر جار وا پروودەدات کە عەشق عەقل لە سەرى مرۆقدا نەھيلىت، تۆ زۆر يارمەتى ئۆلگات داوہ لە ژيان و خۆشى دان بەو دەنى، بەلام بەو مانايە نييە کە يارمەتى ئەوت داوہ پيوستە ئەو شتىكى گرینگت پى بەخشى... ئەو ريزىكى زۆرى بۆ تۆ ھەيە، وەکو برادەرىك يا وەکو برايەك لە تۆى روانيو، دەبى تۆ قبولى ئەو بەکەيت کە ھەموو کەسى ئازادە لە ھەلبژاردن، وەك چۆن تۆ ئازادى بە خۆت دەدەيت کە ئەوت خۆشبوئى، ئەويش ئاوا ئازادى بە خۆى دەدا کە تۆى خۆشنەوى، کەوابى وازبىنى باشتەرە و درەنگيشە خەومان دىت...

کالکان بەو رستەي دوايى تەواو سوور ھەلگەرا و بەدەنگيى بەرز گوتى: کەوابى لەگەلېشى دەخەوى؟

ئۆلگا وەکو بروسکە بەو ھەلام ھات و گوتى: ئەوھيان پەيوەندى بەتۆوہ نييە.

کالکان لە ئاورپەنگى روانى و بە توورپەيکەو ھەوتى: فريوت دەدا.

ئاورپەنگ گوتى: ئەوھيان پەيوەندى بەتۆوہ نييە.

پووى لە ئۆلگا کردو بەنەرميەوہ پرسى: ھىچ کارىکت لەگەل کالکان

ماوہ؟ ھىچ شتىكى ئەوت لا ماوہ؟

ئۆلگا بە نەخىر ۋە لامى دايەۋە.

كالكان دەلەرزى و خەرىك بوو فرمىسك لە چاۋانيدا كەلەكەيان دەكردو ئىستا نا دەمىكى تر سەر پوومەتەكانى پېر دەبن لە دلۆپە ئەشكى درشت... بە دەم ھەللەرزىنەۋە بە دەنگىكى نەختى بەرز گوتى: كەۋابى تەۋاۋ؟ ھەموو شتەكان كۆتايى پى ھات؟ من چى لە خۆم بىكەم پوۋ لە كۆى بىكەم؟ خودا قبول ناك، خودا ئەو غەدرە قبول ناك، من ئىستاش ئامادەم ھەموو سەرۋەت و سامانى ژيانى خۆم بەدەم بەتۆ، ئامادەم پەيكەرت لە زىر پوۋ دروست بىكەم...

فرمىسكەكانى ھەردوۋ چاۋى بە لىشاۋ ھاتنە خوارەۋە و چوۋە دەرەۋە... دواى چەند چركەيەك گەرايەۋە ژورەۋەۋە داۋاى لە ئاورپەنگ كرد كە ھەتا خوارەۋە لەگەلى بچى، ئەۋەندەى ئۆلگا ھەۋلى دا ئاورپەنگ لەگەلى نەچى كەچى ئاورپەنگ گۆبى پى نەدا و لەگەل كالكان چوۋە خوارى و لەبەر دەرۋازەى بالاخانەى قوتابيان بەرامبەر بەيەكتىرى ۋەستان...

كالكان بە دەم لەرزىنىكى زياتر و فرمىسك ھەلۋەراندىكى زياترەۋە ھاتە دوان: لەگەلى نووستى ھا؟ ھەر پوۋ سىكس دەتەۋى ۋا نىيە؟ بى گومان وايە، ژنى پوۋس ھەر پوۋ زەمەنىك باشن...

– ھەز ناكەم قسەى ۋا بىكەيت، يەكەمىن جار ئەو شتانە پەيوەندى بەتۆۋە نىيە و دوۋەمىن جارىش ئەو كچىكە كە من خۆشم دەۋى.

– تۆ خۆشت دەۋى يا من؟ ئەگەر دەمبىنى كە ۋەكو شىت بەنىۋ شەقامەكانى ئەو شارەدا دەخولمەۋە، ۋازم لە خواردن و خەۋ ھىناۋە، بەلام نازانم چى بىكەم پوۋ ئەۋەى خۆشبوۋىم، دواتر ھەز دەكەم شتىكى تر بزانى، من ئىستاش ئەوم قبولە، بەلكو لەۋەيش خراپتر، خۆ ئەگەر لە پوۋزانى بى نويزىدا ھەر پوۋزەۋ لەگەل پياۋىكى جىادا بخەۋى ھىشتا ھەر قبولمە بىكەم بە ژنى خۆم... خۆ ئەگەر ئارەزوۋى ئەۋە بكا بىيەتە

سۆزانیکی به ناوبانگیش هیشتا هر قبولمه مندالیکم لی هی...  
 کالکان له پرمه ی گریانی دا و نهیتوانی له سهر قسه کانی بهردهوام بی...  
 وهکو مندالیک دهگریا و ههلهله رزی، ئایا ئه وه ترس بوو له ئاینده؟  
 ئاورهنگ به سۆزیکه وه گوتی: درهنگه به پیز کالکان وا باشه بچیته وه  
 مال... چونکه باری دهروونیش زور له بار نییه، ئیدی بیر له و شتانه  
 مهکه وه که بوون به رابردوو، چونکه رهنگه زیانت لی تال بکن.  
 - جا کوا من زیانم تا تال یا شیرین بیت؟ بروام پیکه له و شه وه وه  
 پهیمانیک دهدهم، من بو هه میشه یی باوه ریم به و شته نامینی که مرو قایه تی  
 ناوی ناوه زیان، ئیدی من ناتوانم بروا به و زیانه بکه م که مرو قایه تی  
 به کویری و نه زانییه وه دوا ی که وتوون، من باوه ریم به هیچ شتی نامینی  
 ئه گه ر ئولگا بو تو بی، یاخود بو ئه به د زیان له گه ل تودا بگوزهرینی،  
 چونکه نابی که سانیکی بکوژ هه بن و که سانیکیش نه بن که بکوژه که  
 بکوژنه وه، بکوژ ده بی بکوژریته وه، تو بکوژی ئه ویت و ده بی بیکوژیت، خو  
 ئه گه ر ئاوات کرد ئه وا من باوه ر به گه وره که ی خو مان دینمه وه، من  
 له به ری ده پاریمه وه و کرۆش بو داد په روهری ئه وه ده به م.  
 کالکان دهستی بو ئاورهنگ دریز کردو به ده م ته و قه کردنه وه گوتی: من  
 پیرۆزباییت لی ده که م، تو له و گه مه یه براوه یت، له و حاله ته یش که  
 پیشبینیه که ی من هه له ده رچوو ئه وا له جیات ی من ئاگاداری ئولگا به،  
 چیت ویست گه ر من له زیاندا مام ئه وا ئاماده م بو تانی جیبه جی بکه م...  
 چونکه تا کو ده می دوا ی مردنیش هیشتا هر خو شم ده ویت...  
 ئاورهنگ به هیوری مه خزهنی ده مانچه که ی کالکانی ده رهینا و  
 ده مانچه که ی دایه وه دهستی و به غه مگینی و هاوسۆزیکه وه گوتی: له بهر  
 گیانی تو گولله کانت ناده مه وه، گه ر نا ئیستا یه قینم له باشی و له پاکی تو.  
 به کتریان له ئامیز کرد، کالکان رویشت، که ئاورهنگ سه ر په پژه که

كەوت، ئۇلگا لەوى وەستابوو، ئاگادارى ھەموو قسەكانيان بوو، فرميسك  
لە چاوەكانيدا پيچكەيان كوردبوو، خوئى ھاويشتە ئاميزى ئاورپەنگ و لە  
پرمەى گريانى دا.

۵۵

شەوى شەممە لەسەر بەكشەممە بوو، ئۇلگا ھەموو شتەكانى خوئى  
كۆكردبوو خەرىكى ھەلبژاردنى ھەندى لە شتە وردەكانى بوو، ئاورپەنگ  
لە ئۇلگاي پروانى و بەدەنگيكي بەرز ئەو ئايەتەى خوئىندە: «لە سەرەتادا  
خودا ئاسمان و زەوى بەدى ھينا، زەويش بى شيوە و ھىچى تيا نەبوو،  
تاريكيش بەسەر پرووى قوولايبىھەكانەو بوو، پوئى خوداش بەسەر پرووى  
ئاوھەكاندا دەجوولايەو... خودا فەرمووى با پروناكى ببیت. پروناكى  
دروست بوو. خوداش بينى كە پروناكيەكە باشە، پروناكيەكەى لە  
تاريكى جيا كردهو، خودا پروناكيەكەى ناو نا پوژ و تاريكيەكەشى ناو  
نا شەو. جا ئىوارە بوو بوو بەياني، ئەمە پوژى يەكەم بوو».

ئاورپەنگ ھەندى وەستا و لاپەرپەكى كتيبي پەيدا بوونى ھەلدايەو و  
ھاتە سەر ئايەتيكى تر: بەم شيوەيە ئاسمان و زەوى و ھەرچى تياياندايە  
تەواو كران، جا خودا لە پوژى ھەوتەمدا لە كارەكەى كە كردى تەواو بوو...  
ئاورپەنگ لە ئۇلگاي پروانيەو و گوتى: ئايا ئيمە لە پوژى ھەوتەمدا  
دەژين؟

ئۇلگا وینەيەكى ئاورپەنگى لەسەر سينەى خوئى دانا و دواتر خستىە ناو  
جانتاكەى و گوتى: تۆ لەگەلمى، لەناو گيان و لەناو دلّمى.

ئەو شەو تە بەياني خەو نەچووە چاوانيانەو، بى وچان لە چاوەكانى  
يەكترىان دەروانى، دەتگوت ھەست بەو دەكەن ئيدى ئەو پومانە بو ئەبەد  
كوتايى پى دى و ھىچ كەسيك ناتوانى تەنانت يەك وشەشى بو زياد بكا،  
ئايا ئەوان لەناو ھەندى پروداوى واقيعيدا ژيابوون و ھەندى ئەزمونى

ژیانی خوئیانیان لیره دا تۆمارکردبوو، یاخود ئه و پوودا و تابلویانه ی  
ژیانی ئه وان تهنیا وه همیک بوو و هیچی تر نا؟

سه عات چوار و نیوی بهیانی پوژی یه کشه ممه بوو، ئاوره نگ پرسى:  
ئایا ئیمه به راستی هه بووین و پوژی له پوژاندا که سانی باوهر به  
وجودی ئیمه ده هیئی له و زه مینه دا؟

- بوچی هینده به ره شبینی ده دوی؟ ده لئی جاریکی تر یه کتری  
نابینه وه؟ ئیستا دنیا بچوک بوو، هه مووی سی کاتژمیر ری له نیوانی  
ئیمه دا نابى... گومانم نییه که به م زوانه به یه کتری شاد ده بینه وه، ئیدی  
ئهو جارهیان بو ئه به د له یه کتری دانابریین و هه موو ژیانمان به یه که وه  
به سه ره به یین.

ئاوره نگ وه کو ئه وه ی که وتبیتته حاله تیک له نا ئاگایی هینده به  
سه یریه وه قسه ی ده کرد که هه ندی جار خو شی نه یده زانی چی ده لی، له  
گلینه که سه که کانی ئولگای روانی که له ژیر برژانگه ره ش و دریزه کانی  
ده بریقانه وه و گوتى: کى نالی ئیمه دوو کاره کتری نیو پومانیکین و  
ته واو؟ ئه وه ی که رووی دا تهنیا ده بیتته وشه و هیچی تر .

ئولگا ده ستی کرد به هه لوه راندنی فرمیسه که کانی و که وته ماچکردنی  
لیو و چاوه کانی ئاوره نگ... ئاوره نگ له کاتژمیره که ی روانی و گوتى:  
ئیدی کاتمان نه ما بو گریان و بو هه لوه راندنی فرمیسه که کان.

ده ستی دایه موبایله که و ته له فونیکى بو تاکسى کردو چوونه بانه و ف و  
له ویش به شه منده فه ریک به ره و فرۆکه خانه ی فرانکفورت...

که گه یشتنه فرۆکه خانه و جانتاکانیان دایه فه رمانبه ره کان و هه موو  
کاره کانیان ته واو کرد، یه کى له و کارانه ئه وه بوو که کۆنتۆکه ی ئولگا  
چه ند پاره ی تیا مابوو هه موویان ده ره ینا، ئیستا ئولگا پاره ی کرینی  
شوقه یه کی جوانی هه بوو له یه ره سلاقل، کاریشی دۆزیبووه که به پاره که ی

دەتوانرا دوو كەس بەرپىكىپۆشى پىيوە بەرپى بچن.

كاتزميرىك مابوو فرۆكەكە لە فرانكفورتەو بەرەو مۆسكۆ ھەلبەرپى،  
ھىشتا كاتى ئەو مابوو دواترەمىن كافى بەيەكەو بەخۆنەو، كە لەسەر  
مىزەكە بەرامبەر بەيەكتىرى دانىشتن ئىدى ھىچ يەككىيان نەيانتوانى  
قومىك لە كافىيەكە بەدەن... ئۆلگا بەدەم زەردەخەنەيەكەو لە پەرمەي  
گرىانى دا، پىدەكەنى و دەگرىا، ئاورپەنگ ھەستايەو ھەر بەوستان لەگەل  
ئۆلگا يەكتىريان لە ئامىزكرد، ھەردوو كىيان دەگرىان و بزەيان دەگرد، لە  
بلىنگۆكەو دەنگىك ھات: موسافىرانى فرۆكەي نىوانى فرانكفورت و  
مۆسكۆ بەرەو كۆنترۆل بچن چونكە لە دە دەقىقەي تر فرۆكەكە دەفرى.

ئاورپەنگ لە ئۆلگاي پوانى و گوتى: كاتت نەما، دەبى برۆيت.

ئۆلگا بەدەم گرىانەو گوتى: تا مردن چاوەرپىتم.

كالىكان لە دورەو لە پىشت جامەكانەو لەو دىمەنەي دەپوانى و  
دەگرىا... كە ئۆلگا رۆيشت ئەویش ھەستا و رۆيشت، بەلام كەس نەيزانى  
چى بەسەر ھات، ماويەك دواتر سەرەوت و سامانەكەي ھەمووى دراىە  
سۆسىال، ئىستايىش كەس تەرمەكەي يا ھەوالىكى ئەوى نەزانى، تەنيا  
پارچە كاغەزىكى بچوو كىيان لە قىلەكەي دۆزىبوو، كە لىي نووسرابوو:  
بەختەو ھەرى و جوودى نىيە، ئەو ھەي كە پوودەدات تەنيا يارىيەكە ھەموومان  
تەيدا دۆراوين، تەكايە ھەموو سەرەوت و سامانەكانم با بۆ سۆسىال بىت و  
بەسەر ھەژارانى دابەش بکەن... خوشەويستىم بۆ ئۆلگا بۆرۆ دىنوقا لە  
ھەر شوينىكى ئەو زەمىنەدا بى.

ئاورپەنگ بە چاوانى سوور ھەلگەراوى پىر لە فرمىسكەو سوارى  
شەمەندەفەرىك بوو بۆ ئەو ھەي بگەرپتەو، لەناو يەكى لە ژوورەكانى  
فارگۆنىكى چۆل دانىشت، بەدەم فرمىسك ھەلو ھەراندىنەو ئەو شىعەرەي  
لەبەرە خۆيەو دەخویندەو:

خۆركەوتن بوو... خۆركەوتن بوو  
لە ژيەر ئەستىرە سوورەكانى ئاسمانى فرانكفورتدا  
تابلۆيى كوزايەو... دوو... با - داگىرسان  
خەونىك لە ئوقيانۆسى خەوندا نقووم بوو  
من مانگىكى شين شينم دابەزاند و گوتم:  
ها... ئەوھيان ئومىدى ديدارە  
ھەر كاتى تەماشات كرد  
منت بىتەوھە ياد.

خۆركەوتن بوو... خۆركەوتن بوو  
لە ژيەر درەوشانەوھى گلۆپە شين شينەكانى فرانكفورتدا  
تۆ پوخسارى خۆلەمىشى منت لى ديار بوو  
من پوخسارى شينى تۆم لى ديار بوو  
باران گۆرانىكى بى دەنگى خۆلەمىشى دەگوت  
-با- رەنگى ھەلينا، رەنگىكى شين شين  
تۆ مانگىكى شينت ھىنايە خوار و گوتت:  
ها... ئەوھيان وھفايە  
ھەو كاتىك لىيت روانى  
منت بىتەوھە ياد...

لەو كاتەدا كچىكى تا بلىي جوان و بەژن بلىند، ئەسمەر و خوین شيرين،  
پى دەچوو خۆرھەلاتى بى، ھاتە نيو ژوورەكەى ئاورپەنگ و پرسى: دەتوانم  
لېرە دانىشم؟

ئاورپەنگ بە بەلى وەلامى دايەوھە.

تاو نا تاوى بە تيغى چاوانيانەوھە لە يەكيان دەروانى، بەلام بى دەنگى  
تەواو بالى كيشابوو، لە ھىكرا دەنگىك ئەو دىناى بى دەنگىيەى شكاند و

به كوردی پرسى: تۆ كۆرپه شىخيت؟

ئاورپهنگ به سهرسورمانىيه وه گوتى: نهخير ئهئى تۆ؟

– من كچه شىخى ئىزدىانم.

– منيش كۆرپه شىخى ئىسلامانم.

ههردوو كيان له قاقاي پىكه نىيان دا.

ههندى بى دهنگ بوون، كچهكه ههمديسان ئه و بى دهنگيهئى شكاند و

گوتى: بۆچى چاوانت ئاوا سوور هه لگه راون؟

– دۆستى كچم هه بوو، گه راوه رپوسيا.

به پىكه نينه وه كچهكه گوتى: درۆ ده كهئى هه شىشت كيشاوه... ئه و قسهئى

ته واو كردو كه وته هه لمژىنى لىوه كانى ئاورپهنگ.

كاتى ئاورپهنگ چاوه كانى لىك ترازاند، له شاره كهئى خۆئى تىپه رىبوو، له

دله وه گوتى: پىده چى شه و مالى من بى، يان رهنگه نه زانم مالى من

ده كه وىته كوئى! ئولگا و ئاقژهنى هاته وه ياد و زانى كه ئه وان ته نيا دوو

وه همى جوان بوون، دوو چىرۆكى لىك جىابوون بۆ ئه وهئى ئه و رۆمانه يان

لى دروست بكا، ئىدى بۆ جارىكى تر نه يتوانى چاره نووسى ئه و تابلۆيه

بگۆرئى كه گۆرپىنى به و سپىرد را بوو، ئىدى خۆرى نىوانى ئاورپهنگ و

ئولگاش ئاوا بوو... تابلۆكه به و شىوه يهئى به رده ستت ته واو بوو.

ته واو